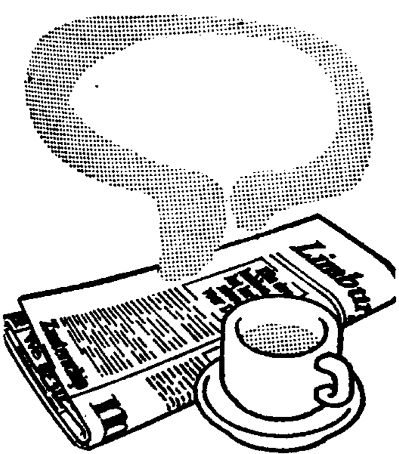
imburgs agblad

Woensdag 10 juni 1970.

52e Jaargang no. 133.

Directeur-Hoofdredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Abonnementsprijs per kwartaal *f* 15.-, per maand *f* 5.-, per week *f* 1.16 - Giro 1035100



VANDAAG:

Sproeiverbod in Limburg



Hoessein overleeft beschieting

Mogelijk meer dan 50 doden

Amman aan de rand van totale burgeroorlog



● KONING HOESSEIN
...kogels misten hun doel...

AMMAN-BEIROET-CAIRO, 10 juni — De Jordaanse hoofdstad Amman is gisteren het middelpunt geworden van ongekend hevige gevechten tussen Palestijnse guerrillastrijders en geregelde troepen van het Jordaanse leger. Volgens nog onbevestigde berichten hebben de gevechten aan meer dan 50 mensen het leven gekost en zijn er in het centrum van de stad zeer zware vernielingen aangericht. Het hoogtepunt werd gevormd door een beschieting van een legerkonvooi, waarin zich ook koning Hoessein bevond. De Jordaanse vorst werd niet gewond.

Hoewel tegen de avond van beide kanten werd bekendgemaakt dat overeenstemming was bereikt over een staakt-het-vuren, duurden de gevechten in de late avond nog voort. Volgens de luchtreizigers die vanuit Amman in Beiroet aankwamen, is het gehele centrum van de stad hermetisch afgesloten door zwaar bewapende guerrillastrijders. Deze zouden ook het gebouw van het ministerie van binnenlandse zaken hebben bezet. Onbevestigde berichten spreken ook van brand in de Amerikaanse ambassade en in het gebouw van de binnenlandse recherche. De gevechten zouden zich 's avonds hebben uitgebreid tot het vliegveld van Amman.

Ouverture

De gevechten begonnen 's ochtends tegen drie uur W.E.T., toen guerrillastrijders een aanval uitvoerden op een politiepost in Amman, waar collega's werden vastgehouden in weerwil van een maandag tussen beide partijen bereikte overeenkomst. In minder dan geen tijd kwam het tot een grootscheepse vuurwisseling. Nadat andere guerrillagroepen, evenals de Jordaanse militie en het leger zich in de strijd hadden gemengd, scheen men regelrecht op een burgeroorlog af te gaan. Zwaar gevochten werd ook in de wijk waar de buitenlandse ambassades gelegen zijn. Elders in de stad verdedigden de guerrillastrijders zich met raketten en mortieren tegen de ,speciale' Jordaanse troepen en probeerden zij de hoofdgevangenis te bestormen. Toen het Jordaanse leger op strategische punten in de stad tanks opstelde, verschansten vele guerrillastrijders zich in openbare gebouwen en voerden van daaruit zware beschietingen uit.

Ontkenning

Vervolgens deden zich enkele ontwikkelingen voor die het hoogtepunt van de strijd vormden en die, naar later bleek de inleiding waren voor de afkondiging van het staakt-het-vuren.

Op de eerste plaats kwam het bericht dat Sjerif Nasser Ben Jamil, opperbevelhebber van de Jordaanse strijdkrachten en oom van koning Hoessein was doodgeschoten. Het bericht werd later tegengesproken.

Vervolgens kwam dan de beschieting van het legerkonvooi bij Soeileh, ten noord-oosten van de hoofdstad, waarin koning Hoessein zich bevond. Hoewel er onmiddellijk een verklaring werd uitgegeven waarin werd gezegd dat de koning ongedeerd was, scheen de mededeling alleen al een schrikreactie te hebben uitgelokt. Mede naar aanleiding van oproepen van vele Arabische leiders tot een onmiddellijk staakt-het-vuren kwamen tegen het middaguur vertegenwoordigers van de Palestijnen en Jordaanse autoriteiten bijeen om een regeling te treffen.

Staakt-het-vuren

Na afloop werd een communiqué uitgegeven met de volgende inhoud: „De Jordaanse autoriteiten en de verantwoordelijken van de verzetsbeweging zijn bijeengekomen om een overeenkomst te sluiten en daarmee de orde te herstellen. Beide partijen hebben een akkoord bereikt over een onmiddellijk staakt-het-vuren en over verscheidene andere punten die moeten bijdragen tot de veiligheid en de stabiliteit in het land opdat eenieder weer zijn rol kan vervullen in de strijd tegen de gezamenlijke vijand".

Hoewel de gevechten in Amman op kleinere schaal nog steeds voortduren heeft het volksfront voor de bevrijding van Palestina in Beiroet reeds bekendgemaakt dat het totaal aantal doden moet worden geschat op meer dan vijftig. Cijfers over de schade zijn niet bekend maar men neemt aan dat die zeer hoog zullen uitvallen.



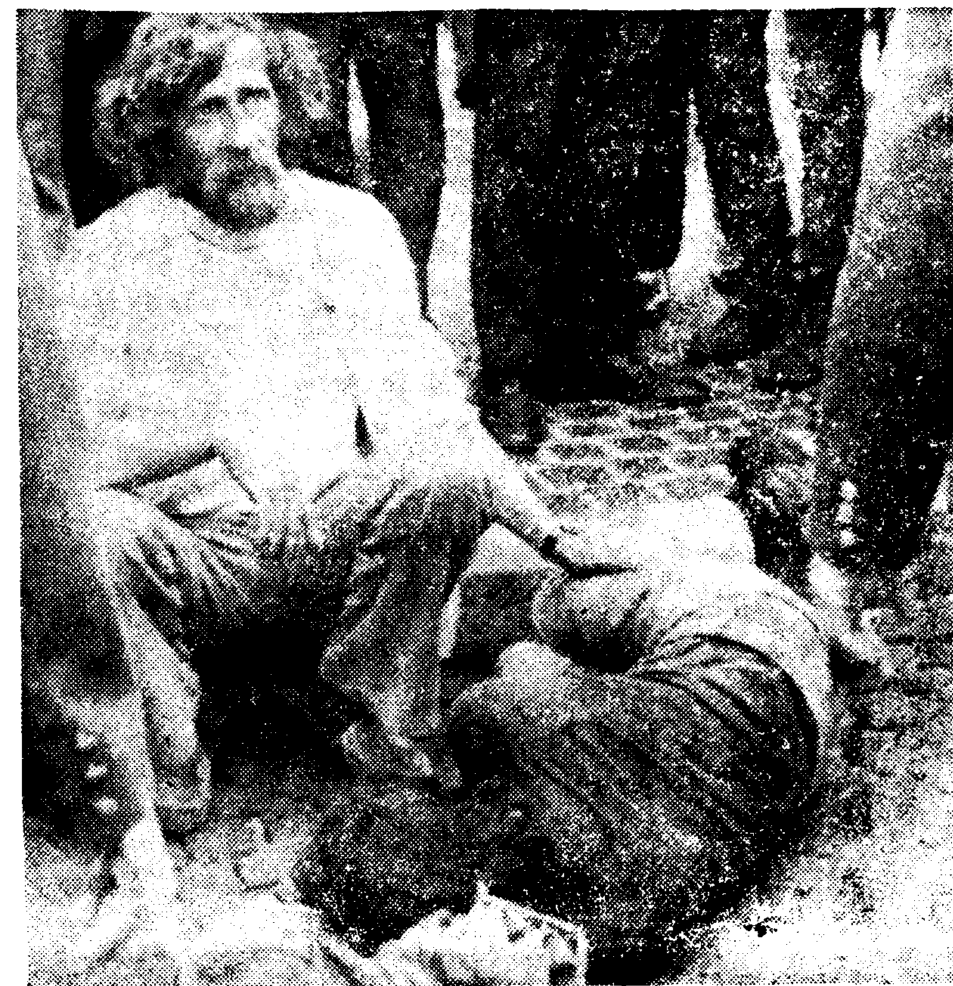
KOSYGIN

MAZOEROV MOGELIJK OPVOLGER VAN KOSYGIN

MOSKOU, 10 juni — In Moskou wordt verwacht dat de Russische premier, Alexei Kosygin, binnenkort op eigen verzoek wegens gezondheidsreden zal aftreden. Met deze verwachting zien alt_ns waarnemers in Moskou de zitting van de Opperste Sovjet tegemoet, die korte tijd na de verkiezingen op 14 juni zal worden gehouden.

In Moskou doen al sinds april geruchten de ronde over mogelijke wijzigingen binnen de hiërachie in het Kremlin. Een mogelijke opvolger van Kosygin is een van zijn twee directe plaatsvervangers, Kiril Mazoerov, die tevens lid van het politburo is. Als Kosygin inderdaad ontslag neemt, zou dat waarschijnlijk een aanzienlijke versterking van de positie van partijleider Brezjnev betekenen. Waarnemers verwachten dat de raad van het „collegiaal bestuur" van de troika in het Kremlin niet onaangetast zal blijven.

Jongen stak vriend dood met stiletto



De neergestoken Johnny ligt op de grond. Een Dam-gast wacht bij hem op de ingeroepen hulp.

AMSTERDAM, 10 juni. — Tijdens een ruzie tussen de 16-jarige J. Bousard uit Boxmeer en de 17-jarige M.V. achter het nationaal monument op de Dam in Amsterdam heeft de laatste gisteravond de jongen uit Boxmeer met een stiletto in zijn buik gestoken. Het slachtoffer werd naar het Binnengasthuis gebracht waar hij korte tijd later aan de opgelopen verwondingen is overleden. V., die ter plaatse werd gearresteerd, is overgegeven aan de kinderpolitie. Het slachtoffer bleek zelf ook een stiletto bij zich te hebben.

Regeringspartijen twee maal oneens in kamerdebatten

(Van onze parlementaire redactie)

DEN HAAG, 10 juni — Twee maal kon men gisteren tijdens de debatten in de Tweede Kamer schermutselingen meemaken tussen enerzijds de VVD en anderszijds de confessionele partijen, c.q. de KVP. De meningsverschillen tussen deze partijen die samen de regering steunen, deden zich voor tijdens de behandeling van de AOW/AWW-verhogingen en van het wetsvoorstel tot wijziging van de PBO-reglementen.

◆ De verhogingen van AOW en AWW — die in de hele Kamer een gunstig onthaal vonden — waren voor de VVD-afgevaardigde Rietkerk aanleiding een motie in te dienen waarin werd voorgesteld met ingang van 1 januari de kinderbijslag te bevriezen; daardoor zou een bezuiniging ontstaan die een verhoging van de premiedruk (om de hogere AOW/AWW te betalen) onnodig zou maken. „Wij zullen deze motie keihard afwijzen", riep KVP'er Jan Maenen uit. Hij vond het voorstel ongenuanceerd en niet te rechter tijd nu de SER bezig is zich te verdiepen in de programmering van de sociale verzekering op langere termijn.
Ook minister Roolvink raadde af de motie te steunen. De VVD handhaafde haar echter.
Zoals bekend beoogt het voorstel van de minister een verhoging van AOW en AWW met 3 pct. en een vakantie-uitkering van 3 pct. dit jaar, met een verhoging tot 6 pct in 1971. Van verschillende kanten werd opnieuw bij de minister aangedrongen AOW en AWW zo snel mogelijk tot het niveau van het minimumloon op te trekken.

◆ Niet alleen de KVP, maar ook AR en CHU keerden zich tegen de VVD bij de stemming over het amendement dat vorige week door VVD-afgevaardigde Geurtsen was ingediend en dat beoogde vrije verkiezing van de schapbesturen in het kader van de PBO mogelijk te maken. Kamerlid Boersma van de AR verweet de VVD dat zij zich niet hield aan de elementaire regels van de democratie, omdat zij vóór de indiening van het amendement geen overleg had gevoerd met de andere regeringspartijen. De VVD vond nu steun bij D'66 en PvdA en dat noemde Boersma een „anti-confessionele" groepering.
Het amendement werd uiteindelijk door de Kamer aanvaard en dat bracht minister Roolvink er toe zijn wetsontwerp tot wijziging van de PBO-reglementen geheel in te trekken. Hij stelde de Kamer voor eerst advies van de SER af te wachten.

Premier vindt porno te ver gaan

DEN HAAG, 10 juni — Minister-president De Jong vindt dat de handel in pornografie in ons land te ver gaat. Hij zei gisteravond tijdens een tv-uitzending („Vanavond in Nieuwspoort"): „De pornografie gaat ook in zijn opdringerige aanbiedingen aan minderjarigen te ver, zij tast bovendien de grondslagen van het gezin aan. Daar zit gewoon platte geldzucht achter".
De premier vond dat de handel in pornografie te veel toegelaten wordt onder het mom van openheid.
Sprekend over het thema van orde en gezag merkte de minister-president op dat betogingen en demonstraties in de huidige democratie zaken zijn die toegestaan worden mits hierbij niet andermans rechten aangetast worden. Hij veroordeelde in die zin het kraken van huizen, als daarbij belangen van anderen over het hoofd gezien worden. De regering heeft volgens de premier grote bewondering voor de wijze waarop de politie bij het handhaven van het gezag steeds optreedt.

Premier bij ontvangst rapport overheidsvoorlichting:

Democratie bepaalt maat van openheid

DEN HAAG, 10 juni — Er zal een juiste middenweg gevonden moeten worden tussen openbaarheid en geheimhouding van het regeringsbeleid. Bepaalde grenzen kunnen niet straffeloos overschreden worden als het er om gaat de bevolking inzicht te geven in hetgeen de regering doet. Dat zei minister-president De Jong gisteren bij het in ontvangst nemen van het rapport van de commissie-Heroriëntatie overheidsvoorlichting. Het boekwerk werd de premier aangeboden door commissievoorzitter Biesheuvel, de fractieleider van de ARP.

Volgens de heer De Jong wordt de mate van openheid aangegeven door de democratie zelf. Het zou niet in het belang zijn van het volk als defensiegeheimen, monetaire vraagstukken, fiscale en justitiële dossiers en onze positie ten opzichte van het buitenland openbaar werden gemaakt. De premier was het wel met de commissie eens dat geheimhouding uitzondering op de regel moet worden, maar hij vreesde toch dat de slagvaardigheid van het beleid er door zou worden verminderd.
In het rapport wordt in het bijzonder een pleidooi gehouden voor een vergroting van de openbaarheid van het beleid van de overheid, met als doel verruiming van de rechtstreekse invloed van de burger op de vorming van dat beleid.
De commissie beveelt de totstandkoming aan van een wettelijke regeling die de overheid verplicht uit eigen beweging en op verzoek informatie te verstrekken.
Enkele verdere conclusies uit het rapport:

● het parlement heeft niet het recht als eerste — vóór krant en rtv — kennis te nemen van regeringsbesluiten en -voorstellen;

● de vorming van een kabinet moet uit oogpunt van democratie zoveel mogelijk in het openbaar gebeuren;

● de adviezen van de fractieleiders aan de koningin voor de aanwijzing van een formateur (of informateur) moeten openbaar gemaakt worden;

● het buitenlands beleid moet zoveel mogelijk openbaar zijn.

Geen extra verhoging minimumloon op 1 juli

DEN HAAG, 10 juni — Het minimumloon zal niet met ingang van 1 juli extra verhoogd kunnen worden tot 161 gulden per week, omdat het SER-advies hierover niet tijdig bij minister Roolvink binnen zal zijn. Dat deelde de bewindsman gisteren mee naar aanleiding van een verzoek van het kamerlid Van Lier (PvdA), om spoedig met het wetsontwerp te komen, zodat de kamer nog vóór het zomerreces (2 juli) het ontwerp zal kunnen behandelen.

Drie kinderen verdronken bij scheepsongeluk

DUISBURG, 10 juni — Gistermorgen zijn drie kinderen in de leeftijd van zes maanden tot vier jaar bij een scheepsongeluk in het havenkanaal Duisburg-Ruhrort omgekomen. De ouders, schipper A. Suijkerbuijk (24) en zijn 21-jarige echtgenote Lia, afkomstig uit IJsselmonden, konden worden gered.

Het 500 ton metende Belgische motorschip Nautilus II uit Antwerpen lag pas enkele uren in het havenkanaal van Duisburg-Ruhrort gemeerd, toen gistermorgen tegen zes uur de bemanning van een naburig schip door een hevige knal uit de slaap werd gerukt. Toen de schippers zich aan dek hadden gespoed, ontdekten zij dat de staalkabel van de Nautilus II was geknapt en dat het schip over stuurboord was gekanteld. Schipper Suijkerbuijk redde zich door op een naastliggend schip te springen. Zijn vrouw klampte zich vast aan bakboordzijde van het gekantelde schip en kon later uit haar benarde positie worden bevrijd. Voor de drie kinderen kwam hulp te laat. Duikers brachten de lichaampjes later naar boven. De schipper en zijn vrouw zijn met een shock in een ziekenhuis opgenomen.

Dominee verloor geduld

(Van onze correspondent)

LEERSUM, 10 juni — De 11-jarige Eddy S. uit Leersum ligt sinds enkele dagen in een Utrechts ziekenhuis met beschadigde geslachtsdelen. Dit letsel liep de jongen op, toen hij tijdens een godsdienstles baldadig was en de dominee hem in woede een trap tegen het onderlichaam gaf.
De ouders van de jongen hebben bij de politie geen aangifte gedaan. Wel hebben zij van dominee B.K., eveneens uit Leersum, een verklaring geëist en gekregen, waarin dit feit wordt toegegeven. Ook heeft de hervormde predikant schriftelijk verklaard zich volledig aansprakelijk te stellen voor de morele en financiële gevolgen van zijn daad.

Eddy S. is leerling van de openbare lagere school in Leersum. Op donderdag 28 mei had zijn klas een uur godsdienstonderwijs. Deelneming was niet verplicht, maar zoals gewoonlijk ging Eddy toch mee. Omdat het mooi weer was, hield de predikant de les in de open lucht.
De kinderen waren wat baldadig en toen Eddy na enkele waarschuwingen nog niet luisterde, kreeg hij, zittend in het gras, een harde trap van de predikant.
Na het incident heeft ds. K. de ouders van Eddy bezocht en zijn excuses aangeboden. Hij werd toen voor de keus gesteld een verklaring te tekenen dat hij volledig aansprakelijk was, of de familie S. zou aangifte doen bij de politie.
Ds. K. verklaarde gisteren zijn daad bijzonder te betreuren. „Ik ga al vijftien jaar met de jeugd om en nu moet mij zoiets gebeuren. Iedereen die onderwijs geeft, overkomt het een keer dat zijn geduld opraakt. In mijn geval is het erg ongelukkig aangekomen, maar ik hoop dat iedereen begrijpt hoe moeilijk ik het sindsdien heb", aldus de predikant".

Kolom Links

mensen

● Nice-Peking per fiets, om Mao te [illegible] dat is de reis, die de fantasierijke schilder Pierre Pinoncelli donderdagochtend begonnen is. Pononcelli is bekend om zijn „kulturele aanslag" met rode verf op minister André Malraux in 1969 te Nice. Bij zijn vertrek waren zijn vrouw, zijn drie kinderen en enkele vrienden aanwezig.

● Prinses Margaret deed mee aan de folkloristische feesten in Ohrid, Joegoslavië, toen de nationale Oro-dans gedanst werd. Prinses Margaret bleek er wel wat van te kennen. Wat kent zij eigenlijk niet? (foto)

dieren

● Nou ja, denkt kleine Peter, als je mijn kameraad niet wil groeten moet je dat zelf weten, maar erg aardig van jou vind ik dat niet. Of ben je er soms jaloers op dat mijn hond internationaal kampioen geworden is?

dingen

● De Franse Nationale Vergadering heeft een wetsvoorstel goedgekeurd dat beoogt dat „hij die vernielt zal betalen". Men hoopt dat hierdoor de vernielingen van openbare eigendommen bij demonstraties en dergelijke zullen afnemen.

uitspraak

● „Meer mensen beginnen door te krijgen dat het hele Nederlandse toneel ten onder dreigt te gaan aan aardige mensen. Van die aardige onbenullige mensen. De glimlach straalt van hun gezicht, maar dat blijkt meestal helemaal niets te betekenen". (Shireen Strooker)

foto vandaag

● In Noorwegen wordt in bikini geskied. Dat gebeurt blijkbaar steeds zodra het in de bergen zomer wordt. Op het ogenblik schijnt in centraal Noorwegen een heerlijke zon en dan heb je kans dat je zo'n Noorweegs meisje tegenkomt. n

gehOOrd

● Zijn laatste natuur heeft geslagen.

En meneer Quinten meent:

● Het bad der deugd bewandelen.

ALS KLEINE KABOUTERS BOUWEN WE AAN ONZE HUISJES, WE BOUWEN SPROOKJESKASTELEN EN SPROOKJESPALEIZEN. WE ZIJN DE METSELAARS EN DE TIMMERLIEDEN VAN MORGEN DIE BOUWEN AAN EEN NIEUWE GEMEENSCHAP, AAN EEN NIEUWE MAATSCHAPPIJ WAARIN DE VERBEELDING AAN DE MACHT IS.

mevr. onassis

Aristoteles Onassis heeft de persberichten als zou zijn vrouw, de vroegere Jacqueline Kennedy, om echtscheiding hebben gevraagd, „pure fantasie" genoemd. Een woordvoerder voor de multimiljonair deelde mee dat Onassis deze zaak in handen van zijn advocaten in New York had gelegd. Volgens berichten in de Verenigde Staten zou mevrouw Onassis om echtscheiding verzoeken voor een rechter in Las Vegas. Mevrouw Onassis heeft geen commentaar geleverd op de berichten. Zij is op het eiland Scorpios, dat eigendom is van haar echtgenoot.

onderdrukking

Het is altijd aardig om te weten wie je onderdrukt. Ik heb het verschillende mensen gevraagd die ervoor in aanmerking komen. En jawel, hoor: ze bleken mij allemaal te onderdrukken. Mijn baas vond het heel normaal dat hij mij onderdrukte. „Waarvoor ben ik er anders?", zei hij breed-glimlachend. De burgemeester van het dorp waar ik woon zei, dat hij het altijd wel gedacht had. „Alleen merk ik er zo weinig van", moest hij bekennen. „Ik onderdruk nu al jaren, en wat krijg je? Hoogstens een ingezonden stuk in de krant! Het zijn kwalijke tijden, jongeman!" De pastoor kon er wel inkomen dat ik meende dat ik door hem onderdrukt werd. „Ik probeer het zo goed mogelijk te doen", zei hij zegenend, „zodat je er zo weinig mogelijk van merkt." Toch doet het mij deugd dat er nog steeds mensen zijn die het voelen. Tenslotte ben ik ervoor in de wieg gelegd". Nadat ik mijn onderdrukkers de hand ten afscheid gedrukt had vluchtte ik naar de eerste de beste paddestoel waar ik werd opgewacht door kabouter Peter. „We hebben de macht", schreeuwde hij, terwijl hij mij met zijn baard bijna omver liep, „nu zullen ze er ook van lusten! Om te beginnen kun je nu aanstonds mijn schoenen poetsen, mens!" Wat hielp het mij dat ik zei dat ze me altijd geleerd hadden dat kabouters de mens helpen! „Sprookjes", zei hij, „allemaal sprookjes die stammen uit de tijd toen we nog de minderheid vormden. En nu, voort, anders stoppen we je nog onder een lekkende paddestoel". O, wat weende ik daar bitter en wat verlangde ik terug naar De Jong en Luns en mijn gouverneur in Maastricht!

★ THE AMERICAN DREAM ★ THE AMERICAN DREAM ★ THE AMERICAN DREAM

Opmerkingen van een trottoirfilosoof: „Het Amerikaanse volk voelt zich neerslachtig". ‚Ze hebben een smaak van as in hun mond". „De hele natie zit in de put." „We zijn geestelijk misselijk." Wie kan zich een tijd herinneren, waarin iedereen zich zo beroerd voelde met betrekking tot zoveel dingen en zo weinig mensen er enig idee van hadden wat we moesten doen om ons beter te voelen? We zijn in meer stukken verdeeld dan een appeltaart in een goedkoop pension. We zijn als een verbijsterde voetganger, die op een snelweg is terechtgekomen en zich afvraagt uit welke richting hij straks overreden zal worden. Hier zijn wij — het rijkste en naar verondersteld wordt machtigste land ter wereld maar wij voelen ons even weinig op ons gemak als de bewoners van een houten kasteel, waarvan de fundamenten zijn doorgevreten door termieten.

Macht? Wat macht? Internationaal bekijken vele naties ons als militaire prullen wegens onze avonturen in Indochina. Hoe harder we vechten ,hoe erger we vast komen te zitten. Onze vluchtige oorlog in Vietnam is uitgegroeid tot een langdurig open vuur dat we niet schijnen te kunnen blussen.

In het binnenland geeft onze toestand ook al niet veel reden tot juichen. De enemaand zijn we doodsbenauwd dat de maatregelen, welke we nemen om die te bestrijden, ons in een ernstige depressie zullen storten. We kunnen met geld noch crediet kopen wat we er vroeger mee konden krijgen. In feite kan de gemiddelde man al even moeilijk crediet krijgen als geld. De rijken maken zich zorgen over de rootzuchtige armen en de armen blijven de regering lastig vallen om meer welvaart en een billijker verdeling en de middenstand is ervan overtuigd, dat hij uit zijn bestaan wordt gedrongen. Een breder wordende kloof tussen de generaties heeft de jeugd vervuld met verachting voor de ouderen en de ouderen met vrees voor de jeugd. Als het nog langer zo doorgaat zullen de babies waarschijnlijk worden geboren met demonstratieborden in hun handjes. We zijn ondergedompeld in een zee van geweldpleging. Er worden zoveel misdaden gepleegd dat het een nationale misdaad is geworden dat we het ons laten welgevallen. Onze zonen en dochteren die een inrichting van hoger onderwijs bezoeken, de hoop van morgen, zijn de wanhoop van vandaag. Ze weten niet waar ze vóór, alleen waar ze tegen zijn. Onze politie dreigt te staken, onze onderwijzers staken al. Ouders proberen hun verdriet te verdoven met Martini's: De jongere generatie roept een moderner pijnstiller te hulp: marijuana. Het probleem hoe men moet leven gaat gepaard met het probleem waar men moet leven. De huren worden hoger, zoals alles duurder wordt en jonge echtparen klagen dat zij hun toekomst niet kunnen verhypothekeren door de rente op een hypotheek voor een huis te betalen. Ongeveer alles waar we met trots op kunnen wijzen zijn een paar stukken steen, als buit meegebracht van een paar reizen naar de maan — en als je 's nachts naar de sterren kijkt lijkt het mannetje in de maan ons uit te lachen om de moeite die we hebben gedaan. Ja ,de toestand van de Unie is op het ogenblik een van geschoktheid, het Amerikaanse volk is verdoofd, verbijsterd, verward. Aan wie de schuld? Dat probleem heeft men niet onder ogen gezien of opgelost. De zondebokken zijn nog niet gezocht — door de meeste mensen. Als iemand aan de horizon een blue bird (klein Noordamerikaans zangvogeltje met een blauwachtige rug) ziet, laat hem dan vlug een schreeuw geven en we zullen er een rode loper voor uitleggen op de kroon van het vrijheidsbeeld. (Hal Boyle).

„De Nederlandse veestapel . . . mag ik geen kwaad over zeggen, hoor. Maar wij, Duitse koeien, wij zijn er ook nog. En als wij melk leveren, dan leveren wij melk, aan iedereen. Want tenslotte zijn we niet voor niks melkfabrieken en die melk van ons, nou, die lammetjes klagen niet dat het vetgehalte te hoog is ! Heus niet, meneer !".

marijuana

Twee vrouwen, die in dienst waren van de Amerikaanse padvindersbeweging, zijn vrijdag gearresteerd omdat zij in het hoofdbureau van de padvindersbeweging onder invloed van marijuana werkten. De politie verklaarde, dat de arrestaties waren geschied in het kader van een langdurig onderzoek naar het vermoede gebruik van drugs in het hoofdbureau.

"Laat nu maar eens zien dat je kunt fotograferen! . . ."

sneeuwman

Een lid van een Britse expeditie die eind mei de zuidelijke helling van de ruim 3000 meter hoge Anapoerna heeft beklommen, heeft zondag in Katmandoe verklaard, dat hij onderweg een wezen heeft gezien, dat geleek op de „Verschrikkelijke Sneeuwman". De 36-jarige Don Whillans zei dat hij ook „vreemde sporen" had gezien. Whillans en de plaatsvervangende leider van de elf leden tellende expeditie, de even oude Dougal Haston, bereikten op 27 mei de 8091 meter hoge top. Drie dagen later kwam hun reisgenoot Ian Clough door een vallend stuk ijs om het leven.

e. m. forster

De bekende Engelse schrijver E. M. Forster is in de nacht van vrijdag op zaterdag op negentigjarige leeftijd in zijn slaap overleden. Forster, die doorgaans in het King's College in Cambridge woonde, kreeg twee weken geleden een hartaanval en verbleef sindsdien bij vrienden in Coventry. Forsters bekendste romans zijn: „A passage to India", „Where angels fear to tread", „The longest journey", „A room with a view" en ‚Howards end". Grote bekendheid verwierf hij, toen in 1924 „A passage to India" verscheen.

Deze roman, die het optreden van de Engelsen in India behandelt, veroorzaakte een opschudding.

HEER BOMMEL en de Blijdschapper

6919

69.19. „Ik begrijp het niet," zei Tom Poes. „Nadat je iedereen waardeloos geld gegeven hebt, heb je hier niet veel vrienden meer. Voor je pret hoef je hier niet te blijven. Wat is het, dat je hier vasthoudt?" „D-dat is een moeilijke vraag," prevelde de heer Zwadder met onrustige oogopslag. „Ik ben niet zeker, eh . . Er zijn bepaalde krachten . . ahum, hm." Hij schraapte nerveus de keel en hernam: „De heer Bommel heeft mij nodig om geluk te brengen en ik heb geluk nodig om de regen kwijt te raken. We hebben dezelfde mooie roeping, ziet u? Maar we hebben het verkeerd aangepakt en moeten weer helemaal opnieuw beginnen." Na deze woorden vervolgde hij zijn wandeling en Tom Poes keek hem even na voordat hij verder liep. „Dat gepraat is klets, dacht hij. „Er is iets anders, dat hem hier houdt en ik wil wedden dat het de kippeveren zijn die heer Ollie op het kerkhof verstopt heeft! Maar Cornelis Zwadder dacht niet aan kippeveren. Hij begaf zich naar slot Bommelstein en wendde zich tot heer Bommel, die in de achtertuin over het hekje hing. „Het wordt tijd, dat we opnieuw ons zegenrijk werk aanvatten," sprak hij ernstig. „U en ik. Na onze hovaardij met de pillen is het onze plicht om anderen verheuging te brengen. Maar hoe? zult u vragen. Welnu, door vasten en meditatie weet ik het antwoord! Neem iedereen af wat hij heeft, en geef het hem daarna terug. Na lijden komt verblijden; laat dat onze boodschap zijn." „Zoiets heb ik ook weleens gedacht," gaf heer Ollie lusteloos toe. „Maar ik zie er toch niet zo veel in, als u begrijpt wat ik bedoel."

HISTORIA

DAAR! WE HEBBEN MANHATTAN ONTDEKT!

MOOI WERK, HUDSON!

LATEN WE EENS WAT RONDKIJKEN

NOG NIET, MAAT

HET IS SPITSUUR, JE KRIJGT NIET EENS EEN TAXI

460

ARMAN EN ILVA

HOOGST MERKWAARDIG – GEEN ENKEL TEKEN VAN LEVEN!

EN TOCH...

..IK HEB ZO'N GEVOEL ALSOF....ALSOF ER IEMAND NAAR ONS KIJKT....

WAAR REN JE NU ZO OPEENS NAAR TOE?

IK ZAG DAAR CAMILLA!

15-3

FRED BASSET

985

WIJ ZIJN ZE RADICAAL VOORBIJ GESTREEFD...

SIMPELMAN

door Wim van Wieringen

3097

Twee Toffe Totems

Lambik ik heb me versproken maar eerbiedig ons geheim!

Weg! Ik zal het geheim van je opstandigheid doorgronden!

Staak al die herrie en luister even naar mij!

Hemel! Schanulleke zit op je radiogeleid vliegtuigje, Suske!

47



Huon, de neveling — DE LAATSTE NEDERLAAG

BAVO, MIJN COMPLIMENT!

ER GAAT GEEN MAN DE BURCHT IN OF UIT – MAAR JONKVROUW ILSE MOET HIER VANDAAN, HEER ALARD!

– EN IK BEN NET ZO BLIJ DAT IK JE WEER TERUGZIE, BAVO!

HEEL AARDIG, MAAR ER IS IETS OP TIL! ACHTILO EN ZIJN MANNEN ZITTEN OPGESLOTEN, EN NIEMAND KOMT HEN HELPEN...

– ZE STAAN OP HET PUNT OM EEN UITVAL TE DOEN, EN TE PROBEREN, ZICH DOOR ONZE STRIJDMACHT HEEN TE SLAAN!

31

'Justitie niet aan leiband van zachtzinnige psychiaters'

Polak zet TBR binnen jaar op de helling

(Van onze correspondent)

DEN HAAG, 10 juni. — Minister Polak (justitie) en zijn staatssecretaris Wiersma willen binnen een jaar verbetering brengen in het systeem van terbeschikkingstelling van de regering (TBR, opneming ter psychiatrische behandeling). Zij kondigen daartoie een aantal voorstellen en regelingen aan:

● rechters krijgen de bevoegdheid af te zien van straf als ‚verminderd toerekenbaren" ter beschikking gesteld worden;

● bij combinatie van vrijheidsstraf en TBR wordt het begin van de behandeling tijdig mogelijk (nu moet men vrijwel steeds eerst de vrijheidsstraf uitzitten);

● Kantonrechter, kinderrechter en de politierechter zullen niet langer tot TBR kunnen veroordelen. Het opleggen van TBR wordt nog slechts toegestaan aan een rechtbank of een gerechtshof. Ook over verlenging van de TBR — nooit voor meer dan twee jaar — zal door rechtbank of hof worden beslist;

● de terbeschikking gestelde zal zich, wanneer over verlenging wordt beslist, door een raadsman terzijde kunnen laten staan en kan bij het hof in Arnhem, dat voor dergelijke zaken met twee deskundigen wordt uitgebreid tegen de verlenging in beroep gaan.

Zo maar

‚Het is zeker niet zo" ‚aldus de nota, ‚dat allerlei misdadigers maar ‚gek" verklaard worden, dat psychopaten niet te genezen zijn dat zij ‚zo maar" op de samenleving worden losgelaten en dat de ministers van justitie „aan de leiband lopen" van de zachtzinnige psychiaters". Het aantal ter beschikking gestelden is voortdurend gedaald, van 1493 eind 1964 tot 1477 in 1965, 1396 in 1966, 1327 in 1967 en 1258 in 1968. Ondanks de toenemende criminaliteit in Nederland is ook het aantal opgelegde vrijheidsstraffen, door het meer toepassen van voorwaardelijke straffen en geldboetes, verminderd.

De behandeling van de terbeschikking gestelden is afgestemd op terugkeer in de maatschappij: ook het proefverlof heeft vergemakkelijking van de terugkeer ten doel en is een integrerend deel van de behandeling. Het mislukken van een aantal proefverloven en voorwaardelijke ontslagen is soms een gevolg van het ontbreken van voldoende reclassering.

Ontoereikendheid

Overigens bestaat geen wetenschappelijke zekerheid omtrent het toekomstig gedrag van in vrijheid gestelde patiënten. „De overigens zelden voorkomende, ernstige misdrijven die worden gepleegd door terbeschikking gestelden tijdens geoorloofde of ongeoorloofde afwezigheid uit een inrichting getuigen van de ontoereikendheid van de prognostische maatstaven waarmee in de praktijk moet worden gewerkt", aldus de nota.

Nu nog ambassadeur in Rio de Janeiro

Generaal Villegas mogelijk president van Argentinië

BUENOS AIRES, 10 juni — Enkele minuten nadat generaal Juan Carlos Ongania maandagavond laat als president van Argentinië was afgetreden, zijn de drie bevelhebbers van de onderdelen der strijdkrachten als leden van de „voorlopige uitvoerende macht" van Argentinië beëdigd. Zoals reeds gemeld hebben de drie bevelhebbers, admiraal Pedro Gnavi (marine), brigade-generaal Alberto Reyes (luchtmacht) en luitenant-generaal Alejandro Lanusse (landmacht), in een communiqué beloofd, dat er binnen tien dagen een nieuw staatshoofd zal worden benoemd. In doorgaans welingelichte kringen in Buenos Aires is vernomen dat de huidige Argentijnse ambassadeur in Rio de Janeiro, generaal Osiris Villegas, een van de voornaamste kanshebbers is voor het presidentschap. Villegas was van 1962 tot 1963 Argentijns minister van Buitenlandse Zaken.

De militaire junta heeft zich inmiddels in het presidentiële paleis geïnstalleerd. Generaal José Eduardo Caceras heeft de leiding van de politie overgenomen van generaal Mario Fonseca, die door de nieuwe machthebbers is ontslagen. Volgens nadere berichten is de afgezette Ongania naar zijn in Olivos, 20 kilometer van Buenos Aires gelegen ambtswoning vertrokken. Daar heeft hij een bekendmaking uitgegeven, waarin hij zijn aftreden motiveert. „De omstandigheden waarin het land in de afgelopen uren is komen te verkeren", aldus Ongania, „dwingen me onder de druk van wapens, mij als president van de republiek terug te trekken". Ongania legde de verantwoordelijkheid voor de recente gebeurtenis geheel op zijn opvolger. „God geve, dat de maatregelen die zij hebben genomen, in het belang en voor het welzijn van het land zijn", zei de ex-president.

In het hele land heerst op het ogenblik volledige rust. De junta heeft een beroep op de ministers en hun ambtenaren gedaan hun functies te blijven uitoefenen tot het nieuwe staatshoofd is benoemd.

ARAMBURU KOMT VRIJ

„Generaal Aramburu zal binnen enkele dagen in Montevideo vrijgelaten worden". Dit heeft een anonieme woordvoerder van het „commando Juan Valle" maandagavond laat telefonisch meegedeeld aan de Uruguayse radio-omroep. Het commando, een clandestiene organisatie, die beweert de Argentijnse oud-president Aramburu ontvoerd te hebben. De onbekende zei nog dat de afzetting van generaal Ongania als president een van de doelen was, waarnaar het commando streefde. Nu dit doel was bereikt, behoefde generaal Aramburu niet meer vastgehouden te worden.



● De aftocht van een president — Juan Carlos Ongania (rechts) verlaat in gezelschap van hoge militairen per wagen het Argentijnse ministerie van defensie. Hij is op weg naar zijn buitenverblijf 20 kilometer buiten de stad, voorgoed.





● Dit zijn de nieuwe machthebbers in Argentinië (v.l.n.r.): admiraal Pedro Gnavi (marine), luitenant-generaal Augustin Lanusse (landmacht) en generaal Carlos Rey (luchtmacht).

Vragen over hulp aan Peru vanuit Kamer

DEN HAAG, 10 juni — De KVP-kamerleden Krosse en Westerterp hebben minister Udink (ontwikkelingshulp) schriftelijk gevraagd, aan wie de 600.000 hectaren landbouwgrond in Peru toebehoren, waarvoor — volgens een overeenkomst — door ons land een bijdrage ter beschikking zal worden gesteld van ongeveer f 1.250.000 en op welke wijze de bevolking daarvan in de toekomst zal profiteren.

De beide vragenstellers zeggen in een toelichting, dat zij begrip hebben voor de pogingen, die in het werk worden gesteld om de 600.000 ha. landbouwgrond in Peru weer rendabel te maken. Er rijst bij hen echter wel een vraag ten aanzien van het eigendom van de grond. Het is toch bekend, aldus de toelichting, dat in Peru veel grond het eigendom is van een beperkt aantal super-rijken.

De recente aardbevig heeft ook het leven gekost aan een groep van 17 Tsjechoslowaakse bergbeklimmers. Toen de aardbeving kwam werd het gebied van het Tsjechoslowaakse kamp onmiddelijk geheel onder de sneeuw bedolven. „Wij zagen het gebeuren maar konden niets doen", aldus de leider van een Japanse expeditie in hetzelfde gebied.

Moordenaar van Danny Visser krijgt 5 jaar

AMSTERDAM, 10 juni — De Amsterdamse rechtbank heeft gisteren de 24-jarige tuinman Peter Johannes B. uit de hoofdstad wegens doodslag op de 10-jarige Simon Danny Visser — na het plegen van ontucht met de jongen — op 30 mei vorig jaar veroordeeld tot vijf jaar gevangenisstraf met aftrek van voorarrest en terbeschikkingstelling van de regering. Dit is conform de eis van de officier van justitie.

ROYEMENT VAN DUBCEK ALS CP-LID STAAT VOOR DE DEUR

PRAAG, 10 juni — Alexander Dubcek, de leider van de liberaliseringsbeweging in Tsjechoslowakije in 1968, heeft maandag gehoord wat de bevindingen zijn van de partijcommissie, die een onderzoek heeft ingesteld naar beschuldigingen dat hij een „rechtse opportunist" was en is. Dit heeft een hoge partijfunctionaris gisteren in een vraaggesprek onthuld. Hij wilde niet zeggen, tot welke aanbevelingen de commissie is gekomen. Waarnemers achten het echter vrijwel zeker dat Dubcek schuldig is bevonden en dat hij uit de communistische partij zal worden gestoten, waarvan hij 31 jaar lid is.

De 48-jarige Dubcek is sinds januari van dit jaar ambassadeur in Ankara. Op 11 maart werd hij als partijlid geschorst, elf maanden nadat hij als partijleider was opgevolgd door Gustav Husak. Men verwacht dat de commissie van onderzoek haar conclusies in de loop van deze maand zal meedelen op een plenaire bijeenkomst van het centrale partijcomité. Volgens genoemde partijfunctionaris zal Dubcek vermoedelijk wel toestemming krijgen naar zijn post in Turkije terug te keren. Vorige week maandag keerde hij terug naar zijn land zoals werd meegedeeld, om zijn zieke moeder van 80 jaar te bezoeken.

TERZIJDE

REUZEN

Er zitten nog maar twaalf Kabouters in de gemeenteraden van ons land, maar let op hoe ver ze het in de Kamer brengen. De meerderheid zullen ze waarschijnlijk niet halen, en dat is maar goed ook, want dan gingen we dadelijk allemaal in de oppositie. Minderheden zijn veel sympathieker, vooral als het zulke kleine kereltjes zijn. Ze krijgen aan vier jaar lang de tijd om te bewijzen dat ze er ook niets van terechtbrengen. En wie komen er dan aan de beurt? De reuzen.

De reuzen hebben altijd gegolden als een dom en zelfzuchtig volkje. Dat komt goed uit. De mensen zijn langzamerhand wel rijp om te beseffen dat ze allemaal dom en zelfzuchtig zijn. Eindelijk hoeven ze zich niet meer beter voor te doen dan ze zijn. Dat is een gezonde basis. Alleen, hoe wordt je reus?

Niet over tobben. Reus worden is het struisvogelei van Columbus. Je blijft zoals je bent, maar je maakt je omgeving kleiner. De huizen bijvoorbeeld. Bij alle nieuwe huizen die er worden gebouwd neem je eenvoudig van alle maten op de bouwtekening de helft. Een huis wordt half zo breed, half zo diep en half zo hoog. Dat betekent dat er uit hetzelfde materiaal acht maal zoveel huizen kunnen worden gebouwd.

Minister Schut, die ouwe reus, speelt het dan klaar een miljoen woningen in een jaar te laten bouwen. Daarmee zijn we aardig door de woningnood heen. Het blijft natuurlijk een beetje behelpen als je in een kamer moet wonen van 1 meter 30 hoog, maar juist daardoor blijf je beseffen dat je een reus bent. Als je rechtop gaat staan kun je de bovenetage kraken, maar dat laat je wel uit je domme hoofd, omdat daarboven ook een reus woont, die door zijn gewicht in een voordeliger positie is. Zo leer je, door aan jezelf te denken, vanzelf rekening houden met een ander.

De nieuwe woningbouw is het begin van een enorme besparing. De treinen worden ook tweemaal zo klein, waardoor ze niet alleen veel goedkoper rijden, maar ook veel meer toeloop krijgen, zoals dat ook het geval is bij miniatuurtreintjes in pretparken. Onze eigen auto wordt trouwens met zijn twee meter lengte precies wat we als kind altijd gehad wilden hebben en nooit hebben gekregen. Een open dak is in deze omstandigheden een dringend vereiste, maar dat maakt deze schreeuwend goedkope autootjes alleen maar nog goedkoper. De kosten van het levensonderhoud dalen sterk, en daarmee stijgt de welvaart tot ongekende hoogte. Veel reuzen beginnen er vier of zelfs acht huizen op na te houden om zich weer een beetje te kunnen bewegen. Tegen het einde van de volgende regeringsperiode is alle openbare en particuliere bezit weer uitgegroeid tot reuzenformaat, zodat in feite de bestaande toestand is hersteld.

Maar wat onherstelbaar aan waarde heeft gewonnen is ons zelfbewustzijn. Minister De Jong, wegens zijn postuur tot erereus benoemd, nodigt zijn minister van buitenlandse zaken uit de Chinezen te gaan vertellen dat we reuzen zijn en dat we er aankomen. Maar hier faalt het gezag. De heer Luns, die door uitstedigheid de ontwikkeling van de laatste vier jaar niet heeft gevolgd, vertikt het. Hij is en blijft wie hij was 's lands langste Kabouter.

KEES STIP

CLIMAX IN KEIHARDE VERKIEZINGSSTRIJD

Bondskanselier Brandt door CDU aangeklaagd

(Van onze correspondent)

BONN, 10 juni — Bondskanselier Brandt is gisteren door de CDU, de Westduitse oppositiepartij, aangeklaagd bij het gerecht in Bonn. Geëist wordt dat de rechter de kanselier verplicht, de bewering terug te nemen, dat de CDU er bij werkgevers op heeft aangedrongen in loononderhandelingen een harde houding aan te nemen en daardoor pal voor de deelstaatverkiezingen van komende zondag wilde stakingen uit te lokken. Brandt heeft dit tijdens een verkiezingstoespraak gezegd.

De woordvoerder van de CDU verklaarde gistermiddag dat zijn partij tot deze gerechtelijke stap was gedwongen, omdat de kanselier zijn opmerking niet heeft kunnen bewijzen en evenmin heeft willen herroepen. Inmiddels is bekend dat Brandt is afgegaan op informaties van SPD-secretaris Wischnewski, die in het parlement weliswaar staande heeft gehouden dat zijn inlichtingen betrouwbaar waren, maar weigerde „man en paard" te noemen, wat door de oppositie was geëist. In een reactie op het indienen van de aanklacht zei Wischnewski gistermiddag: „De CDU zal er zich nog over verbazen hoeveel prominenten in de loop van het proces zullen getuigen".

Van SPD-zijde werd de CDU ervan beschuldigd dat ze minder geïnteresseerd is in een snelle opklaring van de affaire dan in een „optische rekking naar buiten". Daarom zou geen kort geding tegen Brandt zijn aangespannen, maar de langdurige weg van een civiele procedure zijn gekozen. Wanneer de aanklacht zal worden behandeld is nog niet bepaald, maar zeker is wel dat dit royaal na de deelstaatverkiezingen in Noordrijnland-Westfalen, Saarland en Nedersaksen zal zijn.

In tal van perscommentaren is deze CDU-actie als louter een zet in de onverkwikkelijke verkiezingsstrijd beschreven. Een van de toonaangevende kranten in Noordrijnland-Westfalen, de Kölner Stadt-Anzeiger, schreef gisteren ter verdediging van de dagelijks op vele fronten aangevallen bondskanselier: „Na de verkiezingen zullen naar men hopen mag, de politici, die nu blijkbaar „het verraad aan Duitsland" voorbereiden, tenminste een poos zonder laster kunnen leven. Het wordt tijd dat men in Duitsland weer eens zonder rekening te houden met verkiezingstaktische overwegingen regeren en opponeren kan".



● Een lachende Maria Callas beantwoordt vragen van een Parijse journalist. Het is een tafereeltje dat maandagnacht tijdens de openingsfestiviteiten van het Faubourg Saint-Honoré-festival in dit modieuze stadsdeel van Parijs door een fotograaf werd vastgelegd.

WEEROVERZICHT

Kans op onweersbuien

Een storing die gisteravond boven België lag, veroorzaakte in de late middag- en avonduren in de zuidelijke provincies enkele regen- en onweersbuien. Dit storingsgebied trekt vandaag verder naar Noordwest-Duitsland weg. Het zal tijdelijk bewolkt zijn maar later treden opnieuw zonnige perioden op. Zwakke wind tijdelijk tussen noord en west. Iets minder warm; van 22 tot 25 graden. Een zwak gebied van hogedruk komt via de Golf van Biscaje naderbij, zodat de verdere vooruitzichten toch op goed zomerweer blijven wijzen.

De Bilt:

Plaatselijk onweer maar overigens vrij zonnig. Zwakke tot matige wind tussen noord en oost en vrij warm.

Ukkel:

De wind blijft zwak waaien uit veranderlijke richtingen bij mooi en warm weer. Voornamelijk 's avonds en 's nachts komen onweders tot ontwikkeling die plaatselijk vrij hevig kunnen zijn met hagel en rukwinden. Maxima tussen 25 en 30 graden.

Omgeving Aken:

Weinig bewolking met temperaturen tot 29 graden. 's Avonds zwaar bewolkt en kans op enkele onweersbuien. Zwakke wind uit oostelijke richtingen.

Donderdag: zon op 04.20 uur, onder 20.59 uur, maan op 00.33 uur, onder 11.44 uur.

HET WEER IN EUROPA

	weer	max. temp.	neersl. slag
Amsterdam	licht bew.	28	0
De Bilt	zwaar bew.	29	0
Deelen	zwaar bew.	28	0
Eelde	onbewolkt	28	0
Eindhoven	zwaar bew.	29	0
Den Helder	licht bew.	24	0
Lucht Rtd	onweer	29	0
Twente	zwaar bew.	28	0
Vlissingen	zwaar bew.	28	0
Zuid-Limburg	geheel bew.	28	0
Aberdeen	onbewolkt	22	0
Athene	zwaar bew.	29	0
Barcelona	licht bew.	24	0
Belgrado	regen	28	0.1
Berlijn	licht bew.	28	0
Bordeaux	zwaar bew.	22	2
Brussel	geheel bew.	30	0
Frankfurt	regen	28	0.4
Genève	licht bew.	23	0
Grenoble	onweer	22	0
Helsinki	onbewolkt	22	0
Innsbruck	licht bew.	24	2
Kopenhagen	licht bew.	23	0
Lissabon	zwaar bew.	20	0
Locarno	regenbui	19	8
Londen	—	—	—
Luxemburg	onweer	25	2
Madrid	licht bew.	23	0
Malaga	onbewolkt	26	0
Mallorca	—	—	—
München	licht bew.	24	0.1
Nice	half bew.	21	0
Oslo	licht bew.	30	0
Parijs	onweer	28	12
Rome	zwaar bew.	28	0
Stockholm	licht bew.	24	0
Wenen	half bew.	26	0
Zürich	licht bew.	23	0

Beschuldigingen tegen kapitein van 'My Lai' nu ingetrokken

WASHINGTON, 10 juni — Het Amerikaanse leger heeft dinsdag alle beschuldigingen ingetrokken tegen kapitein Thomas Willingham, leider van een compagnie die betrokken was bij het beweerde bloedbad van My Lai twee jaar geleden.

De 25-jarige Willingham was beschuldigd van moord op meer dan 20 burgers en van het afleggen van valse verklaringen tijdens het onderzoek naar de Massa-slachting.

Het is de eerste keer in deze affaire dat aanvankelijk geuite beschuldigingen worden ingetrokken. De reden hiervoor was volgens het leger gebrek aan bewijs.

signalement

NIET OM TE HARDEN

Zwembad-kraken is in tegenstelling tot woning-kraken een seizoensbezigheid. Een leegstaande woning is 52 weken van het jaar een aanklacht tegen een bedenkelijk woningbouwbeleid. Een op zondag gesloten zwembad laat ons echter in dit klimaat gewoonlijk 50 weken van het jaar letterlijk koud. Krijgen we in de twee overgeschoten weken toch nog zomer en valt die zomer dan toevallig ook nog op zondag, dan wordt het gesloten zwembad eindelijk een aanklacht tegen een onmogelijk recreatiebeleid, dat sommige gemeenten in dit land op christelijke gronden nog durven voeren. Dan wordt de ware kaboutergeest in ons wakker en dan gaan we zwembad-kraken.

Zondag jl. hebben groepen jongeren dat met veel overgave gedaan in Rijssen en in 't Harde. Gelukkig hebben ze met deze acties de voorpagina's van de kranten kunnen halen en daarmee zijn dan de allervreemdste opvattingen van deze gemeentebesturen over de vrijheden van de burger nog eens in de aandacht gekomen. Vóór een depressie alles weer in het honderd gooit en iedereen weer meer geïnteresseerd is in een extra wolletje dan in het kraken van een zwembad, moeten we de kwestie afhandelen.

Eerst naar Rijssen. Zeg niet, dat Rijssen helemaal in de vaart der volkeren achtergebleven is. Burgemeester Landweer blijkt zich al zozeer in het verschijnsel buitenparlementaire actie verdiept te hebben, dat hij begreep niet direct het politionele geweld te moeten inzetten toen zijn gevestigde zwemorde zondag jl. door zo'n vijfhonderd jongelui werd aangetast. Integendeel, hij heeft de jongelui lekker laten poelen en eerst zondagavond vertegenwoordigers der krakers tot een gesprek uitgenodigd. Steek in je zak, Amsterdam. Samkalden snakt immers zo naar een direct contact met het protest om het uit te praten en zo lange, hete zomers te voorkomen? Wel zal Samkalden in zo'n contact met zijn kabouters met ietwat andere argumenten moeten komen als waarmee burgemeester Landweer zijn Rijssense jongelui durfde benaderen, anders vrezen we het ergste.

Het is een meerderheidsbesluit van de gemeenteraad om het zwembad op zondag te sluiten en daarvoor moet men begrip hebben. Dat zijn nu eenmaal de regels van de democratie, zo hield deze burgemeester zijn jeugd voor. Knap stukje opvoeding in 1970. In naam van de democratie mag men dictatuur plegen. Omdat een aantal lieden op grond van hoogstelijk te respecteren godsdienstige overtuigingen meent zich op zondag niet aan vermaak te mogen overgeven, verplicht men anderen, die op evenzeer te respecteren gronden dit vermaak juist met het karakter van de vrije zondag in overeenstemming achten, zich er ook van te onthouden. Dat heet dan de regels van de democratie. Het klinkt misschien wat hard voor de Rijssense burgemeester, maar in zijn eigen belang hopen we dat hij met zijn kabouters nog niet klaar is, dat ze hem voor oppertrol zullen verklaren en dat zij zolang met zwembad-kraken — ijs en weder dienende — doorgaan, dat ook de uitzonderlijke opvattingen van de burgemeester en zijn raadsmeerderheid eens gaan kraken.

In 't Harde lag het tenminste eerlijker. Daar heeft men rechtuit en zonder repressief-tolerante omwegen de politie op de krakers losgelaten. Daar had de burgemeester allerminst behoefte aan een fijn gesprek, weet je wel. Daar heeft hij kort en goed zijn stellingen nog eens verkondigd, zonder flauwekul van inspraak. Voorop natuurlijk het onaantastbaar argument van het meerderheidsbesluit van de raad. Met één interessante aanvulling. In 't Harde, dat tot de gemeente Doornspijk behoort, wonen 4.000 mensen, „hoofdzakelijk import", zo onthulde de burgemeester. Dan begrijpt men al waar het heen moet; die 4.000 geïmporteerden verschillen in opvattingen sterk van de rechtzinnigheid, waardoor het Veluwse Doornspijk een welhaast internationale vermaardheid heeft. Nogmaals, alle respect voor de godsdienstige overtuigingen van deze mensen. Met liefde zullen we de rechten van deze mensen bepleiten om hun overtuigingen te beleven, zolang zij althans deze rechten niet gebruiken om andere mensen die rechten te onthouden.

De burgemeester onthulde nog iets. Aan de exploitatie-kosten van het zwembad in 't Harde wordt bijgedragen door het departement van defensie, omdat in de nabijheid een legerplaats is gevestigd. Dat de overheid bijzondere scholen subsidieert, juichen we toe. Als Doornspijk nu meent, dat de overheid ook bijzondere zwembaden subsidieert, dan wordt het tijd dat de volksvertegenwoordiging deze zaak eens nader bekijkt.

Er leven rare opvattingen omtrent democratie in Rijssen en in 't Harde. Voor velen echt niet om te harden.

piccolo-advertenties

worden uitsluitend tegen contante betaling geplaatst. Voor plaatsing in ons blad van zaterdag dienen de piccolo-advertenties op donderdagavond vóór 17.30 uur in ons bezit te zijn.

AANGEB. BETREKK.

20 CHAUFFEURS gevraagd met gr. rijbewijs voor Amsterdam. Besteldienst, vrije kost, vrij reizen, goed loon. H. Smeets, Dorpstr. 59 Buchten, tel. 04498-1267. x

WERKSTER om in de avonduren onze kantoren schoon te houden. Advocatenkantoor Mr. M. Moszkowicz Wilhelminasingel 114 te Maastricht tel. 18484. x

Voor ons nieuw bedrijf te Heerlen vragen wij NAAISTERS en leerling naaisters. Ook gehuwden voor halve dagen. Hoog loon, goede soc. voorzieningen, eigen vervoer. Te melden: Akerstr. 57, Heerlen van 17 tot 19 uur en v. Beethovenstr. 34, Kerkrade, tel. 04445-3726. x

Wij vragen een VERKOOPSTER voor onze schoenenzaak. Schoenmode André Coolen, Kouvenderstr. 37, Hoensbroek. Tel. 045-212171. x

BROODBEZORGER gevr. voor spoedige indiensttreding. N.V. broodfabriek De Kroon, Hoofdstr. 10 Kerkrade. x

Net DAGMEISJE gevraagd voor klein gezin. Drog. J. Custers, Akersteenweg 108, Heer. Tel. 26497. x

BROODBAKKER gevr., hoog loon. Broodfabr. de Kroon, Hoofdstr. 10, Kerkrade. x

Wij vr. geschoold en ongesch. PERSONEEL v. werk op een der Ned. mijnen (bovengronds). Goede arbeidsv. soc. voorz., deput. kolen, gezinstoesl., aanv. kinderbijsl., gratif., enz. lft. v.a. 18 jr. Ook oud. mensen komen in aanmerk. Voor nad. inl. tel. 04492-1818, toestel 11. x

Wij zoeken enkele goede STRIJKSTERS voor het strijken van damesjurken; tevens enkele voor-strijksters, leeftijd tot 23 jaar. Wij bieden bij gebleken geschiktheid een goed loon en vergoeden de reiskosten. Confectie-atelier F. Meyer, Heerlerbaan 229, Heerlen. x

MEISJES, die graag naaien willen leren, kunnen daarvoor bij ons terecht. Maar ook voor ervaren naaisters tot 23 jaar hebben wij altijd wel een plaatsje vrij. Confectie-atelier F. Meyer, Heerlerbaan 229, Heerlen. x

Gevr. beschaafd MEISJE voor barbediening. Taveerne „'t Luifeltje" Markt 38 Geleen. Tel. 2098. x

Textielindustrie Mijnstreek T.I.M., Sittarderweg no. 58, Heerlen, vraagt STRIJKSTERS en leerling strijksters Hoog loon en reiskostenvergoeding. Aanm. dagelijks van 8.30—17.00 uur. x

L.C.I., Limburgse Confectie Industrie vraagt voor direct MEISJES voor div. werkzaamh. Te melden L.C.I., Limburgse Confectie Industrie N.V., Kissel 53, Heerlen tel. 716526. x

L.C.I. Limburgse Confectie Industrie vraagt voor direct voor haar atelier geroutin. STRIJKSTERS. Te melden L.C.I., Limburgse Confectie Industrie N.V., Kissel no. 53 Heerlen, tel. 716526. x

Meisje voor HULP in de huishouding. Mevr. Moszkowicz, Aylvalaan 40 Maastricht, tel. 14287. x

VERKOOPSTER gevr. voor luxe schoenen- en leder-warenzaak. Piet Eygelshoven Salmstraat 58 Geleen t.o. V & D., tel. 3902. x

Wij zoeken uit omg. Brunssum - Hoensbroek - Schinveld - Heerlen voor onze spinnerij even over de Ned. grens nog enkele meisjes van 18 jr. en ouder om aangeleerd te worden als SPOELSTER of spinster, hoog loon, vakantiegeld. Belt u ons even en wij komen u thuis bezoeken. Brunssum, tel. 252264. x

Gevr. v. h. seizoen KELNERS en een WINKELJUFFROUW (bediende) v.d. souvenirswinkel, tel. 04454-1589.

Met sp. gevr. electr. en autog. PIJPLASSERS (foto) All-round metaaldraaiers. Loon netto f 220.- p.w. (42 uur) Niet in Duitsland. Br. o. no. B 1106 L.D. Brunssum. x

Gevr. AUTOMONTEURS voor onderhoud en reparatie aan Peugeot automobielen. Autocentrum W. Collaris n.v. Kouvenderstr. 141 H'broek. x

MONTEUR gevraagd voor het zelfst. aansluiten van haarden en kachels en wasautomaten. Goed loon, omzetpr., 6% vac.tsl. 14 d. bet. verl. C.C. KLEBA Kerkstr. 306-308 Brunssum, tel. 252739. x

Gevr. leerl. SCHILDERS, halfwas schilders, nw.bouw schilders, constructieschilders. Melden bij Schilderwerken v.d. Laar Treebeek N.V., Trichterweg 137, Treebeek, tel. 045-212831, kantooren van 8 tot 18 u. Na 6 uur 's avonds de heer Putmans tel. 045-254056. x

BARMEISJE gevr. hoog loon plus prov. Mfo Bar, Heerenweg 241, H.heide tel. 045-213350. x

Nu de mijnen sluiten is een goede baan geld waard! Wij vragen voortdurend en met sp.: CONSTRUCTIEBANKWERKER, machine-bankwerkers, bankwerkers-lassers, plaatwerkers, pijplassers, branders, staalstralers, E- en A-lassers, draaiers, hulparbeiders, lakspuiters. Bent u vakman? Verzeker u dan van een zekere toekomst. Wij bieden u.een prima baan, goede sociale voorzieningen, u bent volledig Duits verzekerd. Dit kan allen bij: Fa. Montagebau, Süsterseel" GmbH, tel. 04494-3100 kantoor: Rijksweg Noord 9 Geleen. (tijdens kantooruren) x

Fa. Wimmers k. 9 in Dld vr. nog enkele NAAISTERS, ook ongeschoolde krachten worden ingewerkt. Het beginloon bedraagt dan DM 3.20. Na inwerkperiode akk. plm. DM 4.50 p.u. Onze bussen halen u van huis uit omg. Klimmen, Voerendaal, Heerlen, H'heide, Nieuwenhagen en Waubach. Aanm. Achtbunderstraat 43, tel. 718, Klimmen. x

Gevr. ZAGER v. bomenzaagmachine. Voor erv. kracht hoog loon. Tevens hulpzagerslijper gevr. Kan hiervoor opgeleid worden. Evtl. gepens. Gebr. Boumans, Houthandel, Brunssum. x

Gevr. aank. KAPPER of kapster. Dameskapsalon Maison Chic, Agn. Printhagenstraat 10 Geleen tel. 5614. x

Hotel De Dael te Nuth vr. WERKSTER v.d. middaguren van 12 tot 18 u. Tel. 04447-1345. x

Enige goede DAKDEKKERS gevr. Goed loon naar prestatie. Aanm. Fa. J. Houben-Neukirchen. Dakdekkersbedrijf Wachtendonkstraat 47, V.daal. x

Handige jonge DAMES of jonge mannen gevr. v. hulp in onze banketbakkerij. Tevens man of vrouw gevr. v. poetswerk gedurende enige uren p. dag. Mooie bijverdiensten. Banketbakkerij Lunchroom Sjef Duchateau Spilstraat 7 en 9 Maastricht tel. 13079. x

Nette BARDAMES gevr. hoog loon en prov. Aanm. tel. en mond. na 19 uur. Tel. 045-714218 Palma Bar Kempkensweg 1 Heerlen. x

Gevr. CASSIèRE - VERKOOPSTER plm. 18 jr. Soll. Etam, Promenade 43, Heerlen tel. 712065. x

Voor direkt gevr. ll. MAGAZIJNBEDIENDE. Horeca Cash and Carry, Strabeek 6, Valkenburg tel. 04406-3458. x

Alb. Heyn H.broek vr. 1 GROENTEBEDIENDE en 1 kruidenierswarenbediende. Inl. b.d. bedrijfsleider v.h filiaal, Markt 16, H.broek. x

Goede GRONDWERKERS gevr. v.a. 18 jr. ook gepens. die ook wel eens met een busje willen rijden. Het werk is hier in Limburg. Fa. Knops, Wiegelraderweg 38, Jabeek. x

Eerste KAPSTER gevr. Kapsalon Zautsen, Klimmenderstraat 40, Klimmen. x

Gevr. voor afd. Pijpleidingen GRONDWERKERS, pijpfitters, handlangers voor werkzaamh. aan pijpleidingen, machin. Techn. Bureau Vromen N.V. Hommerterweg no. 56-58, Amstenrade-Hoensbroek, tel. 04492-1818. x

Voor terstond gevr. WERKMEISJE of vrouw, werkstudente v.a. half 8 tot half 4 v.m. of half 4 n.m. tot half 11 u. Hotel C. R. Monument Grendelplein 20 Valkenburg tel. 2064. x

Hotel Lahey, Grotestraat 25 V.burg vr. voor direct DAMES v. alle hotelwerkz. x

Hotel Stevens Broekhem 33 Valkenburg vr. v. dir. SERVEERSTER. Tel. 04406-2084. x

KAMERWERKMEISJE of geh. vrouw en serveerster gevr. Hotel Muyrers Neerhem 89 Valkenburg. x

Twee WINKELBEDIENDEN gevr. Fa. M. Cremers en Zn. Industrieart., automaterialen. Hoenderstraat 24 Maastricht. x

Gevr. SCHILDERSLEERLING. Pleinstraat 8-10 Spek.heide. x

Gevr. v.h. seizoen KELNERS en winkelbediende (mnl. of vrouw.) tel. 04454-1589. x

Danspaviljoen Eureka gevr. ambulant KELNERS v. woensdag- zaterdag- en zondagavond. Prettige werkkr. Hoog loon. Aanm. tel. 04454-1589. x

SLAGERSKNECHT gevr. Slagerij M. Caubergh Mons. Frankenplein 6 Wolder-Maastricht tel. 32543. x

L.C.I. Limburgse Confectie Industrie vraagt voor dir. indiensttreding: MODINETTES en l.i.-modinettes. Goed loon en reiskostenvergoeding. Event. eigen busvervoer. Te melden Kissel 53, Heerlen. of tel. 716526 of 715794. Wij zijn bereid u event. thuis te bezoeken. x

Conf.bedr. vraagt MEISJES Prettig en gemakkelijk werk. Hoog loon. Soll. Wiener S.I. Gr. Looiersstr. 16 Maastricht. x

Conf.bedr. vr. voor verschhillende afd. JONGENS, 16-20 jr. Prettig werk, goed loon. Soll. Wiener S.I. Gr. Looiersstraat 16, Maastricht. x

Gevr. nette meisjes en l.l.-NAAISTERS. Hoog loon, goede voorzieningen. Confectie-atelier J. Rasch Aanm. Sittarderweg 58 Heerlen en Kleingraverstr. 197 Kerkrade. x

Gevr. voor afd. Centr. Verwarm.: MONTEURS, hulpmonteurs, loodgieter en leerlingen. Techn. Bureau Vromen N.V. Hommerterweg no. 56-58, Amstenrade-Hoensbroek, tel. 04492-1818. x

CHAUFFEUR-BEZORGER. Bent U de nachtdienst moe? Of tussen 4 muren werken. Tegen een normaal loon. Probeer het dan eens bij ons. Voor personen tussen 20 en 28 jaar met rijbewijs BE, actief en gezond is een plaats vrij voor bezorgen van goederen aan winkels en aan huis een netto inkomen van f 180 of hoger is voor deze zelfstandige functie mogel. Informeer eens. Br. ond. nr. S 7151 LD Sittard. x

Nette JONGEDAME gevraagd, die op prettige wijze met cliënten kan omgaan. Tevens een typiste-verkoopster. Bloemenmagazijn Corn. Koster, Akerstraat 40-42 Heerlen, tel. 714153. x

Welke DAMES hebben enige uren per dag vrije tijd en willen 60-70 gld p. week verdienen. Zeer prettig echt vrouwelijk werk. Eigen tijdindeling. Bel v. 9 tot 1 uur 04443-3651 of schrijf PB. 222 Schaesberg. x

Wij vragen NAAISTERS voor handschoenen. Hoog loon, reisk. verg. Fa. Göbel en Sobalnik. Lederwarenfabriek. Kohlscheid Weststr. 107, 5 min. v. grens Pannesheide. x

Voor direkt gevr. CHAUFFEUR met rijbewijs BCDE. Aanmelden: Tip-Top cleaners Stationstr. 23 Geleen.

Voor direkt gevraagd PERSTERS. Aanmelden: Tip-Top cleaners, Stationstr. 23 Geleen.

Voor dir. gevr. 2 POMPBEDIENDEN; met vacantieafspraken kan rekening worden gehouden. Aanm. dagelijks aan het station Esso Servicecenter A. P. Wisman Akerstr. Nrd. 57, Hoensbroek tel. 213207. x

Jonge energieke VERTEGENWOORDIGERS gevraagd. In bezit van eigen auto. Inl. 04494-8525.

THUISWERKSTERS gevr. die confectiewerk gewend zijn. Aanm. Langen, Franciscanerstr. 81 Kerkrade.

Met spoed BARMEISJES gevr. Hoog loon, event. intern. Ervaring niet vereist. H. Kebeck, Nieuwstr. 140 Kerkrade, tel. 5609.

3 BETONTIMMERLIEDEN gevr. v. Duitsl. Melden: Kapitelstr. 23 Waubach en Prins Hendriklaan 30.

KAPSTER gevr. voor weekend. Hoog loon, Kapsalon „Emile", Dorpstr. 36a Heer, tel. 27857.

Hotel-restaurant „Du Casque" Maastricht, tel. 04400-14343 vraagt flinke JUFFR. of jonge man voor buffetwerkzaamheden. Jaarbetrekking. Aanmelden Helmstr. 14-16 (hotelingang).

Wij zoeken BIJRIJDER voor vrachtwagen, 16-18 jr. Van Stralen NV Emmastraat 3 Geleen, tel. 3665.

N.V. Hago vraagt nette SCHOONMAAKSTERS v.h. onderhoud van kantoorgebouwen te Heerlen. Werktijd van ma. t.m. vrijd. van 9 tot 12 uur. Wij bieden hoog loon en goede sociale voorzien. Aanm. dagelijks van 8.30 tot 17.30 uur op ons kantoor N.V. Hago, Sittarderweg 10 Heerlen of tel. 045-719797.

Gevr. LEERL. VERKOPER, 15-17 jaar. Aanmelden van 9 uur 's morgens tot 's avonds 6 uur. Confectie-Centrum, Saroleastr. 54, Heerlen. x

Gevr. vrl. HULP voor de keuken en werkstudenten, jongens en meisjes, voor div. werkzaamh. — In d'Ouwe Smidse, Cauberg 11, Valkenburg, tel. 04406—3037. x

Gevr. allround DAKDEKKERS voor pannenwerk; vast werk, uiterst hoog loon. Inl. tussen 12 en 13 uur des middags en 's avonds tussen 7 en 8 uur, behalve zaterdag en zondag. Fa. N. Irik, Dakdekkersbedrijf, Italiëlaan 119 Heerlen, tel. 045—212106. x

FABRIEKSARBEIDERS, lft. 16-18 jaar en een chauffeur met ervaring gevraagd voor vrachtwagen. Rijbewijs B, C, D, E. Aanm. tuss. 18.00-19.00 uur Ervo Limonadefabriek, Heerlerweg 141 Voerendaal x

Gevr. voor terst. vrl. friture-HULPEN voor Heksenberg, Versiliënbosch, Leeuwstuk en snacbkar Brunssum, voor middag- en avonddiensten. W. v. Dalsen, Maastrichterstraat 160, Brunssum, telef. no. 251085 of 253665. x

N.V. v.h. Fa. N. J. Schils, Hoofdstr. 67-71, Amstenrade, vraagt voor spoedig ervaren AUTOMONTEUR (diesel en benzine). x

Enkele nette BARMEISJES gevr. voor geheel nieuw te openen zaak in Kerkrade-W. Hoog loon; wordt gehaald en gebracht. Aanm. in de Blokhut, Industriestr. 40, Kerkrade-W., tel. 3978. x

Steenfabriek Linssen N.V. vraagt voor dir. STOKER voor ringoven. Hoog loon, gunstige arbeidsvoorw. Melden Drievogelstr. 80, Kerkrade-West. x

ARBEIDERS gevr. v. ophalen vuil in Duitsland 5-d. werkw. f 240.- netto p.w. Thuis gehaald en thuis gebracht. Inl. Platanenstraat 24, Chèvremont-Kerkrade.

N.V. Hago vr. enkele nette DAMES v.h. dagelijks onderhoud van een modern ziekenhuis te Kerkrade. Werktijd: ma. t.m. vrijd. van 9 tot 12 uur. Wij bieden hoog loon en goede sociale voorz. Met reeds besproken vakantie kan rekening worden gehouden. Soll. uitsluitend schriftelijk: N.V. Hago, Postbus 94, Heerlen. x

KAMERWERKMEISJES gevr. Hotel Terminus, Valkenburg tel. 2210. x

Wij vr. voor spoedige ind.-treding een bekwame VERKOOPSTER v.d. damesstoffen. Enige kennis v.h. naaien van kleding strekt tot aanbeveling. Goed loon en 5-d. werkw. met long-weekend. Anita, Oranje Nassaustraat 19, Heerlen. x

Gevr. erv. BOEKHOUDER v. zaterdag of 2 avonden p.w. Br. Henzo-Stein. Mauritsweg 107, Stein. x

VERKOOPSTER gevr. plm. 18 jr. Voor onze gen. gemodernis. zaak in betere huishoudelijke artikelen. „Valderop", Emmaplein 5 Heerlen tel. 713172. x

Hoveniersbedrijf Spees vr. op korte termijn HOVENIERS, grondwerkers, leerl. hoveniers omg. Heerlen-Kerkrade. Aanm. Pr. Mauritslaan 129 Beek, tel. 04402-1652. x

BABYSIT gevr. van half 9 tot half 6. H. Dunantstraat 129, Brunssum. Melden na 18 uur. x

Voor direct gevr. HANDLANGERS en constructieschilders v. werk in Duitsl 249 DM p.w. plus premie. De Vossekuil 312 tel. 710517. x

Gevr. allround onderhouds BANKWERKER v. machinepark loon f 180.- p.w. aanwezigheidspremie van f 200.- Melden Thull 8B Schinnen. x

Gepens. BUFFETHULP voor 4 dgn. dito kelner gevr. Café St. Maarten. Burg. Lemmensstraat 263, Geleen, tel. 7837. x

Gevr. HULPARBEIDERS voor ploegendienst voor werk in Maastricht Nederlands verzekerd. Iedere dag melden bij het Limburgs Exploitatiebedrijf Oranjeplein 84a Maastricht tel. 04400-23777 (ook zaterdags) of bij de heer J. Sommer Belgiëlaan 146 Heerlen. x

Gevr. voor direkt voor Duitsland ELECTRICIENS en verwarmingsmonteurs. Iedere dag melden bij Het Limburgs Exploitatiebedrijf Oranjeplein 84a Maastricht tel. 04400-23777 ook zaterdags of bij de heer J. Sommer Belgielaan 146 Heerlen. x

Nette WERKSTER gevr. voor halve dag per week. Mevr. de Rouw Effileursdonk 32, oud-Caberg tel. 31355. x

Gevraagd KELNER jaarbetrekking liefst gehuwd Hotel Kras Stationstraat 16 Heerlen. x

Net WINKELMEISJE gevr. voor zelfbediening 5-daagse werkweek. Bouwbergstraat 8 Schinveld tel. 252497. x

Gevr. een BARDAME Coronda Bar Lokerstraat 40 tel. 045-214822 Heerlerheide. x

Gevr. ambulant KOK voor 4 weken Hotel Kras Stationstraat 16 Heerlen. x

WERKSTERS gevraag voor hele of halve dagen. Loon f 2,10 per uur. Hotel Bleeser Grendelplein 4, Valkenburg x

WERKSTUDENTEN (vr. en mann.) gevr. voor direct. Hotel Neerlandia Plenkertstraat 1 Valkenburg tel. 04406-2435. x

Edmi consumptiebedrijf vraagt ongeschoolde WERKKRACHTEN v. alle werkzaamheden. Goed loon. Dr. Schaepmansplein 10 Heerlen tel. 045-714976. x

Wij vragen wegens ziekte der tegenw. 1 nette WERKSTER voor dinsdag en zaterdagmorgen van 8.30 tot 11.00 uur en donderdagmorgen van 8.30 tot 12.30 uur. Pers. soll. bij Het Wonder van Heerlen, Akerstraat 5 Heerlen. Tel. 713382. x

DISK-JOCKEY gevr. m. referenties en prijsopgave. Omg. Brunssum Br. ond. nr. B 1128 LD Brunssum. x

Voor omg. Aken, METSELAARS en handlangers gevr. hoog loon. Terschurenweg 63-65 Hoensbroek tel. 04447-1716. x

BABY-sit gevr. v. zat. en zondag 16.00-21.00 . niet ben. 16 jr. Peters Hudsonstraat 8 Heerlerheide. x

Net WINKELMEISJE gevraagd bov. 16 j. Bakkerij Daniëls Stationstraat 1 Sittard tel. 2307. x

Particulier zoekt AANNEMER voor kleine verbouwing tel. 04445-5945. x

Gevr. leerl. MONTEUR spoedige indiensttreding. Aanm. na 6 u. L.P.G. Inbouwstation Klein Graverstraat 290 K'rade-West. x

GEVR. BETREKK.

DAKREPARATIES en vernieuwing schoorsteen bouw. Smeets, Vossekuil 230, Heerlen, tel. 710968. x

Grote en kleine SCHILDEROBJECTEN gevraagd door geheel Zuid-Limburg. Concurrerende prijzen. Tel. 04494-5307, b.g.g. 04492-1822.

Alle BEHANG- en SCHILDERWERK tegen zeer lage prijzen. Br. ond. no. H 825 bur. van dit blad.

Bel voor al uw VERBOUWINGEN en metselwerk 045-717919. x

BETON- en STAALCONSTRUCTEUR heeft in de avonduren tijd om berekeningen en tekeningen te maken. Tel. 04403—2100 (na 14.00 uur).

Voor voeg-, cement- en SPUITWERK en verder onderhoud en rep. tel. 04406-3934. x

APOTHEKERSASSISTENTE zag zich gaarne gepl. in een apotheek in Z-Limb. Br. o. no. M 825 b.d. x

TUINMAN biedt zich aan voor aanleg en onderhoud van grote en kleine tuinen. Postbus 265 Schaesberg.

TE KOOP AANGEB.

CASSETTERECORDER geh. compl. f 210, —geen aanbet. 12x f 20,50. Schrijf naam, adres en geb. dat. aan postbus 116 Geleen. x

Partij T.V.'s v.a. f 50,-, tientallen als nw voor f 250,-. Fa. van Voorst, Ganzeweide no. 48, Heerlerheide. tel. 045 no. 213879. x

100 tot 200 gulden voor uw OUDE BANKSTEL bij aankoop van een nieuwe. Grote voorraad - klassiek - oudholl. - Windsor - dralon, ook met franjes - kunstleer met losse kussens op draaivoet. Giesen, Meubel en Woningtextiel, Annastr. 46, Geleen, tel. 04494—5149. Betaling in overleg, 6, 12, 18 mnd. x

Alle soorten vloerbedekking GRATIS en vakkundig gelegd J. Miechielsen. Albert Cuypstr. 87, tel. 717888. x

Wij geven de hoogste prijs voor uw OUDE MEUBELS bij aankoop van nieuwe grote voorraad slaapkamers, huiskamers, bergmeubels, alle maten bankstellen 1-, 2-, 3-zits; oudholl. kasten 120 t.m. 320 cm; losse clubs, chroom stoelen en tafels, keukenkasten. Giesen Meubelen, Annastraat 46, Geleen, tel. 04494-5149. Betaling in overleg. x

Partij nwe TV's, grootbeeld, alle zenders, nu f 398, f 445. Fa. v. Voorst, Ganzeweide 48 H'heide, tel. 045-213879. x

AARDAPPELS te k. bintjes, consumptie en frites. Af boerderij L A Campo Merkelbeek. x

TELEVISIES vanaf f 65, prima spelend. Reeds voor f 235 de allern. volautom. mod. Voll. gar. en inruil mog. Handelsondern. Geel, Grasbroekerweg 25 Heerlen, telef. 045—713760. x

Uw BANKSTEL enz. binnen 1 week als nieuw bekleed. Vloerbedekking alle soorten, gratis gelegd en 10% korting. Fa. Kloprogge Akerstr. 70, Spek'heide. Tel. 04445-3735. x

2-pers. SLAAPK. vaste wastafel, schrijfbureau Ambachtstraat 3 Heerlen.

VERS VLEES voor uw diepvries tegen speciale prijzen. Alles vakkundig verzorgd en eerste kwaliteit. Cash en Carry slagerij. Jac. Naebers koopcentrum. Kouvenderstr 57, Hoensbroek. x

Te k. 2 Aga-RADIATOREN 100x10 cm, 4 koloms, Kerkstr. 38 Munstergeleen.

Dames: Mooie collectie ZOMERMANTELS, zomerjaponnen en deux-pieces. Betaling in overleg tot 10 maanden zonder rente of bijkomende kosten. Br. o. no 2173 b.d. x

Goede 2e hands PANNEN te koop Bij afhalen 5 ct. per stuk. Werk: Woningvereniging Waubach Aanvrage tel. 04443-1286. Houben. x

Te k. AUTOGARAGES f 290,—, schuurtjes, weekendhuisjes, alle soorten hokken, keten en schaftwagens. Houtbouw Ubachs. Kerkrade-Vink. x

Mooie BRUIDSJURK te k. m. 38-40. Havenweg 48 Buchten-Born.

Koopjes in SALONKASTEN, bergmeubels, eethoeken, slaapkamers oud-holl. kamers boekenkasten, kleerkasten. Inruil en gemakkel. bet. Kock Kampstraat 62 Lindenheuvel - Geleen tel. 3412. x

BANKSTELLEN alle modellen van fabriek en toonkamer, beslist goedkoop. Inruil en financ. Kock Kampstraat 62 Lindenheuvel - Geleen tel. 3412. x

Plastic golfplaten, wandbekl. schroten tegen voord. prijzen. Hout, Board en Triplexhandel, 'T TIMMERHUYS, Schandelerstr. 106, Heerlen. x

GIJZEN PAPIER. Verpakkings-experts. Telefoon 04400 no. 27959. x

Zeer voord. te k. VLOERPLANKEN, baddings, kepers, hardboard enz. J. Rinkens, Kerkstraat 149, Nieuwenhagen. x

Alleen bij Beumer 3 jaar volle garantie, daarna slechts onderdelenberekening, op Zanussi WASAUTOMATEN, die beter wassen door bio-inweekprogramma, beter spoelen, weinig stroom gebruiken, geruisloos werken, enz. En mocht er eens iets aan haperen, geen nood, we komen dezelfde dag. Kijk, dat is veilig kopen, zonder angst voor dure reparaties. Verstandige kopers gaan naar Beumer, Rumpenerstraat 37, Brunssum, 045—252061. Eventueel betaling in 6 mnd. zonder rente. x

Fernsehgeräte, grosses Bild, alle Programma ab DM 10.- Asymetrische Geräte ab DM 150,-. Wir liefern sofort. Anruf genügt. Telefon Aachen 22231. Fernsehgeschäft Roth 51, Aachen, Seilgraben 14. x

AANHANGWAGENS. De grootste keuze en sortering voor ieder bedrijf. Tandemassers voor autotransport. Tandemassers voor tuinders, groentevervoer etc., 4-wielige en 2-wielige aanhangers, alles in geremde uitvoering. Ook veewagens, alles met rijkskeur en voorzien van inlegvel. Tevens nieuwe caravans en bagagewagens. Financ. direct geregeld. Fr. Dassen, Stationsstraat no. 6, Kerkrade, tel. 0588. x

PERMA JALOEZIEëN, bijv. 200x200 cm à f 111,—. Korte levertijden door eigen fabricage, excl. B.T.W. Wanders, Dr. Schaepmanstr. 15, Molenberg Heerlen, tel. 713907. x

DIEPVRIEZERS aan groothandelsprijzen 145 liter kist f 325,-, 190 liter kist f 399.- 300 liter kist f 555,-. Ieder merk leverbaar Estagnis-Bosch-Linde. — Franco thuis. Jac Köhlen NV Rijksweg n. 104-112 tel. 3228 Sittard. x

C.V.-MATERIALEN v. zelfbouwers. De laagste prijzen voor Nederl., volle garantie. Giveg keur gasketels 16.000 kcal f 575, 21.000 kcal. f 659, 25.200 kcal f 807 luxe uitvoering. Alle merken ketels radiatoren kranen enz. Jac. Köhlen n.v., Rijksweg-Nrd. 104-112, tel. 3228, Sittard. •

KANTELDEUREN, volledige garages, huisdeuren en aluminium puien Systermans, Postbus 176 Kerkrade. Allerliefst kaart. Telef. 7206. x

Jac. Kohlen n.v. voor WASAUTOMATEN, koelkasten - gashaarden, geisers, oliehaarden alles aan spec. prijzen. Levering door heel Limburg. Rijksweg Noord 104-112, Sittard, tel. 3228. •

Te k. luxe AANRECHTEN met stalen blad 18/8. 100 cm breed va. f 179. 120 cm 2 bakken f 325. 150 cm 1 bak f 345. 170 cm 1 bak f 375. Verder 180, 200 en 220 cm. Eurotegel. Akerstraat 96 Heerlen. x

MEUBELEN, rechtstreeks v. fabriek, in 18 x betalen zonder rente. Bij contante betaling 15% korting. Inruil van uw oude meubelen mogelijk. Postbus 71, Hoensbroek. x

Te k. of te huur MEUBELS, wasautomaten, t.v.'s en koelkasten enz. Afloss. tot 30 mnd. Tel. 04443—2891. x

Te koop AARDAPPELEN v.a. 22 ct. per kilo, bintjes. Aardbeien f 2.50 per kilo. H. Timmermans, Julianastr. no. 15, Merkelbeek, tel. 04492 no. 1430. x

Te k. BRUIDSJAPON met sleep, m. 40. Schaesbergerweg 103, kamer 7, van 6—8 uur, Heerlen. x

Te k. WANDELWAGEN hoog mod. m. zak. Heugerstraat 29 Brunssum.

Te k. HOEKBANK. Peter Schunckstr. 1016 Heerlen.

Elek. koffer NAAIMACHINE te k. a.n. Koopje! Lijsterbesstraat 4, Kruisberg-Brunssum.

Te k. BRUIDSJURK m. 38-40 Burg. Lemmensstraat no. 48, Geleen. x

NORD-MENDE 61 cm grootb. tv electronic afstemming z.g.a.n. f 175.- Grundig 59 cm tv druktoets bed. automatic f 150.- Blaupunkt 59 cm tv f 95.- Saba 59 cm tv f 75.- mod. Philips tv f 100.- Graetz 59 cm tv alle zenders f 85.- Grundig 59 cm tv in luxe salonkast als nw. f 125.- 53 cm tv f 65.- p. st. Metz Santos tv universeel f 95,-, Nord-Mende 59 cm tv automatic f 150.- Gar. inr. Gerardsstraat 40, Schaesberg. x

Howa, speciale aanb. Enkalon TAPIJT 360 br. f 49,75. Nieuwstraat 14, H.broek.

Te k. 300 nw. handvorm METSELSTENEN geel. Maastrichterlaan 191, Waubach.

Te k. HANDWAGEN op luchtbanden t.e.a.b. Speriastraat 19, Kerkrade-West.

Voor goedkope KLEDING naar de kledingbeurs van het leger des heils, Groenstraat 100 Geleen. Geopend: iedere dinsdag- donderdag- en zaterdagmorgen van 9.15 tot 11.30 uur voor groot en klein, voor elk wat wils.

Te k. KOLENHAARD (Blanco) trapauto z.g.a.n., kinderstoeltje, 2 fauteuils, 4 stoelen, grote kast oud. holl. Cronjéstraat 16 (achter de Emma) Passart H.broek tel. 211956.

Fantastisch is onze kollektie OVERGORDIJNEN, vitrage gardisette. Howa, H.broek, Nieuwstraat 14.

Te k. goed onderh. BANKSTEL f 125.- St. Jozefstraat 69. Kerkrade-W. x

Te k. GEVELKACHEL. Burg. Pijlsstraat 65 Maastricht. x

Gebr. dames- heren- en KINDERRIJWIELEN v.a. f 20.- Ook 's zondags Akerstraat 332 Nrd. H.broek. x

CIRKELZAAG, 4½ pk motor. Comb. vlak van dikte bank. Langgatboor, schuurmachine. Salden, Baandert 38, Sittard. x

Te k. klassieke SALONKAST z.g.a.n. Te bevr. A Gen Giezen 29 H.baan. x

TE KOOP GEVR.

Te k. gevr. restant of WINKELOPR. v. speelgoed, schilderijen, radio's, porselein en glaswerk. Meubels enz. Br. met prijs aan Bloemenmarkt 8 Geleen, Tel. 2760. x

Te k. gevr. rood KOPER f 4,20 p. kg tev. alle metalen tel. 045-251962.

TE HUUR AANGEB.

Te huur aang. gemeub. KAMER. Bleijerheiderstr. 101, Kerkrade. Tel. 6490.

Compl. gemeub. en gestoff. ETAGEWONING te huur c.v. Lage Kanaaldijk 29, Maastr.

To rent: full furnished FLAT with central haet. Lage Kanaaldijk 29, Maastricht.

VOLKSWAGEN verhuur! Tarief f 20 per dag, 100 km vr. meerdere kilometers 12 cent, verzekering f 2,50 (alles incl. BTW). Garagebedrijf Vencken, Heesbergstraat 60, Heerlen, tel. 045-712641. x

Te huur ALPENKREUTZER 5-6 pers. te Westkapelle Zeeland, geheel ingericht, 2 min. van het strand. Inl. telefoon 045—714960.

KAMER te huur aangeb. m. c.v. Willemstr. 59, Heerlen.

Gemeub. KAMER te h. met k. en st. gel. Grasbroekerweg 11 of 27 Heerlen tel. 710118. x

Te h. gem. ZITSL.KAMER m. kook en stookgel. str. water douche tel. 04445-5945. x

TE HUUR GEVR.

Voor direct te huur of te koop gevr. MAGAZIJNRUIMTE. Br. o. n. K 4172 L.D. Kerkrade.

Te h. gevr. kleine FLAT omg. Beek of Sittard. Br. o. nr. G 2179 LD Geleen.

Oudere heer zoekt ongem. KAMER in Heerlen of omg. Br. ond. no. K—825 b.d.

Twee jonge mannen zoeken KAMER met volledig pension. Van 29ste juni tot 10 juli Bel 04902-2154 woensdags.

RUILEN

Aangeb. riante huur won. te Nijmegen; 4 slaapk., voor- en achtertuin, vrij uitzicht op Maas- Waalkanaal huur f 260 p.m. Gevr. HUURWON. met c.v. en tuin in Heerlen of naaste omg. Br. o. mr. P824 b.d.

Gevr. HOEKHUIS met 3 slaapkam., met plaats voor garage, omg. Schaesberg, teg. eengezinswon. met 3 slaapk. en grote kamer, te Heksenberg. Br. ond. no. G—825 b.d.

3 KAMERFLAT met c.v. te Heerlerheide, huur f 145 per mnd., event. m. garage, te ruil voor ruimere flat of eengezinswon. te Heerlen of omgeving. Inl. 04400—10180.

Te r. 1 BENEDENWON. tegen eengezinswoning te K'rade-West of K'rade Angamonenstraat 44 K'rade-W. x

HUIZEN

Een HUIS koopt u bij Stienstra. x

MIDDENST.WONINGEN m. garage in aanbouw of nog te bouwen te koop, o.a. in Amby, Brunssum, Bunde, Geleen, Heerlen, Limbricht, Munstergeleen, Sittard, Stein, Ulestraten en Urmond. Hoge rijksbijdrage. Vrijbl. inl. verstrekt Mak.kant. Lindelauf, Caldenbornstr. 14 te Voerendaal-Kunrade. Tel. 04446-1579. x

Te k. gevr. teg. contante betaling BOERDERIJTJE, boerenwoning, huis of weekendverblijf, onverschillig waar. Prijs 10- tot 20-duizend gulden. Br. o. no. G 2180 L.D. Geleen.

Simpelveld te koop: halve VILLA met cv en garage helemaal onderkelderd, luxe inrichting, grote l-kamer met openhaard, 4 slpk. badk., groot zonnig balkon met terras, mooi uitzicht, goed beplante tuin, vaste prijs f 77.500 k.k. in overleg te aanvaarden, bel of schrijf J. Bronckers mak. o.g. Tongerseweg 168 Maastricht tel. 31999. x

Heerlen. Te k. TUSSENWON. m. achteringang, op goede stand, voor- en achtertuin, ruime woonkamer, 3 slaapk., badk., serre, berging, kelder en zolder. Telef. afspr. 045—214552, na 18 uur.

Te k. HOEKHUIS te Geleen nabij lyceum ruime woonk. 3 slpk., badk., gar., kelder en c.v. kleine tuin. Koopprijs en aanv. in overl. Inl. F. J. Offermans, Geleen tel. 04494-5656. x

Kl. LANDHUIS prachtig gel. te Brunssum, gr. opp. 2500 m2. Vrij te aanv. Vraagprijs incl. grond f 98.000.- Inl. F. J. Offermans, Geleen tel. 04494-5656. x

Geleen: H. Hermanslaan 55 BOVENHOEKWONING m. gar. en tuin te k. Best. uit o.m. grote woonk., keuken, badk., 3 ruime slaapk., z. goede ligging. Aanv. direct. Prijs f 26.000.- k.k. W. Hermans Jr. NBM-beursmakelaar en beëdigd taxateur o.g. Margrietstraat 24, Beek tel. 1094. x

Te k. gevr. te Heerlen of Schaesberg ruim WOONHUIS met tuin, gr. woonk., m. serre, L.-vormige woonk. of aparte studeerkamer ca. f 55.000. Br. ond. no. 2160 bur. van dit blad. x

Te k. Eygelshoven halfvrijst. WONING met gar. woonk., ap. eetk., serre, keuken, bijkeuken, 4 slpk., badk., Vraagprijs f 45.000 Makelaardij Hendriks Heerlen tel. 714315 Beursmakelaar. x

Te k. te Neerbeek mod. vrijst. WOONHUIS met gr. hal, l-vormige woonk. m. open haard. Am. keuken, 4 slpk., gas c.v., gr. gar., tuin en gr. boomgaard. Makelaardij Hendriks Heerlen. Tel. 714315.

Te k. te Nuth: WINKELPAND met grote oprit, gar., overdekte ruimte, werkpl. m. betonnen vloer. Bovenwon.: woonk., 2 slpk., keuken, etc. zeer gesch. v. timmerwerkpl. showroom-cafébar, drankendepot etc. f 85.000.- Makelaardij Hendriks Heerlen tel. 714315. x

Te k. te Waubach: WOONHUIS m. gr. woonk., keuken, bijkeuken, 4 slpk., badk. c.v. kolen, gr. gar., 11 autoboxen, 2 bergingen, boomgaard tot. oppervl. 3330 m2. Vraagprijs f 72.000.- Makelaardij Hendriks Heerlen tel. 714315. x

Ruime WONING, min. 5 slpk. en cv te huur gevraagd in of omg. Heerlen, per 1 of 15 aug. door academicus met gezin. Later aank. niet uitgesloten. Eventueel ruil met dito woning Nijmegen. Br. o. nr E 825 b.d.

Bockstraat H.heide te k. direct winkel- WOONHUIS te aanv. Br. o. no. G L.D. Geleen.

Bocholtz. Halfvrijst. WOONHUIS met garage, cv en tuin Vrijwel direct te aanvaarden Bwj. '68 Vraagprijs f 41.000 Inl. Stienstra n.v., Tempsplein 26, Heerlen, tel. 045-712255.

Voerendaal. Halfvrijstaand WOONHUIS met grote garage. In overleg te aanv. Bwj. 68. Vraagprijs f 40.000 Inl. Stienstra nv., Tempsplein 26, Heerlen, tel. 045-712255.

Geleen. Vrijst. WOONHUIS met friture. Drie maanden na koop te aanv. Bouwj. 19.. Vraagpr. f 60.000.-. Inlichtingen Stienstra n.v, Tempsplein 26, Heerlen, tel. 045-712255.

Geleen. Halfvrijst. WOONHUIS met garage cv en tuin Direct te aanv. Bouwj. 19.. Vraagprijs f 45.000,—. Inl. Stienstra n.v., Tempsplein Heerlen, tel. 045-712255

Sittard. Halfvrijst. WOONHUIS met garage, cv en tuin In overleg te aanv. Bwj. Vraagprijs f 54.500.-. Inl. Stienstra n.v., Tempsplein Heerlen tel. 045-712255.

Heerlen. HERENHUIS met cv en grote tuin. In overleg te aanv. Vraagpr f 85.000.-. Inl. Stienstra n.v., Tempsplein Heerlen .tel. 045-712255 .

HUIS te koop gevr. Direct betalen. Br. met prijs, ligging en bouwj. onder nr T b.d.

Te koop te Heerlen WINKEL-WOONHUIS met gr. magazijnruimte, direct bij centrum Sp. te aanv. Makelaardij Hendriks, Heerlen. Tel. 714315 b.g.g. 719430.

Heerlen: WONING te k. Arnalaan 13 prijs f 45.000.- bez. vrijd. van 5 tot 8 uur.

Vrijst. WOONHUIS in Grevenbicht te k. c.v. gar. doorchecel veel overdekte opslagruimte en achtertuin. Te bevr. Maasstraat 2, Grevenbicht.

Sittard 3 SLK.WONING te k. te aanv. f 32.000,- Inl. Makelaarsk. Gielen Beatrixlaan Sittard tel. 5787.

Limbricht en Sittard SLK.WONINGEN te k. met gar. en cv Inl. Makelaarsk. Gielen Beatrixl. 29 Sittard tel. 5787.

Susteren BUNGALOWS te k. f 61.000,- rijkssubs. f 8000 Inl. Makelaarsk. Gielen Beatrixl. 29 Sittard tel. 5787.

Born 4 SLK.WONINGEN te k. met gar. sp. te aanv. Inl. Makelaarsk. Gielen Beatrixl. 29 Sittard tel. 5787.

Te koop te Hoensbroek goede stand, halfvrijstaand WOONHUIS, kamer ensuite, keuken, serre, 3 slaapk. badk., kelder en zolder f 38.000,- Makelaardij Hendriks tel. 714315 Beursmakelaar. x

Te koop te Heerlen: Heerlerbaan BEDRIJFSPAND met fraai woonhuis met c.v. Betegelde winkelruimte keuken, werkplaats, tuin, weiland, woonhuis, woonk. keuken 4 slaapkamers, geschikt voor slagersbedrijf (machines + inv. over te nemen) -friture- etc. bakkerij-grossierderij Makelaar Hendriks Heerlen tel. 714315 Beursmakelaar. x

ONDERWIJS

10 AUTORIJLESSEN voor f 47.50. Vervolg- en losse lessen f 8,- (BTW inbegrepen) Gratis VW foto-instructieboek. Autorijschoolcombinatie. De Centrale. Aanmeldingsadressen: Brunssum: Julianastraat 2, tel. 252045. Geleen: Graaf Huynlaan 8, tel. 3268 b.g.g. 6182. Heerlen: Tooropstraat 10, tel. 713876. Hoensbroek: Hoofdstraat 26 tel. 211445. Kerkrade: Markt 55, tel. 2013. Sittard: P. Ecrevissestraat 16, tel. 9213 x

Avondmulo MEERTENS (Instituut Dicto). Sedert 1951 de meeste geslaagden. Aanmeldingen voor examenklas 1971 dagelijks. Speciale cursus voor in 1970 afgewezen candidaten. Ambachtsstr. no. 18 Heerlen, tel. 715564. Dir. A. H. F. Meertens, leraar M.O. A en C. x

I. Me.Vo's schriftelijk-praktisch ONDERWIJS. Doktersen tandartsass., med. secretaresse, med. ass., dierenartsass., med. en chem. laborante, med. en chem. analiste, apoth.ass., artsenbezoeker, verbandmeester, pedicure, sportmassage, kinderverz., amanuensis, alg. ontwikkeling, apoth.ass. en analist. Gratis studiegids bij I.Me.Vo., afd. 6, Baljuwenlaan 22, Amstelveen, tel. 020-431840. x

Arts promoveert op gezinsregeling

Condoomautomaat moet hangen naast postzegelautomaat

(Van onze correspondent)

UTRECHT, 10 juni — „Condooms horen verkrijgbaar te zijn zo dicht mogelijk bij de plaats waar ze nodig zijn: dichtbij het bed. Daarom dienen condoomautomaten bij voorkeur in wóónwijken te worden aangebracht. Men zou ze moeten plaatsen naast de postzegelautomaten".

Dat is één van de stellingen van de Rosmalense uit Roggel geboortige huisarts dr. J. P. C. Moors, die gisteren aan de rijksuniversiteit in Utrecht gepromóveerd is op een proefschrift „Gezinsregeling" en die het een kwalijke zaak vindt, dat op een aantal plaatsen — met name in het hele zuiden — de neiging bestaat condoomautomaten niet toe te laten aan de openbare weg.

Op beperkte schaal toestaan dat deze automaten alleen in bars en café's worden geplaatst, verraadt een victoriaanse mentaliteit, zegt hij. Er gaat de suggestie van uit dat condooms iets zijn voor buitenechtelijke relaties: naar bed met de juffrouw aan de bar naast je.

Een zeer uitgesproken en positieve mening heeft dr. Moors over een nu nog met taboes omgeven vorm van gezinsregeling: sterilisatie.

DR. J. P. C. MOORS
..naast postzegelautomaat...

Publiciteit

Vooral voor oudere echtparen die beslist geen kinderen meer willen, kan dat een goede methode zijn. „Persoonlijk zie ik binnen vijf jaar sterilisatie hoe langer hoe meer in de publiciteit komen", zegt hij. Moreel, godsdienstig en medisch-ethisch is het voor hem een volkomen aanvaardbare ingreep, die alleen nog niet algemeen aanvaard is in ons cultuurpatroon.

Dr. Moors heeft zijn onderzoek toegespitst op gezinsregeling, dat wil zeggen op de regeling van geboorten in het gezin, gehuwden of in duurzaam concubinaat levenden.

In tegenstelling tot de indruk die de laatste jaren is gaan ontstaan dat de gezinsregeling in Nederland wel een bekeken zaak is, blijkt uit zijn onderzoek dat dat niet zo is.

De verloving in Nederland is nog door een aantal gebruiken omgeven, die niet optimaal zijn voor uitgroei naar een volwassen huwelijk. Jongeren weten vaak met hun seksualiteit geen raad en zien geen kans die in harmonische vorm tot ontplooiing te laten komen. Jongelui kunnen vaak minder gemakkelijk aan voorbehoedmiddelen komen dan anno 1970 gedacht wordt; vooral in het zuiden, oosten en noorden van het land is dat niet eenvoudig. Uitgaande van de stelling dat trouwen omdat er een op dat moment ongewenst kind op komst is, geen hygiënische zaak is, zegt dr. Moors met overtuiging: „Elk voorbehoedmiddel is beter dan een gedwongen huwelijk".

Legitiem

Om te voorkomen dat door de term gezinsregeling de indruk ontstaat dat hij geboortenregeling alleen als een aanvaardbare zaak zou zien binnen het huwelijk, zegt hij met nadruk: „Geboortenregeling is een legitieme zaak voor wie seksualiteit bedrijft. Zelfs jongelui van 16 jaar, die met elkaar naar bed gaan, handelen verantwoord als ze een methode toepassen om geen kinderen te krijgen. Overigens bewijst de praktijk dat veel jongelui geen voorbehoedmiddelen gebruiken, zelfs niet als ze voor het grijpen liggen".

Er bestaat nauwe samenhang tussen de dynamiek waarmee men seksualiteit beleeft en de intensiteit waarmee men zich bezighoudt met geboortenregeling. Vrij vertaald: veel sex — weinig kinderen; minder sex — veel kinderen. Ter voorkoming van misverstand: andersom gaat de stelling niet op.

Een groot deel van de vrouwen die de pil gebruiken, stelt het op prijs dat ze regelmatig door een arts gecontroleerd worden. Een nog groter deel van de vrouwen die geen pil gebruikt hebben, zou wensen dat ze regelmatig door hun huisarts onderzocht zouden worden. Er blijkt nog een zeer grote behoefte te bestaan aan informatie over de gezinsregeling. Ongeveer de helft van de mensen zou graag eens wat langer met hun huisarts over de geboortenregeling willen spreken. Dat er nog enige schroom bij de mensen bestaat om dit onderwerp bij hun huisarts op tafel te leggen, blijkt hieruit, dat ongeveer 60 procent van de ondervraagden zegt het op prijs te stellen als de huisarts er bij gelegenheid zelf over begint.

Informatie

De publiciteitsmedia (radio, t.v., krant, tijdschrift) blijken maar voor een kwart van de onderzochte echtparen een bron van inlichtingen te zijn als het over geboortenregeling gaat. In alle sociale lagen blijkt de vraag naar informatie te bestaan. Ook in alle leeftijdscategorieën is in dezelfde mate een behoefte aanwezig om meer en beter voorgelicht te worden over de gezinsregeling.

MET KATAPULT TEGEN KEIZER: 1½ JAAR CEL

TOKIO, 10 juni — De arrondissementsrechtbank van Tokio heeft een man tot anderhalf jaar gevangenisstraf veroordeeld, wegens het schieten met een katapult op keizer Hirohito van Japan. Dit gebeurde vorig jaar. De man, de 50--jarige Kenzo Okoezaki, schoot vier ijzeren kogeltjes naar de keizer. De man heeft verklaard, dat hij niet van plan was geweest de keizer te doden, die overigens ongedeerd bleef. Hij wilde slechts propaganda maken voor afschaffing van de monarchie in Japan.

Regeringspartijen consolideerden positie in Italië

ROME, juni — De regeringspartijen van de centrum-linkse coalitie hebben bij de verkiezingen voor de nieuwe regionale besturen in Italië over het algemeen hun positie geconsolideerd. De einduitslag luidt als volgt: christen-democraten 37,9% gelijk aan 287 zetels, socialisten 10,4% (67 zetels), sociaal-democraten 7% (41 zetels), republikeinen 2,9% (18 zetels), communisten 27,9% (201 zetels), prol. socialisten 3,2% (16 zetels), liberalen 4,7% (27 zetels), monarchisten 0,7% (1 zetel), neo-fascisten 5,2% (32 zetels) overigen 0,1% (0 zetels).

Arnaldo Forlani, secretaris-generaal van de christen-democraten, heeft verklaard dat de verkiezingsuitslag het bewijs levert voor de juistheid van het beleid van de christen-democraten.

Voor Luigi Longo, de secretaris-generaal van de communistische partij was het belangrijkste resultaat van de verkiezingen „de consolidering van de stemmenwinst, die de communisten in 1968 behaalden, en de vooruitgang die wij in verscheidene gebieden hebben geboekt".

Coloradokevers bij IJsselmeer

HOORN, 10 juni — Langs de gehele IJsselmeerkust van Den Oever tot Amsterdam zijn coloradokevers aangespoeld. Op rustige plekjes langs de stranden zijn zwermen van enkele honderden waargenomen. De plantenziektekundige Dienst in Hoorn verwacht dat wanneer het droge weer aanhoudt de insecten **het land in zullen trekken. Hun larven zijn op aardappelplanten schadelijk. Iedereen die de kever op zijn erf aantreft is wettelijk verplicht tot bestrijding over te gaan, zodat de dienst zelf geen maatregelen overweegt.**

Yippie-betoging in Moskou

Drie Amerikaanse yippies, gestoken in de zwarte pyjama's van de Vietnamese strijdkrachten en met de strohoed van de boeren in de rijstvelden op het hoofd hebben gisteren voor de Amerikaanse ambassade in Moskou gedemonstreerd tegen het Indo-China-beleid van president Nixon. Na een half uur werden zij daar door de Russische politie weggestuurd. De drie yippies (zie foto van links naar recht: Nancy Rubin (26), vrouw van Jerry Rubin, een van de Zeven van Chicago, Pun Plamondon en Judy Gumbo) waren maandag in Moskou aangekomen na een bezoek van twee weken aan Noord-Vietnam, waar zij volgens hun zeggen meer dan 100 brieven van neergeschoten Amerikaanse piloten hebben meegebracht. De yippies waren in Hanoi onder de indruk gekomen van de sympathie, die de Noordvietnamezen hun hadden getoond.

Werkgevers: Loonwet geen reden tot ruzie

DEN HAAG, 10 juni — Het Verbond van Nederlandse Ondernemingen (VNO) is niet van plan terwille van een herstel van het centrale loonoverleg de voorwaarde van de vakcentrales NVV en NKV te aanvaarden, dat allereerst gestreefd moet worden naar afschaffing van artikel 8 (overheidsingrijpen) van de Loonwet.

Voorzitter W. Bruynzeel van het algemene werkgeversverbond is van mening dat de twee vakcentrales hun weerstand tegen artikel 8 van de Loonwet teveel als „knal-effect" gebruiken. „Als je onderling een goede oplossing vindt voor een verder overleg, hoef je over die wet geen ruzie te maken want dan heb je die toch niet nodig", aldus de heer Bruynzeel.

De VNO-voorzitter deed deze uitspraak gisteren.

Volgens hem is artikel 8 een stok die ongebruikt kan blijven. Hij wees echter op de gemeenschappelijke verantwoordelijkheid voor de in Nederland sneller dan in het buitenland voortijlende inflatie tengevolge van loonkostenstijging. Daardoor zou de concurrentiekracht van een aantal exporterende bedrijfstakken worden aangetast met als gevolg een ernstige bedreiging van de werkgelegenheid.

Het VNO vindt de affaires Beckers en VMF „tekenen aan de wand" dat het hier en daar zal mislopen, en het vreest een economische „ontlading" in 1971.

Uitspraken van Helder Camara tegengesproken

SAO PAOLO, 10 juni — De verklaringen, die mgr. Helder Camara, aartsbisschop van Olinda en Recife, in Europa heeft afgelegd, omtrent martelingen in Brazilië, geven alleen maar zijn eigen mening weer en niet die van het Braziliaanse episcopaat". Dit heeft kardinaal Rossi, voorzitter van de Braziliaanse bisschoppenconferentie, verklaard in een onderhoud met O. Estado, een dagblad in Sao Paolo.

De kardinaal keerde zich tegen „de lastercampagne, welke in het buitenland tegen Brazilie gevoerd wordt."

SPECIALISTEN VINDEN: Schoonheidszorg moet af van luxe

AMSTERDAM, 10 juni — De schoonheidsspecialisten willen af van de image luxe want ze weerhoudt vele vrouwen van huidverzorging in het schoonheidssalon. De huidverzorging is even noodzakelijk als tandverzorging, meent mevrouw Ria de Korte, voorzitster van de Nederlandse organisatie ANBOS, waarbij 1600 zelfstandige specialisten zijn aangesloten. De prijs van ƒ 15,- per behandeling is te laag. Daardoor zijn veel specialisten afhankelijk van prijzige cosmetica, hetgeen cliënten afschrikt.

De cosmetica hoeven niet duur te zijn. Deze uiteenzetting die gisteren werd gegeven tijdens een persconferentie ging vooraf aan het Internationaal Congres van specialisten, aangesloten bij het Comité International d'Esthétique et de Cosmologie dat te Amsterdam in het Rai-congrescentrum wordt gehouden.

Mevrouw de Korte wees er op dat ziekenhuizen, psychiatrische inrichtingen en zelfs gevangenissen een schoonheidsdienst hadden. Zij hoopt dat de schoonheidsspecialiste niet meer als luxe hoeft beschouwd en genoemd worden.

Drie weken tegen De Booy geëist voor „Maagdenhuis"

AMSTERDAM, 10 juni — Tegen dr. Tom de Booij (45) uit Baarn, wetenschappelijk hoofdmedewerker aan de universiteit van Amsterdam, heeft de procureur-generaal bij het Amsterdamse gerechtshof gistermiddag in hoger beroep wegens zijn deelneming aan de bezetting van het Maagdenhuis in mei vorig jaar, drie weken gevangenisstraf onvoorwaardelijk geëist.

De politierechter had dr. De Booij in eerste instantie veroordeeld tot een maand voorwaardelijk en een boete van ƒ 500. Zelf had dr. De Booij indertijd om vervolging gevraagd aan de officier van justitie.

Grote Prijs van Franse Academie voor Julien Green

PARIJS, 10 juni — De Franse Academie heeft haar grote letterkundige prijs toegekend aan Julien Green voor zijn verzameld werk. Julien Green werd te Parijs geboren in 1900 van Amerikaanse ouders. Hij werd naast Mauriac (die een tiental jaren ouder is) een van de grote schrijvers van de psychologische roman.

Ook in de Nederlandse taal werden enkele van zijn werken vertaald. Zijn bekendste romans zijn „Mont-Cinére" „Andrienne Mesurat", „Leviathan" en „Moira".

In zijn Journal vinden we een analyse van zijn persoonlijkheid die elk compromis uitsluit en die slechts de absolute keuze heeft tussen de mystiek of de ondergang. Zijn personen zijn met een glasheldere taal getekend. Green schrijft in twee talen.

VANDAAG OP TELEVISIE • RADIO

NEDERLAND I

17.00 **Met zijn drieën op een onbewoond eiland (1)** Drie kinderen beleven een avontuur op een Zweeds eilandje.
17.20 **Knobbelen.** Uitslag van dit radio- en tv-spel.
18.45 **Pipo de clown**
18.55 **K. Journaal**
19.04 **Den Haag vandaag**
19.09 **K.Puppensuf.** Jeugdserie over een jongen, die na een schipbreuk terechtkomt op een wondereiland.
19.30 **Kenmerk.** Informatierubriek over kerk en samenleving.
20.00 **K. Journaal**
20.20 **Uitzending Politieke Partijen: de P.v.d.A.**
20.30 **K. Stichting Socutera.** Uitzending van de Stichting Nederlandse Vrijwilligers.
20.35 **De gevangene van Alcatraz.** Speelfilm van John Frankenheimer naar de roman van Thomas E. Gaddis.
22.50 **K. Journaal**
22.55 **K. Wereldkampioenschappen voetbal.** Rechtstreekse reportage van de wedstrijd Peru-West Duitsland.

NEDERLAND II

18.45 **Pipo de clown**
18.55 **K. Journaal**
19.04 **Scheepsjongens van Bontekoe.** Avontuurlijk vervolgverhaal voor de jeugd.
19.12 **Even naar de States.** Magazine over het gewone en ongewone hedendaagse Amerika.
20.00 **K. Journaal**
20.20 **Please sir!** Opgeruimd staat netjes. Familie-serie.
21.05 **Spel zonder grenzen.** Dit internationale spel-programma wordt gespeeld in Como (Italië). Nederland is vertegenwoordigd door een team uit Dronten, een van de Dubbel-Zeskamp-finalisten.
22.20 **Muzikale dagsluiting**
22.25 **K .Journaal**
22.30 **Teleac: Vamos a ver** - Cursus Spaanse les 18.

DUITSLAND I

16.35 **K. Journaal**
16.40 **De poppenspeler komt:** 1. Jan Klaassen in de woestijn. 2. Jan Klaassen in de mist.
17.10 **Rechtszaken van alledag.** Vandaag: Rechtstraak.
17.40 **Als je niet gehoorzaamt.** Film over het thema: Hoe egoïstisch is onze liefde voor onze kinderen?
17.55 **K. Journaal**
18.00 **K. Beroepen met toekomst**
18.30 **K. Voor de kleintjes**
18.40 **K .Hier en nu/goedenavond**
19.25 **K. Mijn vriend Ben**
20.00 **K. Journaal**
20.15 **K. De staat, die ieder wil.** Dokumentaire over het Oostenrijks nationaal bewustzijn.
21.05 **Spel zonder grenzen.** Het internationaal stedentoernooi — vanavond in Como (Italië)
22.25 **K. Journaal**
22.50 **K. Wereldkampioenschappen voetbal.** Verslag van de wedstrijd Duitsland-Per. Aansluitend Roemenië-Brazilië of Uruguay-Zweden.
2.30 **K. Journaal**

DUITSLAND II

17.10 **K. Kakelbont.** Programma voor de kleintjes.
17.30 **K. Journaal**
17.35 **Mozaïek.** Programma voor de oudere generatie.
18.05 **K. De draaischijf**
18.40 **Stuurt u Foster.** Afl. Wie is de bruid? Een leerling-journalist op pad.
19.10 **Geen zaak voor FBI. Afl. Een man verliest zijn kalmte. Thriller-serie.**
19.45 **K. Journaal**
20.15 **K. ZDF-magazine.** Informaties en meningen over aktuele onderwerpen. Aansluitend: kort journaal
21.00 **Huwelijken voor de rechtbank.** Nieuwe serie over echtscheidingszaken.
22.30 **K. Journaal**
22.40 **Theater-discussie**

DUITSLAND III

8.20 **en 18.00 Schooltelevisie**
18.30 **De studiegids**
19.00 **K. Goedenavond**
19.05 **K. Klaas Vaak**
19.10 **K. Programma voor Spanjaarden**
19.20 **K. Nieuws uit Noordrijn-Westfalen**
19.30 **Hierzulande - Heutzutage**
20.00 **K. Journaal**
20.15 **Wereldprisma**
20.30 **Wat heb je met Jefferson gedaan, Alfred?** Film over en met Alfred Hitchcock.
21.15 **Journaal en kommentaar**
21.25 **Dizzy Gillespie speelt „Nbani".**

BELGIE (NEDERLANDS)

18.55 **Klaas Vaak**
19.00 **Jevanjong**
19.55 **Mededelingen - De weerman**
20.00 **Journaal**
20.25 **Katja, een stem**
21.00 **Spel zonder grenzen.** Vanavond rechtstreeks vanuit Como
22.15 **Gastprogramma:** Het vrije woord
21.45 **Journaal**
22.50 **Voetbalwereldbeker Mexico.** Rechtstreekse reportage vanuit Leon van de wedstrijd West-Duitsland - Peru.

BELGIE (FRANS)

17.25 **Journaal**
17.30 **Het stripverhaal**
17.55 **Jong talent**
18.55 **Rayons X**
19.25 **Musti**
19.30 **La femme en blanc.** TV-reeks - Negende aflevering.
20.00 **Journaal**
20.30 **Service des affaires classées.** Nieuwe tv-reeks.
21.05 **Spel zonder grenzen**
22.20 **Karnaval der dieren.** Met dit programma, naar de muziek van Camille Saint-Saëns, behaalde de Bulgaarse televisie in 1968 de Zilveren Roos op het Festival van Montreux.
22.50 **Journaal**
23.00 **Voetbalwereldbeker Mexico.** Rechtstreekse reportage vanuit Puebla van de wedstrijd Zweden-Uruguay.

HILVERSUM I

ochtend

7.00 Nieuws. 7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 Socialistisch strijdlied. 7.23 Stereo: lichte grammofoonmuziek. (7.33-7.38 Van de voorpagina). 7.54 Deze dag. 8.00 Nieuws. 8.11 Actualiteiten. 8.22 Stereo: Lichte grammofoonmuziek. (8.35-8.40 Van alle markten thuis, praatje voor de huisvrouw). 9.05 Stereo: Uit eigen huis: Studio-opnamen. 9.35 Waterstanden. 9.40 Schoolradio. 10.00 Stereo: Lichte grammofoonmuziek. 10.50 Voor de kleuters. 11.00 Nieuws. 11.03 Voor de vrouw.

middag

12.00 Stereo: Hallo... Volluk: licht muziekprogramma. 12.54 Voor het platteland. 13.00 Nieuws. 13.11 Actualiteiten. 13.25 Stereo: Klavecimbelrecital: oude muziek. 13.45 Gesproken portret. 14.00 Pianotrio met zangsolist: volksliederen. 14.25 De opstanding van Stefan Stefanow, hoorspel. 15.25 In de Toonzaal: muziek door en voor de jeugd. 16.00 Nieuws. 16.03 Sociëteit: Zestig minuten voor boven de zestig. 17.02 Onder de groene linde: oude liedjes. 17.20 Toerismo: toeristische informatie uit binnen- en buitenland. 17.40 Stereo: Trompet en piano: moderne muziek. 17.55 Mededelingen.

avond

18.00 Nieuws. 18.11 Actualiteiten. Politieke Partijen: 18.20 Uitzending van de Pacifistisch Socialistische Partij. 18.30 Stereo: Klink Klaar — zonder nonsens. 19.30 Nieuws. 19.35 Buitenlands weekoverzicht. 19.45 Stereo: Licht instrumentaal en vocaal ensemble met zangsolisten. 20.10 Stereo: VARA-dansorkest met solisten. 20.40 Albert mag het zeggen: interview met Albert Mol. 21.15 Stereo: Metropole-orkest met zangsoliste: amusementsmuziek. 21.45 Country en Western muziek. 22.00 Praten met Mies. 22.30 Nieuws. 22.38 Mededelingen. 22.43 Actualiteiten. 22.55 Stereo: Contrasten: klassieke en moderne kamermuziek voor kenners en liefhebbers. 23.55-24.00 Nieuws.

HILVERSUM II

ochtend

7.00 Nieuws. 7.11 Het levende woord. 7.16 Stereo: Op het eerste gehoor: klassieke muziek (gr). (7.30 Nieuws; 7.32-7.50 Hier en Nu: actualiteiten). 8.00 Nieuws. 8.11 Als dat zou kunnen: verzoekplatenprogramma. (8.30-8.32 Nieuws. 9.00-0.10 Gymnastiek voor de huisvrouw;. 9.30 Voor de kleuters. 9.45 Stereo: Radio Filharmonisch Orkest: moderne muziek 10.15 voor de vrouw. 11.00 Nieuws. 11.03 Aktua: nieuws, reportages, commentaren en veel muziek. 11.55 Mededelingen.

middag

12.00 Stereo: Van twaalf tot twee: gevarieerd programma. (12.22 Wij van het land; 12.26 Mededelingen; 12.30 Nieuws; 12.41 Actualiteiten; 13.00 Raden maar..., quiz). 41.10 Stereo: Radio Filharmonisch Orkest: moderne muziek. 15.00 In 't zilver: programma voor de oudere luisteraars. 16.00 Nieuws. 16.03 Stereo: Voor de jeugd. 17.00 Stereo: Twien-Popradio voor t(w)ieners. Overheidsvoorlichting: 17.50 Terzake, informatie in kort bestek.

avond

18.00 Stereo: Country and western rubriek. 18.30 Nieuws. 18.41 Hier en Nu: actualiteiten. 19.00 Openbaar Kunstbezit. Morele Herbewapening: 19.10 Kolder of kentering in de zomermaanden. 19.20 Monnikken in de Laurenskerk: Rome zingt voor de Reformatie. 19.35 Geen onderdaan maar burger: reeks uitzendingen over de staatkundige vorming van de Nederlander. 19.50 Voor blinden en slechtzienden. 20.00 Internationale Heinrich Schütz-Festival - Breda 1970: St. Olof Choir uit Northfield - Minnesota U.S.A.: Moderne koorwerken. 22.00 Jazzpresso: nieuws. 22.38 Costa Nostra — Ook uw zaak: licht muziekprogramma met reportages en berichten. 23.55-24.00 Nieuws.

HILVERSUM III

ochtend

9.00 Nieuws. 9.02 Zing, zing zing!: lichte vokale muziek. 10.00 Nieuws. 10.03 Mengelmuze: nieuwe langspeelplaten met critisch commentaar. 11.00 Nieuws. 11.03 Gospelsound: muziekprogramma voor jonge mensen.

middag

12.00 Nieuws. 12.03 Zet 'm op, vrolijk platenprogramma. (13.00 Nieuws. 13.03 Radio-journaal.) 14.00 Nieuws. 14.03 Gimmick, platenprogramma. 15.00 Nieuws. 15.03 Arbeidsvitaminen, verzoekplatenprogramma. 16.00 Nieuws. 16.03 Licht platenprogramma. (17.00 Nieuws .17.02-17.05 Radiojournaal). 18.00 Einde uitzending.

REGIONALE OMROEP ZUID

19.00 Nieuws. 19.05 Nog even over..... 19.10 Als vrouw zou je toch zeggen. 19.25 't Is maar een idee. 19.35 Parterre. Kroniek van het theater.

DIEREN

Hondenpaleis en hondenpension heeft alle rassen HONDEN en hondjes vanaf f45. Alle honden zijn ingeënt. Iedere dag geopend, ook 's zondags. Hondenpaleis Dorpstr. 98 Pey-Echt, tel. 04754-2031. x

Te k. 4-jarige gld-MERRIE goed voor rij- en trekp., kar en tuig. Shetland pony en kar tuig en rijzadel, ook afzonderlijk. Prins Hendrikstr. 14, Hoensbroek.

Bosfazant EIEREN te k. J. Clement, Kerkstr. 106, Doenrade.

Hondenkapsalon „Arti". — DWERGPOEDELTJES koopt u in het Hondenparadijs. Gezond en niet duur. A. Meeuwsen, Heerenweg 330, Heerlen tel. 045—212826. x

Wij vragen regelmatig te k. tegen goede prijs grote en kleine partijen SLACHTKIPPEN. Pluimveeslachterij Vogely, Zandweg 101, Heerlen, tel. 715446. x

Weggelopen: KEESHONDJE (oud). Terug te bezorgen tegen beloning. Beneluxlaan 74 Vrieheide Heerlen. x

Te koop: 1 kr. HAAN; 7 kr. Hennetjes; 3 gr. Parkieten; en nog enige kleine vogels. Plus volière. Past. Schattenstraat 112, Leenderveld te Schaesberg.

Goed thuis gezocht voor 2 zindelijke POESJES. — Dr. Schaepmansplein 39 Molenberg-Heerlen.

Te k. zw. midd. sl. POEDELS met stamb. 12 weken oud. Tuddernweg 195 Sittard.

Te k. nog enige POEDELS PUPS in div. kleuren. tev. kennelhulp gevr. voor hondenverzorging Tilly Busch gedipl. trimster. Putstraat 50 Sittard. x

Te k. of te ruil, jonge 1-jarige Shetlandse PONY merry te ruil v. schapen. Pater Vaessenstraat 1 H'broek Zuid. x

Te k. jonge GANZEN 10 weken oud, jonge kalkoenen, jonge eenden, krielen, sierduiven. Pater Vaessenstraat 1 Hoensbroek-Zd. x

AUTO'S & MOTOREN

OCCASIONCENTER, Brunssum, Prins Hendriklaan 2b, biedt u keuze uit 30 gekeurde goede auto's van Jaguar tot eend. x

AUTORADIO'S à f 100,—. Jo Knops Automaterialen. Rijksweg Zuid 195, Sittard, tel. 04490—2718. x

AUTOLAKKEN 700 kleuren ook spuitbussen. Amstenraderweg 95 H'broek, tel 211929. x

Garagehouders. Doe het zelvers goedkope motorolie, gegarandeerd van 1e klas kwaliteit. In alle soorten en verpakkingen. Ook voordelige REMVLOEISTOF, vetpatronen, handenreiniger, garagekorrels, autoshampoo en cleaner, etc. Wij verstrekken ook oliebars in bruikleen. Oliehandel Hennen Parallelweg 47 Heerlen. x

Wilt u twee weken gratis proefrijden? Wilt U 10.000 km garantie? Wilt U bij een Bovag erkend bedrijf kopen? Koopt dan bij de SAM in de S-bocht Susteren, tel. 04499—542. Steeds voorradig in de twee verlichte showrooms 140 jonge occasions. FORD Mustang Cabriolet 1965, Opel Commodore 67, BMW 2000 Tilux 68, BMW 2000 67, BMW 1600 68 67 66, in totaal 4 stuks, BMW 700 LS 65, Mercedes 250 type 67, Mercedes 190D, 5 stuks, 64 63 62 61, Mercedes 200 67, Taunus 17M 68, Taunus 17M 66, Taunus 20M 65, Taunus 17M 66, Taunus 13M 69 66 65 64 63, Taunus 17M stationcar 66, Ford Corsair 65, Cortina 67 66 65, Opel Rekord 68 67 66 64 63, Opel Rekord coupé 67, Opel stationcar 67, Opel Rekord Stationcar 66, Opel Kadett 69, Rally Kadett 69, Kadett 67 66 65 64, totaal 9 stuks, Kadett Caravan 64, Simca 1100 68, Simca 1000 GLS 66, Opel Kapitän 64, Opel Commodore 4-drs 67, Opel Rally Fastback 68, Fiat 124 67, Fiat 850 Speciaal 69, Fiat 850 Spider 66, Fiat 850 67 68, Fiat 850 coupé 67, Fiat 125 68, 2 stuks Fiat 600 65 62, Fiat 1300 en 1500 65 64, Ford Escort GT 69. Vauxhall Viva 68, Peugeot diesel 66, Peugeot 404 68 65 64 63, Daf 44 67, Daf 65 64, Austin Seven 67 61, VW Variant 1600 66, VW 1500 65 63, VW 1300 67 68, Lancia coupé 64, Karmann Ghia 66 58, NSU 110 67 66, NSU 110 67 66, NSU Prinz 4 66 65, Ami Break 65, Citroën ID 19, 3 stuks Skoda 1000 MB, VW 411L 69 groen, Porsche 911T type 68. 40.000 km geel. Dagelijks geopend. Zaterdag en zondag tot 6 uur. Inruil en financiering mogelijk. x

Nwe autobanden met kortingen van 25 tot 35 pct. Ook radiaalbanden. Uitsl. 1e soort BASTIAANS ARAL Autoservice, autoweg Heerlen, tel. no. 711930. x

Te k. OPEL Kadett Rallye v. part. Fin. mogelijk. Kerkstr. no. 2, Cadier en Keer. x

Te k. VW 1500 i.z.g.st. zeer snel f 1450. Inr., financ. mog. Hamerstraat 16, Heerlen (bij Ambachtschool). x

Te k. van part. FIAT 850 65 heel zuinig. Prijs f 1950. Past. Spiertzstr. 1, Terwinselen, nabij RKTSV-terrein. x

De Limburgse Accu Centrale Grasbroekerweg 67, t.o. garage LTM, tel. 715104. Voor verkoop, reparatie en laden van alle merken ACCU'S. Verkoop en opklinken van remvoeringen. Uitdraaien van remtrommels. x

OCCASIONS vanaf f 1500 tot f 4500. Financ. mogelijk. Gar. Göttgens, Sittard, telef. no. 2316. x

Geponste NUMMERPLATEN (geen opgelegde). Klaar terwijl u wacht. — Limb. Accu Centrale, Grasbroekerweg 67 Heerlen, tel. 045-711700. x

Nationaal OCCASION centrum. Het adres voor 'n goede gebruikte auto. Ruime keuze uit div. merken en prijsklassen Financ. mogel. Autobedrijf Kerres N.V., Rolduckerstraat 16 te Kerkrade, tel. 04445—2424—3801. •

Te k. of te r. PORSCHE type 63 teg. lichtere sportw. of pers.wagen. Maastrichterstr. 46, Brunssum. x

Voor f 119 een prima AUTORADIO in uw wagen gemonteerd, verder keuze uit meer dan 10 typen. Jacobs-Jaspers. De Weverstr. 13-14 Nuth, tel. 04447-1263. x

ACCU'S. Rep., laden en nw verkoop. Limb. Accu Centrale, Grasbroekerweg 67, Heerlen, tel. 045-711700. x

REMSCHIJVEN vlakken, remtrommel uitdraaien, remvoering opklinken. Limb. Accu Centrale, Grasbroekerweg 67, Heerlen, telefoon 045—711700. x

Nu ook AUTOSLEUTELS, tevens op slotnummer, klaar terwijl u wacht. Limb. Accu Centrale, Grasbroekerweg 67 Heerlen. x

AUTO-GAS. De moderne motorbrandstof slechts 24,4 cent per liter. Inbouw-verk. Bastiaans Aral Tankstations aan autoweg Heerlen. x

Te koop SLOOPONDERDELEN van alle merken personenauto's. o.a. banden, accu's motoren enz. enz. Dorpstr. 33 Oirsbeek. Tel. 04492-1830. x

Groothandel in AUTOMATERIALEN Limburgse Accu Centrale, Grasbroekerweg 67 Heerlen, tel. 045—711700. x

Jo is koper van elk merk AUTOMOBIEL, ook sloopwagens. Contant geld. Automobielbedrijf Jo Rödiger, Dorpstraat 33 Oirsbeek. Tel. 04492-1830. x

RADIATEUREN. Rep. en nw koelblokken. Limb. Accu Centrale, Grasbroekerweg 67 Heerlen, tel. 045—711700. x

Renault agent biedt de volgende AUTOMOBIELEN tek. aan: 2 Renault R 4 '63, Renault R4 '67. Renault R4 '68. Renault R10 '68. Renault R10 '69. Renault R10 1300 cc '69. renault R16 TS '68. Renault R16 G.l.s. '68. Renault R16 G.l.s. '68. Citroën Ami 6 '65. Ford Cortina '66. Fiat 850 Sport '68. Morris 1100 '65. Simca 1300 G.l. '66. V.W. 1200 '63. VW. 1600 '68. V.W. 1200 '61. Daf 750 '67. Peugeot 204 '66. Fiat 600 D '65. Autobedrijf Heijnen, Frankenlaan 1 (hoek Pijnsweg Welterlaan), Heerlen. Tel. 713600. Verkoop ook op zaterdag van 10 tot 18 u., en op zondag van 14 tot 17 u. x

Wilt u een AUTO verkopen, groot of klein, dan moet u bij Donny Klassen zijn. Wij zijn kopers van elk merk auto, contant geld. Donny Klassen Automobielbedrijven Meerssenerweg 219 Maastricht. Tel. 27354 b.g.g. 11569. x

MAZDA 1200 f 400,— in prijs verlaagd. Autobedrijf Leymborgh, Bornerweg 8 Limbricht. Tel. 04490-5838. x

Autobedrijf Tummers, Servicestation „Fina", Heerlenerweg 39, Sittard, tel. 04490-2077, biedt te koop aan: OPEL Rekord 1700 66 beige, Vauxhall Viva SL 68 blauw, Vauxhall Viva SL 90 67 goud, Viva Speciaal 68 blauw, Viva grijsblauw 65, Opel Kadett 67 wit, Opel Kadett 67 zilver, Opel Kadett beige met radio 68, Opel Kadett 67 type 68 met schuifdak beige, Ford Cortina zilver 66, Opel Kadett caravan beige 66, VW wit 1300 67, VW grijs wit 1500 66, VW beige 1500 67 68, VW rood 1200 66, Opel Kadett rood 68 met radio, Opel Kadett rood 68 met radio, Opel Kadett LS wit 68, VW groen met schuifdak 65, Ford beige 12M 68, Ford 15M grijs 67, Ford 15M LS wit 67, Ford 12M blauw 65, Daf wit 33 de luxe 67, VW bus blauw wit 67, VW met schuifdak lichtbl. 64, Opel Kadett wit 65, Taunus 15M RS roodzwart 68, Opel Kadett beige 69, Opel Commodore beigezwart 69, Opel Kadett de luxe beige, 4-deurs 69, Opel Kadett LS coupé geel 70, Opel Kadett antraciet type 66 Simca 1501 groen 68, Opel Kadett LS lichtblauw 69, Opel Rekord 1700 wit 68, VW 1300 67 68 1300, Opel Kadett caravan rood 65. x

Automobiel- en garagebedrijf Hensgens biedt te koop aan: OPEL Commodore coupé 69. Opel Rek. 4-deurs 70, Opel Rek. 68, Opel Rek. coupé 67, Opel Rek. 66, Opel Rek. 4-deurs 66, Opel Rek. 65, Opel Kadett 68, Opel Kadett 67, Opel Kadett 66, Opel Kadett 65, Opel Kadett 64, Opel Kadett 63, Opel car. 70, Opel Car. 67, Opel car. 66, Opel car. 64, Ford Taunus 17M 67, Ford Taunus 17M 66, Ford Taunus 17M 65, Ford Taunus 15M coupé 68, Ford Taunus 15M 68, Ford Taunus 15M 67, Ford Cortina 68, Ford Taunus 12M 68, Ford Taunus 12M 67, Ford Taunus 12M car. 68, Ford Taunus 12M 65, Ford Taunus 12M 64, Ford Taunus 12M 63, VW 1600 TL 68, VW 1600 TL 67, VW 1300 69 VW 1300 67, VW 1200 65. Fiat 850 coupé 70, Vauxhall Viva 68, Vauxhall Viva 65, Dodge 270 68, NSU Prinz 4 67, Triumph Herald 67, DKW 102 66, Kreizler Variant 66. Inkoop verkoop inruilen. Financiering. ANWB-keuring. Bovag-garantie. Trading tankstation Nieuwstadt 's zondags geopend tot 4 uur. Dagelijks van 8 tot 19.00 uur. x

Dagelijks tot 20 uur AUTOVERKOOP. Keuze uit plm. 40 stuks. Autobedrijf Hamers. In de Cramer 1 Heerlen (hoek autoweg - Parallelweg, direct achter Aral - Bastiaans), tel. 716045. Zondag v. 2-5 uur. x

AUTOVERZEKERINGEN ! — All Risks vanaf f 279,— (Volkswagen); W.A. f 111,— (Volkswagen), incl. „groene kaart". Vraagt voor andere merken onze zéér concurrerende premies. Uitsluitend 1e klas maatschappijen. Ook financieren wij uw wagen zeer snel. Assurantiekantoor Troost, de Vossekuil no. 57, Heerlen, tel. 045—717976 en 08800—52023. x

Te koop aang. wegens omstandigh. VW 1200 de luxe m. schuifdak; bouwj. 1965; in uitstekende staat incl. accessoires. Te bevr.: Maastrichterstr. 3, Heerlen. x

B.M.W. 1600 68, Fiat 125 69, Opel Rek. 68, Opel Kadett Car. 69. Citroen Ami break 69, Ford Cortina 1600 de l. 68, Renault 4 68, Opel Rek. best. 67. J. Graat, Veersestr. 64, Gutteooven. Tel. 04498-1337. x

De echte gelovige neemt een paraplu mee als hij om regen gaat bidden. Neemt U nu maar geld mee als U een goede 2e hands auto komt kopen, want bij ons slaagt u ook met een kleine beurs. Door de enorme verkoop van de nieuwe Opel, hebben wij plaatsgebrek en moeten ruimen. Profiteer van onderstaande prijzen: OPEL Kadett 1969 slechts 20.000 km gelopen f 5250; Opel Kadett 1968 in nieuwe staat f 4750; Opel Kadett 1966 prima wagen f 3850; Opel Kadett 1965 slechts 45.000 km gelopen f 2500; Opels Kadett 1964 f 1950, f 1650, f 1250; Opel Kadett 1967, caravan in nieuwe staat f 3950; Opel Kadett coupé 1966 slechts 37.000 km gelopen f 4500; Rekord 1956 prima wagen nu f 250; Rekord 1960 nu f 450; Rekord 1962 nu f 495; Rekord 1961 nu f 495; Rekord 1963 nu f 1950 ;Rekord 1965 caravan nu f 2950; Rekord 1965 de luxe nu f 2500; Rekord 1967 coupé de luxe nu f 5950; Rekord 1968 de luxe nu f 5950; Rekord 1969 stand nu f 6500; Rekord 1969 de luxe 1900 nu f 9000; Ford Transit bestel geheel in nieuwe staat f 4500; Renault R10 1969 in nieuwe staat f 4950; Fiat 1964 600 nu f 1850; Fiat 1500 1965 nu f 1650; Fiat 1100 1966 nu f 2750; Fiat 125 1968 nu f 450 ;0 Fiat 850 coupé in nieuwe staat 1968 f 4950; Fiat 850 coupé 1969 f 5250; Ford Cortina 1962 nu f 950; Ford Cortina 1965 nu f 2450; Ford Cortina 1966 nu f 2500; Ford Cortina 1968 nu f 3850; VW de luxe 1960 nu f 595; VW 1300 1964 nu f 2500; VW 1500 1964 nu f 1950; VW 1500 1965 de luxe nu f 2500; VW 1300 1964 nu f 1750; VW 1965 de luxe nu f 1950; VW 196 61300 de luxe nu f 2950; BMW 750 1964 f 995; BMW 1800 1966 f 3750; BMW 1800 f 1800; Zodiac 1962 f 195; Scaldia 1967 f 1950. Yalta 1967 model Fiat 600 nu f 1295; Wartburg 1965 nu f 975; Morris 1300 1968 in nieuwe staat f 4950; Ford Taunus 17M 1963 nu f 975; DAF 750 1962 nu f 250; DAF 750 1963 nu f 995; Opel Kapitän slechts 60.000 km gelopen f 750; Vauxhall Victor 1966 nu f 3650; Vauxhall 1964 nu f 1750; Opel Kapitän 1965 4-deurs zwart f 3950. Directe eigen financiering. Maakt u ook eens een proefrit met de nieuwe Opel Sport GT. Hij staat voor u klaar. Het bekende adres automobielbedrijf Göttgens c.v., Rijksweg N27, Sittard. Tel. 04490-6565. x

SPORTCARS: Jaguar E. Sunbeam Alpine. Triumph Spitfire. Fiat Cabrio. Occasioncenter Brunssum.

Te k. AMI-6 66. Voerendaal. Tel. 1670.

Te k. SPORTWAGEN i.z.g.st. Khonen, Goselingstr. 178, Heerlen.

Weg. omst. OPEL Kadett november 68, 21.000 km gel. — Dinitrol beh. f 4500. Antoniusstraat 29, Geleen.

PEUGEOT 404 68 wit Cortina 1600 E 69, zalm. kl. Simca 1301 68 wit Fiat 124 68, beige Austin 1300 Glider 68 wit automatic. NSU Prinz 1000 C 68 wit, Roover 2000 TC 68 creme, Fiat 600 66 blauw Taunus 12M 66 wit, Taunus 17M 64 wit 4-drs. Taunus 12M 63 beige. Inr. Gar. ANWB-keuring. Autobedrijf H. Moonen Valkenburgerweg 44 Kunrade-Voerendaal tel. 1501 dagelijks tot 19 uur geopend. x

V.W.-RIJDERS opgelet! Voor alle V.W.-onderd. met 30 procent korting bij de V.W.-specialist, Donny Klassen, Meerssenerweg no 210, tel. 27354, b.g.g. 11569 t.o. Mosa Maastricht. x

Te k. VW 1200 de luxe pr. in orde f 500,- + kinderf. Heulenderstraat 81 Brunssum.

Onder 3 mnd. of 10.000 km garantie ANWB-keuring toegestaan. VW 1300 de luxe 68, NSU Prinz 4 64, Taunus 17M stationcar 4-deurs 67. Opel coupé met schuifdak 66, Austin Seven 66, Taunus 12M 67, Opel Rek. 64, Heinkel scooter 64, Taunus Trnasit bestel 67 en 66 Citroën HY 67, Opel Blitz open laadbak. Inruil en financ. Autobedrijf Schoonhoven Slanghenstraat 6 einde Demstraat Hoensbroek tel. 045-213190.

TREKHAKEN, gemonteerd met stekkerdoos van 70- tot f 90,- incl. Jacobs-Jaspers Nuth, tel. 04447-1263. x

Let op autorijders. Het adres voor in en verk. AUTOMOBIELEN Donny Klassen. Onze bedrijven zijn alleen gevestigd Meerssenerweg 219 en Bloemenweg 67 Maastricht, tel. 27354 b.g.g. 11569. x

Attentie autorijders, voor alle AUTOBANDEN, nieuw aan coverprijzen. Met kort. 30-40 procent, uitbalanceren en montage. Gratis voor elk merk auto. Donny Klassen, groothandel in automaterialen, Meerssenerweg 219, tel. 27354 b.g.g. 11669 Maastricht. x

Uitsluitend contant GELD Voor iedereen, ook zelfstandigen, binnen 1 dag tot elk bedrag. Geen aanvraagkosten. Strikt vertrouwelijke behandeling. Alle verzekeringen en hypotheken. Sparen tot 7¼ pct. Kantoor geopend de gehele week tot 6 uur, 's zaterdags 10-12 uur telefonisch tot 9 uur 's avonds. Zakenbureau Prudentia - Fa. F. van Lanschot - bijkant. N.V. Voorschotbank, Poststraat 36, Kerkrade, tel. 04445-6543. x

SIMCA 1100 69, Simca 1000 69, Opel Commodore 68, Ford 12 M 68, N.S.U. 1000 68, NSU 100 TL 68, Ford Cortina 1600 GT 68, Fiat 850 66. Ford Cortina 1300 de l. 68. J. Graat, Veersestr. 64, Guttecoven. Tel. 04498-1337. 's Zondags tot 19.00 uur geopend.

Te k. M.G.B. 1965 i.z.g.st. Henri Dunantstr. 349, Brunssum. Tel 254205. x

Te koop OPEL Kadett bwj. 1963; Taunus 12M bwj. 1963. Lenzen, Pelikaanstraat 11 te Heerlen . x

Koopjes. FIAT 600 63 f 675, NSU Prinz 64 f 750, beide wagens in pr. st. van onderhoud. Casimirstr. 31, Hoensbroek Station, tel. 045-213672. x

Te k. DKW Junior f 225, VW busje 63. Moet aan gewerkt worden en 3 VW-motoren f 200. St.-Jozefstr. 69, Kerkrade-West. x

KARMAN GHIA 1500 van part.; zien is kopen. f 2850.-. Na 19 uur. Paulus Potterstr. 1 Haanrade . x

Gelegenheidskoopje van part. mooie en goede sportwagen KARMAN GHIA 1200 met linnen kap, race zitt, radio, race wield., moet weg op doktersadvies. Prijs slechts 1850 gulden. Tel.: na 18 uur 04445-5305. x

TAUNUS 12M aug. 1964. Km 77000. Goed onderh. f 975.-. Dr. Goossensstr. 34 Welten.

Te koop HEINKEL TROJAN autoscooter 1963. Hoofdstr. 99 Amstenrade.

Te k. TRIUMPH Spitfire type 65. Maastrichterstraat 46 Brunssum. x

Te k. mooi onderh. OPEL Rekord Coupé 66. Herenweg 52 Heksenberg. x

Te k. DKW Junior de luxe 63 f 475.- moet weg! Karel Doormanstraat 94 Waubach.

FORD Kampeerbusje f 975.- Austin Seven Comby 65.000 km gel. f 1150.- v. part. Limburgerstraat 53 Cadier en Keer.

Dir. van part. te k. MERCEDES Diesel 64. Te bevr. na 19 u. Residastraat 9 Geleen.

Te k. mooie VOLVO P. 121 S 61 met radiaal banden en radio Koopje! f 850.- na 17 u. Europalaan 115 Brunssum.

Te k. v. part. OPEL Rek. 66 i.z.g.st. Meuserstr. 113 Haanrade-Kerkrade, telef. 04445—5945. x

Te k. BMW sportcoupé Videc Doorvaartstr. 35 Brunssum. Pers. en tel. bereikbaar na 7 uur tel. 045—252378. x

OPEL Admiral 65, nw. band. t.e.a.b. z.g.a.n. Schoolstraat 28, Klimmen, tel. 04405-797 x

AUTO'S auto's auto's. Wij bieden u aan met 3 mnd. of 10.000 km garantie Opel Rekord 1700 69, Opel Kadett LS 69, Opel Olympia 1900 68, Opel Kadett Caravan 68, Peugeot 204 68. Opel Kadett Rally 67, Opel Kadett 67 65 64, Triumph Spitfire z. en w. kap 67, Ford Taunus coupé 15 M 68, Opel Kadett Rally 1900 68, Ford Escort 68, Opel Rekord Coupé 65. VW 62 64 65, Simca 1000 63, Fiat 600 64 nw. Tevens goedkope inruilers. Rap brommer 70. Met of zonder geld pl. fin. inr. mog. Doorlopend geopend. Ook 's zondags. Hoofdstr. 63 Amstenrade. x

Te k. FORD 17M stationcar 1e eigen. type 67, Opel Kadett stationcar bwjr 66. Opel Kadett stationcar bwjr 68. Opel Rekord stationcar bwjr 67 66 65 64, VW 1600 Variant bwjr 67, VW kleinbus met gasinst. bwjr 67, VW kleinbus bwjr 67 66, VW Clipper bus bwjr 68, VW Clipper bus bestel met ruiten bwjr 67, VW bestel met zijdeur bwjr 67, VW pick-up nw. model bwjr 68, VW dubbele cabine bwjr 67 65, Ford Taunus Transit pick-up bwjr 67. Barkas pick-up bwjr 67, Opel GT 1900 sportmodel bwjr 69, Opel Rekord 1700 bwjr 65 64 63, Opel Kadett de luxe 67 66 65 64, Ford Cortina 1500 type 68, VW 1600 bwjr 67, VW de luxe bwjr 65, Peugeot 404 stationcar bwjr 68. Door inruil verkregen: Ford Corsair GT type 65 f 2150, Fiat 600 D bwjr 66 f 1300, Opel Rekord 4 drs bwjr 64 f 1900, VW kleinbus bwjr 63 f 750, Peugeot 404 bwjr 64 f 1450, Fiat 600 D bjr 63 f 800, Karmann Ghia nw. model type 63 f 1500, Opel Blitz voor melkventer bwjr 63 f 1850. Inr. mogel. Financ. b.l.d. Ridder Hoenstraat 151 Hoensbroek, tel. 212091 x

Weg. ziekte te k. of te ruil Heinkel SCOOTER i.g.st. — Sleyerweg 1, Sweykhuizen.

Te koop AUTOGASINSTALLATIE. Prijs f 425. Te bevragen Valkenburgerweg no 81, Heerlen.

FIAT 1500 Sport 65 f 2500, MGB sport f 2750, Spitfire 65 f 2950, Caraveller sport 68 f 4850, VW 68 68 68 f 3500, BMW 1600 65. Opel Rek. 65, Taunus 17 M 65, Opel Kadett 64 f 1450, Taunus 12 M Coupé TS 67 f 3750, Opel Rek. 68 f 5500, Opel Commodore 67 f 6750. Inruilauto's spotprijzen. P. Joosten, Scharnerweg no 3-7, Maastricht, tel. 04400-27308. Ook 's avonds en des zondags. x

Attentie. Attentie. Al onze AUTO'S zijn in goede st. v. onderhoud, tegen scherpe prijzen en hebben 10.000 km of 3 mnd garantie. Opel GT 1900 kl. m. sil., 7 mnd oud, als nieuw f 9500, Cooper S 66 vele acc. radio f 3350, Porsche S 63 radio f 3500, VW 1600 TL 67 kl. rood f 3550, Opel Kad. 66 kl. blauw f 3100 Fiat 124 68 kl. licht geel f 3350 Taunus 12 M 66 kl. blauw f 2250, VW 1300 65 kl. blauw f 1650, Karman Ghia kl. bl. m. radio f 1950. Inr. en fin. mogel. Autohandel Ton Quadvlieg, O.L. Vrouwestr. 24-57, Kerkrade. Geopend van 9-22 uur. x

Autobedrijf John Vermeeren biedt te koop aan: FORD Mustang Fastback G.T. met radio 65, BMW 1800 TI 66, BMW 1800 TI rood 66, Cortina 1500 GT speciale uitvoering 66, Karmann Ghia 1300 van 1e eig. 68, Zodiac V6 van 1e eig. met radio 67, Cortina 1600 de luxe van 1e eig. 68, Ford 17M 66, Renault 10 Major, van eerste eig. 69, Viva Estafette van 1e eig. 68, Opel Kadett van 1e eig. bwjr 69, Opel Kadett L. met schuifdak 65, Austin 1100 Glider 68, VW 1600 Variant van 1e eig. 68, VW 1300 met schuifdak 68, VW 1500 kever, van 1e eig. 68, Peugeot 404 65, Opel caravan 66, Hillman super Minx 66, Ford 12M combi 64. Inruilwagens: Opel Kadett caravan 63, Glas 1204 coupé 63, VW 1200. Inruil en financ. mogelijk. Geopend van 9-20 uur, 's zondags van 12.00-16.00 uur. In- en verkoop. Autobedrijf John Vermeeren, Parallelweg 45, Heerlen, telef. 045-710500, 500 mtr. voorbij Rivoli-theater. x

BROMFIETSEN

Te koop SPARTA brommer 66 in z.g.st. en kamerbillart. Te bevr. Dir. Cortenstraat 166 Kerkrade. x

Alleen bij Grand Bazar krijgt u de echte Moto Guzzie TROTTER. Geheel compleet f 399, o.a. met extra bergversnelling. x

Keuze uit meer dan 200 BROMFIETSEN. Alle merken alle prijzen. Inruil en financiering mog. Motor- en Rijwielhuis Nilwik, Valkenburgerweg 12, Voerendaal tel. 04446-1413. x

Van 13 t.m. 25 juli 1970 is onze zaak wegens vacantie gesloten! SJEF LEMMENS, de tweewielerspecialist. Daarvoor en daarna staan wij steeds voor u klaar! Onze geweldige sortering rijwielen, kinderfietsen, mini-fietsen, lichtgewicht fietsen en topmerken op bromfietsgebied zowel in de lichte als in de zware klasse, niet te overtreffen! — Sjef Lemmens, Kerkstr. 30, Nieuwenhagen, tel. 04443—2545. x

Alle topmerken op RIJWIEL en bromfietsgebied uit voorraad leverbaar! Ook alle onderdelen - banden - tassen - helmen enz. enz. De tweewieler Specialist Sjef Lemmens Kerkstraat 30 Nieuwenhagen Ook steeds inruilbromfietsen voorradig! (waaronder KS 100 Zündapp) tel. 04443-2545. x

Te koop FLORETT, i.z.g.st., prijs f 250. Harlingenstr. 16, Schaesb.veld, Heerlen.

Te k. VW 58 : Batavus 3 versn. z.g.a.n. t.e.a.b. Bachstraat 15 Brunssum.

Wegens omstandigheden te koop nieuwe RAP brommer. Nederlandlaan 57 Vrieheide Heerlen. x

GELD EN GOED

Langl. GELDLENINGEN dir. beschikb. v. iedereen die een eigen huis bezit. Rest. hypotheek géén bezw. Reeds 4200 tevreden cliënten. f 4000,— kost f 62,— terugbet. p.m. f 6000,— kost f 93.— p.m. enz. Vr.blijv. nad. inl. Fa. Dekker Passage 10, Heerlen. Tel. 045-212393 en 045-710698. x

HYPOTHEKEN tot 90 pct en in speciale gevallen tot meer dan 100 pct worden door ons verzorgd op nieuwbouw en bestaande woonhuizen, alsmede op winkelpanden, bedrijfspanden, etc. Laat u geheel vrijblijvend inlichten door Stienstra Assurantiekant. Heerlen, Tempsplein 26, tel. 045-712255. x

Pers. LENINGEN. Automeubel- en caravanfinancieringen. Hypotheken (eerste en tweede) alle verzekeringen. Dit alles wordt voor U op prettige deskundige en correcte wijze zeer vlug afgehandeld door het Algemeen Limburgs Assurantiekantoor Heerlenersteenweg 1, Kerkrade (Onderspekholz) tel. 04445-6068-7138. Neemt u gerust eens vrijblijvend contact op. x

Pers. LENINGEN en financieringen binnen 24 uur v.d. Heyde, postbus 263 Mstr. Tel. 04400-30003. x

Langlopende LENINGEN v. ieder die in bezit is v. eig. huis. bijv. f 3000.- mnd. afl. f 45.- f 5000.- mnd. afl. f 74.- f 10.000.- mnd. afl f 149.- Tevens alle financieringen en P.L. Geen kosten vooraf. Autoverz. v.a. f 108.- Assurantiekantoor H. M. Geurts, Nieuwstraat 36, H'broek tel. 045—211668. x

LANDBOUW

3 ha. GRAS voor hooi te k. Vinkerstraat 120 Chevremont Tel. 04444—1570. x

STIERKALVEREN te koop gevr. Betaal de hoogste prijs. J. H. Goossens, Vaesrade 19, Nuth, tel. 04447—1753. x

Koopt niet maar in de blinde weg. Van onze ruim 40-jarige ervaring kunt ook u profiteren. E. GIELEN & ZN., Schinnen, tel. 04492-1995. x

Te koop 3 gebruikte New-Holland hogedruk pick-up PERSEN in zeer goede staat. Bovendien steeds gebruikte trekkers voorradig van 20-60 PK. G. Collé Landbouwmachines Limbricht, tel. 04490-5813, vertegenwoordiger Dormans Beek, tel. 04402-2956. x

Heren landbouwers: Door inruil op Fahr cyclomaaiers en Veenhuis en Neuero trommelschudders kunnen wij U div. merken gebr. MAAIBALKEN voor driepuntshefinr. aanbieden en verschillende gebr. hooiwenders in getrokken uitv. en voor in hefinrichting en bovendien 1 gebr. Hagedorn opraapwagen. Fa. G. Collé landbouwmachines Limbricht. Tel. 04490-5813, vertegenwoordiger Dormans Beek, tel. 04402-2956. x

Nog in voorraad enkele Gustin TROMMELSCHUDDERS Vicon-acrobaat. Informeer naar de prijs, 2 st. gebr. cyclonmaaiers, 4 schijfs in goede st. Vorkjes schudders, div. merken v.a. f 50.- p. st. 4 Polyp-harkkeerders. getrokken en driepunt, 1 Fharmelkhooier, 3 P.L. snelhooiers. Mech. bedr. Frissen Vroenhof 90 Houthem tel. 04406-3538. x

VAKANTIE

Te huur STACARAVANS van 4 tot 8 personen nog vrij na 1-8 en voor 25-7. Aan zee en in bos. Vraag folder postbus 19 Baarle Nassau, tel. 04257-592. x

Caravanshow Meibro- en Paradiso VOUWCARAVANS. Nog mooie inruil caravans. Tour-caravans Verhuur — Houtbouw Ubachs, Kerkrade-Vink. Geop. zat. en zond. van 11-1 e.v. 3-5 uur. x

CARAVANS en vouwwagens de nieuwste modellen in verschillende uitvoeringen, nieuwste model 1970, incl. B.T.W. in 4 verschillende uitvoeringen reeds v.a. f 2150,-. Ook verhuur van caravans, zowel rijdend als vaststaand. Tevens de grootste keuze in bagagewagens in vele soorten en modellen met 10% korting. Financ. dir. geregeld Fr. Dassen, Stationsstraat 6, Kerkrade. 's Zondags gesloten. Tel. 5088. x

TENTEN, luchtb. gas enz. te huur. Vaststaande tenten en caravans omg. beperkt te huur. S. Degenkamp Tel. 045-211705. x

Te h. 6 pers. CARAVAN Zilvermeer Mol (B), Kleikoelenweg 47 N.hagen Tel. 1890. x

BUNGALOWTENTEN en div. toebehoren te koop en te huur. Reserveer tijdig om teleurstelling te voorkomen. Klinkenberg Hoensbroek, Heisterberg 78. Tel. 045-211888. x

Verhuur van CARAVANS, vouwwagens en bagagewagens, nog beperkte mogelijkheden. Reserveer tijdig! Klinkenberg Hoensbroek, Heisterberg 78. Tel. 045-211888. x

Reserveert nu reeds onze CARAVANS 4, 5 en 6 pers. vaststaand in Eifel en Ardennen. Compl. ingericht. Voor- en naseizoen 40% korting. Reserveert tijdig om teleurstellingen te voorkomen. Fr. Dassen, Stationstraat 6, Kerkrade. Inl. uitsluitend via tel. 5088. x

Voor 'n prettige vakantie huurt u nu een 4-5-6 of 8 pers. tour of STACARAVAN, staande in Lommel België, en Trois Vièrges Luxemburg. A. Feyts, Houtstraat 16 Merkelbeek, tel. 04492—1213. x

Onvergetelijke vakantie voor gezinnen met kinderen. — ZOMERHUISJES incl. rijpony, zwembad, speeltuin, enz. Meer dan 300 pony's. Vraagt prospectus. Shetland Pony Park 18, Slagharen (O.) tel. 05231—317. x

BIJ ONS zijn verkrijgbaar alle artikelen voor zelfbouwers van caravans en aanhangwagens. Torsie-assen, banden en wielen, koppelingen, veren, assen v.a. f 88,-, neuswielen, ramen, sluitingen, dakluiken, lijsten, uitdraaibare steunen, spatborden, verlichtingen, bootlieren, complete onderstellen, gascomfoors, gootstenen en chemische toiletten, enz. enz. Fr. Dassen, Stationstraat 6, Kerkrade. x

16 d. SPANJE f 265.—, 10 d. Oostenrijk v.a. f 179,—; 10, 13, 14, 17 d. Italië per touringcar of trein v.a. f 205.—. Or eigen gelegenh. naar Spanje of Italië f11, —p.d. Al onze reizen geh verz. Reisbur. Borgman, Zandstr. 7 Brunssum. Tel. 253681. x

Door inr. zeer voord. 4-5 en 6 pers. CARAVANS te k. prijzen v.a. f 850.- ook inruiltenten te k. A. Feyts. Houtstraat 16. Merkelbeek tel. 04492-1213. x

4-pers. BUNGALOWTENT te koop, merk Rinco, 2× gebr., in pr. st. Na 18.00 uur Parallelweg 3, Spaubeek, tel. 1442.

Te k. 4-pers. nwe BUNGALOWTENT f 250. Tel. 045—714960, Slangen, Kempkensweg 1a, Heerlen.

Te k. 6 pers. KAMPEERVOUWWAGEN. J. v. Stevenweertstr. 11, Sittard. x

CARAVANS te huur met gesloten voortent en compl. inventaris, Heimbach. — H. Krings. Dr. Calsstr. 5 Schaesberg, tel. 04443—3493. x

Te k. BUNGALOWTENT 2-3 pers. z.g.st. f 100.- Ruysdaelstraat 4. Brunssum tel. 254009.

Vakantie huur. Wie wil van 11-7 tot 18-7, mijn HUIS ruilen in bosrijke omgeving beslist nette mensen. G. Zoet, Onderdebos 139 Hulsbarst Veluwe.

Te k. aang. KAMPEERWAGEN Yvonne (Mostard) m. nieuwe gr. voortent trekh. v. Opel Rekord Heerlernerweg 17 Sittard.

Te h. 5 pers. compl. ingerichte CARAVAN met gesl. voortent camping Herkenbosch te bevr. 04498-1643. x

ZOMERH. nog enk. weken te huur. Voor groot gez. of 8 pers. 120 gld. p.w. In Rekemerhof (B.) bij Mtr. Weltens, Gilles, Doyenstraat 26, Maastricht 04400-30033. x

DIVERSEN

Voor vereniging en bedrijf BALLPOINTS, knijpbeursjes e.d. met uw tekst. Inl. J. Cobben. G. Flinckstraat 113. Heerlen. Tel. 714727. x

Voor al uw problemen met FLESSENGAS zijn wij uw aangewezen adres, ook voor fittingwerk. Klinkenberg-Hoensbroek, Heisterberg 78. Tel. 045-211888. x

Oud papier en lompenhandel D. VAN KRIEKEN en Zoon, Leenkampsweg Heerlen, Palemig, tel. 045—711567. x

ESWé antennebouw. Plaatsen reviseren en onderhoud van t.v. antennes. Van ouds bekend als goed. Nieuw adres: Hereweg 69a. Nieuwenhagen tel. 04443—1349. x

---

Het Limburgs Dagblad

vraagt voor zijn afd. Handelsdrukkerij

ENIGE EERSTE KLAS HANDZETTERS

met vakdiploma;

Sollicitaties te richten aan :
DIRECTIE LIMBURGS DAGBLAD.
NOBELSTRAAT 21, HEERLEN. x

Gevraagd voor direkte indiensttreding :

hulp-arbeiders

voor werk in Maastricht. Nederlands verzekerd.
Melden iedere dag bij FA. VANDEBEEK,
Oranjeplein 84a, Maastricht, telefoon 04400—23777,
ook 's zaterdags telefonisch bereikbaar.

OPENING

Manfred Schneider heeft de eer de opening op

vrijdag 12 juni as.

van zijn gesloten

Bar-discotheek „Club Fermé"

mee te delen.

GEOPEND dagelijks van 19.30 uur tot 3 uur, waarbij hij alle vrienden en vriendinnen van het C.O.C., D.O.K. en L.H.W.O. vriendelijk uitnodigt.

„Club Fermé", Kaiserstrasse 1, Eilendorf, Krs AACHEN x

RING VERLOREN

op 3 juni van De Weverziekenhuis hoofdingang naar parkeerplaats.

Wegens aandenken hoge beloning.
Kruisstraat 14, Heerlen.

EENJARIGE DAGOPLEIDING TOT

DAMESKAPSTER(PER)

TER GELEGENHEID VAN ONS EERSTE LUSTRUM

50% REDUCTIE

OP DE LESGELDEN VOOR DAGSCHOOL.

Reeds honderden geslaagden.

Inlichtingen en aanmelding

KOMA KAPPERVAKSCHOOL Lentestraat 9 c Heerlen. Tel. 712478 x

Dutch Finish GmbH & Co. C.V., Kerkrade-West

Wij zoeken voor ons textielveredelingsbedrijf op het industrieterrein Spekholzerheide nog een aantal

MEDEWERKERS

voor onze appretuur en ververij
alsmede

MEDEWERKSTERS

voor controlewerkzaamheden.

Zij, die geen ervaring in dit werk hebben, kunnen eveneens voor plaatsing in aanmerking komen. Onzerzijds zal voor een gerichte opleiding worden zorggedragen.

Wij bieden een prettige en gevarieerde werkkring in ons nieuw en modern bedrijf met een aantrekkelijke honorering.

Aanmelden dagelijks van 16—18 uur of na telefonische afspraak (045—710333) op ons adres Wenckebachstraat 3 te Kerkrade-West.

Gemeente Maastricht

Op de afdeling financiën, belastingen en comptabiliteit ter gemeentesecretarie kan worden geplaatst een

jong economisch medewerker,

die o.a. tot taak zal krijgen het zelfstandig uitbrengen van adviezen van financieel-economische aard. De funktie biedt afwisselend werk en geeft een goede gelegenheid om zich op een breed terrein in te werken in de beleidsvraagstukken m.b.t.:

a. De openbare nutsbedrijven en verschillende andere diensten en bedrijven;

b. De voorbereiding en uitvoering van de bedrijfseconomische verslaglegging;

c. De vóórbereiding en uitvoering van de financiële planning met name de financiële planning op korte en lange termijn;

d. De uitvoering van de geldschieterswet en van het kredietwezen.

De gedachten gaan uit naar een pas afgestudeerde econoom of iemand met een dienovereenkomstige opleiding, die over goede contactuele eigenschappen en redactionele vaardigheid beschikt. Enige jaren ervaring in overheidsdienst strekt tot aanbeveling. Bezoldiging nader overeen te komen, waarbij in eerste instantie gedacht wordt aan de rang van referendaris (salarisgrenzen: f 21.564,- tot f 28.812,- bruto per jaar).

Sollicitaties, binnen 14 dagen na verschijning van deze oproep, te richten tot burgemeester en wethouders en in te zenden aan de direkteur van de Centrale Personeelsdienst, Batterijstraat 48, Maastricht.

In de linkerbovenhoek van de sollicitatiebrief te vermelden: „sollicitatie economisch medewerker afd. financiën secretarie".

STICHTING COMBINATIEBOUW MAASTRICHT

In het parkplan „Oud-Caberg" zijn nog beschikbaar:

Riante Patiowoningen
Grote Herenhuizen
Luxe semi-bungalows

alle met c.v. en garage.

Vraagt vrijblijvend inlichtingen over deze woningen, alsmede over de ruime financieringsmogelijkheden, in bepaalde gevallen zelfs meer dan 90%, en over de bij een aantal woningen hoge rijkssubsidie, bij:

De Stichting Combinatiebouw Maastricht, Efflleursdonk 40, Maastricht, tel. (04400)—33586.

Verder geeft het bestuur van de Stichting inlichtingen elke donderdag van 20.00 tot 22.00 uur in Café-Restaurant „De Perroen", Vrijthof 35, Maastricht.

Dutch Finish GmbH & Co. C.V.
Postbus 95, Kerkrade-West

Indien U

— een middelbare opleiding hebt genoten en
— in het bezit bent of studerend voor MBA-diploma;
— administratieve ervaring hebt;
— tussen 25 en 30 jaar jong en actief bent,

dan is er in ons groeiend textielveredelingsbedrijf, gelegen op het industrieterrein Spekholzerheide, mogelijk een plaats voor U als

ADMINISTRATIEF MEDEWERK(ST)ER

Gezien onze verlangens zijn een
— goede salariëring en
— dito secundaire arbeidsvoorwaarden
uiteraard vanzelfsprekend.

Eigenhandig geschreven sollicitaties zien wij gaarne, voorzien van een recente pasfoto, tegemoet.

Waarschuwing!

De abonnees van de

N.V. Waterleidingmij. voor Zuid-Limburg

worden erop gewezen dat het verboden is zonder vergunning van de directie leidingwater te gebruiken voor

Tuin- en straatbesproeiing e.d.

Bij overtreding zal boete worden opgelegd, resp. tot afsluiting worden overgegaan.

De directie

Naar gezamenlijke marktverkenning

Lederwaren-industrie klaagt over dumping

HAARLEM, 10 juni (GPD) — In het jaarverslag van het bestuur van het Bedrijfschap voor de Lederwarenindustrie over 1969 uit het bestuur klachten over een toenemende verscherping van de concurrentie. De lederwarenbranche is in geen enkel opzicht beschermd, aldus het verslag, zodat vanuit alle delen van de wereld vrijelijk koffers, tassen en handschoenen kunnen worden ingevoerd. Deze situatie plaatst de binnenlandse bedrijven in een toenemend aantal sectoren voor een zware prijsconcurrentie. Van de totale invoer, ter waarde van 65 mln in 1969, was 24 mln afkomstig uit landen die sterk in prijs concurreren, waarbij de invoer uit Oost-Europa uit Oost-Europa een waarde van 9,5 mln gulden vertegenwoordigde, die uit Zuidoost-Azië een waarde van 5 ln.

Handschoenen van de Balkan 30 procent onder onze prijs

Hoe groot deze prijsconcurrentie wel is valt onder meer af te leiden uit de mededeling van de minister van Defensie aan de Tweede Kamer dat de import van leren handschoenen voor de Kon. Landmacht uit Tsjecho-Slowakije gemotiveerd was op grond van een prijsverschil van 30 pct met het binnenlandse aanbod.

Export

Ondanks de sterke concurrentie uit het buitenland heeft de lederwarenindustrie haar produktie nog met ongeveer 2 pct kunnen opvoeren vergeleken bij het voorafgaande jaar. Weliswaar bleef de binnenlandse afzet vrijwel gelijk aan die van 1968, maar de rechtstreekse afzet in het buitenland steeg van 16 mln in 1968 tot 20 mln in 1969. Daarnaast werd nog voor eèn waarde van 10 mln gulden uitgevoerd aan tassen, koffers, handschoenen en riemwerk.

De lederwarenindustrie telt nog ongeveer 400 overwegend kleinere bedrijven, waarin — de thuiswerkers inbegrepen — ongeveer 6700 man werken. Van het produktiepersoneel bestaat ongeveer 40 pct. uit meest jeugdige vrouwelijke werknemers, waarvoor sinds begin 1970 het beginsel van gelijke beloning volledig van toepassing is verklaard.

Branche-vervaging

De aanpassing van de vestigingswetgeving, aldus het jaarverslag, in de jaren '66 en '67 aan de verschuivingen binnen de detailhandel die meestal als branchevervaging worden aangeduid, heeft het aantal potentiële verkooppunten merkbaar vergroot, hetgeen in 1969 hier en daar tot enige wrijving leidde met de traditionele afzetkanalen. In het bijzonder gold dat de speciale zaken van koffers en lederwaren.

In het overleg op bestuursniveau tussen de organisaties van belanghebbenden over soms strijdige belangen kon met een aanvaarding van de feitelijke situatie een ontwikkeling in ongewenste richting worden voorkomen.

In de nabije toekomst zullen de bedrijven zich nog meer moeten toeleggen op de export, aldus het jaarverslag. De kosten verbonden aan exploratie van nieuwe markten kunnen, gezien de kleine omvang van 't gemiddelde bedrijf, alleen samen met andere bedrijven worden gedragen. Het groeiend aantal ondernemingen dat oog krijgt voor deze noodzaak tot goed samenspel met collega's of concurrenten is het bewijs voor de levensvatbaarheid van deze branche. Er zijn goede perspectieven voor de komende jaren, aldus het jaarverslag.

Avondkoersen

KOERSEN NEDERLANDSE FONDSEN IN NEW YORK

AMSTERDAM, 10 juni. (Opgegeven door de Heren Hirsch en Co., Amsterdam). — De aan de New Yorkse Effectenbeurs genoteerde Nederlandse fondsen verkregen gisteren de volgende noteringen: (Tussen haakjes de koersen van 8 juni aan de New Yorkse Effectenbeurs).

Kon .Olie	($ 34 3/4-35 1/4)	$ 34 1/2-34 3/4
Philips	($ 16 1/8-16 1/2)	$ 16 -16 3/8
Unilever	($ 23 /12-24 1/4)	$ 23 -23 3/4
KLM	($ 33)	$ 33 3/8

De koersen komen bij een dollardagkoers van ƒ 3.63 overeen met de Amsterdamse noteringen van:

Kon. Olie	(126.11-127.83)	125.45-126.36
Philips	(58.47 - 59.83)	58.18 - 59.54
Unilever	(85.22 - 87.94)	83.63 - 86.16
KLM	(119.67)	121.36

EFFECTENKOERKEN AVONDVERKEER

Aan de Amsterdamse Effectenbeurs waren gistermiddag 329 Nederlandse aandelen officieel genoteerd. Hiervan waren hoger 118 (35.8 pct), lager 134 (40.8 pct), onveranderd 77 (23.4 pct). Vorige beursdag totaal 318: hoger 86 (27 pct), lager 164 (51.6 pct), onveranderd 68 (21.4 pct). In het telefonisch effectenverkeer kwamen 's avonds de volgende koersen tot stand. Tussen haakjes staat de officiële slotkoers van 's middags.

AKZO	80.20	(80.20)
Hoogovens	—.—	(93.70)
Kon. Olie	126.20	(125.80)
Philips	59.10	(59.30)
Unilever	84.90	(84.30)
KLM	—.—	(117.90)

ARBEID

De Zuidhollandse arbeidsmarkt is zwaar overspannen. Illustratief hiervoor is de ontwikkeling in de maand mei van het aanbod en de vraag naar mannelijk personeel met als resultaat, dat per ultimo vorige maand het aanbod met 400 was afgenomen tot 6125, terwijl de vraag met bijna 2000 steeg tot rond 26.750. Een zeer grote personeelsbehoefte tonen de metaalnijverheid en de bouw.

De spanning op de arbeidsmarkt in Zuid-Holland blijkt voorts uit het opmerkelijke feit, dat in een der gewesten de relatieve werkloosheid hoger is dan 1,35 pct. Het provinciale gemiddelde bereikte met 0.83 procent een laagtepunt.

BEURSOVERZICHT

...tille markt

...DAM, 10 juni — Het kenmerk ... Effectenbeurs dinsdag was: ge... orders, zeer stil en lusteloos. ... koersen van de hoofdfondsen ...desondanks konden handhaven en ... daar wat hoger noteerden, was ... het gevolg van de lichte ople... New York, waar het Dow Jones... juist weer een fractie boven de ... uitgekomen.

... bijzondere aandacht hebben de ...beurbezoekers kennisgenomen van de ...spraken te Bazel van de president ... Nederlandsche Bank, die waar...schuwde voor loonstijgingen welke de ...neming van de arbeidsproduktiviteit overtreffen, en die nog eens de ...vinger ophief tegen het gevaar van de ...inflatoire krachten.

... Olie opende 1.50 hoger op 126 en ...oog zich in het verdere verloop, bij ... stille affaire, iets daaronder. Unilever was praktisch vastgenageld op 84 en ... prijshoudend. Philips noteerde een ... gulden hoger op 59.40. In AKZO ... Hoogovens kwam geen koerswijzi... Heineken, kennelijk onder invloed ... de hoge temperatuur, ging ruim ... omhoog naar 197.

... de overige afdelingen viel voors... niet veel te zeggen. De hoeken ... er verlaten bij maar over het ...meen wist het koersniveau zich te ...haven. KLM wist het verhoogde ... goed te behouden. De bankaan... en de verzekeringen waren aan ... heel lichte fluctuaties onderhe...

... hoek van de Nederlandse staats... ging het bijzonder rustig toe ... was de ondertoon goed prijshou...

... verdere verloop van de markt ... de reeds hogere opening voor ... geaccentueerd en kwam de koers ...38,50, hetgeen een verbetering tegen... maandag betekende van f 3,50. Of ... en ander verband hield met onge...controleerbare geruchten over een fusie ... WM Muller viel moeilijk te beoor...

... beurs bleef ongeanimeerd en dit ... ook tot uiting in de lokale aande... waarin ditmaal weinig of geen uit...schieters voorkwamen. Vast was v.d. ...inten op 276.

...der de grote concerns deden zich ... wijzigingen van belang voor. Be...ve KNSM was Scheepvaart Unie vast ...stemd. Algemeen werd geklaagd over ...brek aan orders waarbij ten dele aan ... warmte de schuld werd gegeven.

Puzzel mee

PUZZEL NR. 3931

Horizontaal: 1. orgaan, 5. vis, 9. vlak-... 10. bergweide, 12. anker-... 13. zoogdier, 14. altijddurend, ... 17. akelig, 20. geteente, ... 22. opening in ves-... 24. kleur, 26. Greenwich-... (afk.), 27. rivier in Utrecht, 29. ... 31. peilie, 32. kalme-... oudnoors prozawerk, 36. aan-... 37. boom, 39. verhoogde noot, 40. ... 41. benodigdheden.

Verticaal: 1. textielstof, 2. tijdperk, 3. ... 4. Egyptische mytholo-... 5. dikvloeibaar, 6. ... 7. gesteente, 8. vloer-... 15. te kennen geven, ... 19. bijwoord, 21. ... 23. kalm, 25. gelijk, 26. tucht-... 28. persoon, 30. ingrediënt ... 31. bijbelse figuur, 33. ... 35. aanwijzend vnw., 38. reli-...

OPLOSSING PUZZEL NR. 3930

BEDRIJFSLEVEN

KOFFIE

Dr. Frederick Wellman, een aan de staatsuniversiteit van Carolina verbonden geleerde, heeft megedeeld dat hij op drie koffieplantages in Brazilië sporen heeft aangetroffen van „koffieroest".

Dr. Wellman had op verzoek van het Amerikaanse ministerie van Buitenlandse Zaken een bezoek aan Brazilië gebracht.

‚Die ziekte' aldus dr. Wellman, kan in Zuid-Amerika een geweldige schade aanrichten. Hij was van oordeel dat men tegen de verbreiding van de ziekte weinig of niets zal kunnen doen.

Het voortschrijden zou kunnen worden belet, op zijn best, als men erin slaagt een soort bufferzone aan te leggen tussen de ‚zieke' en de ‚gezonde' plantages en streken. Als koffieroest de planten aantast verliezen deze hun bladeren en brengen geen bonen meer voort.
De ziekte, aldus dr. Wellman, heeft zich al eens voorgedaan op plantages in Afrika en India, en daartegen kon worden opgetreden met chemicaliën. In Brazilië staan de bomen evenwel veel meer uit elkaar en dat maakt het bestuiven of moeilijk of gevaarlijk. Het beste zou zijn als men een koffieplant kon kweken, die tegen de roest bestand is, maar daar is men 30 jaar mee bezig en nog niet in geslaagd. In de 19de eeuw, zei dr. Wellman, vernietigde de koffieroest het grootste deel van de plantages in Azië en dit zou een van de oorzaken zijn dat de Britten hun grote omzwaai maakten naar thee.

VAKANTIEWERK

In Zuid-Holland is er een grotere vraag naar vakantiewerk dan er wordt aangeboden. Enkele grote bedrijven zijn op deze tijdelijke werkkrachten niet meer gesteld. Als oorzaak hiervoor wordt opgegeven, dat de loonadministraties voor deze arbeidskrachten, wanneer die via een computer loopt, te duur is.

In dit verband is het initiatief genomen om stichtingen op te richten, die onder meer de loonadministratie voor deze tijdelijke krachten verzorgt.

METAAL

In Utrecht is volgens cijfers van het districtsbureau oor de arbeidsvoorziening de vraag naar metaalbewerkers zeer groot. Het aantal aanvragen was in mei 1970 1123, dat is tweemaal zoveel als in mei 1969. Het aantal geregistreerde werkloze metaalbewerkers is daarentegen zeer laag, namelijk 77.

Het arbeidsbureau in Utrecht heeft van diverse bedrijven in het land direct na het bekend worden van de recente problemen bij Werkspoor-Utrecht aanvragen voor personeel gekregen. Die aanvragen zijn allemaal afgewimpeld, enerzijds omdat — mocht Werkspoor worden gesloten — die sluiting pas volgend jaar oktober aan de orde is en anderzijds omdat de arbeidsmarkt in Utrecht is met 0,7 procent het laagste in ons land. Tegenover een aanbod van 1248 personen staat een vraag naar 5846 mensen.
Maar ook al is de vraag groot, toch verwacht de directeur van het Arbeidsbureau van Utrecht wel moeilijkheden bij herplaatsing van het personeel van Werkspoor Utrecht. Van de bijna 1700 mensen die er werken is zeventig procent ouder dan 40 jaar en zestig procent is zelfs ouder dan 45 jaar.

ENERGIE

Op een te Paramaribo gehouden persconferentie heeft de Surinaamse minister van Financiën H. Radhakishun bevestigd, dat tijdens zijn recent bezoek aan Nederland, overeenstemming met de directie van de OGEM werd bereikt met betrekking tot een jointventure tussen deze maatschappij en de Surinaamse overheid. Minister Radhakishum deelde verder mee, dat in verband hiermede een nieuw Surinaams bedrijf zal worden gesticht, waarin Suriname voor 60 en de OGEM voor 40 procent zal deelnemen. Na tien jaar zal voor Suriname de mogelijkheid bestaan om ook deze 40 procent over te nemen.

Suriname zal in dit nieuwe bedrijf inbrengen, de „zg. Brokopondo stroom", de districtelectrificatie en de hoogspanningslijn Brokopondo-Paramaribo totale waarde 4 miljoen Sur Crt, alsmede een bedrag van 8 miljoen gulden Sur Crt. De minister zei tot slot dat Suriname het bedrag van 8 miljoen op aantrekkelijke voorwaarden zal kunnen lenen bij „particuliere bronnen", zowel in Suriname als in Nederland.

DIVIDENDEN

Duiker Apparatenfabr. NV, Rijswijk, (verlies 1968: 476-duiz. gld. - winst 1969: 108-d.g.) voorstel: Nihil (laatste div.: 1965: 10 pct.) - Kon. Textielfabr. Gebrs. v. Heek NV (Schuttersveld) Enschede, voorstel: 5 pct. (onv.) - NV Hand. Ver. v.h. Reiss & Co, A'dam, voorstel: 14 pct. (12) -

CHEMIE

Noury & v.d. Landen NV, Deventer (AKZO) heeft samen met Nippon Kavaku, Japan, een onderneming opgericht voor de produktie van peroxyden. Op fifty-fiftybasis zal Noury-L. de bestaande fabriek van Kayaku moderniseren en speciale peroxyden importeren en in Japan verkopen.

Kayaku is een grote Japanse chemische onderneming, die nog onlangs in het nieuws kwam door de introduktie van een geneesmiddel voor huidkanker. Het heeft een jaaromzet van ca 240 milj. gld., en geeft werk aan 4.300 personen. Voor AKZO betekent dit de derde jointventure in Japan.

IOWA

Een 28 man tellende Amerikaanse handelsmissie brengt thans een zesdaags bezoek aan Nederland. Onder leiding van de goeverneur van de staat Iowa, Robert Ray, gaan de zakenlieden uit deze streken de mogelijkheden na voor een uitgebreide handel tussen Nederland en Iowa, een staat die rijk is aan Nederlandse emigranten. De zakenmensen zoeken nieuwe afnemers voor hun produkten of diensten of willen contacten leggen met Nederlandse exporteurs.

Gedacht wordt ook aan Joint Ventures. Een deel van de groep vertegenwoordigt Iowa's investeringsplan, dat zich bezighoudt met de vestiging van buitenlandse bedrijven in deze staat. Iowa heeft een overvloed aan graan, vlees en produkten in de voedselindustrie. De staat bevordert speciaal de handel in sojabonen.

Men zoekt in Nederland naar mogelijkheden voor bewerking en verpakking van dit produkt en andere artikelen. De delegatie heeft in Den Haag een gesprek gehad met de minister van Economische Zaken. Behalve aan de economische ontwikkeling wordt onder auspiciën van het Amerikaanse nationale verkeersbureau ook aandacht besteed aan de bevordering van het toerisme vanuit Nederland.

ARBEID

Ofschoon het Amsterdamse bedrijfsleven in vele sectoren schreeuwt om arbeidskrachten— in de afgelopen maand telde het Gewestelijk Arbeidsbureau Amsterdam 7.522 openstaande aanvragen, waarvan bijna de helft in de metaalsector — zit de hoofdstad met het steeds groeiende probleem van de oudere werknemer, die door fusies en reorganisaties vooral in de metaalbedrijven en de confectie-industrie op straat zijn komen te staan. Zij zijn in hun bedrijf veelal opgeklommen tot kaderfuncties met behoorlijke salarissen, die hun door andere bedrijven niet geboden kunnen worden.

De geregistreerde arbeidsreserve van mannen bedroeg in mei 2.934. Dit is 1.2 pct. van de beroepsbevolking. Ruim 40 pct. hiervan betreft minder geschikten. Van de ingeschrevenen is 30 pct. boven de 55 jaar. Voor de confectie-industrie zijn bijna geen arbeidskrachten te krijgen. Amsterdamse bedrijven in deze sector trekken vele buitenlandse krachten aan of hevelen hun bedrijf over naar landen in Oost-Europa. De vraag naar hotelpersoneel — vooral koks en kelners — heeft een na-oorlogs record bereikt. Tegenover een vraag van 616 staat thans een aanbod van slechts 67.

BEURS VAN AMSTERDAM

ACTIEVE AANDELEN

AKZO	80.10-80.50	80.10-80.20
Alg. Bank Nederl.	232	231.50
AMRO Bank	54.80 gb-5	54
A'dam Rubber	40	39.5
Deli Mij. c.	53	53.80
Dordtsche Petrol.	798.5	803
idem 7% pr.	798.5	804
Heinek. Bell. & Beh.	189.50	192.50
Heinekens Bier	193.30	196.60-197
HAL	84	84
Hoogovens nrc va	93.30-3.60	93.70
HVA mij'en	55.6	55 gb-55.5
KLM	117.50	117.80-118
Kon. Petrol.	124.40 gb-	125.70 gb-
KNSM/NB	85	88.50-89
Nat. Nederlanden c.	75.80-6.20	74.70-4.90
Phs. v. Ommeren cva	200	201 gb-203
Philips Gem. Bez.	58.80 gb-5	59 gb-9.50
Robeco	210.50	210.50
Rolinco	166.40	166
Scheepv. Unie (ƒ 50.-)	70.30 gb-7	71.50 gb-1.
Unilever cva	84	84.10-4.50

OBLIGATIES
Staatsleningen

Nederl. 7-j. '69		101.60	101.70
idem 25-j. '69	8	98.20	98.50
idem '70 7 j.	8	101.60	101.60
idem '70 25 j.	8	100	100
idem '69	7½	92.8	92.60
idem '68-1	7	88	87.90
idem '68-1	6½	83.20	83
idem '68	6¼	84.60	84.60
idem '67	6	81.70	81.70
idem '65-1	5¾	82.20	82.30
idem '64-1	5¼	80.70	80.70
idem '64	5	75.70	75.90-76
idem '58	4½	80.80	80.80
idem '59	4¼	79.50	79.50
idem '61	4	76	76.20
idem '53	3¾	68.60	68.70
idem staff. '47	3½	64.40	64.40
idem '48	3¼	63.20	63
idem '37	3	81 b	81.50
idem $ '47	3	86.20	86.20 b

Obligaties — Bank. Cred. & Verz.

Bank Ned. G. 66-1	7	88.60	88.80
idem '66-2/4	7	87.50	87.60
idem '67-½	6¾	85.30	85.30
idem '67-1/3	6½	82.80	82.90
idem '67	6¼	80.70	80.90
idem '65-1	6	83	83.20
idem '65-1	5¾	81.60	81.65
idem '65	5½	81.50	81.50
idem '58	5¼	84.20	84.20
idem '58	5	78.50	78.40
idem '58-1/3	4¾	77.80	77.70
idem '63	4½	69.90	70
idem Wonb '52	4¼	88.20	88.20
idem rntspbr. '64		126.50	126.50
idem '65		123 b	123.20 b
idem '66-1		122	122

x laten
d ex dividend
e ex claim
a gedaan en bieden
$ gedaan en laten
b bieden

Exp.Fin.Mij. '66	7½	—	96
idem '58	5½	—	94.60
idem '58	5¾	94.50	94.50
idem 58-½	5	—	—
Middel.Cred.	4¼	96.20	96.20
N.B. Midd.Kr.	7	98.50	97.20
idem '65	5¾	87.10	87.60
Nat.Inv.B. '65	6¾	88.40	88
idem	4¾	82 b	81
N.Ontwikk.B.	7	88.55 b	88.55
idem '64	6	83.60 x	83.50

Converteerbare Obligaties

A.K.Z.O.	4¾	71	[illegible]
Alg. Bank Ned.	6½	—	—
AMRO bank '69	5½	88.50	88.50 b
Berghuiz. Pap.	4½	96.10	97
Bergoss Tapijt	6¾	—	—
Berkels Pat.	5	95	95
Bols Lucas	6¾	123	—
Borsumij.	3¾	90.70	90.50
Gelder Zn.	4¾	87.50	87.50
Gist Brocades '69	5¾	106	106
v.d. Grinten 1969	6½	110	113
Homburg	6½	108	109
Hoogovens	5¼	84	85
K.L.M.	5¾	—	—
K. Zout-Org.	4¾	—	—
Meel Ned. Bakk. '66		87.60	87
Nederhorst	5	82.60	82
v. Ommeren	5¾	100.60	102
Philips	4¾	100 b	99.75
Proost & Brandt	4¾	—	—
Stokvis Zn.	4¾	86.50	86.50
Thomas-Drijv.		—	—
Ver. Glas	7	119.50	120
Ver. Machine	6½	78	76.50
Vettewinkel	6½	—	—
Vihamy	6	—	—

AANDELEN
Bank-Cred. Verzeker.

A.M.E.V. nrc	144	145
AMFAS-groep c.	103	106
Ass. C. ST. R'dam c.	95	95
Bank & Ass. Ass.	74	76
Bank Onroer. Zaken	354	355
Cultuurbank	77	74
Delta Verz. Gr. c.	80	79
Eerste Ned.-Nillmij c.	132	133.50
Kas Assoc.	—	64.50
Ned. Credietbank b.	—	—
Ned. Lloyd	33	33.30
Ned. Middenst. Bank	101.90	100.20
Slavenburg's Bank	207	207
N'west & Pac. Hyp.	78 b	—
Ngombezi Cult. Mij.	58	58

AANDELEN
Handel Industr. & Div.

AFC A'dam Ch. F.	199	200
Albert Heyn	139	139.20
Alg. Hand. Onr. Goed	151	150
Alg. Vrucht. Imp. Mij.	160 1	160 1
A'dam Droogdok Mij.	93	95
A'dam Rijtuig Mij.	131	130
A.N.I.E.M. nat. bez.	48.5	51.5
Arnhemsche Schb.	95	98
Asselbergs IJzer	77	78
Autom. Screw Works	75	75 b
Auto-Industr. R'dam	194	193.5
Ballast-Nedam Gr.	84.80	84.50
Bataaf Aannem. Mij.	451	452
Batava Margarine	99	98
Batenburg	—	173
Beek A.L.V.	85.5	84.5
Beers' Zonen	286	289
Befo B.	130	130 b
Begemann Mach.	104	105 b
Bensdorp Intern.	193	190
Bergh & Jurgens	178 b	178 b
idem 5½ c. pr.	68	—
Bergoss Tapijt	166	175
Berkels' Patent	189	192
Bernet & Co. B	149.5	149
Blijdenst-Willink	56	56
Boer Drukk. Uitgev.	361	354
Bols Lucas		
Borsumij-Wehry 400	220	223
Braat Bouwstoff.	168.5	165
Brakke Grond	—	245 b
Bredero Vast Goed	20	20 b
Bredero V. Goed nrc	—	—
idem Ver. Bedr. nrc	179.80	180
Bredero V. Bedr. nrc	407	408
Bührmann-Tetterode	407	408
Buttinger	77	74
Bijenkorf Beh.nrc	—	—
Bijenkorf Beh. 6% p.	356	361
Calvé nrc	71	71
Calvé Delft nrc	—	—
idem 6% c.pr.wd.nrc.	615	615
Centr. Suikermij	119.5	—
Chamotte Unie	419	415
Cindu-Key & Kram.	133	135.5
Crane Nederland	87	89
Curaçaose Hand nrc	71	70.5
Dagra	158.9	158
Desseaux Tapijt	165 1	164 1
Dikkers & Co.	63 1	61.50
Dorp & Co.	78 1	75
Drentsch-Overijs. H.	125	123
Dröge Wol	118	118
O.R.U.	113 1	103
Duiker Apparaten B	389	397.5
Elseviers Uitg. Mij.	88.5	86
EMBA	475	475
Enkes	153	156.5
E.N.O.T.	182	182.5
Erdal Wasverwerk.	185 b	187 b
Etna-Daalderop H	855	855
Europe Hotel	48.50	49.30
Figee Haarlem Mach.	400 1	400 1
Fokker	—	135 1
Ford	66	66
Furness f 20	870	870
Gazelle Rijwiel.	91.70	92.60
Gelder Papier	116	117
v. Geld. Papier pref.	137	140
Gelderl-Tielens	—	—
Gero Nat. Bez. c.	98	98.50
Geveke-Groenpol 20	100	100 b
Giessen De Noord	65 1	58
Gist-Brocades	80	77 1
Goudsmit Ed.	106.50	106
	106.5	104.5
Grasso's Machines	175	173
Grinten Venlo	270	276.50
Grofsmederij K Ned.	97	96
Gruyter 6% c.p. A	67	62 exd.
Gruyter 6% c.p. B	71.5	66 exd.
Hagemeijer & Co.	103	105.50
Halberg Machines	53	52.5
Hattum & Blankev.	82	81 1
Hellingma	205	—
Hero Conserven	208	206
Hoek's Machines	558	555
Holec	170.5	175
Holl. Beton Groep	74	74
Holl. Melksuiker	231	236
Homburg B	—	340,5
Hoogenbosch Schoen.	175	175
Hoogenstraat Cons.	48	48
Hooimeyer Zn.	122	124
I.H.C.-Holland	167	167.5
Industriële Mij.	237 b	238 b
IBB-Kondor gr.	203	205.50
Interlas	442	438
Internatio-Mueller	50	49.50
Int. Coating Mat.	260	260
Int. Gewap. Beton-B.	333	329
Inventum	139	137
Jean Heybroek	97	97.50
Jongeneel Hout	290	304
Kemo Corset	170	170
Kempen & Begeer	90	—
Key Hout	262	262
Klene Suikerwerk	206.3	250
Kloos & Zn.	160	161
Kluwer Uitgev. Mij.	212	212
K.F. vh Alex Adam	93 b	93 b
K.N. Papier Maastr.	160	160
K.N. Textiel Unie c	30.8	30.5
Korenschoof	124	124
Koudijs Voeder nrc	107	107
Krasnapolsky		
K.V.T. Tapijt	57	56.50
Kwatta Chocolade	138 1	130
Landré/Glunderman	102	102
Leidsche Wolspinn.	140	140
Lindeteves	149 1	147.5
Lips & Gispen c.	148	146
Lijempf	144	149.9
Lijm-Gelatine Delft	60.50	60.70
Macintosh Stein	114	113.5
Matubel	—	93
Meel Ned. Bakkerij	132	132.5
Mees' Bouwmater. B	175	170.5
Metaverpa B	83	84
Meteoor Beton	340 1	330 1
Molukse Handel	243	252
MOSA Maastricht	17 1	—
Mulders Fabr.	58	56.50
Mijnbouwk. Werk.cv	104	103
Naarden Ch. en N. G.	355 b	—
Naeff Gebr.	—	792
Nedap Apparaten	230	228
Nederhorst Ver.Bedr.	170	169 1
Ned. Bontweverij	54.40	56
Ned. Dagblad Un.	171.5	171 b-71.5
Ned. Exportpapier	— n	170 1
Ned. Kabel	—	471
Ned. Springstoff. c.	152	154
Nelle Wed. v.	312	313
Netam B	105.1	105.1
Nieaf	120 b	132
Nierstrasz	113	112.5
Nrd. Europ. Houth.	139	139
Norit	105.50	106
Nutricia N.R.C.	362	363
Nyma	25	26
Nijverdal-t. Cate	70.5	70.5
Overzeese Gas	82.30	82
Orenst & Koppel	217	215
Oving	177	—
Pakhoed Hold. nrc	60	60.20
Palembang Cult.	59 exd.	59 b
Palthe	75	74
Parkhotel	425 b	425 b
Philips 6% c.p.wd.	19.60	—
Pietersen Auto's	—	—
Pont Hout	168.5	169
Poorter	106	105
Porceleyne Fles	128	127
Proost & Brandt	341.5	341.5
Rademakers Metaal	125	122
Reesink & Co	130 b	130 b
Reeuwijk	280	—
Reineveld Mach.	112	110
Reiss & Co	—	—
Rhein Kohlsaeure	500 b	500 b
Riva	205	202.5
Rohte Jiskoot	91	93
Rommenhoeller	670 1	658
Ruhaak	137	137.5
Rijn-Schelde Mach.	131.5	130
Sanders Behang	154.5	155
Scheveningen EMS	17.70	17.80
Schokbeton B	170	169
Scholten Carton	160	160
Scholten Honig	45.10	44.50
Schuitema Gebr.	149	149
Schuppen Sajet	135 1	—
Schuttersv.-v. Heek	82	82
Simon de Wit B	222	222
Simons' Emballage	83	84
Soerabaya Droogdok	14.8	—
Stokvis	98 b	99
St. Spinn. Twenthe	71	70.3
Synres Chemie nrc	157	156.9
Tabak Philips	84	83.1
Tech. Bur. Martijnen	117	120
Technische Unie	309	309
Texoprint	—	—
idem 6% pr. owd.	—	—
Thom.-Drijv.-Verbl.	—	—
Tilburg Water	260	259
Tricotbest	76.5	75 b
Twentsche Kabel	426	423
Ubbink Davo	73	70.3
Udenhout	87.5	86.5
Unikap Rijwiel	88 1	87 1
Unilever 7% c. pr.	87.5	87.5
idem 6% c. pr.	75	75 b
idem 4% c. pr.	48.7	487
Utermohlen	236	236.5
Veneco	129	130
Veneta Tapijt	136	134
Ver. Glas NB	161.5	161 b
V. Hand Scheven.	34.1	34.5
V.N. Uitg. Bedr.	72	71.80
V.N. Uitg. Bedr. p.	168.50	166
Verenig. Mach. Fabr.	—	—
Ver. Touwfabrieken	165	176
Vezelverwerk. Noord	71	71
Vihamij.	159	165.5
Vredestein Rubber	440 1	—
VRG-Papier G.B.	560	575
Vulcaansoord	53	54.2
Waveren Graan	67	67.5
Wegener Courant. C	90 1	89
Wereldhaven	487	487
Werninks Beton	125	125
Wessanen KF	68.50	67.50
Wessem & Co Hout	132	132
Wyers'	134	133.5
Wijk & Heringa	73.9	74 1
Zaalberg	74	72

Beleggingsmaatschappijen

Alg. Fondsenbezit 1/1	—	102
Converto 1/1 pb	765	760
Goldmines 1-5 cert.	103.20	104.20
HBB Bel. Dep. 1-2 p.	780	775
Holland Fund p.i.	597	598
Binnl. Vast Goed	106.50	106.50
Breevast 1967	82 b	82
A'dam Bel. Mij. f. 80	135.50	135.50
Dutch Int. Fund	138	137.50
Ned. Fonds Mij Nefo	68.90	67
Protector	125	125
Unitas f. 50	82.50	85
Utilico	110.40	110
Europafonds 10 pb	468	470
Unifonds 20 pb	530	522
Eurunion 10 pb	1224	1215
Valeurop 10 pb	668	66
Boston C. St. F. c.	6.30	6.20
Chemical Fund c.	15.40	15.40
Massachusetts I. Tr.	13.50	13.20
Technology Fund	6.40	6.30
Solvay & Cie	184	185
Union Miniere 1 aand	1335	1300 1
Imp. Chem. Ind. c.	212	218
Pioneer Electric	21.50	20

Noord & Zuid-Amerika

Can. Breweries	7.55	7.65
Canadian Pac.	9.50	9.40
Imperial Oil	16.20	16.40
Inland Nat. Gas	8.95	8.95
Int. Nickel Canada	41	42.50
Shell Canada	25.75	25.80
ACF Industr.	39.20	40
Allied Chemical	19.90	19.70
Americ. ENKA	30.35	30.30
Americ. Motors	8	7.85
Americ. Standard	31.25	32
Americ Tel.+Tel.	44.75	45
Anaconda	24.50	25
Atchison Topeka	—	21.40
Bethlehem Steel	23.85	23.80
Boeing Comp.	17.65	17.70
Burroughs Corp.	124	123
Chrysler	24 1	23
Cities Serv.	43.55	43.80
Colgate Palmolive	37	37
Columbia Gas	29.40	28.75
Curtiss Wright	13.75	13.50
Dow Chemical	65	66.50
Du Pont de Nemours	114.50	119.25
Eastman Kodak	69	68.85
Fluor Corp.	27	27.25
Ford Motor	42.60	43
Gen. Electric	67.75	69.50
Gen. Motors	65	65.50
Gen. Tel-Electr.	25	25
Greyhound	14.20	14.10
Int. Buss. Mach. IBM	281	282
Kennecott Copper	44.50	44.70
Litton Industr.	20.70	21.40
Montgommery Ward	44.50	46
National Can.	53	—
Nat. Dist+Chemical	15.20	14.85
National Steel	35.90	35.90
North Am. Philips	30	30
Olin Corp	16.20	16.60
Pennsylv. Centr.	14	14.80
Pepsico	46.50	46.10
Phillips Petrol	27.50	27.70
Procter & Gamble	95.25	96.25
Radio Corp. America	22.50	30.50 b
Republic Steel	30.50	30
Rexall Drug+Chem.	30	39
Shell Oil	38.60	19.85
Southern Cy.	21	28.25
Southern Pacific	28.25	56.75
Stand. Oil N. Jersey	56	39.50
Studebaker-Worth.	38.50	28
Texaco	86.75	37.80
Union Pac. Rail	16.50	33
U.S. Steel	64	62
Westingh. Electr.	28.25	28.75
Woolworth	—	—
PROLONGATIE	7½	7½



BEEK

In de gemeente Beek worden niet minder dan 6 typen woningen gebouwd. Slechts 1 van deze typen kunnen wij U in deze advertentie tonen. Alle woningen (twee onder één kap) zijn eksklusief gelegen in het Proosdijveld. Een vrijblijvend bezoek aan ons kantoor, c.q. een bezichtiging van de bouwplaats zal er voor zorg dragen, dat U één dezer woningen graag als de uwe zult beschouwen.

KOOPPRIJS	vanaf ƒ 47.500,—
RIJKSBIJDRAGE	± ƒ 5.500,—
EIGEN GELD	± ƒ 4.950,—

Overigens kunnen wij U ook nog woningen aanbieden in de volgende plaatsen:

Born - Brunssum - Buchten - Elsloo - Geleen - Heer - Heerlen - Kunrade (Gem. Voerendaal) - Limbricht - Margraten - Munstergeleen - Nieuwstadt - Nieuwenhagen - Puth - Schaesberg - Schimmert - Simpelveld - Sittard - Spaubeek - Stein - Stramproy - Ubach o. Worms.

Vrijblijvende informatie, (documentatie, bezichtiging, maquette, etc.) wordt U gaarne verstrekt door:

MAKELAARSKANTOOR
Drs. Ruijters

Stationsplein 1, Sittard, tel. 04490-9151*
Geopend: ma. t.m. vr. van 09.00-21.00 u. zat. van 10.00-17.00 uur.
Op aanvraag zenden wij u de „WONING-WIJZER" kosteloos.

Vrouwelijke kantoorbediende

Ten kantore van J. L. Dohmen, Kapelaan Berixstraat no. 7 te Heerlen, is plaats voor bovengenoemde functie. Afwisselend en interessant werk.

Vereisten: Mulodiploma of gelijkwaardige opleiding en typediploma althans type-ervaring gewenst.

Leeftijd ± 16 jaar.

Sollicitaties: schriftelijk aan bovengenoemd adres of mondeling na telefonische afspraak. (tel. 045—717647).

GEVRAAGD: voor zo spoedig mogelijk

chauffeur/besteller

Leeftijd 18—30 jaar.
I.b.v. vrachtwagenrijbewijs.

N.V. Drankenhandel Simons
GRENSSTRAAT 124, WAUBACH

Cash and Carry Shop

alleen topmerken en topprijzen

Polyester

SPEEDBOTEN
ROEIBOTEN
ZEILBOTEN
KAJUITBOTEN

CENTRALE VERWARMING
Complete ketels

16000 cal	644,00
21000 cal	690,00
25000 cal	755,00
26500 cal	1022,00
32000 cal	1090,00
40000 cal	1280,00

DRUKVATEN

18 Lit	25 Lit	28 Lit
33,00	38,50	49,00

FISHERPLUGGE

	s/6	s/8	s/10	s/12
per 100 stuks	5,35	7,70	14,90	22,40

Korting 35%

C.V. IDEALPIJP

12 mm	3,54 p lengte
15 mm	4,58 p lengte
22 mm	6,23 p lengte
28 mm	8,18 p lengte

RADIATOREN UIT VOORRAAD

KRANEN dubbel instelbaar
Heimeirer

3/8 haaks	6,40
3/8 recht	6,80
1/2 haaks	6,90
1/2 recht	7,50

GASBLEDKRANEN
GIVEG-keur

1/2 x 15	5,80
3/4 x 22	7,50

KLEMROZET VLAMCO

RADIATOR KOPPELINGEN

3/8 haaks	1,40
3/8 recht	1,20
1/2 haaks	1,80
1/2 recht	1,70

LOEWE POMP	130,00
overstortven	8,50
vul- en aftapkraan	3,30
stranaftapper	1,30
ontluchtkraan	0,26
manometer	13,50
kamerthermostaat	26,00

ZWARTE BUIS gladde

3/8	6,35 p lengte
1/2	7,42 p lengte
3/4	8,96 p lengte
1	13,20 p lengte
5/4	16,65 p lengte

ALUMINIUM AFVOER
25% KORTING

ZWARTE FITTINGEN
35% KORTING

CLAESSENS

HOGE BARAKKEN 4, MAASTRICHT, TEL. 15884
bij ingang Ceramique bij de tunnel

GROOTHANDEL IN
SANITAIR
VERWARMING
HUISHOUDARTIKELEN

ZATERDAGS TOT 12 UUR GEOPEND

TECHNISCHE SCHOOL
MAASTRICHT

*

Gevraagd per 1 augustus 1970:

EEN LERAAR NI
N...NDE/MECHANICA

volledige lesrooster

Sollicitaties met referenties aan het secretariaat van het bestuur van de school, Adelbert van Scharnlaan R. 1, Heer, vóór 16 juni 1970.

Inlichtingen verstrekt Direkteur Dhr. Ch. H. Starren.

TECHN. BUREAU GULIKERS N.V.
STATIONSTRAAT 2, MEERSSEN,
TEL. 04403—2395, na 6 uur 04402—2381

vraagt MET SPOED

● **Uitvoerders**
voor kabelwerken

● **Ervaren grondwerkers**
HOOG LOON.

GEVRAAGD

GROND- en BETONWERKERS

voor werk omgeving BELFELD,
duur plm. 3 maanden,
daarna eventueel elders in Nederland.

Sollicitaties N.V. Aannemingsmij. v.h. J. Prins van Wijngaarden te Herten, telefoon 04750—2549

FRITUURKEET

met of zonder inventaris weg. uitbreiding van bouwplan

TE KOOP

Te bevragen: na 18 uur vrijdag as. Irenestr. 61, Schaesberg-Kakert.

R.K. Huishoudschool
Molenstraat 62
BEEK

GEVRAAGD:

GYMNASTIEK LERAAR(ES)

9 lessen per week

Sollicitaties te richten aan de direktrice mej. P. H. Beckers, Molenstraat 62, Beek.

DIVERSEN

MEUBELS stofferen. Bel of schrijf eens even en wij komen u vrijblijvend bezoeken met onze stalencollectie. Stoffeerderij J. v.d. Zwaag, Kantstraat 48, Waubach tel. 04443-2756. x

Wij repareren alle soorten en merken WASAUTOM. o.a. Siwa etc. en koelingen met voll. garantie. Electro Reis, Nieuwenhagerheidestr. 67 Waubach tel. 04443-4003. x

T.V. of antenne defect? SYNCRO komt direct. Akerstraat 122 H'broek, tel. 045—214097. x

T.V. of ANTENNE defekt? Fa. Webi komt direkt, ook 's avonds. Tel. 04492-1966 Amstenrade. x

TV-REPARATIES binnen 24 uur tot 10 uur n.m. Fa. Cuvos, Annastr. 32, Geleen, tel. 04494-7709 b.g.g. 04490-6494. x

MEUBELS stofferen. 5 jaar garantie. Uw meubels weer als nieuw. Gemakkelijke betaling. Alle bekende nylontapijten teg. concurr. prijzen. Gratis leggen. Fa. Savelsberg, Marktstr. 47, Kerkrade. tel. 04455-2189, na 6 u. 7168. x

Bij storingen of uitbreiding aan uw ELECTR. INSTALLATIE direct te ontbieden: Install.bedrijf H. van Brummen en Zn., O.N.-straat 26, tel. 045—715484, Heerlen. x

T.V. of RADIO APPARAAT defect? Bel 045-715484 en wij komen direct. Aanleg en onderhoud van t.v. antennes. Radio en TV-bedrijf H. van Brummen en Zn., Or. Nassaustraat 26, Heerlen. x

DAK LEK? Kwastreyil is af. Proefbus 5 kg v. 5 m2 f 14,95. Dejobo-Sleeën, tel. 020-128427. x

Uw TV of radio defect. Onze technische dienst repareert ieder merk tv of radio binnen 24 uur en met garantiewaarborg van het NIC. Fa Ed. van Brummen, Kouvenderstraat 47, Hoensbroek, tel. 045-212179. x

Wij hebben de hipste TAS van Europa. Inhoud: 1 Agfamatic fototoestel met 3 films, flitsblokjes en batt. Geheel compleet voor slechts f 50,-. Foto van der Graaf, Willemstraat 15, Heerlen. x

Dutch Finish GmbH & Co. C.V.
Postbus 95, Kerkrade-West

Voor de administratie van onze ververij, een interessante en prettige werkkring, zoeken wij een

ACCURATE VROUWELIJKE ADMINISTRATIEVE KRACHT

van 23—28 jaar (gehuwd geen bezwaar) met

— administratieve ervaring en
— een uitgesproken gevoel voor accuratesse,

welke onder leiding van de afdelingschef het gebeuren in de afdeling administratief helpt begeleiden.
De juiste persoon bieden wij een aantrekkelijk salaris met goede secundaire arbeidsvoorwaarden.

Eigenhandig geschreven sollicitaties zien wij gaarne tegemoet.

N.V. GROOTHANDEL PLOUM
KERKRADE - BRUSSEL - MAASTRICHT

vraagt voor haar groothandel in centrale verwarming, sanitair en luxe keukens te Maastricht een

BOEKHOUDER

Onze gedachten gaan uit naar een persoon met M.B.A.-diploma en bekendheid met doorschrijfsysteem.
Leeftijd tenminste 25 jaar.

Brieven met volledige inlichtingen omtrent opleiding en ervaring te zenden aan onderstaand adres met vermelding van „sollicitatie" op de linkerbovenhoek van de enveloppe aan de directie van:

N.V. GROOTHANDEL PLOUM
FORT WILLEMWEG 16, MAASTRICHT, TEL. 18066

WIJ VERPLAATSEN DE ZAAK NAAR KOUVENDERSTRAAT 83 HOENSBROEK

VERLENGD MET TOESTEMMING VAN DE KAMER VAN KOOPHANDEL

kortingen van 15 t/m 50% tijdens de

totale uitverkoop Migchelsen juwelier

PROFITEER ER OOK VAN! NU KAN HET NOG

HORLOGES

Zeer grote verscheidenheid van modellen. Geheel 14 karaat gouden dameshorloge met leren riem van 98.50 voor 69.50. Double dameshorloge met dbl band van 79.50 voor 63.50. Double hanghorloge met ketting van 75.— voor 59.—. Prachtig herensporthorloge met tijdmeting van 79.50 voor 63.50. Gouden dameshorloge met gouden band van 395.— voor 299.—. Herenzakhorloge van 69.— voor 55.—. Chique model herenhorloge van 107.— voor 75.—. Gouden herenhorloge van 199.50 voor 140.— enz. enz.

SIERADEN VOOR DAMES

Gouden fantasieringen met echte stenen van 58.— voor 29.—. Van 104.— voor 52.—. Prachtig model saffierring in 3 uitvoeringen van 41.50 voor 29.75. Gouden muntringen spec. aanbieding 12.75. Gouden broches van 66.— voor 33.—. Gd broches met briljant van 290.— voor 165.—. Spec. aanbieding gd briljantring van 135.— voor 67.50. Gd hangers met echte stenen van 54.— voor 27.—. van 90.— voor 45.—. Leuk parelhangertje van 37.50 voor 25.—. Gouden armbanden van 82.— voor 65.—. Van 319.— voor 127.—. Van 540.— voor 270.—. Met briljant van 782.— voor 391.—. Gouden slavenbanden van 160.— voor 80.—. Van 342.— voor 171.—. Gouden letterbroches van 23.— voor 18.50. Van 25.— voor 20.— enz. enz.

GOUDEN SIERADEN VOOR HEREN

Voor vaderdag

Vele gouden herenringen van 66.— voor 33.— met onyxsteen, Cameool en andere. Massieve herenringen ongeveer van 15 tot 20 gram van 224.— voor 112.— en andere. Gouden dasspelden van 19.50 voor 15.50. Gouden manchetknopen van 84.— voor 67.—. Massief van 192.— voor 99.50 enz.

KLOKKEN (STIJLKLOKKEN)

Zaanse klokken met 20% korting. Grote eiken kastzaan van 270.— voor 216.—. Noten zaanse klok van 280.— voor 224.—. Twentsche stoelklok van 324.— voor 275.—. Friesche staartklok van 338.— voor 287.—. Wij noemen U verder Schippertje, Friesche stoelklok, Hindenlopenklok, Rumpolklok, Klassieke Goudaklok enz.

MODERNE WANDKLOKKEN EN BAROMETERS

Wandklokken met bimbamslag van 146.— voor 124.—. Van 167.— voor 142.— enz. Smeedijzeren wandklokken met batterijuurwerken van 59.— voor 47.—. Van 72.50 voor 49.75. Van 98.75 voor 78.—. Alle barometers met 15-20-30-40 en 50% korting.

WEKKERS

Reiswekkers van 12.50 voor 10.50; van 16.— voor 13.50. Electrische wekkers in div. uitvoeringen van 32.50 voor 26.—. Mechanische wekkers o.a. van 15.50 voor 12.— enz. enz.

ZILVEREN EN VERZILVERDE GESCHENKARTIKELEN

Zoals vaasjes, bonbonnières, kandelaars, theeglazen, roomstellen, peper en z. stellen, flessenbakken, jampothouders, sigarettendozen, maggihouders, asbakken, fotolijstjes, schalen, enz. enz.

MAAR, komt U zelf kijken, wij kunnen U niet alles noemen er is nog zóveel meer!

Heisterberg 1 Hoensbroek tel. (045) 213753



Richterich, Horbacherstrasse 12
tel. 0949-241-12130

BOSCH KÜHLSCHRANK 135 liter	DM	**189,-**
BOSCH KÜHLSCHRANK 140 liter	DM	**205,-**
BOSCH KÜHLSCHRANK 160 liter	DM	**348,-**
BOSCH GEFRIERTRUHE standard, 290 liter	DM	**510,-**
BOSCH GEFRIERTRUHE luxus, 290 liter	DM	**570,-**
BOSCH GEFRIERTRUHE luxus, 400 liter	DM	**680,-**

Lieferung erfolgt frei Haus ohne Nebenkosten.
5 Jahre Garantie. — Eigener Kundendienst.

Voorlopig kosteloos

Bij vonnis van de Arrondissements-Rechtbank te Maastricht d.d. 4 juni 1970 is Willem Adolf Gielen, wonende Anjelierstraat 126 te Heerlen in staat van faillissement verklaard, met benoeming van de E.A. Heer Mr. Steenbergen tot rechter-commissaris en ondergetekende tot curator.

Mr. H. J. W. Gorissen,
Laanderstraat 46,
Heerlen

'n Laag voorstel.



Uw melkman kan u 'n bijzonder laag voorstel doen: Santomel koffiemelk tijdelijk voor maar f 0,59 per kwart liter (i.p.v. f 0,66.)
En als uw melkman niets voorstelt? Neem dan gerust zèlf het initiatief.
Uw man zal't u niet kwalijk nemen!

Santomel

koffiemelk van de melkman

'n ffi-produkt

PUBLIKATIE TEN BEHOEVE VAN DE MELKHANDEL EN HAAR KLANTEN

SIMCA 1100



Maak een proefrit bij:

Autobedrijf

W. Steins & Zn.

Kerkraderweg 13-15
HEERLEN
Tel. 045—714717

65

IEDERE ZONNESTRAAL

moet een vreugde voor u zijn.
Dat kan met zo'n mooie

ZONNEBRIL

van



P. Hoppenbrouwers
v.h. v.d. Ham
EMMAPLEIN 11
HEERLEN
telefoon 711984
bij de St.-Pancratiuskerk
t.o. Wyers-passage.

bont zomerprijzen

"Ik was er al meteen kapot van toen ik 'm zag hangen. 'n Vlot, apart jasje. 'n Beeldje vind je niet? En ècht bont. Ik wil geen imitatie, jasses nee, daar loopt zo-wat de hele stad mee. Deze was 140 gulden afgeprijsd. 'n Zomerprijs of zoiets. Ik ga toch niet weg dit jaar, dus dacht ik, dat kan dan fijn van m'n vakantiegeld. Enne... hupsakee hebbes!"

demer 43 bovenstoffenhal, in eindhoven





Ik hou nu tenminste af en toe wat over.

Er zijn af en toe van die meevallertjes in 't leven.
Van die dingen die je niet verwacht.

Ik had bijvoorbeeld nooit gedacht dat ik met mijn salaris ooit nog eens wat over zou houden. En nu ineens lukt het wel.

Dat wil zeggen, het lukt sinds ik mijn geld in plaats van in een loonzakje op een ABN-salarisrekening ontvang.

Alle mensen, wat scheelt dat veel! Als je je geld niet meer in huis hebt, geef je het veel minder gauw uit.

Als ik tegenwoordig iets koop schrijf ik gewoon even een betaalcheque uit en mijn maandelijkse rekeningen betaalt de bank automatisch voor me.

Op de een of andere manier regel ik het nu beter.

En zo'n ABN-salarisrekening kost niets. Integendeel je krijgt er nog 3½% rente op ook.

En trouwens als ik wat ik over heb, op een ABN-spaarrekening zou zetten krijg ik tot 7% rente.

'n Aardig extra centje om m'n kampeeruitrusting af en toe aan te vullen.

Bon voor folder. Ik wil wat meer weten over alle voordelen van een salarisrekening.

Naam: ....

Straat: ....

Plaats: ....

In envelop (géen postzegel erop) sturen naar ABN, Antwoordnr. 3502, Amsterdam.

Algemene Bank Nederland

PLOUM STEENKOLEN KERKRADE

zoekt wegens niet aflatende activiteiten in kolen, olie, benzine, grondstoffen, bouwmaterialen en transporten

ENKELE AANKOMENDE ADM. KRACHTEN

Gedacht wordt aan jongelui die hun studie aan mulo of mavo beëindigd hebben. Ook diegenen welke het diploma leao + typen bezitten worden verzocht te solliciteren.

Goede salariëring, reiskostenvergoeding etc.

Met vakantieplannen kan rekening worden gehouden.

Sollicitaties met uitvoerige inlichtingen, eventuele pasfoto etc. te richten aan direktie Gebr. Ploum c.v. Holzstraat 47, Kerkrade.

Gelieve op briefomslag te vermelden sollicitatie in linkerbovenhoek.



Pruik succes

De elite pruik voor mode Nederland.

Pruik succes is de kwaliteits pruik van

100% ECHT HAAR

die iedere vrouw nog mooier maakt en ...... interessanter.
Keus uit vele modellen in maar liefst 24 kleuren.
Ongelooflijk laag geprijsd.
Imitatiepruiken kosten vaak meer.

MODEL JOLANDA	49.—
MODEL PASCALLE	59.—
MODEL LOLITA	69.—

Uw altijd klare 2e kapsel.

KOREMAN

ROTHKRANSLAAN 8 (OUDE HEIDE)
NIEUWENHAGEN — TELEFOON 04443-1641
Let op het juiste adres.
Onze showroom is boven gevestigd.

imburgs agblad

MEER DAN EEN MILJOEN ABONNEES GPD

Woensdag 10 juni 1970

irecteur-Hoofdredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Redactie Provincie - Nobelstraat 21 - Heerlen - Telefoon 718100

Geen aanwijzing voor verband met moord op Jan Martens

Verdachte van geldroof in Meers gearresteerd

(Van een onzer verslaggevers)

GELEEN-STEIN, 10 juni — In samenwerking met de districtsrecherche heeft de rijkspolitie van Stein gisteren de 24-jarige ongehuwde bouwvakarbeider A. L. uit Stein gearresteerd. De man wordt ervan verdacht in oktober 1969 een bedrag van ruim 27.000 gulden op klaarlichte dag te hebben geroofd uit de woning van de op 14 februari van dit jaar op brute wijze vermoorde 86-jarige Jan Martens uit Meers. L. worden verder meerdere diefstallen en inbraken in Stein en in België ten laste gelegd. Hij is ingesloten in het politiebureau van Stein en zal deze week na verder verhoor. worden voorgeleid aan de officier van justitie te Maastricht.



JAN MARTENS

Bij oude man 27000 gulden gestolen?

Alhoewel de rijkspolitie van Stein gisteren nadrukkelijk verklaarde dat er geen aanwijzing is dat de diefstal die L. pleegde iets te maken heeft met de moord op Jan Martens, was deze zaak gisteren in het kerkdorp Meers opnieuw het gesprek van de dag.

Meers dat deels behoort tot de gemeente Elsloo en deels tot Stein, vierde kermis. In de café's werd de naam van de ingesloten dader volledig en hardop genoemd. De naam alsmede die van een andere inwoner van Stein werden ook al direct na de moord in de kleine gemeenschap van Meers genoemd. Toen ontbrak het de politie, evenals nu nog bij de andere inwoner van Stein, aan voldoende bewijzen om tot arrestatie te kunnen overgaan. In Meers gonst het momenteel van geruchten over mogelijke verdere daders. Na de moord op de alleenwonende ongehuwde Jan Martens, vanwege zijn verschijning en geslotenheid voor de buitenwereld „Zwarte Jan" genaamd, wantrouwen in Meers veel dorpelingen zelfs elkaar.

De politie heeft eveneens diverse namen van „kandidaat-moordenaars" opgevangen....Het is vanzelfsprekend dat elke tip van harte welkom is en wordt nagetrokken. Maar we kunnen niet op uitlatingen van emotioneel geladen mensen afgaan", aldus de politie, die hier nog aan toevoegde dat ze reakties van veel inwoners toch wel best kan begrijpen.

Niet vrijgegeven

De woning aan de Grote Straat nummer 5a, waarin op zondagochtend 15 februari een neef en een zwager van het slachtoffer Jan Martens vermoord aantroffen, is door de justitie nog niet vrijgegeven voor familieleden omdat onderzoek en speurtocht naar de dader(s) nog in volle gang zijn.

Zoals bekend werd na de moord tijdens een voortgezet onderzoek in deze woning achter een stapel planken een trommel met 10.000 gulden gevonden. De vondst hiervan staafde bij de politie het vermoeden dat de moord uit roofzucht was begaan. Of deze 10.000 gulden het enige bedrag was dat Martens in huis had kon niet worden nagegaan omdat de man teruggetrokken leefde en zijn familie niet over geldzaken informeerde.



De woning aan de Grote Straat in Meers, waar Jan Martens werd vermoord, is door de justitie nog niet vrijgegeven aan de familieleden omdat het onderzoek nog voortduurt.

Meer arrestaties

Voor wat betreft de ingerekende bouwvakker L. is niet komen vast te staan dat hij ook bij de tweede geldroof betrokken is geweest. Zijn handel en wandel zullen echter vanaf verleden jaar oktober, toen het geldbedrag van 27 mille werd gestolen tijdens afwezigheid van Jan Martens, volledig worden nagegaan.

De politie van Stein kon gisteren nog geen nadere mededelingen verstrekken over de andere door L. gepleegde diefstallen en inbraken omdat zij het niet uitsluit dat in het kader daarvan nog meerdere arrestaties kunnen volgen.

Noodweer zette kelders blank

(Van onze verslaggevers)

HEERLEN, 10 juni — Was het hevige noodweer van gisteravond een zegen voor de agrariërs en de waterdistributiebedrijven, de gevolgen hebben tal van politie- en brandweerposten handenvol werk gegeven. Tientallen kelders in o.a. Heerlen, Hoensbroek, Brunssum, Schinveld en Geleen kwamen door de overvloedig neerstromende regen onder water te staan.

Centrum van het overstroomde gebied in Brunssum was de Dorpstraat. Hierstonden alle kelders blank, waardoor vooral winkelpanden werden gedupeerd. Op sommige plaatsen raakten opgeslagen goederen vlot, zoals bij de apotheker in de Dorpstraat waar poeiers en pillen de straat op dreven. In de Schiffelerstraat verzakte het wegdek, doordat een riool instortte. Op andere plaatsen kwamen putdeksels omhoog. In verschillende straten viel de electriciteit uit. Verkeersongevallen deden zich niet voor en er werd niemand gewond. Om half tien had de politie 32 meldingen van waterschade binnen.

In Hoensbroek kwamen eveneens meldingen van waterschade bij de plaatselijke politie binnen. O.a. aan de Leeuwerikstraat, Nieuwstraat en Schurenbergsweg liepen kelders onder water. Aan de Grubbelaan raakte het deksel van een put los, waarop automobilist F. G. uit Hoensbroek met zijn linker voorwiel in het gat dook. De wagen werd licht beschadigd.

In Schinveld had de vrijwillige brandweer het druk met het leegpompen van ondergelopen kelders aan de Beekstraat, het Wilhelminaplein en de Pastoor Brounsstraat.

De Heerlense brandweer die in Heerlen zelf op verschillende plaatsen assistentie verleende, spoot op de provinciale weg-zuid in Oirsbeek het wegdek schoon, nadat modder en vuil decimeters dik op straat was gespoeld.

Bij de politie in Geleen kwamen ongeveer 30 meldingen binnen van ondergelopen kelders, bedreigde winkelpanden en overstroomde kruispunten. Hier en daar bleken wegen en trottoirs te zijn verzakt.

Uitbreiding van machinefabriek in Schaesberg

SCHAESBERG, 10 juni — De machinefabriek May Fran Limburg N.V. uit Schaesberg zal haar bedrijf aanzienlijk uitbreiden en daardoor het personeelsbestand doen uitgroeien van tachtig tot honderdtwintig man, onder wie exmijnwerkers. Na het gereedkomen van de uitbreiding, waarmee over twee maanden gestart wordt, heeft May Fran de beschikking over een fabriekshal met een vloeroppervlakte van 6000 vierkante meter. De huidige produktieruimte beslaat 2000 vierkante meter. Het Ministerie van Economische Zaken heeft het bedrijf voor de uitbreiding in aanmerking laten komen voor de Investerings Premie Regeling.

Het moederbedrijf van de eerste Schaesbergse fabriek op het industrieterrein Strijthagen is Mayfran Inc in Cleveland. In Europa zijn twee vestigingen: May Fran Limburg N.V. en May Fran in Essen. May Fran Limburg leverde een belangrijk aandeel bij de vervaardiging van het machinepark voor DAF Born.

DE FEITEN:

● De voorzitter van de Stichting Schoolvereniging Susteren en omstreken, de heer Pustjens, heeft de heer E. de Schwartz, onderwijzer aan de lagere school in Dieteren, telefonisch meegedeeld dat hij per 1 augustus a.s. niet hoeft te rekenen op een vaste aanstelling.

● Tussen genoemde onderwijzer en het schoolbestuur waren reeds enkele maanden geleden moeilijkheden gerezen in verband met bijlessen voor de kinderen van lagere klassen.

visie op limburg

Goede school is niet makkelijk

Het probleem dat in Dieteren aan het licht is gekomen door de zogenaamde „bijles-affaire" is natuurlijk niet opgelost door het „ontslaan" van de betrokken onderwijzer. Het tegendeel is eerder waar: het ontslag — d.w.z. het niet geven van een vaste aanstelling — stelt het probleem nog eens in alle scherpte aan de orde. Dat probleem is: de sociale (on)leefbaarheid van kleine dorpen zoals Dieteren er een is.

Die kleine dorpen zijn in een wat schimmig, maar in ieder geval agrarisch verleden gegroeid als een zelfstandige eenheid, maar onvoldoende meegegroeid met het industrialiserende, verstedelijkende heden. Daardoor blijven deze dorpen achter in het voorzieningenpeil dat iedereen vandaag de dag als vanzelfsprekend en normaal beschouwt en waarvan het gemis pijnlijker wordt gevoeld, naarmate ook de mentaliteit van de dorpelingen meer is verstedelijkt. Tot die als minimaal te beschouwen voorzieningen, is zeker een goede, 6-klassige lagere school te rekenen. Een lagere school, waar de kinderen van het dorp precies dezelfde kansen krijgen als de kinderen op andere scholen.

Een dergelijke school bezit Dieteren blijkbaar niet en dat is het probleem waar het nu allereerst om gaat. Nu zou het niet helemaal eerlijk zijn om de schuld daarvoor op het onderwijzend personeel te schuiven, dat verbonden is aan de school die er wél is. Hier is veeleer sprake van een historisch gegroeide, maar intussen scheve situatie, die niet eenvoudig is recht te trekken. De oplossing van dit probleem is dáárom niet eenvoudig, omdat een verdere uitgroei van de kern Dieteren tot een „volwaardig" dorp — waarin een dergelijke school dan wel denkbaar zou zijn — een practisch niet te verwezenlijken gedachte moet worden geacht. Het is een doodgeboren kind zogezegd.

De nare gevolgen blijven niet uit. Enkele maanden geleden verklaarde het schoolhoofd zelf: „Het is zo, dat langzamerhand al het intellect uit Dieteren wegtrekt, hetgeen ook op school merkbaar wordt." Het aantrekken van nieuwe onderwijskrachten wordt daardoor ook weer bemoeilijkt, want laten we het maar gewoon zeggen zoals het is: wie wil aan zo'n school staan?

Zo raakt men werkelijk in een vicieuze cirkel, die vermoedelijk alleen met rigoureuze maatregelen is te doorbreken.

Maar om tot rigoureuze maatregelen te komen zullen er in Dieteren een gerichte wil om tot een oplossing te komen en een eendrachtige samenwerking nodig zijn. Samenwerking tussen én de onderwijskrachten én het schoolbestuur én ouders én eventueel andere instanties op gemeentelijk en provinciaal niveau.

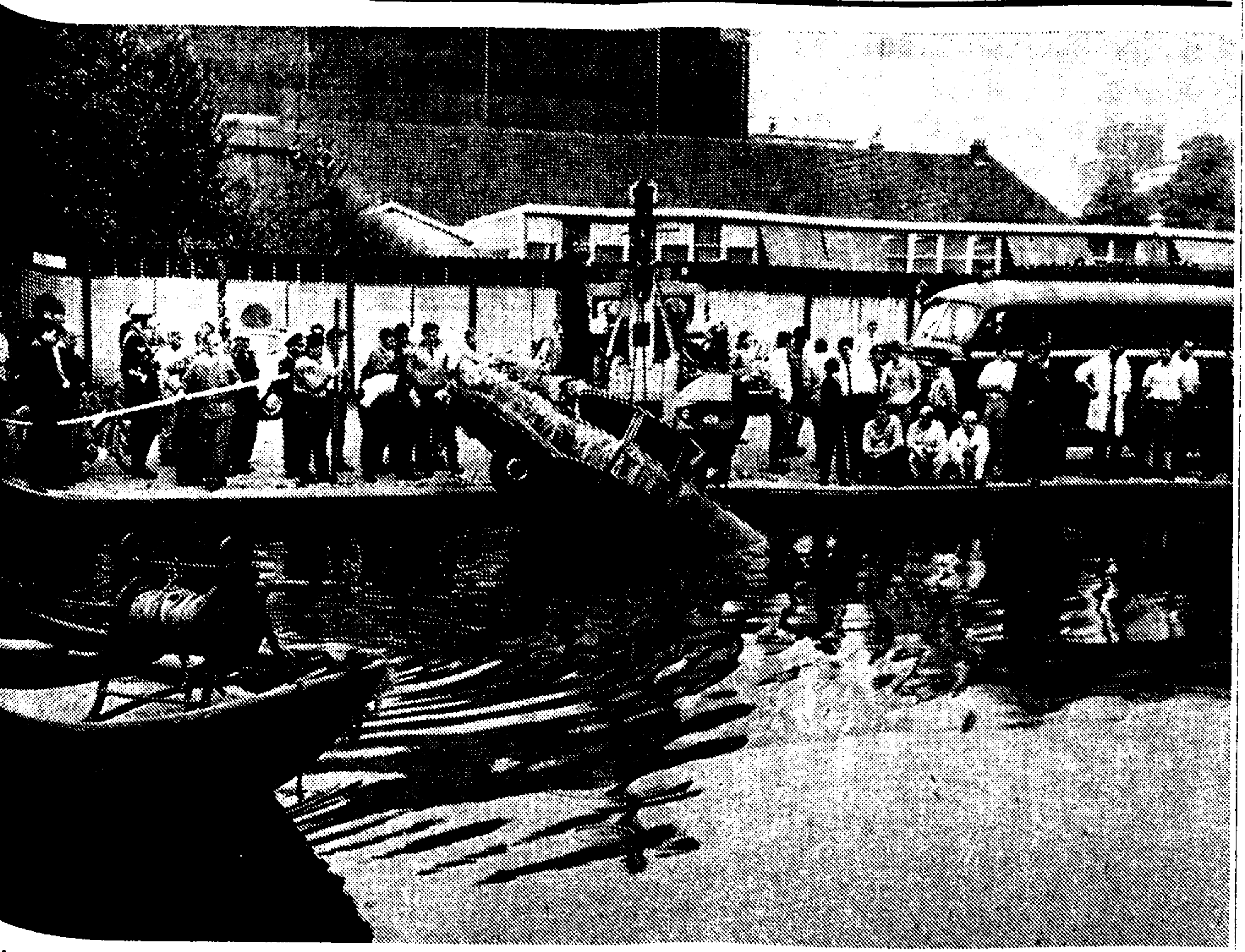
Waar, zoals in dit geval, zo fundamentele belangen op het spel staan van kinderen, ligt het voor de hand dat de ouders niet zozeer hierbij betrokken worden, maar dit zelf gaan aanpakken.

Een oudercomité lijkt de meest aangewezen weg en wanneer dit er nu spoedig zal komen heeft het „ontslag" van de betrokken onderwijzer toch vrucht gehad.

En worden er in de toekomst wellicht andere en betere maatregelen bedacht om te profiteren van vooruitstrevende mensen, dan door ze de bons te geven.

Want ja, inderdaad, dat zegt de voorzitter van het schoolbestuur terecht: „vooruitstrevende mensen zijn niet makkelijk". En dus stuur je ze dan maar de laan uit, dan ben je er van af. Dat is makkelijk. Net zoals het makkelijk is om kinderen de dupe te laten worden van gemiste kansen. Maar zijn we dan niet wat te makkelijk uitgevallen?

Van de Maas naar de sloop



MAASTRICHT, 10 juni. — De Maastrichtse brandweer en het takelbedrijf W. van Hooren uit Heer hebben gistermiddag in het Bassin meer dan een uur gedregd naar een te water geraakte auto. Men ontdekte het obstakel pas toen een grindschip ermee in aanvaring kwam zonder er overigens nadelige gevolgen van te ondervinden. Aangezien niet bekend was wanneer de auto te water was geraakt en of er eventueel nog personen in zouden zitten, werd meteen alles in het werk gesteld om de wagen op het droge te krijgen. Achteraf bleek dat de wagen bestemd was voor de sloop en vermoedelijk door zijn voormalige eigenaar het water in was gereden om er van af te zijn.

Ondeugdelijke tankwagen was rijdende bom

DIRECTEUR TRANSPORTBEDRIJF KRIJGT 1750 GULDEN BOETE

(Van onze verslaggever)

SITTARD, 10 juni. — Kantonrechter mr. H. Engelen van Sittard heeft gisteren bij verstek directeur P. Ch. van het transportbedrijf S.T.L. uit Metz (Frankrijk) conform de eis veroordeeld tot een boete van 1750 gulden of 175 dagen hechtenis. Toen de rijkspolitie van Beek een tankwagen van het bedrijf enige tijd geleden controleerde, bleek het voertuig namelijk een „rijdende bom" te zijn. De trekker met oplegger, gevuld met ruim 17 ton van het zeer explosieve en uiterst brandbare propyleengas in vloeibare vorm, was niet voorzien van deugdelijke remmen, terwijl de handrem helemaal niet werkte, de stoplichten niet functioneerden, een buitenspiegel ontbrak en de draagveren een groot aantal breuken vertoonden.

De tankwagen werd in Beek korte tijd nadat het voertuig werd gevuld door de politie aangehouden. Tijdens een controle bleken de remmen zo slecht te functioneren dat de wagen bij een snelheid van 80 kilometer per uur nog 100 meter doorschoot als de remmen volledig werden ingedrukt. De draagveren verkeerden in zo'n slechte staat dat ook de nog aanwezige steunpunten het mogelijk weldra begeven zouden hebben. Ook de chaotische toestand van het interieur van de bestuurderscabine vormde een bewijs voor de slechte staat van onderhoud.

Te intensief

Het bedrijf is ook enkele jaren geleden in het nieuws gekomen toen de werknemers (chauffeurs) van de maatschappij protesteerden tegen het zeer hoge aantal werkuren per week.

Volgens het politierapport betreffende de „rijdende bom" is het zeer goed mogelijk dat de slechte toestand waarin de wagen verkeerde ook nu te wijten was aan het feit dat de voertuigen zeer intensief worden gebruikt.

„De bestuurders van de combinaties van de maatschappij worden uitbetaald naar gelang het aantal ritten dat zij verrichten. Dit gaat ten koste van het onderhoud aan en de controle op het voertuigenpark van het bedrijf", aldus het politierapport.

De tankwagen die verleden jaar in België ontplofte was een soortgelijk voertuig met dezelfde lading als de wagen waarvan gisteren tijdens de zitting van het kantongerecht sprake was.

Officier van justitie mr. G. Weggemans achtte het gisteren gezien de strenge controle die door de politie wordt uitgeoefend, niet waarschijnlijk, — maar ook niet uitgesloten — dat in ons land nog meer in slechte staat verkerende tankwagens rondrijden.

De zeer slechte remmen van de tankwagen uit Metz achtte de heer Weggemans het meest kwalijke aan het voertuig. Zijn eis hiervoor luide dan ook: 1000 gulden of 100 dagen hechtenis.

Parkeervakken op straat gekalkt

VENLO, 10 juni — De penningmeester van de ondernemersvereniging in het Venlose stadsdeel Blerick zal van een schoonmaakbedrijf een flinke rekening gepresenteerd krijgen, nadat een aantal leden maandagnacht na afloop van een vergadering met verf de Kloosterstraat enigszins hadden „verfraaid". De politie ontdekte gistermorgen, dat de straat er plotseling een aantal parkeervakken had bijgekregen, in één daarvan stond al een auto. Op het wegdek hadden de winkeliers de leus: „Venlo gaat plaveien, Blerick parkeren" gekalkt. De middenstandsvereniging heeft aangeboden op haar kosten alle verf te laten verwijderen.

Geen vervolging burgemeester in Monfort

ROERMOND, 10 juni — Het door de rijksrecherche in Den Bosch tegen burgemeester J. K. E. Apers van Montfort ingesteld onderzoek naar aanleiding van beschuldiging van meineed door opper Nico de Jong uit Herten heeft voor officier van justitie mr. W. Uiterwaal te Roermond geen aanknopingspunten voor een strafvervolging tegen de burgemeester opgeleverd. Het onderzoek kwam op gang nadat opper De Jong de beschuldiging had gedaan in een brief aan minister mr. H. K. J. Beernink van binnenlandse zaken in april van dit jaar.

Opper De Jong betichtte de burgemeester van meineed omdat die in mededelingen aan de districtscommandant van de rijkspolitie te Roermond en in zijn verklaringen onder ede voor het aambtenarengerecht te Roermond het deed voorkomen alsof hij een optreden van opper De Jong in mei 1958 in Montfort persoonlijk had meegemaakt, ofschoon hij pas in september van dat jaar naar Montfort kwam. De Jong zou volgens de verklaringen van de burgemeester over de rijweg lopende kerkgangers hebben bekeurd. Maar in werkelijkheid deelde wachtmeester Rutten die bekeuringen uit.

Maaskeien 50 ct. per kilo

ROERMOND, 10 juni. — Een onbekende aardappelhandelaar heeft gelijk met zijn handelswaar een partij maaskeien voor vijftig cent per kilo van de hand weten te doen. De heer A. Wolfs uit Roermond is een van de slachtoffers van deze geraffineerde oplichting.

Drie weken geleden trok bij hem een vrachtwagen aardappelen door de straat. Bij de familie Wolfs mocht hij 100 kilo van de beste soort afleveren voor vijftig cent per kilo. De handelaar bood gedienstig aan de zakken zelf naar de kelder te brengen. Pas dinsdag hoorde de heer Wolfs van zijn dochter dat die elke keer als ze een hoeveelheid aardappelen naar boven haalde er stenen tussen vond. Stenen die de grootte en ook wel de kleur van aardappelen hebben.

Toen de heer Wolfs dat verhaal van zijn dochter hoorde ging hem een licht op. „Zondagavond zat ik met mijn zoon aan de Maas in Buggenum te vissen. Ik zag daar twee jongens van rond twintig jaar alsmaar stenen zoeken in de Maas. Ze brachten die in emmers naar een lelijke eend die een stukje verderop stond. Ik geloof nu dat ze die stenen zochten om ze als aardappelen te verkopen", vertelde de bij de neues genomen Roermondenaar.

Geboren:

Roosje

dochter van
J. C. A. Weijers
C. C. Weijers-Hoenderdos

Dr. Goossensstraat 54, Heerlen
Tijdelijk:
De Weverziekenhuis, West 2, kamer 1, toestel 2022

Op zaterdag 13 juni as. hopen wij met onze ouders

M. J. H. G. Alberigs
en
A. M. Alberigs-Loenis

hun 50-jarig huwelijksfeest te vieren.

Om 11 uur zal in de Augustinuskerk een H. Mis tot dankbaarheid worden opgedragen.

Indien U hen wilt feliciteren stellen wij U daartoe gaarne in de gelegenheid tijdens een receptie in Hotel „Den Haam" van 17.30 tot 19.30 uur.

Hun dankbare kinderen en kleinkinderen

Elsloo, juni 1970

De plechtige tweede jaardienst voor mijn dierbare echtgenoot

Pierre Aretz

zal plaatsvinden op zaterdag 13 juni as. om 19.00 uur in de kerk van de H. Familie te Schaesberg.

Mevr. Aretz-Derix

Schaesberg, juni 1970
Ruiterstraat 12

FAMILIEBERICHTEN

GEBOREN :

Daniëlle Anna Johannes Marie, dochter van J. Kerckhoffs-Nelissen, Maastricht, Old Hickoryplein 62a.

Roger, zoon van H. Bartels-Paes, Maastricht, Populierweg 148.

Diana, dochter van M. H. J. Pachen-Prevaes, Heer, Demertstraat 6.

Karin Loes, dochter van J. J. Mulder-Ubaghs, Bunde, Beukenlaan 76.

OVERLEDEN :

Maria Catharina Rodolf, oud 73 jaar, Maastricht, Calvariestraat 2b. De uitvaartdienst vindt plaats op donderdag 11 juni om 10.00 uur in de parochiekerk van St.-Servaas te Maastricht.

Lodewijk Lardenoije, oud 51 jaar, echtgenoot van Annette Dresens, Maastricht, Mgr. Poelsplein 36. De uitvaartdienst vindt plaats op donderdag 11 juni om 11 uur in de parochiekerk van de H. Don Bosco, Heugemerveld, Maastricht.

Maria Cox, oud 80 jaar, Maastricht, Herbenusstraat 105. De uitvaartdienst vindt plaats op donderdag 11 juni om 10 uur in de hoofdparochiekerk St.-Servaas te Maastricht.

Hubert Theodoor Aloijs Maria Cuypers, oud 72 jaar, echtgenoot van Hendriëtte Aldegonda Maria Smit, Maastricht, Mergelweg 52. De uitvaartdienst vindt plaats op donderdag 11 juni om 12 uur in de parochiekerk van de H. Petrus Villapark, Maastricht.

HUWELIJKEN :

Miep Steijns en Jan Kerkhoffs. De inzegening vindt plaats op vrijdag 12 juni om 11 uur in de parochiekerk van de H. Antonius van Padua te Nazareth. Adres van de dag: Hotel De Trepkes, Stationstraat 14, Maastricht. Receptie van 18.00—19.30 uur.

Mia van Bogaert en Walter Storcken. De inzegening vindt plaats op vrijdag 12 juni om 11 uur in de basiliek van O.L. Vrouw te Maastricht. Adres van de dag: Zaaltje Koepelkerk, Heerderweg 3, Maastricht. Receptie van 17.30—19.00 uur.

---

† Diep bedroefd, maar met grote dankbaarheid voor hetgeen hij voor ons is geweest, geven wij kennis dat de Almachtige tot Zich heeft genomen, na een kortstondige ziekte, mijn inniggeliefde echtgenoot, broer, behuwdbroer, oom en neef

Willem Bergmeester

echtgenoot van
ANTONIA PLITSCHER

Hij overleed in de leeftijd van 70 jaar.

De bedroefde familie:
Hoensbroek: **Mevr. A. Bergmeester-Plitscher**
Familie Bergmeester
Familie Plitscher

Hoensbroek, 8 juni 1970

De begrafenis zal plaatshebben op vrijdag 12 juni as. om 11.00 uur op de begraafplaats te Hoensbroek-Passart. Bijeenkomst rouwhuis Emmastraat 94 om 10.30 uur, waar tevens gelegenheid tot condoleren vanaf 10.15 uur.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het Uitvaartcentrum Hoensbroek, Hoofdstraat 100.
Bezoekuren iedere dag van 14.00-15.00 en van 19.00-20.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven dit toe te schrijven aan de droeve omstandigheden waarin wij ons bevinden en deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† Tot onze diepe droefheid overleed heden, door een noodlottig verkeersongeval, voorzien van het H. Sacrament, mijn geliefde vrouw, onze lieve moeder, behuwd- en grootmoeder, dochter, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Grada M. H. H. Bekkenutte

echtgenote van
MARINUS H. HAZEKAMP

op de leeftijd van 52 jaar.

De bedroefde familie:
Heerlen: **M. H. Hazekamp**
G. H. Hazekamp
Bleijerheide: **M. H. J. Loopik-Hazekamp**
W. H. Loopik en kinderen
Schaesberg: **H. E. N. Hazekamp**
Fr. Hazekamp-Franck
en kinderen
Heerlen: **H. G. M. Blauw-Hazekamp**
R. G. Blauw en kinderen
Gerry Hazekamp
Treesje Hazekamp

Heerlen, 8 juni 1970

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden vrijdag 12 juni as. om 11 uur in de parochiekerk van de H.H. Martelaren van Gorcum, Sittarderweg, Heerlen. Bijeenkomst Smaragdstraat 14, Heerlen, om 10.30 uur.
Rozenkransgebed donderdag na de avondmis van 7 uur in de kerk.

---

† In de vrede van Christus is heden plotseling van ons heengegaan, voorzien van het H. Sacrament der Zieken, in de leeftijd van 60 jaren, in het De Weverziekenhuis te Heerlen, mijn inniggeliefde echtgenoot, onze dierbare vader, behuwdvader, opa, broer, oom en neef

Willem Hubert Smeets

echtgenoot van
MARIA HUBERTINA GERTRUDA RUIJTERS

De bedroefde familie:
Familie Smeets
Familie Ruijters

Valkenburg, 9 juni 1970
Pastoor Sartonstraat 32

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op vrijdag 12 juni as. om 10.30 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Altijddurende Bijstand te Valkenburg. Bijeenkomst aan de kerk om 10.15 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.
De rozenkrans voor zijn zielerust wordt gebeden donderdagavond om 7 uur in voornoemde kerk.
De overledene ligt opgebaard in het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoekuren rouwkapel van 17.30 tot 19.00 uur.

---

† Hiermede geven wij kennis van het plotseling overlijden, op de leeftijd van 67 jaar, onze echtgenoot, vader, grootvader, schoonvader, broer, schoonbroer, oom en neef

Hendrik Jozef Vreuls

echtgenoot van
MARIA CAROLINA SCHILLINGS

Wij bevelen de ziel van de overledene in uw gebed aan.

Namens de familie:
Wed. M. C. Vreuls-Schillings

Nieuwenhagen, 8 juni 1970
Hereweg 29

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op donderdag 11 juni as. om 10.00 uur in de parochiekerk Maria Hulp der Christenen te Nieuwenhagen. Bijeenkomst aan de kerk.
De overledene wordt herdacht tijdens de avondmis op heden woensdag 10 juni as. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
De overledene is opgebaard in de chapelle ardente aan de Raadhuisstraat 32 te Nieuwenhagen. Bezoekuren van 18.00—18.15 uur.

Heden ging van ons heen onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder en oma

Anna Sophia Rijkhoek

weduwe van
JAN LAMBERT HERMAN ROOS

in de ouderdom van 83 jaar.

In dankbare herinnering:
Heerlen: **A. Cl. Uwland-Roos**
J. H. Uwland
Waubach: **J. Roos**
E. Roos-Ritzen
Venlo: **S. M. v.d. Veen-Roos**
H. J. v.d. Veen
Heerlen: **A. C. de Vries-Roos**
G. de Vries
en kleinkinderen

Heerlen, 8 juni 1970
Huize Tobias, Tacitusstraat 2
Condoleantie-adres: J. H. Uwland, Proculusstraat 7, Heerlen.

De rouwdienst, geleid door de Weleerwaarde Heer Ds. H. C. Nortier, zal gehouden worden op vrijdag 12 juni as. om 14.30 uur in de Ned. Hervormde Kerk aan het Tempsplein te Heerlen, waarna de teraardebestelling zal plaatsvinden op de Algemene Begraafplaats, ingang Groene Boord. Gelegenheid tot condoleren vanaf 14.15 uur in de coonsistoriekamer van voornoemde kerk. Bijeenkomst aan de kerk.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkamer van het de Weverziekenhuis. Bezoekuur van 17.00 tot 18.30 uur.

Voor uw blijken van deelneming, betoond bij het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare en onvergetelijke echtgenoot

Heinrich Bock

betuig aan familie, vrienden, buren en bekenden mijn hartelijke dank.

Mevr. F. Bock-Kapel

Heerlen, juni 1970
Govert Flinckstraat 71 c

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op vrijdag 12 juni om 19 uur in de H. Hartkerk te Schandelen.

Tot onze droefheid geven wij u kennis, dat heden van ons is heengegaan, in de vrede van de Heer, onze geliefde moeder en oma

Elisabeth Hooiveld

weduwe van
JACOB HENDRIKS

in de ouderdom van 86 jaar.

Kinderen Hendriks
klein- en achterkleinkinderen

Beersdal-Heerlen, 9 juni 1970

De teraardebestelling zal plaatsvinden zaterdag 13 juni as. op de Algemene Begraafplaats te Heerlerheide, voorafgegaan door een rouwdienst in de Sionskerk, Kampstraat, Heerlerheide om 12.00 uur, geleid door de Weleerwaarde Heer Ds. A. C. Jalink. Bijeenkomst Geulstraat 18, Beersdal om 11.30 uur.
Gelegenheid tot condoleren vanaf 11.45 uur in de consistoriekamer van voornoemde kerk.
Voor vervoer huis-kerk-begraafplaats en terug is gezorgd.

Doe Gij met mij naar Uwen Wil
ik vind geen zweem van Weerstand meer
ik ben in Uwen Vrede stil
en ken U als mijn Heer.

Rustig en kalm ging van ons heen, in de leeftijd van 73 jaar, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, grootvader, overgrootvader, schoonbroer en oom

Hendrik Jansen

echtgenoot van
WILHELMINA ELLERKAMP

Uit aller naam:
Kerkrade-West: **W. Jansen-Ellerkamp**
Kerkrade-West: **Fam. J. Gijzen-Jansen**
Copperas Cove, U.S.A.: **Fam. H. Jansen-Kemper**

Kerkrade-West, 9 juni 1970
Romeinenstraat 37

De begrafenis vindt plaats op zaterdag 13 juni as. op de Prot. Begraafplaats te Kaalheide, voorafgegaan door een rouwdienst in de Julianaschool, v.d. Weijerstraat 4 en geleid door de Weleerwaarde Heer Ds. G. H. Cohen Stuart, om 11 uur v.m.

Liever geen bezoek.

Voor de belangstelling tijdens de ziekte en medeleven bij het overlijden en de begrafenis van onze dierbare moeder, schoonmoeder en oma

Mathilde
G. H. Verbeek-Janssen

betuigen wij onze oprechte dank.

Kinderen en kleinkinderen

Heerlen, juni 1970
Pijnsweg 27

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 13 juni as. om 18.00 uur in de parochiekerk van de H. Martinus te Welten.

Voor uw belangstelling en deelneming, betoond bij het overlijden en de begrafenis van mijn echtgenoot

Hubert Jozef Jagers

betuigen wij aan allen onze hartelijke dank.

A. C. Jagers-v. Amersfoort,
kinderen en kleinkinderen

Kerkrade-W., juni 1970

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 14 juni as. om 10.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Altijddurende Bijstand te Heilust (Spekholzerheide).

Voor uw blijken van deelneming, ondervonden tijdens de ziekte, het overlijden en de begrafenis van mijn lieve en zorgzame man

Arend Dost

betuig ik aan allen mijn oprechte dank.

Mevr. T. Dost-Meijer

Heerlerheide, juni 1970
Anjelierstraat 94

'Hete' vergadering Schaesbergse raad

SCHAESBERG, 10 juni. — Schaesbergs vroede vaderen hebben gisteravond in een drukkend hete raadszaal een zeer kalm verlopen raadsvergadering gehouden. De raad verleende een crediet van ƒ 549.92 voor de aanschaf van een radio met twee luidsprekers voor de jongens St. Jozefschool in de Curaçaostraat, en een crediet van ƒ 150 voor de invoering van een nieuwe leesmethode in de St. Aloysiusschool aan de Past. Schattenstraat. Dit bedrag is 1/10 gedeelte van de kosten van aanschaf. De MAVO Petrus en Paulus profiteerde van een crediet van ƒ 7413,29 voor de aanschaf van leermiddelen voor scheikunde, handenarbeid, biologie en muzikale vorming en verder een bedrag van ƒ 841.36 voor de aanschaf van leermiddelen voor lichamelijke oefening.

Aan de verbindingstrap tussen Sportweg en Parklaan zullen twee lichtmasten bijgeplaats worden waarvan de kosten worden geraamd op ƒ 920.00.

Verder besloot de raad dat in verband met het bouwen van 50 particuliere woningen en 30 woningwetwoningen in het bestemmingsplan „Aan de Slagboom" een gedeelte van het Sleutelvoetpad en van het Kesselvoetpad aan het openbare verkeer wordt onttrokken.

Op 25 juni 1968 besloot de Schaesbergse raad het complex patiowoningen „Eikske" de naam Kennedy-plantsoen te geven. Zoals bekend worden in dat gebied nog eens 16 van dergelijke woningen gebouwd. De situering is zodanig dat deze practisch een geheel vormen met de bestaande woningen in het Kennedy-plantsoen. In verband hiermede leek het de voltallige raad logisch ook de nieuwe wegen de naam Kennedyplantsoen te geven

De heer F. Weerts zal een uitkering bedrijfsschade- en likwidatie vergoeding ontvangen groot ƒ 94.000. Het kleine verschil met het taxatierapport dat overigens gelegen was in het feit dat de heer Weerts ook recht heeft op uitkering gewassenschade omdat een gedeelte van de landerijen voortijdig in gebruik werd genomen voor de realisering van het bestemmingsplan „Aan de Slagboom", deed de heer Pastoors het college van B. en W. tot voorzichtigheid te manen om geen precedenten te scheppen.

Aan de Coöp. Melkinrichting de Mijnstreek werd in het industrieterrein een perceel grond van 600 m2 verkocht waar koelcellen als uitgiftedepot zullen worden geplaatst. Mevrouw drs. Mol-Vermunt trok dit soort vestigingen in het geheel niet aan. „Zo komen we niet verder", aldus mevrouw Mol. De burgemeester antwoordde dat doelbewust enkele kleine percelen werden geprojecteerd juist voor dergelijke kleine bedrijven.

Nieuwbouw

De Oranje Nassaumijnen hebben voorts te kennen gegeven dat een verdere verlenging inzake het huren van 8000 m2 grond t.b.v. het nood-atheneum-havo aan de Leenderkapelweg na 1 mei 1972 niet meer mogelijk is.
Burgemeester Prick zei dat het de uiterste datum was en voegde daaraan toe dat er geen schijn van kans is dat de nieuwbouw van het Eykhagencollege voor genoemde datum in het Dormigplan gerealiseerd zal zijn.
Het Eykhagencollege startte met twaalf klaslokalen op 7 september 1963 terwijl op 6 september 1965 zes nieuwe lokalen in gebruik werden genomen. Op 22 april van dit jaar werd een vergunning verleend voor het andermaal bouwen van zes nieuwe lokalen waarmee men thans in volle gang is.

Nabij het Eikenbosje is een terrein groot 3 hectaren gereserveerd voor het nieuwe college.

Exposities in De Galerij en Boerehöfke

BRUNSSUM, 10 juni. — De Maastrichtte kunstenares Doris Becke zal van 11 tot 28 juni in de Galerij te Brunssum exposeren. De tentoonstelling omvat grafisch werk. De Galerij is dagelijks geopend van 15.15 tot 20 uur.

In 't Boerehöfke te Hulsberg wordt op vrijdag 12 juni om 20.15 een expositie geopend van acht in Amsterdam wonende kunstenaars. Gerard Höweler, Tonny Andreas en Joop Hollanders tonen beelden, Oey Tjeng Sit lino's, Yvonne Kracht, screens, Berend Peter, konstrukties Marion Herbst en Onno Boekhoudt, sieraden. 't Boerehöfke is iedere dag, behalve op maandag, geopend van 14 tot 22 uur.

Ds van den Akker:

Oecumenische experimenten overschrijden gevarenzone

DEN BOSCH, 10 juni — Ds. N. K. van den Akker, praeses van de provinciale kerkvergadering der Nederlands Hervormde Kerk in Noord-Brabant en Limburg, heeft gisteren op de pastoresdag in Den Bosch krachtig gewaarschuwd tegen de vergaande experimenten op oecumenisch gebied, die de katholieke kerk van Nederland in open conflict dreigen te brengen met Rome. „De gevarenzone is mijns inziens overschreden", zo waarschuwde hij.

Tot de goede oecumene behoort, dat wij een soort moratorium in acht nemen om ons te bezinnen op de wezenlijke vragen van het ambt. Ds. Van den Akker wees erop, dat de grenzen, die er zijn, ook in acht genomen dienen te worden.

Hij wees er vervolgens op, dat Rome het ambtsrapport van het Nederlands pastoraal concilie blijkbaar verkeerd heeft begrepen zoals duidelijk wordt uit de brief van Paus Paulus aan kardinaal Villot. „We moeten op het gebied van de open communie en van het ambt niet te ver willen gaan en zo de positie van de Nederlandse bisschoppen in gevaar brengen. Ik ben en blijf voorstander van oecumenische experimenten, maar het lijkt op het ogenblik wel op een Karel Appel-sfeer, van rotzooi maar wat aan", aldus ds. Van den Akker.

Eerste sleutel overgedragen

Nieuwstadt heeft 10 bejaardenwoningen

Dokter W. v.d. Fuhr draagt de sleutel van de eerste bejaardenwoning in Nieuwstadt over aan de heer en mevrouw Wauben

NIEUWSTADT, 10 juni — Aan de Millenerpoort in Nieuwstadt is gistermiddag tijdens een korte plechtigheid aan het echtpaar Wauben de sleutel overgedragen van een der nieuwe bejaardenwoningen. Er zijn tien zeer moderne bejaardenwoningen gerealiseerd door de Stichting Bejaardenzorg Nieuwstadt. De voorzitter hiervan, dokter W. v.d. Fuhr, sprak — alvorens de sleutel te overhandigen — zijn vreugde uit over de gereedkoming van dit complex en voorts dankte hij de instanties, die hun medewerking hebben verleend. Burgemeester Willeme bood namens het gemeentebestuur het echtpaar Wauben een bloemetje aan. De tien bejaardenwoningen — de eerste in Nieuwstadt — zullen deze en volgende week door de nieuwe bewoners worden betrokken. Het project is ontworpen door „Ons Limburg" en de bouw geschiedde door aannemer v.d. Berg te Nieuwstadt. In het plan Christinaweg zal mogelijk ook nog een aantal bejaardenwoningen worden gebouwd.

Grote droogte oorzaak van veel moeilijkheden

Regen geschenk uit de hemel

HEERLEN, 10 juni — Als een geschenk uit de hemel werden de hevige onweersbuien begroet die gisteravond in Limburg naar beneden plensden. Aan een periode van grote droogte is daarmee een (voorlopig) einde gekomen. De 17 Limburgse waterleidingbedrijven werken op volle toeren om iedereen in de provincie van water te voorzien. Niet een tekort aan water, maar de te geringe capaciteit van technische installaties en leidingen om aan de tijdens de hitte- en droogteperiode sterk gestegen vraag naar koel water te voldoen is oorzaak van moeilijkheden en hier en daar zelfs kritieke situaties geweest.



De omzet van frisdranken bereikte de afgelopen dagen een top.

Bijna overal in Limburg is gisteren nog eens een dringend beroep op de bevolking gedaan om zuinig met de capaciteit van installaties en leidingen om te springen. Voor sommige distributiegebieden van waterleidingmaatschappijen heeft dat beroep een streng gebiedend karakter elders is het slechts een vriendelijk verzoek om daardoor ieders aanspraak op voldoende drinkwater veilig te stellen. De Heerlense streekbrandweer houdt er sinds gisteren rekening mee dat toch nog gebieden droog zullen vallen en houdt een slangenwagen gereed waarmee desnoods bluswater over een lengte van drie kilometer kan worden aangevoerd.

De directies van watermaatschappijen stuurden geluidswagens de straat op om de mensen ervan te weerhouden tuinen en straten te besproeien. Enigszins regulerend werd opgetreden door de druk op sommige leidingen te verminderen. De waterleidingmaatschappij Zuid-Limburg begon gistermorgen weer met volle reservoirs. Die waren gedurende de nacht tevoren koortsachtig volgepompt nadat maandag overal — ook van het reservoir in de watertoren te Schimmert — de bodem te zien was geweest.

De waterleidingmaatschappij Midden- en Noord-Limburg treedt streng op tegen clandestien waterverbruik door sproeien. Wie van deze waterleverancier water wil afnemen voor het sproeien van tuinen en het wassen van auto's moet daarvoor een aparte vergunning vragen. Daarbij wordt dan vanzelf van oppervlaktetarief naar metertarief overgeschakeld. In Helden-Panningen werden de bewoners van twee straten bijna stuk voor stuk betrapt op clandestien sproeien en door de directie ook ongevraagd met metertarief toebedeeld.

Achterstand

De grote droogte heeft ook een direkte weerslag gehad op de omzet van bier, frisdranken en ijs. Het Bureau voor de Biet- en Mineraal-waterhandel, een overkoepelende organisatie voor brouwerijen en bottelarijen van frisdranken, deelde mee dat een achterstand is ontstaan in de aflevering van de drankproducten. Vooral op het gebied van de grote flessen, de z.g. „gezinsflessen", bestaat een achterstand van één week tot tien dagen.

Bij grote frisdrankenfabrieken, zoals Van Beiten in Maastricht en Herschi in Heerlen is de produktie zoveel mogelijk opgevoerd en wordt er op alle afdelingen overgewerkt, om de vraag te kunnen bijbenen. IJsfabriek Sibema uit Maastricht maakte bekend dat het mooie weer van de laatse dagen het vijfvoudige van de normale omzet heeft veroorzaakt.

Ook bij Brands bierbrouwerijen in Wijlre wordt van een topomzet gesproken. Het bedrijf heeft zelfs vreemde wagens ingezet om al het bier te kunnen vervoeren. De Gulpener bierbrouwerij meldt vooral een grote omzet van het flessenbier. ‚Maar dat kan evengoed aan de wereldkampioenschappen voetbal in Mexico te danken zijn als aan de hitte van de laatste dagen", aldus een woordvoerder.

In de agrarische sector valt de situatie op het moment nog mee. De grond bevatte ten gevolge van het zeer natte voorjaar nog veel reserve-water, zodat de voorbije droogteperiode niet onmiddellijk zorgen baarde. De zomergranen op de lichte grond hadden echter wél last van de regenloze periode, zodat de onweersbuien van gisteravond zeer welkom waren. Zomergerst en tarwe schoten niet op. Ze bleven achter in ontwikkeling en dreigden een kort gewas te leveren. Ook de jonge bieten hadden het moeilijk. Voor de zandgronden, de aspergevelden en de aardbeienvelden is de overvloedige regen eveneens van groot nut geweest.

Groot was de drukte in de Limburgse zwembaden. „Eens te meer bleek echter dat Maastricht en Valkenburg de zwakke plekken vormen in de spreiding van openluchtbaden in Limburg", aldus drs. J. Dazert, inspecteur van de Volksgezondheid in Limburg. In het toeristenseizoen moet Valkenburg een geweldige druk verwerken, terwijl in Maastricht niet veel gelegenheid is voor koeltezoekers om een verfrissende duik in een openluchtbad te nemen. In de rest van Limburg is de toestand de laatste jaren aanmerkelijk verbeterd. Het aantal openluchtbaden is uitgebreid en er worden plannen gemaakt voor de aanleg van nieuwe baden.

Het verwarmde openluchtbad in Simpelveld kan 25 juni worden geopend. In Vaals, Gulpen Eijsden en Rimburg zullen zwembaden worden gegraven als onderdeel van recreatiecomplexen. De baden in Meerssen en Posterholt worden vernieuwd. „Er is in Limburg gelukkig een hoop veranderd vergeleken met enkele jaren geleden", zegt drs. Dazert. „Kerkrade heeft zijn bad uitgebreid. Schaesberg heeft een bad gekregen. Elsloo eveneens. De achterstand in Limburg wordt geleidelijk ingelopen".

De hygiëne in de openluchtbaden is over het algemeen redelijk, volgens drs. Dazert. „Op topdagen zal het iets minder zijn, maar je kunt de mensen dan moeilijk de toegang tot een bad ontzeggen". De spreiding van de openluchtbaden in Limburg kan volgens de inspectie Volksgezondheid gelukkig redelijk genoemd worden.



Ook van het reservoir van de watertoren in Schimmert was maandag nog de bodem te zien.

Verzoek aan kantonrechter:

Liever tien dan vijf dagen cel

SITTARD, 10 juni. — Vijftig gulden of vijf dagen hechtenis eiste officier van justitie mr. G. Weggemans tijdens de zitting van het Sittards kantongerecht tegen de 85-jarige Sittardenaar J. Sch. uit Sittard, die werd aangehouden omdat hij een op een ballpoint lijkend vuurwapen te koop had aangeboden.

Tot ieders verbazing richtte de verdachte zich tot kantonrechter mr. H. Engelen met de woorden: „Och edelachtbare, kun u daar niet tien dagen van maken? En als ik het voor het kiezen heb: stuur mij dan naar Veenhuizen. De gevangenis daar ligt in het bos. Ik heb last van astma en tien dagen rust zou goed voor mij zijn".

Mr. Engelen: „Het spijt mij, maar om tien dagen te krijgen zult u nog iets anders moeten uitspoken. Ik maak er veertig gulden of vier dagen van".

„Dank u wel edelachtbare", waren de laatste woorden van de man.

Acht pilsjes

Sch. werd aangehouden toen hij het op een ballpoint lijkende vuurwapen (6 mm) voor een rijksdaalder aan de man probeerde te brengen. „Ik had de pen gevonden in 't park, onder de bank waarop ik meestal slaap", vertelde hij gisteren. „Er lagen ook kogels bij, maar ik vermoedde alleen maar dat je er ook mee zou kunnen schieten. Omdat ik astma heb moet ik acht pilsjes per dag drinken en omdat ik weer trek in een biertje had, probeerde ik de pen te verpatsen".

„Als ik u niet zo goed zou kennen, zou ik u misschien geloven", aldus de kantonrechter. „Ik raad u aan zeer voorzichtig te zijn in handel met wapens. Drink niet zoveel en ga eens van het geld dat u hierdoor spaart met vakantie in de bossen bij Veenhuizen".

Dr. Van der Laar schrijft brief naar koningin

SPAUBEEK, 10 juni — Ex-scheikundeleraar dr. ir. J. H. J. van der Laar in Spaubeek, die met het gemeentebestuur en met de provincie Limburg overhoop ligt in verband met de aanleg van het voetbalveld achter zijn woning, heeft een brief naar koningin Juliana gestuurd. Hij schrijft: „Tot mijn spijt moet ik uwe majesteit meedelen dat uit het wanbeleid van de waarnemend burgemeester van Spaubeek en van Gedeputeerde Staten van Limburg blijkt, dat de provincie Limburg geen rechtsstaat meer is en dat er blijkbaar geen Raad van State meer bestaat. Een afschrift stuur ik aan Z.K.H de prins der Nederlanden en aan prins Claus".

Dr. ir. Van der Laar heeft in de voorbije periode fel geageerd tegen het feit dat ondanks zijn nog lopend bezwaarschrift bij de Kroon toch begonnen is met de werkzaamheden rond de aanleg van het voetbalveld. Hij vindt het uitermate vreemd dat hij van de Raad van State niets meer heeft gehoord. „Ik kan daar geen uitsluitsel krijgen", zegt de heer Van der Laar. En over de werkzaamheden achter zijn huis zegt hij: „Er is niet alleen veel kabaal, maar ook stank van petroleum. Het is gewoon een schande voor de provincie. Zo'n provincie moet men opheffen".

Zilveren Anjer voor ir. Raedts

HEERLEN, 10 juni — Ir. C. Raedts te Heerlen is een van de drie Nederlanders aan wie dit jaar een zilveren anjer van het Prins Bernhardfonds is toegekend. Vrijdag 26 juni zal Prins Bernhard in het koninklijk paleis in Amsterdam de Zilveren Anjers uitreiken. De twee andere onderscheidenen zijn mevrouw H. A. Polak-Schwarz en de heer H. Beem.

Aan ir. Raedts is de onderscheiding toegekend „voor zijn wijd gespreide en onvermoeibaar voortgezette arbeid voor het culturele leven in Limburg en voor zijn daadwerkelijke belichaming van de idee, dat cultuur een zaak voor en van allen is, en dicht bij huis bij het alledaagse en pretentieloze moet worden aangevat".

Acht maanden voor dodelijk schot

MAASTRICHT, 10 juni — De rechtbank in Maastricht heeft dinsdagmiddag de 41-jarige koopman H. M. uit Heerlen veroordeeld tot 8 maanden gevangenisstraf, een maand minder dan veertien dagen geleden tegen hem was geëist. De man had op oudejaarsavond ter gelegenheid van oud en nieuw met een flobertgeweer, waarvoor hij geen vergunning had, vreugdeschoten in de lucht afgevuurd. De invalide man had kennelijk te laag gericht, zodat hij zijn 15-jarig neefje een kogel door het hoofd schoot. De jongen was op slag dood. De officier van justitie had hem dood door schuld ten laste gelegd.

Noodkreet van Amstenradenaartjes:

Burgemeester, red onze speelweide!

AMSTENRADE, 10 juni — „Burgemeester! Red onze speelweide!" Met deze noodkreet hebben zo'n veertig jonge inwoners van Amstenrade (beneden de 15) gisteren aan burgemeester mr. F. J. baron van Hövell tot Westerflier een petitie aangeboden. Volgens de jongens wordt de speelweide aan de Gyselaar in Amstenrade steeds in bezit genomen door wat oudere dorpsgenoten die bruutweg de rest op zij zetten, om er een partijtje te voetballen. „Burgemeester! Verbied dat zij dit mogen doen. Geef die jongens ook een open terreintje waar ze kunnen voetballen. Graag met spoed en dan nog voor de zomervakantie", aldus de groep „bedreigde" jongeren. De raad van Amstenrade besloot gisteren op voorstel van de voorzitter de brief door te spelen aan de plaatselijke sportraad, die dan de gemeenteraad weer zal adviseren.

Scheepvaart dag stop door lek in kanaaldijk

MAASBRACHT, 10 juni — De scheepvaart op het Julianakanaal is dinsdag de gehele dag gestremd geweest tussen Born en Maasbracht. Er was een lekkage geconstateerd in de dijk ter hoogte van de loswal in Echt, waar in de nacht van maandag op dinsdag het water aan de landzijde uit de dijk spoot. In allerijl werd door rijkswaterstaat getracht een lading grint te krijgen om dit lek zoveel mogelijk te stoppen en de dijk aan weerszijden te verstevigen. Grintleverancier Indemans uit Ohé en Laak kon deze zeer gewaardeerde hulp binnen het uur leveren.

Het peil van het water in het Julianakanaal is tien meter hoger dan de omliggende landen, hetgeen bij een dijkdoorbraak ernstige gevolgen ezou kunne hebben. Volgens rijkswaterstaat is er echter geen enkele reden tot ongerustheid, er is beslist geen sprake van een doorbraak ernstige gevolge zou kunnen onmiddellijk het peil met een halve meter waardoor de druk van het water op de dijken gedeeltelijk verminderde. Toen dinsdagochtend alle varende schepen van het kanaal waren weggeroepen, kon de stand Maasbracht-Born nogmaals met twee meter verlaagd worden.

Een duiker vond dinsdagmiddag een gat in de dijk te Echt. Hoe dat gat ontstaan is, is nog onbekend; mogelijk is het drukverschil iets toegenomen doordat de grondwaterstand iets verhoogd is tengevolge van de droogte van de laatste dagen, doch deze mogelijkheid is slechts een gissing. Op dit lek werd klei gedeponeerd, waardoor de lekkage kon worden gestopt. Rijkswaterstaat is dinsdagmiddag weer begonnen met het waterpeil van het kanaal te verhogen en zij hoopte gisteren dat vanmorgen de scheepvaart op het Julianakanaal weer volledig kan worden hervat.

Lezers schrijven

1) Brieven van lezers dienen kort, duidelijk en terzake te zijn.
2) Plaatsing geschiedt uitsluitend met volledige ondertekening.
3) De inhoud van het geschrevene blijft voor rekening van de briefschrijver. De redactie is slechts verantwoordelijk voor publicatie er van.
4) De redactie moet zich het recht voorbehouden ingezonden brieven in te korten, van een naschrift te voorzien of voor publicatie te weigeren. In het laatste geval worden de brieven aan de afzenders geretourneerd.

A-B-C-club

Kent u al het boekje van het Anti-Bulderbaan comité* Nee? Spoedt u dan naar Ulestraten. Het is nog te krijgen, ook al zijn de gemeenteraadsverkiezingen achter de rug. Heeft het iets te maken met politiek en/of eigenbelang? Nee, met menslievendheid....

De zg. kostenformule, zo lazen wij, wordt door het comité op de luchthaven Zuid-Limburg toegepast en het komt dan tot de belachelijke conclusie van nog slechts één vliegbeweging per twee dagen, zelfs per drie weken. Dan menen ze nog dat het vliegveld planologisch verkeerd ligt...

Het is overigens een heerlijk idee te weten dat er mensen zijn die zich om de geluidshinder bekommeren. Misschien lukt het hun om ons af te helpen van de ergernis, die we ondervinden van decibellen producerende langharige bromfietsjongens en van grote knalpotten voorziene auto's van autocoureurs in spé. Hier ligt voor het comité een enorm werkterrein. Het comité schermde ook met allerlei neuroses etc. Mijn kroost is zowat geboren in een vliegtuig. Ik zelf ga nu 23 jaar om met dit zo belangrijke vervoermiddel en toch wordt ik ieder half jaar door de vliegmedici voor honderd procent in orde bevonden. En ik heb geen spoortje van een neurose. Mijn kroost is ook nog steeds volkomen gezond.

Waarom toch zo'n tam-tam maken over het moderne vervoermiddel, omdat toevallig een aantal comité-leden hun huis lieten bouwen in de buurt van het vliegveld. Dat lijkt me planologisch nogal onjuist, vooral wanneer je weet, dat de luchthaven Zuid-Limburg belangrijk wordt in het luchtverkeer. Worden de heren misschien opgeschrikt door een voorbijschuivende schaduw, niets horend omdat hun gemotoriseerde grasmaaimachine het vliegeluid overstemt!

Het Anti-Bulderbaan Comité, van wiens leden men nauwelijks de namen te weten kan komen, gooit zich met kortzichtig, dorpspolitiekachtig fanatisme op het vliegveld, tracht via enquêtes en boekjes de eenvoudigen van geest te indoctrineren, maar vergeet, dat zoveel Limburgers per vliegtuig vanaf Beek, heerlijke weken tegemoet gaan van frisse gezonde lucht, bevrijd van Zuidlimburgs vijand nummer één, de luchtvervuiling en stank van DSM Chemie en aanverwante bedrijven.

De A-B-C-club zou ook in deze een geweldige taak kunnen vinden. Dan zeg ik mijn steun direct toe. Een lesje luchtvaart in het algemeen onder het genot van koffie met vla bied ik hun bij deze aan. Waar? Natuurlijk op het vliegveld.

Jan Minoli.

Oorlog

OORLOG
Er raast een monster door wat landen, het houdt de wereld in zijn ban. Apollo toonde ons de aarde en het monster „oorlog der mensen". Dood aan al wat zijn paden kruist. De mens in deze furie raakt overstuur en kent zichzelve niet noch zijn daden. Tranen-bidden-vloeken begrijpelijk door een mens in nood. Maar wij, hoe durfden wij toch God te vragen om hulp? Oorlog is mensenwerk. Betaamt het ons alleen nog hulp te bieden „aan hen". Men toont ons „doodgetekende" kinderscharen op hun verbrande aarde. Speldenprikken van machteloosheid zijn uitingen van protest. Toch geloof ik in de mens, het is onze hoop en heel wat groots is al verricht. Zie je zo der „machten" hulp bij natuurrampen, dan is geen mens een hindernis. Eureka, ja ik zie de toekomst hoopvol en praten over ontwapening is goed en als dan „eens radicaal" de daad zal volgen, dan blust de oorlogsgeest. Jammer dat het zoveel tijd vergt. De oorlog vraagt te veel aan offers. De onrust op de wereld al evenzeer.

BRUNSSUM — Mevr. W. Wouters

Zwembad

Protest, protest en nogmaals protest. Waartegen? Tegen zwembad Ehrenstein. Ik heb verschillende puntjes te protesteren, namelijk:

1. Het water. Dit zou bij de opening van het zwembad al verwarmd zijn. Dit is nog steeds niet gebeurd, wat ik onfatsoenlijk vind. Nu wordt het verwarmd half juni, dus midden in de zomer als het niet meer nodig is.

2. De weg. De weg naar het zwembad had ook al lang klaar kunnen zijn. Nu lijden auto's, fietsen etc. eronder. De gemeente heeft genoeg geld om dat eerder te maken. Een marktplein kunnen ze wel verfraaien!!!

3. Men mag op het zwembad niet over de hekken springen. Dit mocht vroeger wel! Als men tegenwoordig over de hekken springt, dreigt de badmeester al direkt met verwijderen.

4. Men fluit al een kwartier tot twintig minuten voor sluitingstijd af, wat velen niet goed vinden. Dan moet men schrijven: „Afsluittijd" om 7 uur.

5. De geluidsinstallatie hoort men boven op de ligweide zeer, zeer slecht.

6. Meisjes mogen jongens onderduwen. (Daar wordt niets over gezegd). De jongens mogen echter niet de meisjes onderduwen!!

7. Als men een beetje innig aan het vrijen is, wordt men ook al gewaarschuwd.

8. Men mag niet op de hekken zitten. Belachelijk gewoon!

Dat was mijn PROTEST.

KERKRADE-W. — Wim Hamerlinck

Ziekendagen

De ziekendagen, georganiseerd door de afdeling Kerkrade van het Katholiek Vrouwengilde zijn weer ten einde. De ruim 160 deelnemers zullen deze mooie dagen echter niet licht vergeten. De organisatie klopte tot in de finesses. De organisatoren met hun staf helpers en helpsters wisten het de meest verwende patiënt naar de zin te maken. Ook het bezoek van Kerkraads burgemeester, van mgr. Beel en de heren parochiegeestelijken werd door allen zeer op prijs gesteld. Om volledig te kunnen zijn, zou ik een halve pagina nodig hebben om allen op te noemen en alles aan te halen waardoor deze Ziekendagen zo'n groot succes zijn geworden. Laten we daarom samenvattend allen die hebben meegewerkt heel hartelijk en spontaan bedanken. God zegene U en Uw werken.

CHEVREMONT — Hub Zegels

Limburgs Sport Dagblad

Woensdag 10 juni 1970

Directeur-Hoofdredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Redactie Sport - Nobelstraat 21 - Heerlen - Telefoon 718100

Roemeense trainer Niculescu over strijd tegen Brazilië:

„We hebben nog een kaart in handen. Die spelen we uit"

door Fred Racké

GUADALAJARA, 10 juni — De heer Angelo Niculescu, voormalig docent lichamelijke opvoeding aan de universiteit van Boekarest, is een uiterst beminnelijk man. Net zo vriendelijk, eigenlijk, als zijn voornaam. Hij popelt bijna om parelende beschouwingen over voetbal in het algemeen en het Roemeense in het bijzonder ten beste te geven. Als zodanig onderscheidt hij zich van negen en negentig procent van alle andere voetbalcoaches ter wereld. Wat nog plezieriger is: Niculescu verliest zich — in uiterst bruikbaar Frans — nimmer in vage algemeenheden, die het „de bal is rond" nauwelijks te boven gaan. Integendeel, Angelo durft wat te zeggen. Zoals: „Brazilië - Engeland is me flink tegengevallen. Technisch zowel als tactisch gesproken had ik er veel meer van verwacht. Hier waren twee ploegen bezig elkaar te bestuderen, in plaats van hun eigen voetbal te spelen".

De Roemeense coach bouwt in deze dagen vlijtig aan het imago van de man, die met veel bluf zijn laatste kaart zal uitspelen. Vandaag ontmoet zijn team de Braziliaanse formatie. Wint Brazilië, dan kan alleen een Tsjechische „coup" nog verhinderen dat Engeland de kwartfinales haalt. Maar dat zou dan een infaam spotten met alle voetbalwetten betekenen, want de Tsjechen — die de tickets voor de terugreis op zondag aanstaande al hebben besteld — zouden dan met minstens vijf doelpunten verschil het in deze dagen iets minder trotse Albion moeten wegvegen. „En toch" piekert Niculescu, „kunnen die Tsjechen eventueel nog veel doen. Als wij namelijk van Brazilië winnen, en zij remmen Engeland, dan halen wij de kwartfinales toch nog". Vreemd: op het moment dat zo'n man zoiets uitspreekt klinkt het niet eens zo onaanvaardbaar.

Brazilianen alleen te kloppen met offensieve taktiek

Niculescu dan, spreekt onvervaard de stelling uit, die een aantal beschouwers hier al eens eerder hebben geponeerd: dat Brazilië eigenlijk alleen maar te kloppen is met een offensieve tactiek. Vóórkomen van doelpunten alleen, heeft geen zin. „Niculescu „verpakt" het zo: „Voor de match van vandaag is niet onze defensie het belangrijkste onderdeel van de ploeg. We moeten gewoon veel offensiever spelen, dan we tot nu toe deden. Kijk, de achterste lijn mag natuurlijk niet vergeten worden, maar ik voel er niets voor om, zoals Ramsey, een scherpe mandekking toe te passen. Volgens mij kun je de Brazilianen het beste aanpakken met een positiedekking, veel activiteiten op het middenveld en een speciale bewaking voor maar één man. Dat zal dan in dit geval Jairhinzo moeten zijn".

Zwak

Dat heeft veel weg van een grote gok om de laatste slag toch nog binnen te halen. Niculescu: „Dat is het ook wel een beetje. Het is tenslotte onze laatste kans. Ook voor ons liggen de retourbiljetten al klaar. En ons hotel is niet verder dan tot aan de kwartfinale besproken. Ik wil niet zeggen, dat we nu maar als dwazen gaan rennen en werkelijk alles op de aanval zullen gooien.

Maar we spelen het wel anders dan Ramsey. Het heeft me werkelijk verbaasd dat de man niet veel eerder opdracht heeft gegeven om met lange, hoge passes die Braziliaanse verdediging te bestoken. Luister: die verdediging is gewoon zwak. En koppen doen ze helemaal slecht. Toen wij een paar maanden geleden door Brazilië toerden, hadden we trouwens ook al in de gaten, dat ze daar helemaal geen behoorlijke keepers hebben. Daar moet je allemaal gebruik van maken." En hij ratelt door: „Neem bijvoorbeeld ook het positiespel in die Braziliaanse verdediging. Zwak. En het overnemen van de passerende man is er niet of nauwelijks geregeld".

Bewijs

Als „bewijs" voert Niculescu dan aan: Engeland had toch kansen tegen Brazilië? Sterker nog: Engeland had tegen de Brazilianen meer kansen dan tegen ons. En zelfs hadden wij tegen de Engelsen meer mogelijkheden dan de Brazilianen". Een stelling, die nog eens goed herlezen dient te worden — maar Niculescu tekent er grif voor. Zoals hij ook onderschrijft: „De Engelsen waren als team veel beter dan de Brazilianen, die eigenlijk alleen maar een paar individualisten als sterk punt hebben: Jairzinho en Rivellino". Maar Pelé dan, en Tostao? Niculescu wuift ze min of meer weg. „Die zijn", stelt hij vast, „op het middenveld al onschadelijk te maken. Daarop zal dan ook onze tactiek voor een deel zijn gericht: veel activiteiten op het middenveld".

Op zich zijn dat natuurlijk aardige plannen. En misschien bevatten ze, theoretisch gesproken, ook wel wat waarheden. Maar over Niculescus beweringen hangt toch ook de schaduw van de povere verrichtingen van Roemenië tegen Engeland. Gesterkt door de winst op de Tsjechen (die inderdaad in een veel hoger tempo tot stand kwam) komt Niculescu dan met een wat laag-bij-de-grondse verklaring: „Tegen Engeland gokte ik op een gelijk spel. Dat moet iedereen hebben kunnen zien. Toen zij met 1—0 voorkwamen, waren wij geslagen". Waarom, als een gelijkspel toch de bedoeling was — en met één doelpunt nadelig verschil toch nog best te realiseren? Ook daar weet Niculescu een antwoord op: „Als nu Dembroski in de eerste vijf minuten niet die prachtige kans had gemist, was alles anders gegaan." Vraagtekens. „Jawel, want mijn jongens zijn gesterkt door het idee, dat een vroege treffer in het voordeel ook altijd een goed resultaat inhoudt. Neem de wedstrijd die we bijvoorbeeld nog niet zo lang geleden tegen West-Duitsland in Stuttgart speelden. Toen kwamen we ook met 1—0 voor en we eindigden op 1—1. En, langer geleden, gebeurde dat ook al een paar keer".

Geen paniek

Roemenië worstelde zich vooral via hete duels met de Grieken door de voorronden. Het stelde zich een paar maal zeer vinnig op en de ploeg maakte bij die gelegenheden op het speltechnische en tactische vlak weinig indruk. Wèl een grote homogeniteit en wèl een instelling die de Engelsen met „to rise to the occasion" plegen te typeren. Zoals Feijenoord, als het slecht in vorm was, tóch een stap verder op de Europese weg placht te zetten. „Maar" zegt Niculescu, „ons geheim, als je het zo kunt noemen, is, dat we precies weten waar we staan in het voetbal van vandaag. Geen grote ploeg, zeker ook geen slechte". Dat blijkt uit zijn instelling ten opzichte van een eventueel zeer nabij vertrek. „Ach, als het vandaag met ons afgelopen is, gaan we rustig naar huis. En als we er doorkomen: geen paniek omdat we geen hotel hebben. Er zal in Guadalajara best nog wel een kamertje vrij zijn".

Vedette

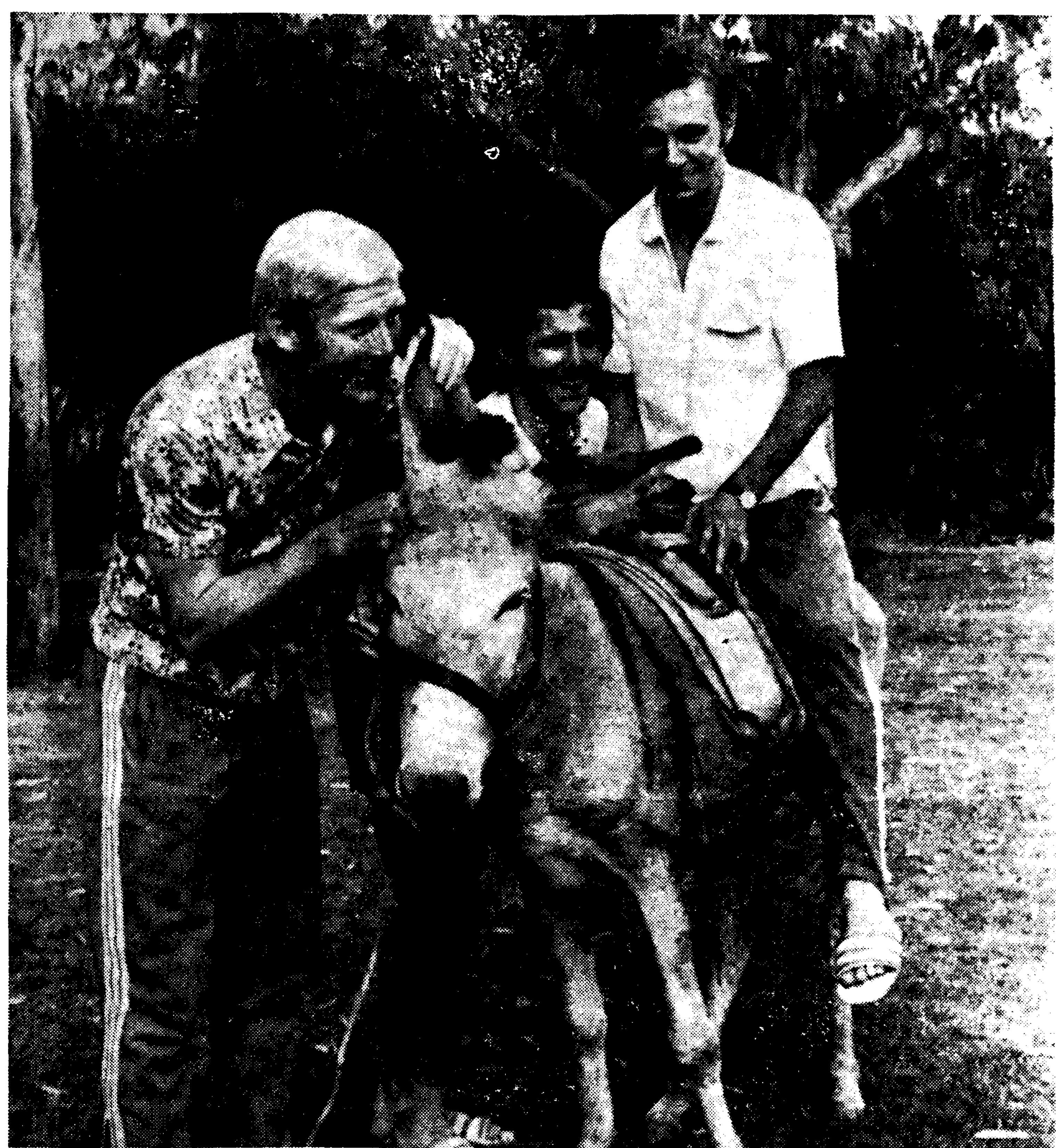
Hoe groot acht hij de kansen om toch nog door te stoten? „Niet in percentages uit te drukken, maar wel aanwezig. Speelden we tegen de Tsjechen niet een knappe partij? We zullen rustig beginnen. Maar met grote zekerheid, omdat we niets te verliezen hebben. We hebben nog één kaart in handen. Die spelen we uit, met alle kracht die we hebben. En luister: het is niet alleen Dumitrache, die bij ons de goals moet maken. Integendeel. Natuurlijk: hij is een goede voetballer. Zeer geliefd in Roemenië. Maar daarom misschien iets teveel een vedette. Hij moet niet naast zijn schoenen gaan lopen. Hier heeft hij voorlopig alleen maar op vijftig procent van zijn kunnen gespeeld".

Risico

Ook die kritiek op een eigen speler spuit Niculescu charmant en striktеerlijk. Een eerlijkheid die hij van de Brazilianen verwacht: „Zij zullen zich niet durven permitteren te verliezen omdat dan Engeland eventueel zou woruitgeschakeld. Zij hebben zich bij wijze van spreken nog niet eens gekwalifioeerd. Ook wij kunnen nog op vier punten komen en de Engelsen hoeven daarvoor ook alleen maar van de Tsjechen te winnen. Nee, Zagalo mag nog geen risico nemen. Hij zal het ook niet doen".

Energie

En de Tsjechen? Van hen verwacht Niculescu, dat zij tegen Engeland hun sportieve plicht zullen doen. „Zij hebben een goede ploeg en ze zullen toch met iets naar huis willen terugkeren. Dat ze hier vroegtijdig sneuvelden is evenwel hun eigen schuld. Ze kwamen met een veel te vermoeide ploeg hier en rustten meer dan ze trainden. Nee, dat is bij ons wel wat anders. Wij zetten onze competitie voor dit wereldtoernooi stil. Wij hebben wel conditie en energie". Dat zal dan vandaag moeten blijken. Een voordeel bij voorbaat: nu al is bekend dat Gerson en Rivelino wegens blessures niet voor Brazilië zullen kunnen spelen.



Niemand weet wat Karl Heinz Schnellinger de ezel in zijn oren fluisterde. Ook Gerd Müller en „Stan" Libuda niet. Het kán zijn dat Schnellinger gefluisterd heeft: een gouden zadel maakt geen ezel tot paard. Met andere woorden: de forse overwinning op Bulgarije is weliswaar voldoende om de kwartfinales te bereiken, maar de „Mannschaft" zal méér moeten presteren om de faam van het Westduitse elftal waar te maken. Een niets aan duidelijkheid overlatende zege op Peru bijvoorbeeld. Die triomf zal dan vandaag behaald moeten worden.

LAU VAN RAVENS:

„Jammer van Nederland"

LEON, 10 juni — Wat doet een scheidsrechter tijdens de wereldkampioenschappen op zijn vrije dagen? „Net zoals de spelers hebben wij geen vrije dagen", zegt Laurens van Ravens.

Iedere morgen ondergaan de acht FIFA-scheidsrechters uit Europa, Latijns-Amerika en Azië een straffe, anderhalf uur durende training; met gymnastiek en korte sprints. Dan gaan zij zwemmen en ze eindigen met een saunabad.

Van Ravens erkende dat alle wedstrijden die tot nu toe in zijn groep gespeeld waren „verbazingwekkend fair zijn geweest. Wij hebben daar eigenlijk weinig voor hoeven doen".

Hij dacht dat dit voornamelijk te danken was aan het feit, „dat alle spelers de strenge straffen kennen — tot aan het uit het veld sturen — voor gemeen spel en opzettelijke overtredingen... ik zou willen dat het zo de rest van het toernooi zou blijven" voegde hij er aan toe. Hoewel hij een onpartijdig scheidsrechter is, betreurt Van Ravens het toch dat zijn land niet vertegenwoordigd is. „Het maakt mij elke dag weer treurig dat ons nationaal elftal hier niet speelt. Ik ben er zeker van dat ons team veel beter voor de dag zou zijn gekomen dan, bijvoorbeeld, El Salvador, Israel en Marokko. Maar onze jongens werden uitgeschakeld door Bulgarije, het zelfde elftal, dat er hier weer niet in is geslaagd de kwartfinales te bereiken".

Voor zijn vrienden heeft Van Ravens nog een waarschuwing: „Hij zal niet veel souvenirs meebrengen uit Mexico. „Als je moet leven van je dagelijkse FIFA-toelage van 25 dollar dan blijft er niet veel over om boodschappen van te doen", zegt hij.

Valery Brumel geopereerd



MOSKOU, 10 juni — De Russische atleet Valery Brumel, die sinds 1963 wereldrecordhouder hoogspringen (2.28 meter) is heeft in Moskou een operatie ondergaan aan zijn linkerknie. Deze chirurgische ingreep is een gevolg van een 2 jaar geleden gebeurd motorongeluk, waarbij Brumel aan beide benen werd gewond.

Brumel is al verscheidene malen eerder geopereerd, maar steeds aan het rechterbeen. Deze keer echter aan het linker om het effect van de shock, die Brumel bij zijn ongeluk opliep, te bestrijden. De operatie, die een uur en twintig minuten duurde, werd verricht door de directeur van de kliniek voor sportlieden, Vladimir Bachkirof. Valery Brumel denkt dat hij „als alles goed gaat", in september zijn training kan hervatten.



MEXICO STAD, 10 juni — Een zeer enthousiaste Peruaan, die echter zijn naam niet wilde noemen, heeft aan de chef d'equipe Julio Naters van de Peruviaanse ploeg een amulet overhandigd. „Hij zal je geluk brengen, Julio", zei hij, „maar het is een gewijde amulet en ik kan er slechts borg voor staan tot de laatste dag van het wereldkampioenschap, dan moet je hem echter teruggeven". Nater hoopt, dat de gewaarborgde amulet reeds in het eerstkomend duel van Peru tegen West-Duitsland zijn zegenende werking zal doen.

Fair

● Tijdens de wedstrijden in Mexico is een commissie met argusogen aan het werk om na te gaan welke ploeg na afloop voor de Fair Play Cup in aanmerking komt. Na de eerste wedstrijden leidt Engeland met San Salvador met vier punten, gevolgd door Israel met twee punten. Vier landen hebben elk één punt veroverd: Tsjechoslowakije, Roemenië, Uruguay en Zweden.

Supporters

● Tijdens de wedstrijd tussen Brazilië en Roemenië zal op de tribune een vermoedelijk zeer luidruchtig gezelschap de acties van de Brazilianen aanmoedigen. Dat gezelschap bestaat uit het Engelse team met officials, want Engeland is de vurigste supporter van Pele c.s. tijdens deze ontmoeting. Immers indien Brazilië na zijn overwinningen op Tsjechoslowakije en Engeland ook Roemenië aan de zegekar bindt, heeft Engeland een dag later aan een gelijk spel tegen de Tsjechen reeds voldoende om zich bij de laatste acht te plaatsen.

Geld

● Er is een verschil van zeven uur tussen Mexico en de meeste Europese landen. De Duitse coach Schön heeft verklaard dat het ideale uur voor het begin van de wedstrijden zes uur des avonds zou zijn, hetgeen neerkomt op één uur in de nacht bij ons. Dan is de temperatuur gedaald en heerlijk om te spelen. Bijna alle teams hebben, nu de temperatuur zo hoog is, gebruik gemaakt van de regel, dat twee spelers tijdens de wedstrijden mogen worden vervangen. Volgens Schön zou dat niet nodig geweest, althans niet in alle gevallen, indien deze wedstrijden later zouden zijn begonnen. Hij vond het onjuist dat de wedstrijden nu om vier uur aanvangen. „Dat is uitsluitend ten gerieven van de televisie en dus het geld", zei hij. „Met de spelers wordt op geen enkele wijze rekening gehouden".

WIM WANDERS won eerste etappe van Eindhovense avondvierdaagse

EINDHOVEN, 10 juni — Wim Wanders uit Meerssen heeft gisteren de eerste etappe van de Eindhovense avondvierdaagse gewonnen. Hij reed de 80 km in 1 uur, 55 minuten en 12 seconden. Hij versloeg acht medevluchters in de spurt. Deze kopgroep was 30 km voor het einde ontstaan.
Tweede werd Nieuwkamp uit Borne, derde Leo Brouns uit Heerlen en tiende Jacq. Deckers uit Guttecoven.
In een voorwedstrijd gingen de nieuwelingen van start. Ook hier een Limburgse zege. Math. Dohmen uit Born won de massaspurt vóór Koos Klinkers uit Hoensbroek. Dohmen reed de 40 km in 56.58 min. Zesde werd J. Smeets uit Beek.

Van Hanegem en Jansen blijven bij Feijenoord

(Van onze sportredactie)

ROTTERDAM, 10 juni — Wim van Hanegem en Wim Jansen blijven bij Feijenoord. Beide spelers zijn wat betreft de verlenging van hun contract met Feijenoord rondgekomen. Vandaag zullen zij hun handtekening onder een nieuw contract plaatsen.

Vier Feijenoorders komen op de transferlijst, Cor Veldhoen (transfervrij) en Matty van Toorn, de talentvolle spelverdeler uit het B-elftal, gaan op eigen verzoek op de lijst. Feijenoord zelf plaatste Piet Vrauwdeunt en John van der Spek (de rechtsbuiten van het reserve-team) er op.
Feijenoord zegde bovendien het contract met Guus Haak op. Dit is overigens zuiver een formele kwestie. Feijenoord kan Haak in de toekomst nog een contract — waarschijnlijk minder lucratief — aanbieden, terwijl het ook mogelijk is, dat de club, of de speler zèlf, om plaatsing op de transferlijst kan verzoeken.

● Voor Lex Schoenmaker, ADO's middenvelder die vorige week te kennen gaf op de transferlijst te worden geplaatst, is belangstelling. Vandaag heeft de 23-jarige Hagenaar in Rotterdam een gesprek met Feijenoords manager Brox. Schoenmaker, die dit jaar geruime tijd geblesseerd was heeft altijd bijzonder aan trainer Ernst Happel gehangen. Twee weken geleden werd hij dan ook al met trainer Happel in het Feijenoord-stadion gesignaleerd.

● De Nijmeegse eredivisieclub NEC heeft de 22-jarige Theo de Jong van Blauw Wit gecontracteerd. De Jong tekende voor een jaar.

● De Graafschap heeft de 21-jarige Harry van Buuren, de rechtsachter van SC Cambuur en het Nederlandse militaire elftal, gecontracteerd. Van Buuren tekende een contract voor een jaar. Hij gaat de plaats innemen van de naar Go Ahead vertrokken Koenders.

SPORT 2

Willy van Wissem wierp speer naar 63 meter

(Van onze atletiekmedewerker)

MAASTRICHT, 10 juni — Tijdens de zondagmiddag in het sportpark Jekerdal gehouden atletiekwedstrijden heeft speerwerper Willy van Wissem (Kimbria) opnieuw zijn constante vorm getoond. Nummer drie van de nationale ranglijst wierp eerder dit jaar reeds 64,52 m en kwam in Maastricht opnieuw dicht in de buurt met 63,00 m. Ook AVON-atleet Mathieu Simons overschreed de 60 m-grens met een beste worp van 61,70 m waarmee op het ogenblik eveneens tot de „top-tien" van Nederland behoort.

Op de 1500 meter voor heren moest No Op den Oordt (Kimbria) het alleen doen. Zonder tegenstand van betekenis kwam de man uit Cadier en Keer tot 4.03.9 min. Mike Drenth en Ad Veldhoen (beiden Unitas) leverden een fel gevecht om de hegemonie in Limburg op de 400 meter. Eerstgenoemde besliste het duel in zijn voordeel in 49,0 sec.. De achterstand van Veldhoen bedroeg 0,2 seconden.

Het kogelstoten heren werd een aangelegenheid voor Achilles-Top-man Herman Theunissen met een beste stoot van 13,95 m, tweede werd hier Jo Vloedmans (AVON) met 12.79 m. Tevoren had de Avon-atleet echter wel het kogelslingeren gewonnen met 31,04 m vóór concurrent Theunissen met 29,55 m. Het is overigens opvallend dat steeds meer atleten zich aangetrokken voelen tot deze tak van de atletiek. De prestaties blijven in het algemeen aan de zeer matige kant, maar er is een begin gemaakt met de popularisering van het kogelslingeren.

De overige uitslagen waren:

Heren

100 m: 1 H. Henczyk Ach. Top 11.1 sec.; 2, J. Titulaer Festina 11,6 sec.
Verspringen: 1. F. Stoop Exc. 6,50 m; 2. J. Titulair Festina 6,30 m.
110 m horden: 1. Pollema Unitas 16.3 sec.; 2. M. Drenth Unitas 16,4 sec.

Jongens

100 m B: 1. Maes AVB 11,7 sec.; 2. P. Boon Unitas 11,9 sec.
100 m C: 1. J. Stitzinger Ach Top 12,7 sec.; 2. Kraan Unitas 12,9 sec.
Ver D: 1. H. Pappers Kimbria 3,94 m; 2. P. Visser Caesar 3,89 m.
Kogelslingeren A: 1. F. Bemelmans Ach. Top 19.00 m.
Kogelslingeren B: 1. J. Emonds Kimbria 25,80 m; 2. G. Peters AVON 21,59 m.
100 M A. 1 M. Proosten AV '34 11,4 sec.; 2. Bonfrère AV '34 11,9 sec.
Speer A: 1. B. Cartens Kimbria 43,88 m, 2. J. Rikers AV '34 38.32 m.
Speer B: 1. H. Lippertz AVON 38,32 m; 2. G. Beugels Unitas 37,14 m.
Speer C: 1. W. Mengeleers Unitas 37,26 m.
Kogel D: 1. P. Kampstra Kimbria 6,37 m
Kogel C: 1. v. As AVB 12,72 m; 2. H. Mooren Kimbria 11,38 m.
Ver B: 1. B. Peerboom Ach. Top 5,65 m; 2. S. Heijman Avon 5,55 m.
1000 m D: 1 J. Janssen Kimbria 3.24.1 min.; 2. M. Visschers Unitas 3.30.0 min.
1500 m C: 1. S. Kraan Unitas 4.47.1 min; 2. A. Smeets Kimbria 4.47.6 min
1500 m B: 1. J. Paulissen Kimbria 4.29.2 min.; 2. H. Beugels Unita 4.29.9 min.
Kogel B: 1. R. Hermans Ach. Top 15,18 m, 2. J. Peters AVON 11,60 m.
1500 m A: 1. B. Jacobse Kimbria 4.21.2 min; 2. J. Jaminon AVON 4.21.8 min.
Ver A: 1. B. Cartens Kimbria 5,86 m; 2. A. Jongen Ach. Top 5.70 m.
Ver C: 1. J. Stitzinger Ach. Top 5,58 m; 2. Curfs Caesar 5,40 m.
Kogel A: 1. A. Jongen Ach. Top 11,83 m; 2. F. Bemelmans 10.41 m.

Meisjes

Hoog C: 1. Beugels Unitas 1,30 m; 2. M. Claessen Kimbria 1,25 m.
Hoog B: 1. P. v. Domburg Kimbria 1,15 m.
60 m D: 1. M. Vermeeren AVON 9,4 sec.; 2. M. Claessen Kimbria 9,6 sec.
Speer A: 1. J. v. Wissem Kimbria 28,22 m.
Hoog B: 1. R. Bouten Kimbria 1,20 m; 2. M. Claessen Kimbria 1,15 m
600 m C.: 1. Radix Avon 1.58.0 min.; 2. Proosten AV '34 2.03.5 min.
600 m B: 1. A. v. Dijk Avon 1.44.9 min.; 2. H. Starren Kimbria 1.50.7 min.
Kogel A: 1. J. v. Wissem Kimbria 8.56 m.

Het elftal van Waregem. Achterste rij van links: Ghyselinck, E. Lambert, Beirlaen, Strobbe, Van Damme, Brncic; gehurkt van links: Zambata, Stockman, Van Horenbecke, Lammens en Bettens.

Waregem bij MVV

MAASTRICHT, 10 juni — Vanavond zeven uur speelt MVV zijn vierde Intertotowedstrijd en wel tegen de Belgische eerste divisieclub Waregem in het Geusseltstadion. Weliswaar heeft de Belgische club voor deze internationale competitie nog geen wedstrijd gewonnen terwijl MVV op de eerste plaats staat, maar dat vormt toch geen garantie dat de thuisclub ook deze wedstrijd zal winnen.

Zoals bekend, kon MVV afgelopen zaterdag slechts met de grootste moeite en in de laatste minuut de winst veilig stellen nadat het kort voor tijd nog 1—1 stond. Waregem speelt in dezelfde opstelling omdat het elftal van zaterdag tot de beste verrichting kwam.

De Koninklijke Sportvereniging Waregem is in 1946 ontstaan uit een fusie tussen Waregem Sport.ef ('25) en Red Star Waregem ('28). In 1946 werd begonnen in de zogenaamde tweede provinciale en twintig jaar later bereikte Waregem de eerste nationale ofwel eredivisie. Technisch directeur is momenteel oud-international Freddy Chaves Het opmerkelijke is, dat Waregem nooit degradeerde.

Wegens blessures kunnen vier basisspelers niet worden opgesteld, maar de jonge ploeg zoals die zaterdag tegen MVV speelde, deed het toch niet slecht. Beste elementen daarvan waren: doelman Vervacke, verdedigers Luc Millecamps en Beirlaen alsmede de grote Spielmacher Bettens en oud-international Jack Stockman op de linkervleugel.

De wedstrijd van vanavond staat onder leiding van de Duitser Gerd Hennig uit Duisburg-Meiderich.

Burgemeester Prick van Schaesberg feliciteert de heer W. van Es nadat hij hem even daarvoor de zilveren medaille verbonden aan de Orde van Oranje Nassau had opgespeld.

„Prins Hendrik" groots gehuldigd

SCHAESBERG, 10 juni — Het vijftigjarig bestaansfeest van de Schaesbergse gymnastiek- en atletiekvereniging Prins Hendrik is een gouden feest geworden dat in alle opzichten geslaagd is. Het feest kende enkele bijzondere hoogtepunten. Noemen wij de koninklijke onderscheiding in zilver die burgemeester E. M. J. Prick zaterdagmiddag tijdens de receptie aan de verenigingsjubilaris de heer .W van Es uitreikte, de zeer druk bezochte receptie en een schitterend geslaagd sportevenement namelijk het kringfeest.

Vrijdagavond vond al een klein voorproefje van de festiviteiten plaats. In de grote feesttent op de markt speelden de Kayserjager uit Terwinselen met veel succes. In het holst van de nacht moesten de organisatoren de tent ontruimen want zaterdagmorgen 11 uur bestormde de Schaesbergse jeugd in grote getale de tent om hun idool Swiebertje „life" te kunnen aanschouwen. Swiebertje en gezelschap oogstten zeer veel succes met „De Baron" .Zaterdagmiddag 5 uur begon de receptie die uitgroeide tot een massale huldiging van de jubilerende vereniging. Hoogtepunt van de receptie was de komst van burgemeester Prick vergezeld van de vele leden van het erecomité. „Van Uw daadwerkelijke inzet, aldus de burgemeester hebben vele honderden jongens en meisjes in de loop der jaren kunnen profiteren". U verdient lof en hulde, aangezien U ook aan de vrijetijdsbesteding een belangrijke bijdrage heeft geleverd". Vervolgens richtte de burgervader zich tot de gouden jubilaris de heer W. van Es. „U bent een van de mannen van het eerste uur geweest .U was voorzitter, penningmeester en een nog erevoorzitter. Niet alleen wij, maar ook de overheid heeft Uw vele werk weten te waarderen". Vervolgens vroeg de burgemeester de bijna 90-jarige heer Willem van Es naar voren te komen en deelde hem mede dat het de koningin had behaagd aan de heer van Es de zilveren eremedaille verbonden aan de Orde van Oranje Nassau toe te kennen. Terwijl de burgemeester de beduusde heer Van Es de onderscheiding opspeldde, speelde de showband Barbara G. A. „lang zal hij leven". Behoudens de heer Van Es betrok de burgemeester ook de andere drie zilveren jubilarissen in zijn hulde te weten mevr. J. Spoel-Dokter en de heren H. Everaerts en J. Kapper. De heer Chris Hovens uit Tegelen sprak namens de Koninklijke Nederlandse Krachtsport Bond. Hij memoreerde dat vooral de worstelvereninging Prins Hendrik in geheel Nederland furore heeft gemaakt. De heer Spijkers sprak namens het Koninklijk Nederlands Gymnastiek Verbond en de heer Oostdam namens de Limburgse Turnkring. De heer Oostdam noemde de jubilerende de vereniging een steunpilaar van de bond in Limburg. Spreker betrok eveneens de worstelafdeling in zijn hulde. „De worstelafdeling, aldus voorzitter Oostdam, heeft de downs van de grote Prins Hendrikfamilie met ups overwonnen". Zeer vele plaatselijke verenigingen alsmede zusterverenigingen uit geheel Limburg kwamen feliciteren. Uit Duitsland verschenen deputaties van TV Richterich, Kohlscheidt, TV Merken en SV Merken. Een welkome muzikale hulde werd gebracht door de plaatselijke fluit en tambourcorpsen Barbara GA en St Paulus.

Het geplande sluitingsuur van de jubileum receptie werd ver overschreden. Dikwijls vormden zich hele rijen wachtenden om te feliciteren. Penningmeester Kapper keek naar gelang de stapel enveloppes met inhoud groeide, steeds vriendelijker. Ook de geestelijkheid en de eerwaarde zusters kwamen ter receptie. Voorzitter Jan Spoel dankte voor zover de tijd het toeliet, de vele belangstellenden. In de avonduren was er in de feesttent een gezellige Tiroleravond opgeluisterd door de kampioen der blaaskapellen St Jozef uit Kaalheide. Zondagmorgen bracht de koninklijke fanfare Aloysiana in de feesttent een serenade en verzorgde daarna met haar boerenkapel het frühschoppen. Zondag stond de dag verder in het teken van de kringwedstrijden.

DVO WON EIGEN VOETBALTOERNOOI

SITTARD, 10 juni — DVO heeft na een buitengewoon spannend duel zijn eigen voetbaltoernooi gewonnen. Deze overwinning kwam tot stand in een zeer spannende finale waarin Almania 2 de tegenstander was. De wedstrijd eindigde 1—1 onbeslist zodat uiteindelijk strafschoppen de eindbeslissing moesten brengen. Almania was uitgesproken de sterkste in zijn poule en hetzelfde kon gezegd worden van DVO in de andere. Het eindresultaat was: DVO eerste prijs. 2e Almania, 3e Holtum, 4e Susteren.

Kleuters haalden zwemdiploma

NIEUWENHAGEN, 10 juni — Maar weinigen van de talrijke aanwezigen in het zwembad Nieuwhovenbach te Nieuwenhagen zullen op het moment dat KNZB toezichthoudster mejuffrouw Dekkers uit Sittard aan een twintigtal trotse kleuters het eerste zwemdiploma uitreikte, beseft hebben welk een monnikkenwerk nodig was, om tot dit succes te komen. Het heeft zwembadchef M. Olijve en zijn staf vele uren van inspannend lesgeven gekost, om deze kleuters vanaf hun derde of vierde jaar eerst vrij te maken in ondiep water om daarna voorzichtig aan de eigenlijke zwemles te beginnen.

De heer Olijve zegt hier het volgende van: „In tegenstelling tot datgene wat wel eens gezegd en gepubliceerd is, namelijk dat ook de jongsten na dertig of veertig lessen gereed zouden zijn voor hun diploma, is onze ervaring dat hier minstens negentig tot honderd lessen voor nodig zijn. Voor het kind zover is, dat het werkelijk het examen voor het eerste diploma kan doen en nog voldoende plezier aan het zwemmen heeft om door te gaan voor de andere diploma's, gaat er zeker een jaar om". De leergang voor kleuters — die van overal, zoals Kerkrade, Schaesberg, Eygelshoven, Heerlen, Brunssum, Ubach over Worms of verder komen — is in de onderdelen spelen, drijven, en het eigenlijke zwemmen ingedeeld. Voor de diverse oefengroepen werkt men met gekleurde bandjes, die tevens aangeven hoever de leerlingen gevorderd zijn. Men begint met een rood bandje, en dat betekent door spelen in ondiep water vrij worden en mogelijke watervrees overwinnen. Als de kleuters voor de eerste les door hun moeder in badcostuum worden gestoken zijn ze nog vol bravour.

VERTROUWEN

Zodra ze echter overgegeven zijn aan het badpersoneel en moederziel alleen aan de bassinwand staan is alle moed verdwenen. Maar al gauw heeft de instructrice het vertrouwen van de kleintjes gewonnen en worden allerlei spelletjes gedaan. Aan stangen worden ze in drijfhouding door het water getrokken, moet men onder de brug door, spelen carrrousel of een hardloop wedstrijd. Als tegen het einde van de les de badmeester in zijn opzettelijke val enige kleintjes meeneemt kan de pret niet op. Degenen die na enige tijd blijk geven alle angsten van zich afgezet te hebben, krijgen een groen bandje en komen in de groep die ook in spelvorm aangeleerd krijgen het hoofd in het water te stoppen en onder water uit te ademen.

De groep met een geel bandje komt dan al tot drijfoefeningen met en zonde rhulpmiddelen. Zedlen wordt er dwang uitgeoefend op de kleintjes omdat dit bij de meesten averechts werkt. Vooral de genoemde oefeningen zijn bij circa dertig kinderen, steeds zes instructeurs in het ondiepe gedeelte van het zwembad bezig. Als de kleuter alle oefenstof ten koste van veel geduld onder de knie heeft, krijgt hij trots het oranje armbandje uitgereikt. Nu begint in een aparte les met dieper water een nog meer geduld vergende opgave, het aanleren van de beenslag. Door de hydraulisch beweegbare bodem in het zwembad Nieuwhovenbach is het aanpassen hiervan aan de leerlingen een kleinigheid. Hoewel er bij de kleuters meestal nog niet de instinctieve angst voor diep water aanwezig is zoals bij oudere kinderen en volwassenen, vraagt vooral het aanleren van de zwemslag veel moeite. Daarom moeten de kleintjes bijna tot aan het afzwemmen door de zwemonderwijzers in het water begeleid worden. Als de beenslag onder de knie is, gaat het met een blauw bandje verder om de combinatie te leren. Tot dat tijdstip dragen de kleuters nog steeds een kurk en zo nodig ook armdrijvertjes. Ook de rugslag moet op die manier geleerd worden.

WIT BANDJE

Met het wit bandje moet dan gewerkt worden aan het uithoudingsvermogen en het verbeteren van de slag zonder drijfhulp. Ook dit onderdeel kost handen vol werk, want de kleintjes beschikken maar over weinig kracht in hun poging om het hoofd boven water te houden. Als men zover is, krijgen de kleintjes ook de laatste tien minuten van de les gelegenheid om vrij te zwemmen. Het spartelen en dartelen wisselen ze dan af met het springen van de duikplank. Naast de problemen die juffen hebben om de kleuters in hun speelsheid iets bij te brengen, heeft men vaak nog een hoop moeite om de soms ongeduldige ouders in hun geestdrift te remmen. Maar zaterdag was voor een grote groep dan eindelijk het moment aangebroken. Geen van de bijna duizend kandidaten die in de afgelopen week in Nieuwenhagen op examen gingen zullen zoveel opgekropte zenuwen hebben gehad als deze twintig kleintjes. Het liep echter allemaal goed af, en toen ook het watertrappen voorbij was, kwam er een donderend applaus van de tribune waar alle oma's, op's, papa's en eveneens zenuwachtige mama's verzameld waren.

Voor de diplomauitreiking kwam dan nog de hartveroverende demonstratie van de zesjarige Anita Hofman.

Dit kleine blonde meiske dat op 4-jarige leeftijd al haar eerste diploma haalde, deed nog eens de borstcrawl en rugslag voor, die ze kortgeleden voor het derde diploma had moeten zwemmen. Zonder moeite dook ze bordjes op en demonstreerde het reddend zwemmen met een van haar leeftijdgenootjes.

De zes-jarige Anita Hofman demonstreerde het reddend zwemmen in Nieuwhovenbach.

Op deze mogelijkheden met de kleuters kwam de heer Olijve in zijn slotwoord terug. Met nog enige goede raad vertrokken de trotse zwemmertjes, hun diploma tonend aan ieder die het maar zien wou, naar zwembaden en vakantieoorden, waar geduldige ouders nu met minder zorg van de zon kunnen genieten.

Plaatselijke sport

Sittard

— Het eerste team van de Sittardse tennisclub Panta Rhei, dat het afdelingskampioenschap behaalde heeft in de eerste promotiewedstrijd goed partij gegeven. In Den Bosch werd tegen Baselaar 4—4 gelijk gespeeld. Jammer genoeg bleef door een verschil van één set de overwinning bij de thuisclub. De dames Gruisen en Vilters wonnen hun enkelspel, terwijl ze ook beslag legden op het dames dubbel. Ook de vierde mixed partij werd door mej. Vliders en P. Teurs voor Panta Rhei gewonnen. De andere vier partijen waren voor de thuisclub.

Nieuwstadt

— Op Krekelzank in Nieuwstadt werd zaterdag het voetbaltoernooi van de Staatsmijnen gespeeld. Op de drie velden werden in totaal 33 wedstrijden gespeeld. Men had de clubs in drie poules ingedeeld. In poule A zegevierde Lab. Beheer. Omdat de heren ook in andere takken van sport reeds het meeste punten vergaard hadden wonnen ze voor dit jaar de hoofddirectiebokaal. In de finale moest nog strijd geleverd worden tegen Kunststofonderzoek C.L. en Prod. Polychemie. De drie ontmoetingen eindigden alle in gelijke spel en doelschoppen moesten uiteindelijk de voetbalwinnaar aanwijzen. De heer G. Pattijn, voorzitter van de ODS reikte later de beker uit aan de mannen van de Productie Polychemie. Lab Beheer mocht behalve de bokaal ook nog een gewone beker in ontvangst nemen. Voorzitter Pattijn was vol lof over het Nieuwstadts gemeentebestuur — men was voor de zevende maal te gast in Nieuwstadt — over de medewerking van de plaatselijke voetbalvereniging FCRIA en de deelnemende clubs.

Mechelen

— De Kapelaan Reynders wisselbeker voor de bestgeslaagde van de deennemende jeugdvoetballers aan de spelregelcursus, kwam dit jaar in het bezit van G. Corten. De tweede plaats was voor T. Poeth.

Midzomer-nachtralley

MAASTRICHT, 10 juni — De ASC „De Grensrijders" organiseert zaterdag 13 juni de jaarlijkse Midzomernacht-Ralley, die verreden zal worden in Zuid-Limburg over een afstand van 200 km verdeeld in twee trajecten. De start, finish en de verplichte rust tussen de twee trajecten in vinden plaats in het Gulpenerberg Panorama te Gulpen. De start is om precies 20.00 uur en de laatste équipe zal tegen 03.00 uur finishen. Vóór-inschrijving is open tot 10 april 1970, 24.00 uur bij de heer Niël, Het Bat 13, Maastricht, tel. 04400-16023. Na deze datum kan nog uitsluitend worden ingeschreven bij het startbureau dat vanaf 19.00 uur te Gulpen is geopend. Het inschrijfgeld bedraagt bij vóór-inschrijving f 15,— en aan het startbureau f 17,50 per équipe. Voor de A- en B-klassen is een kaartleesrit uitgezet, die bestaat uit het rijden van punt naar punt met vrije route.

Voor de C- en D-klassen bestaat de rit in hoofdzaak uit oriëntatie en een klein gemakkelijk gedeelte kaartlezen, teneinde ook deze rijders met het kaartlezen enigszins vertrouwd te maken.Van belang is dat deze rally meetelt voor het rallykampioenschap Zuid-Limburg van de KNAC en voor het clubkampioenschap. De rit is uitgezet door de heer Pijpers (kaartlezen) en de heer Hautvast (oriëntatie). De wedstrijdleiding is in handen van de heer J. Hautvast.

Pierre Lacroix tweede in rayonwedstrijden

(Van onze dammedewerker)

GELEEN, 10 juni — In de rayonwedstrijden (Zeeland, Brabant en Limburg) zijn intussen 5 van de 7 ronden gespeeld en bezet Pierre Lacroix van de damvereniging V.O.S. momenteel de tweede plaats. Zou hij deze weten te behouden, dan gaat hij over naar de halve finale om het persoonlijk kampioenschap van Nederland, waarin het vorig seizoen Ferdi Okrogelnik meespeelde. De tweede Limburgse deelnemer Werner Heunen vergaat het niet zo best: hij neemt de laatste plaats in.

Tijdens de openingsronde kwamen P. Lacroix en W. Heuen tegen elkaar uit, waarbij Lacroix als winnaar tevoorschijn kwam. In de tweede ronde kwam Lacroix wederom tot winst en wel tegen de Zeeuw J. Blaas, terwijl Heunen tegen J. Blom een nederlaag leed. De derde ronde bracht voor Lacroix de eerste nederlaag tegen J. Blom, terwijl W. Heunen zijn derde nederlaag leed, nu tegen Blaas.

De vierde ronde verloor Lacroix in gewonnen positie tegen Lammers op de klok, terwijl Heunen een verdienstelijke remise behaalde tegen Kocken. De vijfde ronde was voor Limburg succesvol, want Lacroix behaalde zijn derde winstpartij nu tegen J. Wuytenburg, terwijl W. Heunen tegen Lammers tot remise kwam.

De stand is nu:

A. van Tilburg	5	4	1	0	9
P. Lacroix	5	3	0	2	6
N. Kocken	5	1	3	1	5
M. Lammers	5	1	3	1	5
J. Blom	5	2	1	2	5
J. Wuijtenburg	5	1	2	2	4
J. Blaas	5	1	2	2	4
W. Heunen	5	0	2	3	2

Eureka verloor van Mosan Luik

De damclub Eureka speelde aan 20 borden een wedstrijd in Luik tegen Damclub Mosan, welke wedstrijd in een verrassende 25—15 voor Mason eindigde. Door achtereenvolgende winstpartijen van M. Winters, N. Picard, A. Slaby, J. Croteux werd het 8—0 voor Mosan. Ruud ten Berge zorgde eindelijk voor de eerste Eruekazege 8—2, waarna J. Wislez er 10—2 van maakte. Door een winstpartij van H. Braeken werd de achterstand tot 10—4 verkleind, doch Mosan bleef doordrukken en M. Goijvaerts en M. Noël maakten er 14—4 van. Hierna volgden de eerste remises en wel H. Heine-R. Picard en aan bord 1 J. Sons-J. Demesmaeker 16—6. Piet Cornelissen zorgde voor de derde Eureka-winstpartij 16—8. H. Wiersma-J. Gladala deelden de punten, waarna J. Loret de voorsprong vergrootte tot 19—9. De resterende partijen werden achtereenvolgens remise en wel: E. Willemsen-L. Sojka, M. Erkens-P. Risot, J. Fluitsma-L. Lafourcade, P. Kuijpers-M. Gregoire, A. Poelstra-Leon Vaessen en tenslotte H. Vos-P. Degueeu. Damclub Mosan verscheen in de sterkste opstelling achter de borden en behaalde een verdiende zege.

De Zilveren Dam

Er is een begin gemaakt met de finale om de Zilveren Dam, waarin zoals reeds eerder gemeld zich plaatsen M. Brouns, Hein Heunen, J. Sons en E. Willemsen. In de eerste ronde kwamen Heunen en Willemsen tegen elkaar uit; zij deden niet veel voor elkaar onder. Er kwam dan ook een remise-eindspel op het bord. Ook in de partij Brouns-Sons dacht men dat de partij remise zou worden, maar Brouns strafte op keurige wijze een verkeerde tempozet van Sons af, waardoor hij winnaar werd.

In de tweede ronde speelde Sons tegen Willemsen alles of niets. Met een prima slagzet kwam Sons op de damlijn en won. Een hoogstaande partij was de ontmoeting Heunen-Brouns. Nadat Heunen tot schijfwinst was gekomen, werd het eindspel door Brouns goed gespeeld. Beide spelers kwamen op dam, waarna de remise een feit was.

De stand is nu:

M. Brouns	2	1	1	0	3
H. Heunen	2	0	2	0	2
J. Sons	2	1	0	1	2
E. Willemsen	2	0	1	1	1

In de derde en laatste ronde worden gespeeld M. Brouns-E. Willemsen en J. Sons-H. Heunen. Theoretisch bezien kunnen alle spelers gelijk eindigen, indien Willemsen wint en de andere partij remise wordt.

Nederlaagtoernooi

Door 10 spelers van Eureka wordt momenteel een nederlaagtoernooi gespeeld. In dit toernooi krijgen beide spelers één uur bedenktijd per partij en er worden twee partijen per avond gespeeld. Aan de leiding staat secretaris Piet Cornelissen, die concurrent J. Bruggeman een nederlaag bezorgde. Opvallend is het goede spel van Jo Swinkels.

De uitslagen van de laatste ronde waren: C. Kurver-M. Erkens 0—2, J. Zager-J. Swinkels 0—2, M. Zager-W. Kalsbeek 2—0, J. Bruggeman-M. Heine 2—0 en H. Braeken-P. Cornelissen 0—2

De stand op kop is nu:

P. Cornelissen	4	4	0	0	8
J. Bruggeman	4	3	0	1	6
J. Swinkels	5	2	2	1	6
H. Heine	4	2	1	1	5

Dokter bij merkenploeg moet vanzelfsprekend worden!

SPORT 3

(Van onze correspondent)

HEERLEN, 10 juni — Dit jaar is het nu toe het grote dopingschandaal uitgebleven in de topsport. We hebben het nu niet uitsluitend over de wielersport want ook in andere takken — zet ze maar op een rijtje: boksen, tennis, atletiek, voetbal ,roeien, zwemmen — weten ze er weg mee. Dat het grote schandaal dit jaar zo lang op zich laat wachten, verbaast de insiders niet. Steeds meer wordt namelijk gesproken over 'uitwisbare stimulerende middelen'. En die 'uitwisbare middelen' dan maken het dopingprobleem steeds meer onoplosbaar, steeds meer onuitwisbaar...



Vorig jaar nog waren er allerlei „ontdekkingen" die een storm van opwinding en discussie veroozaakten. Om er enkele te noemen: de toch al veelbesproken Gerben Karstens (u weet het: de notariszoon uit Leiden) werd zijn zege in de Ronde van Lombardije ontnomen omdat in zijn urine sporen van stimulerende middelen werden ontdekt (De zege werd nu toegekend aan Jean Pierre — Jampie — Monsere). En dan was er atleet De Noorlander die op de olympische spelen niet zuiver bevonden werd.

Maar als er een „toptien" van dopingschandalen anno 1969 zou zijn samengesteld, zou de „affaire-Merckx" de absolute tophit zijn geworden. In de Ronde van Italië mocht onverslaanbare Eddy zijn biezen pakken omdat zijn plasje ook niet brandschoon bleek. Eddy mocht dan voor radio en tv tranen met tuiten plengen. Eddy mocht dan pisnijdig — toepasselijk woord in dit verband — worden, hij mocht in de Giro toch niet verder fietsen.

Ook dit jaar was er inmiddels al weer een fors dopingschandaal. Maar het kwam van te ver tot ons. Helemaal uit Montevideo berichtte men onlangs: „Uruguay zal het volgende maand in de eindronden van het toernooi om het wereldkampioenschap voetbal in Mexico zonder Julio Cortess en Omar Ceatano moeten stellen. De beide internationals werden voor zes maanden geschorst omdat zij in maart voor een competitiewedstrijd stimulerende middelen hebben gebruikt". Maar, zoals gezegd: dat bericht kwam van te ver. Stel eens voor dat het om befaamde Nederlandse voetballers was gegaan.

Is er nu reden om ons er over te verbazen dat — terwijl toch op grote schaal topsport wordt bedreven — de dopingschandalen uitblijven ?Moeten we „dus" aannemen dat er niet meer „geslikt", niet meer „geprikt" wordt? Het antwoord moet dan zijn: De insiders verbazen er zich steeds minder over dat het gebruik van stimulerende middelen niet wordt „betrapt". Dokter Roling (erkend deskundige op het gebied van doping) vertelde enkele weken geleden in het KRO-programma GOAL dat er nu „uitwisbare" stimulerende middelen zijn....

Jarenlang is het een publiek geheim geweest dat er in verschillende takken van sport stimulerende middelen werden gebruikt. Van controle was in het begin in het geheel geen sprake. Een enkele maal kon men verbijsterd vaststellen dat een coureur met het schuim op de mond de strijd moest staken, insiders ontdekten het ook aan de speciale oogopslag van de gebruikers, maar de dopingcontrole („doe maar eens een plasje") was er nog niet.

Camouflage

Pas toen de dopingcontrole er eenmaal kwam, moesten er behalve stimulerende middelen ook andere middelen komen om de doping weg te werken. En omdat er toch nog heel wat te ontdekken was, ging men in sommige laboratoria aan de slag om die camouflerende middelen te vinden. De oplossing bleek vaak verbijsterend eenvoudig.

Op maandag 19 januari van dit jaar ging het NOS-themaprogramma „doping" de lucht in. Daarin kwam ook aan het woord de journalist Frans Nypels, lange tijd verbonden aan de sportredactie van het dagblad De Tijd en nu redacteur van het HP magazine. Frans Nypels vertelde: „Aangetoond moest worden dat ik een juiste theorie had ontwikkeld dat renners in staat waren doping weg te werken. Er waren allerlei vreemde verhalen in omloop in de wielrennerij. Er zouden kunstgrepen worden uitgehaald. Er zouden zelfs chirurgische ingrepen bij gemaakt zijn. Ik geloofde er niet zo in. Ik dacht: er moeten andere mogelijkheden zijn om dat op te lossen. Met dat probleem ben ik naar drs. De Vree van de universiteit in Nijmegen gegaan.

Het duo Nypels-De Vree besloot toen onder andere te experimenteren met het middel Reactivan waarvan bekend is dat het door Eddy Merckx gebruikt werd (nota bene: Reactivan bestaat voornamelijk uit vitamines —b1, b6 en b12 en c — alsmede uit een stimulerend middel. Aardige bijzonderheid: het middel wordt onder meer op de markt gebracht door E. Merck A. .G —Darmstadt). Nypels weer: „Toen kwamen we voor het middel dat Merckx gebruikte tot een oplossing. Ik mag wel zeggen: tot een simpele oplossing, namelijk dat Natriumbicarbonaat een ziuverende werking had op de urine. Ik zeg dat nu amateuristisch. Er is naturlijk een diepzinnige formule voor nodig. Het was zaak van zure urine basisurine te maken en in basisurine was het praktisch niet mogelijk om wekaminen te determineren. Daar kwam het op neer".

Nypels verder: „Ik heb het toen zelf gebruikt. Vijf milligram, direct kreeg ik het bewijs dat doping wel degelijk iets uithaalt. Ik heb bijvoorbeeld 36 uur niet geslapen. De volgende dag sliep ik maar zeer kort. M'n gedachten waren zeer ongeconcentreerd, van de hak op de tak springend. Wel erg levendig. Je kan maar niet moe worden. Dat was het gevolg van vijf milligram. We hebben gezegd: laten we het eens proberen met Reactivan en zuiveringszout (Natriumbicarbonaat;. En het was meteen raak"....

Geschrokken

Vijf milligram had Nypels dus gebruikt. In datzelfde themaprogramma van de NOS vertelde oud-Tour-de France-renner Hein van Breenen: „Zo'n milligram of tien dat was gewoon bij ons. Van 1953, toen ik dus wist waar ik het kopen kon, had ik altijd tien of vijftien milligram bij me. Dat werd niet per se iedere dag gedaan. Dat had je gewoon voor noodgeval. Je bent op een gegeven moment midden in een rit van 200 km en je bent vermoeid en dan heb je dat zwakke geestelijke moment, dan pak je ze. Ik heb ze ook wel eens niet gepakt. Ik heb ze wel eens in m'n hand gehad en dat ik ze toch weer in het kokertje terugstopte. En dan tien kilometer later reed ik ook weer gemakkelijk. Ik ben nog niet overtuigd of het aan die pillen heeft gelegen of niet. Maar die hoeveelheid van vroeger en nu — ja, wat ik er wel eens van gezien heb links en rechts, dan ben ik er toch wel een beetje van geschrokken".

Diezelfde Van Breenen gaf op de vraag of de Tour de France uitgereden kan worden zonder het gebruik van doping als antwoord: „Nou ja, ik geloof wel dat een op de honderd renners dat zal kunnen, maar hij zal vermoedelijk eindigen op een achterstand van drie uur. Als je de Tour de France neemt van de laatste jaren met de eerste tien deelnemers op een minuut of wat bij elkaar, nou dan geloof ik dat die knullen allemaal wel wat doen".

Sjeng Collard

De cracks kunnen het zich dan ook permitteren in topwedstrijden als de Tour de France een lijfarts er op na te houden. Maar nu verdient niet iedere renner zoveel dat hij een eigen medicus kan meenemen. De kleineren moeten het dan maar alleen met een soigneur doen. En luister bijvoorbeeld eens naar wat de soigneur Sjeng Collard uit Limburg (die na een hormonen-avontuur met Nederlandse renners uit Mexico terug werd gestuurd) in het themaprogramma van de NOS vertelde:

„En dan in de vuilnisemmers... Als we nu in de Tour de France zitten en daar zit bijvoorbeeld Merckx of Gimondi of Altig bij ons in het hotel en ik weet welke kamer die heeft, dan telt voor mij maar een kamer en dat is die van Merckx of die van Gimondi of die van Altig. Zo'n man heeft ook altijd zelf een lijfarts bij zich. Dat doet de eerste de beste niet. Nou, en dan vergeet ik dus mijn tas, als alles weggaat. En als alles beneden op straat staat en ik ben er vast van overtuigd dat alles weg is, dan zeg ik: Oh, ik ben m'n tas vergeten. Maar dan hoef ik alleen maar de vuilnisemmer van die bepaalde renner. En die haal ik leeg. Daar haal ik ampullen uit. Daar haal ik alles uit wat ik kan vinden en dat gaat in plastic zakjes.



Dat neem ik mee. Daar ga ik mee naar m'n dokter waar ik mee samenwerk. Dat pluizen we uit en zo kom ik er achter. En zo is dat het hele jaar door. Zodoende weten wij ook meer", aldus Collard.

Dit onverbloemde verhaal van de heer Sjeng Collard illustreert nog eens duidelijk welk een louche praktijken er nog altijd (en niet alleen in de wielersport) op na worden gehouden. Het maakt ook duidelijk dat er steeds weer en steeds weer nieuwe middelen worden toegevoegd aan de toch al onafzienbare reeks van stimulerende middelen die worden gebruikt.

Zo langzamerhand zijn vrijwel alle middelen die aanvankelijk niet eens als specifieke stimulerende middelen voor sportmensen werden gezien ook aan het areaal van de doping toegevoegd. Een typerend voorbeeld is het al eerder genoemde middel Reactivan. Dit geneesmiddel is bepaald niet uitgevonden voor Merckx en de zijnen alleen. Het werd door artsen vooral voorgeschreven aan patiënten die zojuist hersteld waren van een fikse griep: het gevoel nog wat slapjes te zijn werd er mee verdreven. Vooral na een griepepidemie gaat het middel dan ook over de toonbank van de apotheken. De renner die het echter neemt met het oogmerk gemakkelijker in een koers te rijden, is strafbaar.. .En hij wordt ook gestraft als hij het bij toeval van zijn huisarts kreeg voorgeschreven en op de dag van de wedstrijd gebruikte.

Wetgeving

In het afgelopen jaar is echter een vrijwel nieuw element toegevoegd aan de stimulantia: „de uitwisbare middelen". zoals dokter Rolink ze onlangs nog noemde. Het nieuwe element: de mogelijkheden om stimulerende middelen „weg te werken", „te camoufleren" of hoe men het ook mag noemen. Jarenlang wordt nu al gesproken over de noodzaak om de controle op doping wettelijk vast te leggen.

Bij de behandeling van de sportnota van minister Marga Klompé werd er onlangs door leden van de Tweede Kamer nog weer eens op aangedrongen te komen tot een „dopingwet". Minister Klompé liet toen onder meer weten dat deze zaak binnen afzienbare tijd niet wettelijk op te lossen is omdat er in qringen van de medische en farmacologische wereld nog geen eensgezinde oplossing wordt gezien. En het is derhalve duidelijk dat de aanwezigheid van de „uitwisbare middelen" het toch al niet te ontwaren spinneweb nog hechter in de knoop heeft doen raken.

Het probleem lijkt zo uitzichtloos dat er in de kringen van de wielersport wel eens gezegd is: we moeten er proberen mee te leven. Een afdoende oplossing lijkt onmogelijk, vooral nu er de „uitwisbare middelen" bij zijn gekomen. Er zijn niettemin lichtpuntjes. Daarvoor zorgde bijvoorbeeld wellicht ongewild de alom bekende Jacques Anquetil die er nooit een geheim van heeft gemaakt stimulerende middelen te hebben gebruikt. Drie jaar geleden bekende hij al ronduit ook in de Tour de France regelmatig „middelen" te hebben genomen. (En Anquetil won de Tour vijf maal).

Nu kan men beslist niet stellen dat de heer Anquetil na een zeer intesieve loopbaan in de wielersport als een wrak afscheid genomen heeft van zijn racefiets. Tegenover de afschrikwekkende gevolgen van de doping in de sport — en namen hoeven we niet meer te noemen — staan ook voorbeelden van sportlieden die nog altijd opmerkelijk vitaal door het leven stappen ondanks (en sommigen van hen zeggen: dankzij) het gebruik van stimulerende middelen.

Maar de voorbeelden van renners die niet door de doping worden gegeseld — en die waarheid moet maar eens zeer scherp onder ogen worden gezien — betreffen vrijwel atijd coureurs die het zich konden permitteren zich week-week-uit en soms zelfs dag-in-dag-uit dagelijks aan de controle van een arts te onderwerpen. Die voorbeelden betroffen (betreffen) bijna uitsluitend renners die niet wensen te spreken van ,doping' maar van ,medische begeleiding' en die zich die medische begeleiding konden permiteren. Zij hoefden zich niet in te laten met de duistere praktijken van duistere experimentelen.

Zo lang het dopingprobleem onoplosbaar is (en nogmaals: de uitwisbare middelen hebben de oplossing nog verder uitgesteld) kan men alleen maar naar bruikbare alternatieven speuren. Een van die alternatieven kan zijn: de renners verplichten zich te onderwerpen aan medische begeleiding. Ogenschijnlijk kan dit alternatief nauwelijks in de praktijk gebracht worden: niet iedere renner kan het zich veroorloven een eigen ,lijfarts' aan te schaffen. Maar juist in de wielerwereld heeft dit alternatief kans van slagen. Want in die wielersport wordt gewerkt met merkenploegen. En juist in de wielersport behoeft men de zaak dus niet individueel op te lossen maar kan men het in ploegverband doen. Dat is (nog) geen zaak voor de amateurwielersport. Maar bij een geldverslindende onderneming als bijvoorbeeld de Tour de France moet ook de aanwezigheid van een arts per ploeg een vanzelfsprekende zaak worden!



„UITWISBARE DOPING" MAAKT PROBLEEM NU ONUITWISBAAR

Zwart Wit Eygelshoven winnaar toernooi FC Bautsch

HEERLEN, 9 juni — De voetbalclub Dr Bautsch Heerlerbaan hield het jaarlijks voetbaltoernooi, waaraan 23 verenigingen deelnamen.

De uitslagen van de eerste ronde waren als volgt: Heinekens Boys-Vriendschap Meerssen 0—1, Bavaria Boys-Fl. Heine 1—0. Total Loss Maastricht-Firma Jongen Sittard 3—0. Parasol-Eral II 0—1. Amstel Boys-Anny Boys Sittard 5—1. Zwart Wit-Mackingtosch 3-1. Groen Wit Trefpunt Heerlerbaan 1—4. Cobra Boys-Posthoorn Nuth 3—0. Hetra Boys-FC Braam 0—1. Vrijlot FC Nol Borgharen Tweede ronde: FC Nol-Vriendschap Meerssen 2—3. Bavaria-Total Loss 1—0. Eral II-Amstel Boys 3—1. Zwart Wit-Trefpunt Heerlerbaan 1—0. Cobra Boys-FC Braam 1—0. Trefpunt Boys-Eral I 1—0. Zondag 24 mei eerste ronde: Flamingo-Trefpunt Boys 0—1. Eral I-Achilles '70 2—0. Derde ronde: Vriendschap-Bavaria Boys 0—1. Eral II-Zwart Wit 1—2, Cobra Boys-Trefpunt Boys 5—1. Verliezersronde: Vriendschap-Eral II 0—1. Winnaarsronde: Bavaria-Cobra Boys 1—0. Finale: Zwart Wit-Bavaria 1—0.

In dit zeer sportief verlopen toernooi werd Zwart Wit Eygelshoven winnaar.

Clay tekent beroep aan

● WASHINGTON — Cassius Clay, de oud-wereldkampioen in het zwaargewicht, heeft bij het Opperste Gerechtshof van de Verenigde Staten beroep aangetekend tegen de beslissing dat hij zich niet naar het buitenland mag begeven. Clay die in 1967 weigerde in militaire dienst te gaan, wil in Canada boksen tegen wereldkampioen Joe Frazier.

Eerste Feijenoord-supporters meldden zich voor Buenos Aires

(Van onze correspondent)

ROTTERDAM, 10 juni — De eerste aanmeldingen van supporters om met Feijenoord naar de wedstrijd tegen Estudiantes naar Buenos Aires te vliegen zijn —zij het voorlopig — binnen. Het zal wel geen stroom worden die naar Zuid-Amerika zal gaan, maar een tot tweehonderd fervente aanhangers zullen zeker in het vliegtuig stappen.

American Express — het reisbureau dat altijd de trips voor Feijenoord verzorgt — heeft enkele weken geleden reeds de eerste reacties gehad. Het reisbureau heeft die mensen toen ook al kunnen zeggen wat de prijs zal zijn: tussen de negen- en twaalfhonderd gulden voor ongeveer vijf dagen. Die prijs is gezien de afstand naar Buenos Aires en de reisduur (ongeveer 17 uur vliegen) betrekkelijk laag. Ze is min of meer gebaseerd op een deelname van zo'n honderd mensen.

De juisete prijs kan American Express echter pas verstrekken als de definitieve datum voor de wedstrijd bekend is. Dan kunnen namelijk de onderhandelingen met luchtvaartmaatschappijen, hotel e.d. beginnen. Maar dat er Feijenoord-aanhangers naar de match om de wereldbeker zullen reizen, staat vast. Een woordvoerder van American Express: „Het ligt er natuurlijk ook aan waar Feijenoord voor de eerste ronde van de Europa Cup naar toe moet. Is dat ver weg, dan zullen er minder mensen naar Buenos Aires gaan. Dat is wel duidelijk. We krijgen zeker ook een wat ander publiek dan we bijvoorbeeld naar Oost-Berlijn hadden. Twaalfhonderd gulden blijft een hoop geld."

Iemand die zeker in Argentinie op de tribune zal zitten, is mevrouw B. van Zegveld-Martin. Ze is de laatste jaren naar elke uitwedstrijd van Feijenoord in binnen- en buitenland geweest: „Twaalfhonderd gulden valt me mee. Ik moet wel zeker zijn van een goede begeleiding, want het is, geloof ik, wel een moeilijk land, dat Argentinië".

TV VOETBAL VANDAAG

HEERLEN, 10 juni — Vandaag om 23 uur (Ned. tijd) worden in Mexico de wedstrijden Rusland-El Salvador, Uruguay-Zweden, Roemenië-Brazilië en Duitsland-Peru gespeeld.

NEDERLAND-I brengt om 22.55 uur in een directe uitzending de ontmoeting Duitsland-Peru. BELGIE zendt dezelfde wedstrijd uit om 22.50 en DUITSLAND-I (uiteraard) ook om 22.50 Duitsland-Peru. Aansluitend op dezelfde zender om 00.45 uur de wedstrijd Roemenië-Brazilië en of Uruguay-Zweden. Morgen is er (opnieuw) een veelomvattend voetbalprogramma op de T.V.

Okker verloor in Bristol

● BRISTOL — Tom Okker heeft in de eerste ronde van het Wills-toernooi in Bristol verloren van de Zuidslaaf Nikki Pilic. De setstanden waren 3—6. 16—14 en 10—8. Andere uitslagen heren-enkelspel eerste ronde:

Denis Ralston (Vst.) - Peter Curtis (G-Br.) 6—3, 6—4; Marty Riessen (VSt.) - Peter Hutschins (G-Br.) 6—2. 6—3; R. Moore (Z-Af.) - Mark Cox (G-Br.) 6—4, 9—7.

Win ook een duizendje in het Grote Kolenspel.

Doe ook mee. Profiteer van de voorjaarsprijzen en speel het kolenspel. Er zitten honderden geldprijzen in de pot. Van een tientje tot een duizendje. Uw kolenman weet er alles van.



Weet U... waar U nog meer originele riet- en rotangeschenken kunt krijgen dan bij: **Rotan Rentenaar** Honigmanstraat 39 Heerlen

---

Huisarts te Heerlen vraagt

ASSISTENTE

per 1 of 15 juli.

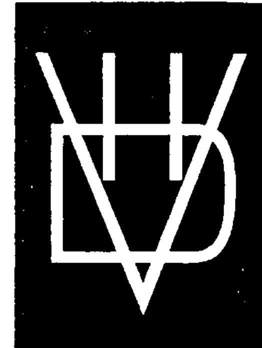
Br. ond. no. 2142 bur. dez.

Gevraagd

nette buffetjuffrouw

S. T. Feyen, Roodhuidbar, Bokstraat 53, Heerlerheide. Hoog loon. Aanmelden na 19.00 uur, telefoon 045—211533.

„GELD BINNEN 24 UUR"



Voor ALLES en IEDEREEN.
Ook voor ZAKELIJKE doeleinden.

Kredieten verkrijgbaar van *f* 1000,— tot *f* 100.000,— en meer.

Voor de volgende bedragen betaalt u :

f 1000,— =	18x 63	24x 49	36x 35	per maand;
f 1500,— =	18x 94	24x 74	36x 53	per maand;
f 2000,— =	18x125	24x 98	36x 70	per maand;
f 3000,— =	18x188	24x147	36x105	per maand;
f 4000,— =	18x250	24x196	36x141	per maand

Doe VANDAAG nog uw aanvraag de deur uit. MORGEN hebt u het geld. Ook zaterdag van 9.00 tot 12.00 uur geopend.

HANDELSONDERNEMING VAN DUINEN
Franc. Romanusweg 38, Maastricht, tel. 04400-14944

A&O IS JONG



Bij aankoop van 3 flessen frisdrank naar keuze

KOELTAS

in leuk dessin
met gratis koelelement

voor 8⁷⁵

FRISDRANKENWEEK

CASSIS NIEUW "KRINGS" HELE LITER deze week van 98 voor **79**

UP DRINK 3 grote flessen voor **100**

SINAS 2 grote flessen voor **79**

APPELMOES A&O literblik deze week **59**

huishoud II **HARDBEIENJAM** "DOLFIJN" per pot van 91 voor **79**

UIT ONZE AGIO-POST KATALOGUS

KOELKASTEN

De Famila koelkasten zijn moderne, degelijke en veilige apparaten, alle voorzien van polyurethaan isolatie. Met groentelade en binnenverlichting. 1 Jaar garantie op het gehele apparaat en maar liefst 5 jaar op het koelsysteem.



FAMILA KOELKAST 135 liter

Tafelmodel met bovenblad van formica. Zeer economische indeling. Koelt in het vriesvak tot -6° C.
50x85x57 cm.
vww f. 249,-

f. 158,-
+ 250 Agio-zegels

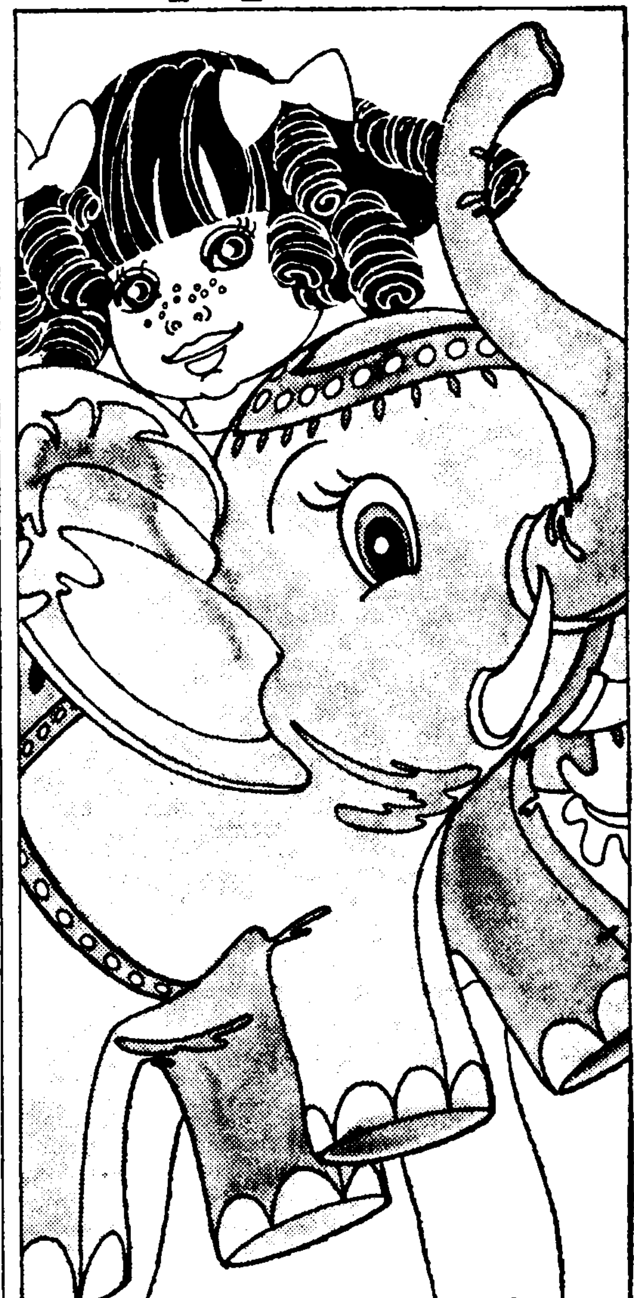
EROP UIT MET AGIO REDUKTIE!

Hoera! Deze zomer kunt u goedkoper naar Artis, Madurodam, De Efteling enz. Want A & O geeft reduktie-bonnen voor liefst 12 evenementen. De kortingen variëren van 10-30%. Bij inwisseling van elke volle Agio-cheque (50 zegels) ontvangt u tijdelijk als EXTRA, 4 Agio-reduktiebonnen. Of u nu de cheques besteedt aan Agio-Post-artikelen, een Agio-spaarbrief of ze inwisselt tegen kontant geld, u ontvangt zomaar 4 reduktiebonnen per ingewisselde cheque. Alleen A & O geeft Agio-zegels. Voor elke gulden aan boodschappen kunt u een 12 cts zegel voor 10 ct kopen, f 50,- gespaard is f 60,- waard! Alléén Agio-zegels geven zoveel vóordelen. Haal de reduktie-folder in de winkel.

OUWEHANDS DIERENPARK • ARTIS • RONDVAART AMSTERDAM • DE EFTELING • MADURODAM • DIERGAARDE BLIJDORP • NATIONAAL GLASMUSEUM • DIERENPARK AMERSFOORT • RONDVLUCHT ROTTERDAM • BOOTTOCHT ROTTERDAM • ZEEPARK DELFZIJL • D'OALE WOAG, DROUWEN

A&O VOOR LEVENSMIDDELEN

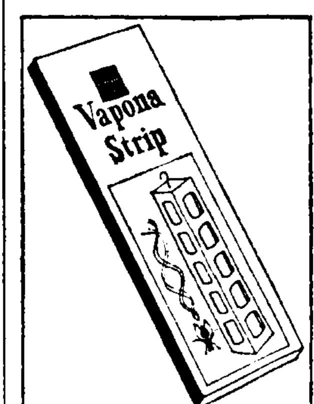
Hooggeëerd publiek, hier is Flapper, de olifant



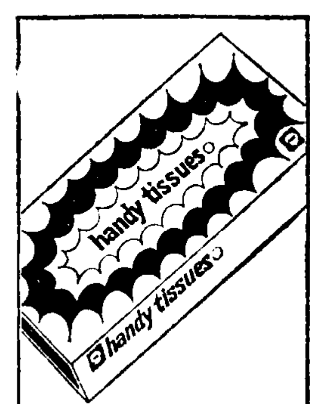
4.-

Is ie niet schitterend! Flapper, de doldwaze circusolifant met z'n gekke flaporen en opgeheven slurf. Flapper is gemaakt van stevig opblaasbaar plastic. Hij is vrolijk gekleurd en gehumeurd.
En ... wel bijna één hele meter hoog. Ieder kind zal de dikste vriendjes zijn met Flapper, de olifant.
Daarom: rij even langs een Shell-Station met het „NU"-teken. Voor 4 gulden krijgt u 'm zó mee, of u tankt of niet...

gratis polshorlogekalender van juni



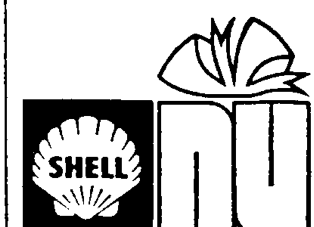
Verlos u drie lange maanden van het vliegend en prikkend gespuis. Neem deze Vapona Strip mee. **7.80**



Poetsen, vegen, snuiten en noem maar op. Handy Tissues zijn overal goed voor. De Schoonste Zomer van uw leven kost per doos maar **1.-**



Juist de beste automobilisten houden met alles rekening. Daarom hebben ze zeker een verbanddoos in hun auto. Met een uitgedokterde inhoud. Utermöhlen is het (wereldberoemde) merk! **7.95**



Tanken, zegels? Hoeft niet! Iedereen is welkom op een Shell-Station met het „NU"-teken!

MWM 7-70

Liever scherpe onderhandeling gezien

Statenlid Bremen geërgerd door standpunt PvdA

door Servé Overhof

KERKRADE, 10 juni. — Tijdens de eerste vergadering van de nieuwgekozen Staten van Limburg heeft CCP-debutant W. Bremen uit Kerkrade twee minuten lang „namens zichzelf" gesproken. Hij liet zich weinig vleiend uit over de fraktie van de P.v.d.A., hetgeen niet alleen de aangesprokenen maar evenzeer fraktievoorzitter E. Mastenbroek van de CCP verre van welgevallig was. De laatste haastte zich daarom te verzekeren, dat de heer Bremen niet namens de fraktie maar geheel en al namens zichzelf had gesproken. Een discussie werd daardoor in de kiem gesmoord en een conflictsituatie uit de weg geruimd.



W. BREMEN
....dwars gezeten,....

Verbazing over kleine fracties

In de toekomst gaat de heer Bremen niet altijd zo snel op de plaats rust. „Als het zinvol is, zal ik mijn eigen standpunt verkondigen en dat tot het eind toe ook verdedigen. Wanneer wij alsmaar dezelfde mening ten beste moeten geven, wordt het met zijn veertigen inderdaad een monsterfraktie", luidt zijn opvatting.

Het had niet in zijn bedoeling gelegen op de eerste de beste vergadering van Provinciale Staten reeds het woord te voeren. Hij had er zich bij neergelegd, dat 5 leden van G.S. uit de christelijke formatie zouden worden gerecruteerd en het zesde lid uit de PvdA. „Zelf heb ik een afwijkende opstelling in mijn hoofd gehad en die in de fraktie ook verdedigd. Toen de teerling eenmaal geworpen bleek, heb ik mij echter aan de feiten gehouden en mij geconformeerd aan het standpunt van de meerderheid." Of de heer Bremen op dit stuk geestverwanten binnen zijn fraktie kent, laat hij liever onbesproken. „U kunt het de overige 39 natuurlijk stuk voor stuk vragen!" luidt zijn lakonieke suggestie.

Gegriefd

Dat hij toch het woord vroeg tijdens de debatten rond de verkiezing van een nieuw college van Gedeputeerde Staten vond zijn aanleiding in uitlatingen van fraktievoorzitter J. van de Veen van de PvdA en ir. R. Haverschmidt van de VVD. Deze laatste griefde hem door aan de fraktieleden van de CCP kadaverdiscipline toe te dichten. „Ik had deze spreker willen duidelijk maken, dat in onze fraktie langdurig en diepgaand alle mogelijkheden zijn afgetast om tot de samenstelling van een nieuw GS-team te komen. Het heeft gevarieerd van een formatie 6—0 tot een van 4—1—1. Spoedig bleek echter, dat de onderhandelingen tussen CCP en PvdA kennelijk zeer vlot waren verlopen en er blijkbaar weinig behoefte bestond aan verder overleg. Spreken van kadaverdiscipline vind ik te ver gaan..." Aldus de heer Bremen.

Niet de slechtste

Hij is ervan overtuigd, dat de PvdA maar al te gelukkig is geweest in het college van G.S. te kunnen terugkeren. Het Kerkraadse Statenlid zegt „geen moeite" te hebben met de persoon van PvdA-gedeputeerde Johan van der Woude. „Hij is de afgelopen vier jaren bepaald niet onze slechtste deputé geweest", verzekert de heer Bremen. Het heeft hem evenwel behoorlijk dwars gezeten, dat fraktievoorzitter Van de Veen het nodig vond teleurstelling te suggereren over het verloop van de voorbesprekingen ten aanzien van de GS-samenstelling. „Hadden ze dan onderhandeld op het scherp van het mes, dan hadden wij allemaal kunnen proeven welke mogelijkheden er nog meer geweest zouden zijn. Wanneer het bij de Partij van de Arbeid inderdaad zo principieel ligt, dat ze dan de euvele moed hadden opgebracht om te zeggen: dat nemen we maar niet zo! Nu had het er de schijn van, dat ze van twee walletjes willen eten. Het betoog van Van de Veen was zwak. Het riekte naar een zo flexibel mogelijke opstelling, in de trant van: laten we zongen alle kanten uit te kunnen!"

Schijnheiligheid

Behalve ergernis is de heer Bremen tijdens die eerste Statenvergadering ook verbazing niet bespaard gebleven. „Als je de uitslag ziet van de GS-verkiezing, dan vraag je je toch wel af waarom de fraktievoorzitters van minderheidsgroeperingen tevoren zoveel vuurwerk moesten afsteken. Bij de stemming gingen de meeste leden van kleinere frakties toch akkoord met het voorstel van CCP en PvdA. Dat doet eerder aan schijnheiligheid dan aan de veelgeprezen duidelijkheid denken."



Jos Gielen, assistent bij de gemeentelijke oudheidkundige dienst, onderzoekt de gevonden Romeinse muurresten in de Nobelstraat.

Stadsarchivaris: „Om van te watertanden..."

Romeinse muurresten in Heerlen ontdekt

HEERLEN, 10 juni — Bij graafwerkzaamheden op een terrein aan de Nobelstraat tussen SAS autoshop en foto Nijst is men dinsdag gestoten op Romeinse muurresten en op de kiezellaag van 'n Romeinse weg. Ook kwamen er scherven en gebruiksvoorwerpen uit de Romeinse tijd uit de grond te voorschijn. „Een muur om van te watertanden" zegt de stadsarchivaris, drs. L. van Hommerich.

Van de herkomst is nog niet veel te zeggen al wijst het feit, dat de muur van Kunradersteen dun is, op een woonhuis. „Deze vondst bewijst ons vermoeden, dat wij ons midden in de woonkern van de vicus Coriovallum bevinden waarvan de bebouwing zich waarschijnlijk van beek tot beek heeft uitgestrekt," aldus de heer van Hommerich.

De wegrest is een onderdeel geweest van het stratenplan van de plaats Coriovallum. De grote weg van Boulogne sur Mer over Bavin, Tongeren, Heerlen, en Jülich naar Keulen splitste zich bij de Geleen ter hoogte van de villa Beukenhorst aan de Valkenburgerweg. Volgens drs. van Hommerich komt men terug van de theorie, dat de beide wegdelen zich achter Heerlen weer verenigden. De plaats Coriovallum kende een stratenplan waarvan de beide aftakkingen van de weg deel hebben uitgemaakt. Aan de hand van losse vondsten moet het stukje weg nog worden gedateerd.

Ook maandag zijn er enkele Romeinse vondsten gedaan. Toevalligheidsvondsten, zoals ze worden genoemd. Bij het trekken van een sleuf voor een kabel stootte men in de Uilestraat op een muur van Kunradersteen. Eveneens in een sleuf vond men op de hoek van de Geleenstraat en de Honigmanstraat een mooie gave bruine Romeinse pot. „Je hoeft in Heerlen maar te graven en je vindt Romeinse resten", aldus de heer van Hommerich.

Heerlens klaskoor zaterdag in finale van KRO-festival

(Van onze verslaggever)

HEERLEN, 10 juni — De zesde klas van de Mater Dei Meisjesschool aan het Bekkerveld te Heerlen doet zaterdag mee in de finale van het tiende KRO-zangfestival voor schoolklaskoren. Onder leiding van Hanneke Gerards zingt de klas bij het dingen naar de hoogste eer en de dikste prijs het lied „Spoken" van Paul Westering op tekst van Annie M. G. Schmidt. Tien van de 600 aangemelde schoolkoren zijn veilig door de voorrondes, de kwartfinale in Geleen en de halve finale in Zeist heengekomen. Behalve de Mater Dei school uit Heerlen hebben ook de zesde en vijfde klas van het pensionaat Saint Louis in Weert de finale bereikt.

„De spanning is in de klas al te snijden", zegt Hanneke Gerards, die twee maal eerder aan het zangfeest meedeed en telkens tot de kwartfinales doordrong. „Je mag eigenlijk niet van schoolkoren spreken. Het is een klas die deelneemt. Doel van de wedstrijd is om het kinderlied frisser te maken."

Waaraan Hanneke Gerards haar succes wijt? Ze weet het eigenlijk zelf niet. Ze studeerde aan de muziekschool. „Maar dat was voor viool".

„Ik vind het leuk als de kinderen pittig zingen", verduidelijkt zij. „Wij doen op school veel aan expressievakken. Dat is niet alleen vormend, het helpt de kinderen ook de leervakken gemakkelijker op te nemen".

De 31 meisjes maken de reis naar de KRO-studio in Hilversum zaterdag met de bus. „Als wij meemogen gaat ook het personeel mee", zegt zuster Liza, het hoofd van de school. „Dat hangt af van de plaatsruimte in de studio".

SCHOOLVERLATERS

De eerste prijs bestaat uit de zilveren stemvork als wisselprijs, een reisje naar België voor de hele klas en een bedrag van 600 gulden. De andere prijzen zijn navenant. „Wij hebben er inderdaad wel eens over gepraat wat wij eventueel met het geld gaan doen", zegt zuster Liza desgevraagd. „Onderweg worden de kinderen getracteerd. Vermoedelijk gebruiken wij er wat van voor het kamp, dat wij met de schoolverlaters houden". De schoolverlating wordt een mooi feest omdat de zo goed zingende klas de musical „De wonderlijke tijdmachine van professor Knap" heeft ingestudeerd. Onder muzikale leiding en regie van Hanneke Gerards wordt dit zangspel de volgende week vrijdag voor de ouders in de school opgevoerd, nadat de kinderen om half 8 eerst een eucharistieviering hebben meegemaakt. Op de Mater Dei school begint men met dit soort dingen al vroeg. Ook de eerste klas heeft een zangspel geleerd, dat onder leiding van Aggie Weling voor de ouders wordt opgevoerd.

Voor Weert geen intercitytreinen

WEERT, 10 juni — Hoewel in Weert en omgeving grote teleurstelling is ontstaan over de nieuwe dienstregeling van de Nederlandse Spoorwegen, is het vooralsnog niet mogelijk de zgn. intercitytreinen in deze plaats te doen stoppen, aldus heeft de staatssecretaris van verkeer en waterstaat, M. J. Keyzer, meegedeeld in antwoord op vragen van het Tweede Kamerlid A. de Goede (D'66).

Het net van intercitytreinen is opgezet op grond van de relatiestatistiek van de spoorwegen en de mensen die er bij het reizend publiek leven, aldus de staatssecretaris. Door verhoging van frequentie en van snelheid en door verkorting van stationnementen wordt met die treinen een groot aantal snelle verbindingen geboden tussen de veertig belangrijkste stations in Nederland, waarmee een aanzienlijk aantal reizigers zal zijn gediend.

Weert, hoewel een belangrijk station, moest hier buiten vallen. De halfuur-intercitydienst vanuit Zuid-Limburg naar Amsterdam zal daarom met uitzondering van enige treinen in de spitsuren niet in Weert stoppen. Weert zal in deze nieuwe dienstregeling worden bediend door een halfuurdienst met stoptreinen Eindhoven-Zuid-Limburg V.V., die in Eindhoven goede aansluitingen zullen geven van en naar alle grote centra in de randstad aldus de staatssecretaris.

Zaterdag neemt drs. Jochems te Rolduc afscheid

KERKRADE, 10 juni — Tijdens een bijeenkomst van de schoolgemeenschap in de aula van Rolduc zaterdag neemt drs. Jochems officieel afscheid als rector van het gymnasium en directeur van Rolduc. Tot nieuwe rector van het gymnasium is met ingang van 1 juli benoemd de heer C. van Eck, terwijl de heer J. Stassen — thans als priester-leraar verbonden aan het gymnasium — als directeur belast wordt met de algemene leiding van Rolduc. De scheidende rector en directeur alsmede zijn opvolger recipiëren zaterdag van 12.30 tot 15 uur in de cantine van de externen.

Nederland wacht op Belgische kers

Rijke fruitoogst te verwachten

ST. TRUIDEN, 10 juni — De fruittelers in St. Truiden hebben er een grote zorg bijgekregen. Terwijl ze worstelen om het grote overschot aan appels van het vorige seizoen met een zo klein mogelijk verlies van de hand te doen, heeft de natuur opnieuw bomen en struiken rijk versierd met kersen, pruimen, peren en appels.

De nieuwe oogst belooft weer zeer groot te worden en roep de brandende vraag op waar deze geplaatst moet worden. De laatste jaren heeft overvloed geleid tot grote overschotten. Momenteel weten de veilingen in St. Truiden, in Tongeren en Kerniel geen weg met de forse voorraden Golden Delicious. Verleden vrijdag bedroeg de totale appelaanvoer op de coöperatieve veiling in St.Truiden ruim 7 ton. Zes ton bleek onverkoopbaar en moest naar het stort worden vervoerd. Gelukkig zijn ook voor de maand juni door de E.E.G. de crisisprijzen nog geldig verklaard zodat de telers nog iets voor hun appels krijgen

De fruittelers rond St. Truiden en Kerniel zijn niet bang voor n' rijke kersenoogst. De laatste jaren is het areaal kersen in diverse landen — waaronder ook Nederland — flink gekrompen. Mede daardoor is de vraag naar Belgische kersen in de E.E.G. en vooral in Nederland sterk gegroeid. Nederland is de beste afnemer van de Belgische kers en zowel de consumptie- als de fabriekskers vinden hun brede weg naar de „Lage Landen". Binnen enkele dagen wordt de vroege Meikers verwacht terwijl ook de Vroege Spaanse, de Vroege van Werde, de Cuvelierse en Poolse vlot rijpen.

UITDUNNEN

De telers zullen dit seizoen pruimen, peren en appels sterk moeten dunnen om de oogst binnen de perken te houden en de kwaliteit zo hoog mogelijk op te voeren. Want op de West-Europese markten is alleen nog plaats voor fruit van uitzonderlijke kwaliteit. De aardbeien zijn als gevolg van het droge weer klein gebleven. Terwijl de telers rekenden op 50 frs à 60 frs. per kg bleven de veilingklokken steken op 25 à 35 frs.

Eerste tuinbonen op de veiling

GRUBBENVORST, 10 juni — Op de Coöperatieve Venlose veiling in Grubbenvorst zijn gisteren de eerste tuinbonen aangevoerd. Tuinder L. Willemsen uit Sevenum kreeg voor de partij van 20 kilo 56 gulden.

Informatiegids Brunssum Noord

BRUNSSUM, 10 juni — De ruim een jaar geleden door bewoners van de wijk Brunssum-Noord gevormde aktiegroep, die de naam draagt Overlegorgaan Brunssum-Noord, gaat de mensen wegwijs maken door middel van een informatiegids. Hierin zal worden geïnformeerd over verenigingen, kerkdiensten, buslijnen, instellingen zoals buurthuis, jeugdhuizen, maatschappelijk werk, artsen, apothekers, bibliotheek, zwembad manège, enzovoorts.

Goederen uit auto gestolen

VENLO, 10 juni —Uit een bij het Venlose station geparkeerde auto van een Amsterdamse onderneming hebben onbekenden goederen ter waarde van elfhonderd gulden gestolen. De buit bestaat ondermeer uit dameshoeden, -pruiken en -mutsen, enkele pasmodellen en een fototoestel.

Van een bouwterrein in Venlo werd verder een doos met 300 zilver-soldeerstaven gestolen. De waarde hiervan was 345 gulden.

Stakingsleider verdacht van aanslag

TONGEREN, 10 juni — Gisteren verscheen de heer G. Slegers uit Winterslag-Genk, voorzitter van het permanente stakingscomité, dat bijzonder aktief was tijdens de stakingen in de Limburgse mijnen, voor de rechtbank in Tongeren, verdacht van het plegen van een aanslag op de rijkswachtcommandant in Genk.

Nadat zijn zoon in verband met de ongeregeldheden tijdens de mijnstakingen was aangehouden, belde de heer Slegers de rijkswachtcommandant op en dreigde: „Wij zullen u nog wel vinden..." Later op de avond reed er een auto met gedoofde lichten voorbij de woning van de commandant en werden enkele bommetjes geworpen. Voor de rechtbank gaf de heer Slegers toe getelefoneerd te hebben. Hij beweerde echter van de bommetjes niets af te weten. De procureur eiste in deze zaak toepassing van de wet, terwijl de advocaat vrijspraak vroeg. Uitspraak op 23 juni.

Officiële Mededelingen

BEKENDMAKING

De Kamer van Koophandel en Fabrieken voor de Mijnstreek te Heerlen, maakt ingevolge artikel 26, tweede lid van de wet op de Kamers van Koophandel en Fabrieken 1963 (Stb. 286) bekend dat de retributieregeling, vastgesteld in de vergadering der Kamer dd. 12 mei 1970 en goedgekeurd bij beschikking van de staatssecretaris van Economische Zaken dd. 5 juni 1970, no. 770/5474 mkvo/o voor eenieder ten kantore van het secretariaat, Raadhuisstraat 70 te Heerlen ter inzage is neergelegd.

Heerlen, 10 juni 1970.

B. VAN SLOBBE, voorzitter
J. J. COENEN, secretaris

WATERSCHAP VAN DE GELEEN- EN MOLENBEEK MET ZIJTAKKEN

Het Bestuur van het Waterschap van de Geleen- en Molenbeek met zijtakken, maakt bekend:
dat door de R.K. Vereniging Het Groene Kruis te Spaubeek vergunning is gevraagd tot het behouden van een lozing in de waterlossing genaamd de Hoeverveoedgraaf aldaar;
dat door het dagelijks bestuur van het Woonwagencentrum westelijke mijnstreek te Beek vergunning is gevraagd tot het maken en behouden van een lozing in de waterlossing genaamd Rode Beek te Sittard;
dat deze aanvragen gedurende veertien dagen na de dagtekening van deze bekendmaking voor belanghebbenden ter inzage liggen ten kantore van het Waterschap, Parklaan 10 te Sittard;
dat gedurende deze termijn eenieder bij het bestuur van het Waterschap bezwaren kan inbrengen tegen het verlenen van de aangevraagde vergunningen.
Sittard, 10 juni 1970.

Het bestuur voornoemd,
Mr. Prickartz, voorzitter
Schobben, secretaris.

Bromfietser zwaar gewond bij botsing

TEGELEN, 10 juni — De 16-jarige bromfietser F. R. uit Venlo is gisteren na een botsing in Tegelen zwaargewond naar het ziekenhuis gebracht. De jongen werd gegrepen door een Duitse vrachtauto, die geen voorrang verleende bij het afslaan.

Op het industrieterrein in Tegelen vloog 'n vrachtauto uit Groningen door kortsluiting in brand. Het voertuig brandde geheel uit. De schade bedraagt acht mille.

Beeldmerk voor „Ons Limburg" via prijsvraag

MAASTRICHT, 10 juni — De derdejaars student aan de grafische afdeling der Stadsacademie te Maastricht Jan Otten uit Heerlen werd de winnaar van een prijsvraag uitgeschreven door „Ons Limburg" te Heerlen. Gevraagd werd het ontwerpen van een beeldmerk dat in de toekomst als vignet enz. voor de officiële stukken van het instituut kan dienen. De eerste prijs wordt gehonoreerd met f 500. de tweede prijs (f 300) kreeg Peter Sak, en de derde (f 200) Ton Florisson. Ook zij studeren aan de Maastrichtse Stadsacademie voor Toegepaste Kunsten. Juryleden waren Jo Kipping, Wim Simons, architect Kurvers en Jac. van Lijf.

Sluiting Mijnstreekfestival

Perfect ballet van het „Royal Ballet"

Het 18e Mijnstreek Festival kreeg maandagavond in de Heerlense Stadsschouwburg een bijzonder feestelijk besluit. Onder de gasten bevond zich onder anderen dr. mr. Ch. van Rooy, commissaris der koningin in Limburg. De laatste voorstelling van het festival werd verzorgd door het Royal Ballet, Covent Garden, uit Londen. En daarmee werden de toeschouwers gekonfronteerd met een perfekte voortzetting van de klassieke danskunst.

Hoewel choreograaf „Frederick Ashton zijn ballet „Prometheus" op muziek van Beethoven pas enkele dagen geleden in Bonn in premiere liet gaan — dit ter gelegenheid van de Beethovenherdenking zet hij bewust en konsekwent de traditie voort. Voor de pauze zagen we, eveneens in zijn choreografie, het ballet „The Dream" op muziek van Mendelssohn Bartholdy. Shirley Grahame en Paul Clarke in de rollen van Titania en Oberon lieten de feeërieke wereld van Shakespeare's Midzomernachtsdroom in een overweldigende enscenering herleven.

Het tweede ballet „Prometheus" bracht het verhaal van Prometheus die door het vuur van de zon twee beelden, man en vrouw, tot leven brengt. Dit ballet bood de diverse danseressen en dansers volop gelegenheid tot het in de wacht slepen van open doekjes. Het Royal Ballet, heeft in zijn specialiteit, het verhalende ballet, een bijna ongekend hoogtepunt bereikt.

Het is verbazend dat een dergelijke groep tegen alle balletvernieuwing in het klassieke genre trouw is. Het voordeel is dat een beschavingsvorm bewaard blijft, die, zoals bij het Royal Ballet het geval is, ook nu nog steeds voor nieuwe choreografieën plaats biedt, zij het dan op de klassieke toer. Men miste echter dikwijls de spanning van het moderne ballet en de romantiek is soms een beetje teveel van het goede. Maar dit vindt dan weer ruimschoots compensatie door de artistieke costumering en dekors.

Het Limburgs Symphonie Orkest zorgde voor een zeer verdienstelijke begeleiding.

LILY SCHEFFER

GROTE ONTBIJTKOEK

uit de beste fabriek van 600 GRAM
Nederland bij ons geen ~~104~~
maar slechts .... 79 ct

FLORA HONDENVOER

Zolang de voorraad strekt! 2 BLIKKEN
Dit vindt u nergens!
voor slechts .... 99 ct

CLARK KAUWGUM

DOOS VAN 20 PAKJES
In plaats van een kwartje per pakje nu nog geen 15 cent!
Normale prijs ~~500~~ bij Gegro ... 295 ct

TOLET 2 BUSSEN

Normale prijs voor één bus 165. Gegro verkocht tolet voor 129. Nu 2 bussen voor 159. Dat is 99 cent **voordeel** .... 159 ct

OVOMALTINE

Normale prijs ~~307~~ bij Gegro ... 259 ct

VANDAAG IN ALLE GEGRO WINKELS DE ZELFDE LAGE PRIJZEN ALS VORIGE WEEK

Bij Gegro koopt de huisvrouw alle artikelen tegen de laagste prijzen. Dag-in dag-uit.
Merkartikelen en merkartikelen onder een andere naam.
Dat levert 5 tot 15 gulden voordeel per week op.
LAGE PRIJZEN DAG-IN-DAG-UIT

En morgen ook en overmorgen en zaterdag en volgende week en.... Gegro voert dag-in-dag-uit de laagste prijs voor haar levensmiddelen. Geen speciale schijnbaar goedkope aanbiedingen terwijl de andere artikelen veel te duur zijn. Dat soort misleidende prijzenpolitiek laten we aan anderen over.

LAGE PRIJZEN DAG-IN-DAG-UIT

KOFFIE ROOD 250 GRAM

U kunt overal duurdere kopen. Nergens betere! Overal ~~225~~. Bij Gegro dag in-dag uit............... 190 ct

2 ROLLEN EIERBESCHUIT

Normaal ~~96~~. Bij Gegro dag in-dag uit 59
Beschuit in deze aardbeientijd zeker niet vergeten! ..... 59 ct

PINDAKAAS HELE POT!

geen ~~119~~ of ~~98~~ zoals elders
Bij Gegro kost die zelfde pot pindakaas maar ..... 89 ct

5 ZAKJES SOEPGROENTEN

geen ~~125~~ maar .... 79 ct

DIT WAREN SLECHTS EEN PAAR VAN DE DAG-IN-DAG-UIT PRIJZEN VAN GEGRO, IN DE WINKEL VINDT U ER HONDERDEN.

GRO — GEGRO — GEC

BRUNSSUM: Maastrichterstraat 26
GELEEN: Markt 88-89 — GELEEN: Anjelierstraat 3 (Lindenheuvel)
MAASTRICHT: Orleansstraat (Holstein Bastion 49)
HEER: Einsteinstraat 13

WRATTEN WEG IN 7 à 10 DAGEN

Nieuw snelwerkend middel verwijdert wratten zonder pijn en moeite.
Krabben aan wratten is vaak de oorzaak van bloeden, infectie, méér wratten. Behandel ze toch met 'FORMULE Whi'*. Een nieuwe combinatie van beproefde stoffen met perfecte werking. 'FORMULE Whi' dringt diep in de wrat, vernietigt de cellen. De wrat verdwijnt. Zonder pijn, branden of snijden. 'FORMULE Whi': reukloos, werkt pijnloos en verwijdert wratten snel, hygiënisch en radicaal.
f 2.40. *Handelsmerk

H.H. Handelaren en Detaillisten

Aanrechtkasten 150 cm, 170 cm en 180 cm, 3-deurs, 2 laden, geheel in kunststof. Ook stalen bladen 18-8. Alles zeer concurrerend, à contant af te halen bij

EUROTEGEL
AKERSTRAAT 96, HEERLEN x

N.V. Maasgrind- en Zandexploitatie „JULIANA" v.h. Louis Muyres, Sittard

Algemene vergadering van aandeelhouders op dinsdag 30 juni 1970, om 11.00 uur ten kantore van de vennootschap, Raadhuisstraat 111 te Urmond.
Aandeelhouders die de vergadering wensen bij te wonen moeten hun aandelen uiterlijk donderdag 25 juni 1970 deponeren op bovengenoemd adres, alwaar de agenda voor aandeelhouders ter inzage ligt.
Urmond, 10 juni 1970

NIEUWE GROENE
Maatjesharing

overheerlijk zeebanket per stuk
f 1.00
Vishandel DE KAASBOL
Kouvenderstraat 191
HOENSBROEK, tel. 212561
Markt 56, GELEEN, tel. 3786



GEVONDEN-VERL.

PAPEGAAI weggevlogen groen met gele kap. Teg. bel. terug te bezorgen. Kruisstraat 58, Kerkrade tel. 5272. x

Brouwerij zoekt jonge en energieke ECHTPAREN

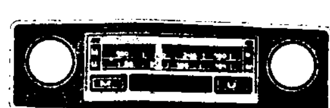
voor de exploitatie van enige café-bars, gelegen in de mijnstreek. Vestigingspapieren **niet** vereist.
Brieven onder no. 2176 bur. dezer.



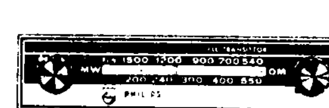
philips maakt deze uitzonderlijk goede kwaliteit ...... wij de prijzen



Machtig fijne PHILIPS inbouwradio voor de auto met FM en middengolf. Zeer goede ontvangst.
Bij ons nu slechts **119.-**



De allernieuwste PHILIPS inbouwradio voor de auto met een fantastische ontvangst.
Bij ons nu slechts (met FM) **189.-**

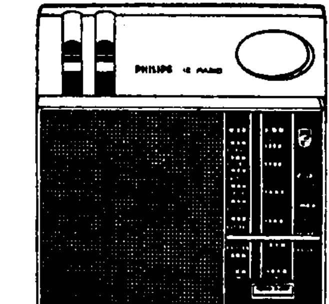


PHILIPS miniatuur-inbouw-autoradio. Miniformaat met maximum ontvangst en groot uitgangsvermogen.
Nu reeds vanaf **99.-**



PHILIPS portable I.C. batterijen radio. Ongelooflijk mooie ontvangst.
Nu slechts **69.50**

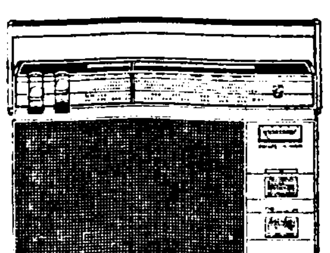
PHILIPS I.C. radio's (een van de laatste nieuwe vindingen) garanderen een ongekende ontvangst, een sublieme weergave, een groot bedieningscomfort, een moderne en veilige vormgeving en een konstante betrouwbaarheid.
Vraag ons vrijblijvend om een luisterproef.



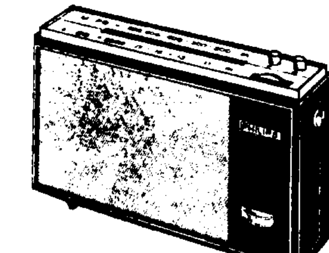
Bijzonder fijne PHILIPS I.C. portable radio die op batterijen werkt. Fijn tijdens weekends en vakantie.
Nu slechts **85.-**



Nog zo'n prachtige PHILIPS I.C. radio. Portable en dus werkzaam op batterijen.
Nu bij ons slechts **89.-**



PHILIPS I.C. radio. Portable: speelt dus op batterijen. Het neusje van de zalm. Ongekende ontvangst.
Nu slechts **109.-**



PHILIPS portable transistor-batterijradio. Miniatuurtechniek met extra grote luidspreker. O.J.
Nu geen 99.50, maar slechts **69.50**



't wonder van heerlen

akerstraat 5 - tel.: 0.45-713382
's maandagsmorgens gesloten!

Plaatselijk nieuws - plaatselijk nieuws - plaatselijk nieuws

Sittard

— Men is bezig met de aanleg van weer 80 nieuwe parkeerplaatsen in de onmiddelijke omgeving van het Sittardse winkelcentrum. De westelijke zijde van de Deken Haenraetsstraat krijgt praktisch over de gehele lengte aan de zijde van het Serviam lyceum een parkeerruimte.

— De leerlingen van de zesde klas van de Petrusschool 42 in getal hebben een weekend doorgebracht op Texel. Maandagavond keerde de grote groep, na enkele zeer prettige dagen, in Sittard terug.

— Vandaag vervalt het spreekuur van burgemeester H. Dassen.

— De tentoonstelling in het Kritzraedthuis van beelden van Joep Coppens en schilderijen, gouaches en tekeningen van Gijs Gijsbers mag zich in een grote belangstelling verheugen. Deze tentoonstelling is nog te bezichtigen tot en met zondag 14 juni en wel op werkdagen van 10 tot 12 en van 14-18 uur en op zaterdag en zondag van 14 tot 18 uur.

Geleen

— De examens aan de muziekschool van Geleen worden dit jaar gehouden op 13, 17, 20, 25, 26 en 27 juni. De examencommissie bestaat uit de heren M. Niel, K. van Wersch, G. Curfs, G. Beckers (allen uit Maastricht). W. de Ruiter (Kaatsheuvel). J. Janssen (Uden) en D. Visser (Amsterdam).

Obbicht

— Schutterij St.-Willibrordus heeft het nieuwe schuttersseizoen uitstekend ingezet. Op het eerste feest van de bond „Eendracht", gehouden in Koningsbosch, kwamen de Obbichtenaren bij het binnenkomen op de tweede plaats. Voor beste houding kregen zij een eerste prijs. Bij het défilé eindigden zij op de derde plaats. De vaandrig kreeg een tweede prijs en de koningin een vierde. Obbicht had de beste commandant en was supérieur bij de exercities. De schutters schoten 16 punten bij elkaar. St.-Willibrordus kwam in het bezit van de dagbeker.

Elsloo

— Zondag maakt de afdeling Elsloo van het IVN een excursie naar de Hoge Vennen. Het gezelschap vertrekt om 8 uur bij het Verschureplein.

— Morgen viert het echtpaar J. Driessen-Limus het gouden huwelijksfeest. De gouden bruid en bruidegom recipiëren van 18.30 tot 20 uur in hun woonhuis, Dries 26. Catsop.

Susteren

— De heer J. A. Dewaide, commies ter secretarie bij de gemeente Susteren, behaalde op het in Den Haag gehouden examen het volledig diploma gemeente-administratie.

Beek

— Onlangs werd in Proosdijveld een buurtvereniging opgericht. Op de drukbezochte oprichtingsvergadering die gehouden werd in het Kaar te Beek. werd tot voorzitter gekozen de heer J. H. H. Rogers, Dr. beckerastraat 41. De heer W. Smit Guido Gezellestraat 13, werd tot secretaris gekozen, en tot penningmeester de heer L. v.d. Boorn, Guido Gezellestraat 7. De volgende personen maken nog deel uit van het bestuur: mevr. C. Cremers-Rademakers. Ecrivissenstraat 59, de heren Th. Kaldekercken, Vondellaan 15, J. Dormans, Veldekelaan 127, en M. Franssen, Vondelstraat 30. Op deze oprichtingsvergadering werd besloten allereerst speciale aandacht te besteden aan de volgende punten: Een speeltuin en een voetbalterrein voor de jeugd en een kienavond voor de dames na de grote vakantie, waarvan de opbrengst bestemd is voor een baby-sitcentrale.

Grevenbicht

— De beide Grevenbichtse harmonieën zullen muzikale medewerking verlenen aan het festival dat de fanfare „De Maasoever" te Roosteren komend weekend organiseert. „Aurora" zal zaterdagmiddag optreden, „St. Cecilia" zal zondagmiddag concerteren.

— De HSV „De Verenigde Vrienden" organiseert zaterdag 13 juni haar eerste onderlinge hengelconcours op de grindgaten van „Elba'. De wedstrijden voor junioren en senioren beginnen om 5 uur nm.

— Kleuters die vóór 1 augustus 1971 4 jaar worden kunnen in de loop van het schooljaar (vanaf hun 4e verjaardag) op de kleuterschool geplaatst worden, mits er plaats is uiteraard. Donderdag 11 juni bestaat er van 4 tot 5 uur gelegenheid om de kinderen aan te melden voor de kleuterschool. De ouders dienen dan het trouwboekje mede te brengen.

— De woningvoorraad in de gemeente Grevenbicht is in het afgelopen jaar met slechts 7 woningen vermeerderd en bedroeg per 1 januari 1970 derhalve 689. Per 1 januari 1971 zal dit aantal aanzienlijk hoger zijn, gelet op de bouwactiviteiten in het „Kapelveld."

Maastricht

— De voorzitter van de Wijkraad Pottenberg, de heer Van Schaik, heeft zich wegens drukke werkzaamheden en mede op medisch advies teruggetrokken. De heer De Wolf zal hem totdat in de vakature is voorzien vervangen.

— Het bestuur van de bejaardenvereniging maakt bekend, dat de op 23 juni vastgestelde reis naar Duitsland wegens onvoorziene omstandigheden geen doorgang kan vinden. Maar uitstel wil hier niet zeggen: afstel. Zo spoedig mogelijk zal een nieuwe datum worden vastgesteld en bekend gemaakt.

— Het Apollobestuur te Pottenberg, organiseert vrijdag 19 juni in de noodkerk te Pottenberg een instuif voor allen. wier leeftijd niet meer met een 10 of een 20 wordt geschreven. Deze avond begint om half acht.

IFA huldigde jubilarissen

SITTARD, 10 juni — De levensmiddelengroothandel IFA (voorheen Limburgse Handel Maatschappij) te Sittard heeft gisteren drie jubilarissen in het zonnetje gezet. Het waren de heren H. Wielders uit Nieuwstadt (50 jaar in dienst) en J. W. Wielders en H. Moors uit Maasbracht, die een kwart eeuw aan het bedrijf verbonden zijn. De huldiging vond plaats in het kader van een personeelsfeest, dat ingezet werd met een eucharistieviering, gevolgd door een receptie in café-restaurant 't Sieske te Sittard. Hier waren onder meer aanwezig hoofddirecteur Corstens uit Helmond en directeur Vermeulen uit Druten. Tijdens het hierop aansluitende diner werden de jubilarissen gehuldigd door directeur J. van Diem en door oud-directeur F. van der Steegen, voorts door commissaris P. Alberts, door A. Jacobs namens de personeelsvereniging en H. Maes namens de collega's-vertegenwoordigers. Er werden geschenken aangeboden en de dames mochten een bloemetje in ontvangst nemen.

2 nieuwe adjudanten bij Sittardse politie

SITTARD, 10 juni — De heren T. M. J. Hoogers en W. J. Knippenberg, beiden tot nu toe brigadier van het Sittardse Politiekorps, zijn ingaande 15 juni bevorderd tot adjudant van de Sittardse gemeentepolitie.

Ongedeerd na spectaculaire buiteling

STEIN, 10 juni — Bij een botsing tussen twee personenauto's op de kruising Heerstraat-De Halstraat in Stein, werd een der inzittenden, mej. S. uit Stein, uit haar wagen geslingerd. De klap was zo hevig dat zij dwars over de rijbaan vloog en in een tuintje terecht kwam.

Ondanks de spectaculaire buiteling bleef mej. S. vrijwel ongedeerd. De andere inzittenden van de personenauto's kwamen met de schrik vrij. De voertuigen werden vrij zwaar beschadigd.

JUBILERENDE KANTONNIER

BEEK, 10 juni — Vandaag viert de heer Piet Knoben uit Beek zijn 40-jarig dienstjubileum als kantonnier van Rijkswaterstaat. De feestdag wordt ingezet met een plechtige eucharistieviering in de O.L. Vrouwekerk van Beek, waarna de jubilaris in het kantoor van Rijkswaterstaat te Maastricht door de directie wordt gehuldigd. Van 18 tot 20 uur recipieert de heer Knoben in zijn woning, Maastrichterlaan 77 in Beek.

In 1930 trad de heer Knoben als hulpkantonnier in dienst bij Rijkswaterstaat. In 1937 volgde zijn benoeming tot kantonnier in vaste dienst, met als standplaats Beek. Tot voor kort maakte de heer Knoben zijn ronde per fiets. Nu beschikt hij echter over een auto, omdat ook een gedeelte van de E-9 en het Klaverblad Kerensheide tot zijn rayon behoren.

Berg en Terblijt

— Het schoolreisje van de schoolkinderen van Berg gaat niet door op 26 juni. maar op vrijdag 19 juni, Alle klassen maken dan samen een uitstapje naar het oorlogsmuseum te Overloon en naar het recreatieoord „De Bergen".

Wittem

— Burgemeester J. M. Ficq was zaterdagmiddag bij de ruim 200 zieken en bejaarden die in de Gerarduskapel hun ziekendag hielden. Deze dag werd voor de zesde keer georganiseerd door het comité „Gemeentelijke Ziekendag". Na een mis, waarin pater De Smet de feestpredikatie hield, volgde een koffietafel en een ontspanningsuurtje, verzorgd door het jeugdkoor en de toneelvereniging Verenigde Vrienden uit Eys-Wittem. Met een ziekenlof werd deze dag besloten.

— De Kroon heeft beslist dat een groot gedeelte van het als toeristische attraktie al jaren bekende Geulpad dicht moet. Het betreft hier het gedeelte vanaf de Oude Heirbaan tot en met voorbij het voetbalveld van de v.v. Partij. De motivering van deze beslissing heeft vele dorpsbewoners verrast: n.m. waar gesteld wordt dat aan de zijde van de Oude Heirbaan reeds geruime tijd geen officiële toegang meer tot het pad was en dat hier nooit tegen geprotesteerd is. In de verdere motivering beslist de Kroon verder dat er geen verkeersbelangen geschaad worden en geen andere redenen aan te voeren zijn die het openhouden van het pad zouden rechtvaardigen.

Eys

— De schutterij Sint Sebastianus van Eys organiseert zondag 14 juni het 103-de bondsfeest van de Zuidlimburgse Schuttersbond. Deelnemende schutterijen zijn St. Michael uit Chevremont, St. Martinus uit Houthem, St. Sebastianus uit Mechelen, St. Jozef uit Vijlen, St. Hubertus uit Ubachsberg, St. Paulus uit Vaals, St. George uit Simpelveld, St. Maternus uit Wijlre, St. Nicolaas uit Valkenburg, St. Sebastianus uit Voerendaal, St. Paulus uit Epen, St. Maurits uit Strucht, St. Sebastianus uit Margraten en St. Hubertus uit Gulpen. De deelnemende verenigingen worden ontvangen in de feesttent op het nieuwe kermisterrein van 13.30 uur tot 14.30 uur. Om 15 uur begint de optocht naar het feestterrein, dat ter beschikking is gesteld door de heer H. Houben. Daarna beginnen de wedstrijden. Burgemeester J. J. M. Ficq zal het schuttersfeest openen. Vanaf 18 uur is er dansen in de feesttent met het orket „Early Bird Kwartet.

— De schutterij organiseert zaterdag 13 juni een schietconcours voor drietallen. Aavang 13 uur. Aanvang kavelen 19 uur precies. Het is een vrij concours.

— De kinderen van de eerste en tweede klas van de Sint Jozefschool maken vrijdag onder leiding van hun onderwijzeressen een uitstapje naar de Gulperberg.

— Op zaterdag 13 juni wordt in Eys een drumbandconcours gehouden door de schutterij. Na afloop speelt in de feesttent de Tirolerkapel „The original Wurmtaler".

Slenaken

— De raad van Slenaken komt donderdag 11 juni om 20.30 uur in een openbare vergadering bijeen. Aan de orde komen voorstellen: tot verlenen van subsidie in de kosten van restauratie der pastorie; vaststelling van een verordening ingevolge de archiefwet, vaststelling van een verordening ing. art. 22 van de drank- en horecawet z.q. dansbesluit.

Heer

— Woensdag 24 juni om 11 uur zal in de zaal van de Koninklijke Harmonie van Heer, Schoolstraat 7, de uitreiking plaatshebben van de veilig verkeersdiploma's aan de leerlingen van de vijfde klassen van de lagere scholen, die onlangs met goed gevolg het veilig verkeersexamen hebben afgelegd.

Gronsveld

— Aan de coöp. veiling werden volgende groenteprijzen genoteerd: kropsla 8 tot 20, prei 12 tot 29, radijs 14 tot 18, rabarber 14 tot 18, rode kool 70 tot 93, witte kool 40 tot 50.

Valkenburg

— In Volkshogeschool Geerlingshof wordt van 22 tot 27 juni een kreatuurweek gehouden. De voornaamste onderwerpen, die tijdens deze cursus besproken worden zijn: kreativiteit, sport en spel.

— Op dinsdag 16 en 30 juni vinden er in de stadsschouwburg 2 cabaretavonden plaats, waaraan diverse radio- en tv-artiesten hun medewerking verlenen. Beide voorstellingen beginnen om 20 uur.

— Gedurende de gehele maand juni is er een permanente tentoonstelling van schilderijen en keramiek in het William Halewijnmuseum. dat gevestigd is in kasteel Genhoes. De openingsuren zijn dagelijks van 10 tot 18 uur.

— Circus Tony Boltini zal in Valkenburg zijn tenten opslaan op vrijdag 12 juni aan de prinses Margrietlaan tegenover hal C van de Eurohal. Het zal een matinee- en avondvoorstelling geven die beginnen om 16.15 en 20 uur.

— Op 17 juni zal bij de Bierbrouwerij de Leeuw de viering plaats vinden van het 40-jarig dienstjubileum van de heren M. A. A. M. Houben, J. H. Heijnen en H. P. Mans. De heer M. H. A. M. Houben, wonende Nieuweweg 33 te Valkenburg trad in 1930 na zijn middelbare schoolopleiding in dienst van de brouwerij. Hij is steeds in de administratieve sector werkzaam geweest. Zijn verdiensten voor het bedrijf werden gehonoreerd, toen hij op 1 januari 1954 werd benoemd tot procuratiehouder. Hij behoort tot de naaste medewerkers van de directie. De heer J. H. Heijnen, Dorpstraat 44 te Sibbe, zal ook op 17 juni voor zijn 40-jarig jubileum gehuldigd worden. Het jubileum had officieel plaats op paaszaterdag. Hij trad op jeugdige leeftijd in dienst van de brouwerij. Als machinist heeft hij de zorg voor een groot deel van het machinepark. De heer H. P. Mans, Seringenstraat 31 te Valkenburg, was officieel op 27 december j.l. 40 jaar aan de brouwerij verbonden. Op 14-jarige leeftijd trad hij in dienst van de brouwerij. Hij heeft vele functies in het bedrijf waargenomen. Thans is hij brouwer. Hij heeft zich steeds ingezet voor de belangen van zijn collega's en hij vertegenwoordigt zijn afdeling in de Ondernemingsraad, waarvan hij vanaf de oprichting — 14 jaar geleden — lid is. De brouwerij zal op die dag gesloten zijn. Om half 10 wordt in de St. Nicolaaskerk te Valkenburg een plechtige mis van dankzegging opgedragen, waarbij het brouwerijkoor de gezangen zal verzorgen. Van 12 tot 1.30 uur bestaat er in Hotel Limburgia te Valkenburg gelegenheid om de jubilarissen te feliciteren, waarna de gehele bedrijfsgemeenschap de rest van de dag in gezellig samenzijn zal doorbrengen.

Houthem

— Afgelopen weekend hield de fanfare St. Gerlach een bijzonder geslaagd zomerfeest. Zondagmiddag concerteerden diverse muziekgezelschappen die deel uitmaken van de federatie Vriendenkring. Als speciale gast was aanwezig de harmonie St. Cecilia uit het Belgische Heist en de bekende Belgische folkloristische dansgroep de Heistse Klakkertjes. Deze groep heeft zaterdagavond tijdens de Tiroler en de Beierse avond verzorgd door de Riestelandermuzikanten laten zien dat zijn bekendheid gegrond is. Overigens deze feesten werden bijzonder druk bezocht, al was de belangstelling de eerste avond toen een beatavond op het programma stond niet zo overweldigend.

— Ter afsluiting van het schooljaar 1969-1970 werd afgelopen maandagavond in de Houthemse school een ouderavond gehouden. Deze avond werd bijzonder druk bezocht.

Nieuw-Einde

— Afgelopen week hebben de bejaarden en gepensioneerden van Nieuw-Einde en Versiliënbosch hun jaarlijks uitstapje gemaakt. Het gezelschap vertrok onder leiding van mevr. Jacobs per touringcar via Valkenburg richting Luxemburg. Men stopte in Vianden, Malmedy en Mullerthal. In hotel Hugo Victor werd het diner gebruikt. In St. Nith dronk het gezelschap een kopje koffie in gezelschap van de burgemeester van deze plaats. In Vaals wachtte na deze mooie tocht een heerlijke Limburgse koffietafel.

Brunssum

— In het Prinses Irenehuis, in Brunssum houdt de werkgroep voor de vrede zaterdagavond een Indo-Chino-avond. Inleider is de studenten-pastoor H. Haas uit Heerlen. De avond begint om half acht.

— De kindervoorstelling „Het prinsesje van de Zee", die vanmiddag door het Amsterdams Jeugdtoneel gegeven zou worden in het openluchttheater Vijverpark, gaat wegens ziekte van een der spelers niet door.

Simpelveld

— Burgemeester Bouwens zal vrijdag 19 juni in harmoniezaal Frijns de diploma's uitreiken aan geslaagden van de plaatselijke muziekschool. Er slaagden voor AVMO 37 leerling, waarvan 7 met jof en 19 voor solfége waarvan 5 met lof en 2 met onderscheiding. De uitreiking is om 19.30.

— Vandaag sluit de opgave van jongens en meisjes, die meewillen naar Groenewoud bij Swalmen, voor de vakantieweek van het NKV van 3 tot 8 augustus. Opgave bij de heer H. Bulles Stationstraat 3c.

— Op een vergadering van de Zonnebloem werd de hele organisatie besproken van het ziekentriduum, dat van dinsdag 16 tot donderdag 18 juni gehouden wordt. Opgave is nog mogelijk bij de dames Bomas van Mechelen Scheelenstraat 19 telefoon 1546 en Bogman Boonen Pleistraat 3 telefoon 1502.

— De harmonie St. Caecilia heeft een uitnodiging aanvaard om op zondag 23 augustus een concert te verzorgen in Mönchen Gladbach om 11 uur.

— Zaterdag en zondag houden vrijwilligers van het Interparochieel Sociaal Caritatief Centrum Bocholtz-Simpelveld een aktie voor de kinderbescherming, die sterk wordt aanbevolen.

— Door de toneelvereniging Ons Toneel werd ter gelegenheid van het 25-jarig bestaansfeest een reünie in harmoniezaal Frijns gehouden voor oud-leden. Aan deze geslaagde avond verleenden medewerking het dans en showorkest The Marcato's onder leiding van Will Scheepers en de humorist-goochelaar Nic Pleyers uit Mechelen. Het geheel stond onder leiding van Will Knipa

Mheer

— In een bocht van de Mheerderweg kwam maandagavond een personenwagen, bestuurd door v. B. uit Mheer, in botsing met een touringcar. Het liep allemaal nog al goed af. Er was alleen materiaalschade en de nodige vertraging voor de touringcar.

— Het Mheerderbosch en 't Hoogbosch zijn opgenomen als meldingsgebied.

— De kon. harmonie St. Cecilia zal zondag 14 juni aan het muziekfestival te Banholt deelnemen.

— In een gedeelte van het uitbreidingsgebied Jonge Hagen wordt momenteel waterleiding aangelegd. Het is o.a. het gedeelte waar straks de bejaardenwoningen worden gebouwd.

Banholt

— De feesten bij gelegenheid van het 75-jarig bestaan der harmonie Amicitia worden zaterdag 13 juni geopend met de huldiging van acht jubilarissen die van 20 tot 21 uur plaats heeft in de harmoniezaal. De jubilerende leden zijn de heren Jac Bendermacher-Jean en Nic Custers, Crit Elissen, Crit Bergenhuizen, Jef Royen, Jos Schwanen en Jos Lardinois.

— De jeugdvoetbalvereniging Banholtia en de jeugdvereniging K.W.J. gaan gezamelijk een vakantieweek doorbrengen in het Luxemburgse Bourglinster van 25 juli t.m. 1 aug. Ook niet-leden kunnen deze vakantieweek meemaken.

— In de nieuwe uitbreiding van Banholt zijn reeds enkele bouwterreinen verkocht. Met de wegenaanleg wordt binnenkort begonnen.

Kerkrade

— Zondag bracht het kerkkoor van de parochie Maria Himmelfahrt uit Herzogenrath een tegenbezoek aan de parochie St. Jozef-Norbertus in het Rolduckerveld. Tijdens de plechtige mis voerde het koor de Missa in C-dur van Kraft uit. Ondanks het gemis van hun koorleider, de heer Kraum, die ziek was, slaagde het koor erin een gave uitvoering van deze mis en enkele aanvullende werken te geven. Dit onder leiding van de koorleider Rössner. Na de mis vonden de koren elkaar in zaal Rutten, waar enkele profane werken werden uitgevoerd. De koren hebben gezamenlijke plannen voor de toekomst.

Merkelbeek

— De leden van de voetbalvereniging RKDFC dienen zondag tussen 11 en 12 uur hun contributie te voldoen in clublokaal Smeets. 30 juni lopt het verenigingsjaar af.

— De jongerensoos LAK houdt woensdag om 20 uur een ledenvergadering in de „Kelder".

— De pluimvee- sierduiven- en konijnenvereniging „Ons Ideaal" houdt zondag na de hoogmis een ledenvergadering in lokaal Van der Beek.

— Op 25 juni verzorgt de fanfare St. Joseph een avondconcert te Berg en Terblijt bij gelegenheid van het jubileumfeest van de harmonie van Berg.

— De drumband van de fanfare St. Joseph neemt 6 september deel aan een drumbandconcours te Brunssum.

Ubach over Worms

— Zondag om 18.30 uur houdt de jongerenclub All Beat '68 in samenwerking met disc-jockey Wiel Wetzeler een disco-evening in zaal Schuncken, Groenstraat West 64.

— De agenda van de openbare raadsvergadering op vrijdagavond telt 21 punten. De meeste punten betreffende grondaankopen, grondverkopen en grondruil.

— In verband met het behaalde kampioenschap van Waubach 2 wordt zondagavond om 8 uur een feestavond gehouden, die voor iedereen toegankelijk is.

Schaesberg

— Op 25 juni is de heer A. van der Velden Streperstraat 54, 25 jaren in gemeentedienst en de heer A. H. Vandegaard, Pietersstraat 1, 25 jaren in overheidsdienst. De huldiging van de jubilarissen vindt plaats op 25 juni te 16 uur in het gemeentehuis. Na de officiële huldiging o.a. door burgemeester E. M. J. Prick, zullen beide jubilarissen en hun familie recipiëren in café Petite Fleur, Streperstraat 3.

— Zondagmiddag werd op de Markt de auto van mevr. M. uit Schaesberg aangereden door een passerende auto die aanvankelijk doorreed. De man werd opgespoord en bleek E. uit Schaesberg te zijn. Hij verklaarde niets te hebben gemerkt.

— Zondagmorgen bood wethouder Mulders namens de commissie van bijstand de fanfare St. Michael een kostbaar instrument aan. Dit gebeurde tijdens de repetitie van dit korps in het verenigingsgebouw. Een Schaesbergse middenstander bood een partituur van een mars aan. De vereniging heeft een forse aanwinst van jeugdleden. Helaas zijn er nu meer jeugdleden dan instrumenten. Degenen die de fanfare eventueel de financiële zorgen wenst te verlichten kan zich wenden tot het bestuur.

— De bejaardenvereniging en het Zonnebloemwerk van de Kakert organiseerden voor de zieken en bejaarden van de Kakert een geslaagd uitstapje. De tocht was financieel mogelijk gemaakt door de showband St. Barbara G.A. De reis werd gemaakt met een grote bus en een karavaan auto's die gratis beschikbaar worden gesteld. In Maastricht werd een boottocht gemaakt. De tocht door de Belgische Kempen werd op aangename wijze onderbroken in de Rijkemerhof waar een welverzorgde koffietafel wachtte en waar de danslustigen zich op de gladde vloer waagden. De tocht werd eveneens meegemaakt door het bestuur van de bejaardenvereniging en het Zonnebloemwerk en door pastoor Bindels en kapelaan Thissen.

— Maandagmiddag botsten op het punt Frans Erenslaan-Van Banninglaan twee auto's bestuurd door J. S. en V. uit Schaesberg op elkaar. Er was veel schade.

— Woensdag 17 juni en vrijdag 19 juni zullen in het hobbyclubgebouw aan de Lichtenbergerstraat ouderavonden worden gehouden voor de ouders van de kinderen die deelnemen aan „Kamp '70 Nachmanderscheid". De ouders kunnen op die avond vragen stellen die door leidsters en leiders van de verkennersgroep Pius XII en de Meisjeshobbyclub zullen worden beantwoord. Tevens ontvangt men dan een lijst met persoonlijke bagagebenodigheden en het zogenaamd kampnummer.

— Zondag 14 juni gaat de vereniging de Phenningsfutsers op stap. Men vertrekt om half negen vanaf lokaal Janssen, aan de Baanstraat 5. Men reist door Zuid-Limburg, onderneemt te Maastricht een boottocht en houdt na afloop in clublokaal Janssen een feestavond die voor iedereen toegankelijk is.

Valkenburg krijgt dépendance van school Vrije Uren

VALKENBURG, 10 juni — De eerste school Vrije Uren te Nijswiller boekt samen met de dépendance Vaals, die gelijktijdig werd gerealiseerd, het afgelopen seizoen niet minder dan 280 cursisten. Die kwamen onder meer uit Banholt, Bocholtz, Gulpen, Margraten, Mheer, Simpelveld, Slenaken, Vaals, Valkenburg, Wittem en Wijlre.Gestart werd met zes verschillende cursussen te weten bloemsierkunst siersmeden, boetseren, tekenen en applicatie, autotechniek alsmede vrije expressie voor de jeugd. Het is vrijwel zeker dat het komende seizoen het aantal cursussen wordt uitgebreid en wel met edelsmeden, pottenbakken, weven en fotografie. De ervaring heeft uitgewezen, dat in vrijwel alle plaatsen interesse bestaat en dat die toeneemt zodra de school binnen een bereikbare afstand komt. De plaatsen in de onmiddellijke omgeving van Vaals en Nijswiller leverden het meeste aantal cursisten. Gelet op de belangstelling die te Valkenburg en omgeving voor deelname aan de cursussen bestaat, zal in oktober met een dépendance te Valkenburg worden gestart.

Door de Stichting Vrije Uren is in samenwerking met de Stichting Samenlevingsopbouw een aktie gevoerd in een aantal plaatsen om meer bekendheid te geven aan de vele aktiviteiten van het aktieve stichtingsbestuur. De cursussen duren van oktober tot april, de kosten zijn voor volwassenen tien gulden per maand. Voor kinderen is een lager bedrag aan cursusgeld verschuldigd. Gewoonlijk wordt begonnen met een cursus algemene creativiteit, zodat de cursisten zelf kunnen ontdekken waarvoor ze het meeste aanleg hebben.

Om de inwoners van Valkenburg en omgeving kennis te laten maken met het streven van de Stichting Vrije Uren, wordt op maandag 15 juni in de zaal van hotel Snaphaan tegenover het Station te Valkenburg een voorlichtingsbijeenkomst georganiseerd. Tijdens de bijeenkomst wordt de film „Ludiek" vertoond en worden alle mogelijke informaties verstrekt over de te organiseren cursussen. De bijeenkomst, die voor iedereen vrij toegankelijk is, begint om 20.30 uur.

Zomerconcert van LSO

(Van onze verslaggeefster)

MAASTRICHT, 10 juni — De pianist Gerard van Blerk is solist bij het tweede zomerconcert van 't Limburgs Symphonie Orkest in het Staargebouw in Maastricht. Dit concert vindt plaats op zaterdag 13 juni, om 20 uur. Onder leiding van André Rieu speelt het orkest de Ouverture „Oberon" van C. M. von Weber, het eerste Pianoconcert in b opus 23 van P. I. Tsjaikowski, de achtste Symphonie in b van F. Schubert en „Espana", rapsodie voor orkest van E. Chabrier.

Gerard van Blerk studeerde piano aan het Amsterdamse conservatorium en in Parijs bij Yves Nat. Hij is geregeld solist bij nederlandse orkesten en geeft recitals in binnen- en buitenland. Momenteel is hij als hoofdleraar voor piano verbonden aan het Utrechts en het Brabants Conservatorium.

EXAMENS—EXAMENS

Aan de Katholieke Pedagogische Akademie te Sittard slaagden voor het eindexamen HAVO: Margriet Barents, Lenneke van Bergen, Louis Meier, Cor Meys, Jos Pastoor, Ietje de Klaver, Nelly Molenbrugge, Eric Sixma, Will Delahay, Jerôme Hennekens, Marie-Louise Kremers, Will van de Bool, George Franquinet, Hub Janssen, Ria Smeets, Ron Willems allen uit Geleen. Chris Bux, Winferd Madlener, Marijke Miedema, Dora van Roy, Maria Schellekens, Ineke Simons, Ria Bastiaans, Illa Benders, Maureen Coppens, Lydia Meyer, Jenny Mulkens, Wim Queisen, Bart Tummers, Marcel de Vries, Reggy Barra Josemieke Dullens, John Bergrath, Jos Delabrassine, Lucie van Gansewinkel, Michel Jacobi, Pierre Jennissen, Frits Jetten, Monique Kitzen, Will Paes, Peter van Wijk, Bettie van Wees, Jack Voncken, Zef Roebroek, Miriam Roebroek, Toon Geerts allen uit Sittard. Ellie Eggen Ulestraten, Tonny Goltstein Guttecoven, John van Kordenoordt Beek, Will Lemmens Moorveld-Ulestraten, Paul van der Maas Beek, Mariet Maessen Schimmert, Mary Meijers Broeksittard, Ineke Mooren Kerensheide, Marly Strijkers Urmond, Jos Swelsen Geulle, Mat Urlings idem, Jean Crapts Susteren, Jo van Halen Beek, John Hanssen Grevenbicht, Guus Hermans Stein, Henny Hermens Schinnen, Hans Jeurissen Berg. Urmond, Nelly Rutten Hoensbroek, Ity Salden Urmond, Frans Tijhuis Beek, Hanny Bekcers Elsloo, Els Daemen Bingelrade, Irene Dormans Beek, Harry Fijen Limbricht, Carl Hamers Munstergeleen, Arthur Heynen Susteren, Jack Jeurissen Kerensheide-Stein, Louis Op de Camp Elsloo, Willy Stassen Beek, Jan Stevens Einighausen, Will Thijssen Geulle, Jean Bocken Dieteren, Peter Camps Limbricht, Bart Coebergh Maastricht, Nico Hendrix Stein, Gertje Hermens Schinnen, Joseph Loop Limbricht, Ellie Maas Hoensbroek, Miep Moonen Nuth, Mariet Schepers Nieuwdorp-Stein, en Wil Schmitz Munstergeleen. Afgewezen 1 kandidaat en 2 herexamens van de 90 kandidaten

MAASTRICHT, 10 juni —Aan de Katholieke Scholengemeenschap Oud-Vroenhoven voor mavo, havo en onderwijzersopleiding te Maastricht, slaagden: Fr. van der Aa; A. Beckers; E. Beckers; P. Beekhuyzen; J. Claessens; P. Cools; J. Craane; J. Crapels; W. Cuypers; A. Eussen; E. Gordijn; H. Gossieau; L. Gossieau; J. Halin; P. Hensels; J. Jennissen; J. Kaanen; J. Kusters; R. Kusters; S. Lauriks; E. Meij; A. Niesten; M. Nobbe; P. Noordhoek; M. Notermans; P. Philippens; M. Raeven; L. Schrijnemaekers; G. Swarts; J. Swarts; J. van de Ven; H. Wynans; H. van der Zee.

HEERLEN, 10 juni — Aan het St. Bernardinuscollege te Heerlen slaagden voor Eindexamen HBS A: J. J. P. van Aernsbergen uit Heerlen, H. C. Budding uit Amsterdam, F. P. M. Duijf uit Heerlen, B. B Freij uit Heerlen, J. J. H. M. van Gennip uit Meerssen, J. C. M. Huijsmans uit Puth-Schinnen, J. M. Lempers uit Heerlen, A. K. M. van Meer uit Heerlen, J. van der Meijs uit Vaals, L. M. J. Mevissen uit Schinveld, P. P. Prevoo uit Heerlen, W. G. Savelbergh uit Heerlen, P. J. Scheek uit Rotterdam, G. M. G. Tielman uit Heerlen, H. M. J. Vaessen uit Heerlen, P. J. J. Veryoort uit America, J. K. M. van Waesberghe uit Aalst, C. G. W. van der Zwaan uit Schaesberg.

— De heer Loek Boumans slaagde te Alkmaar voor het examen fysiotherapeut.